

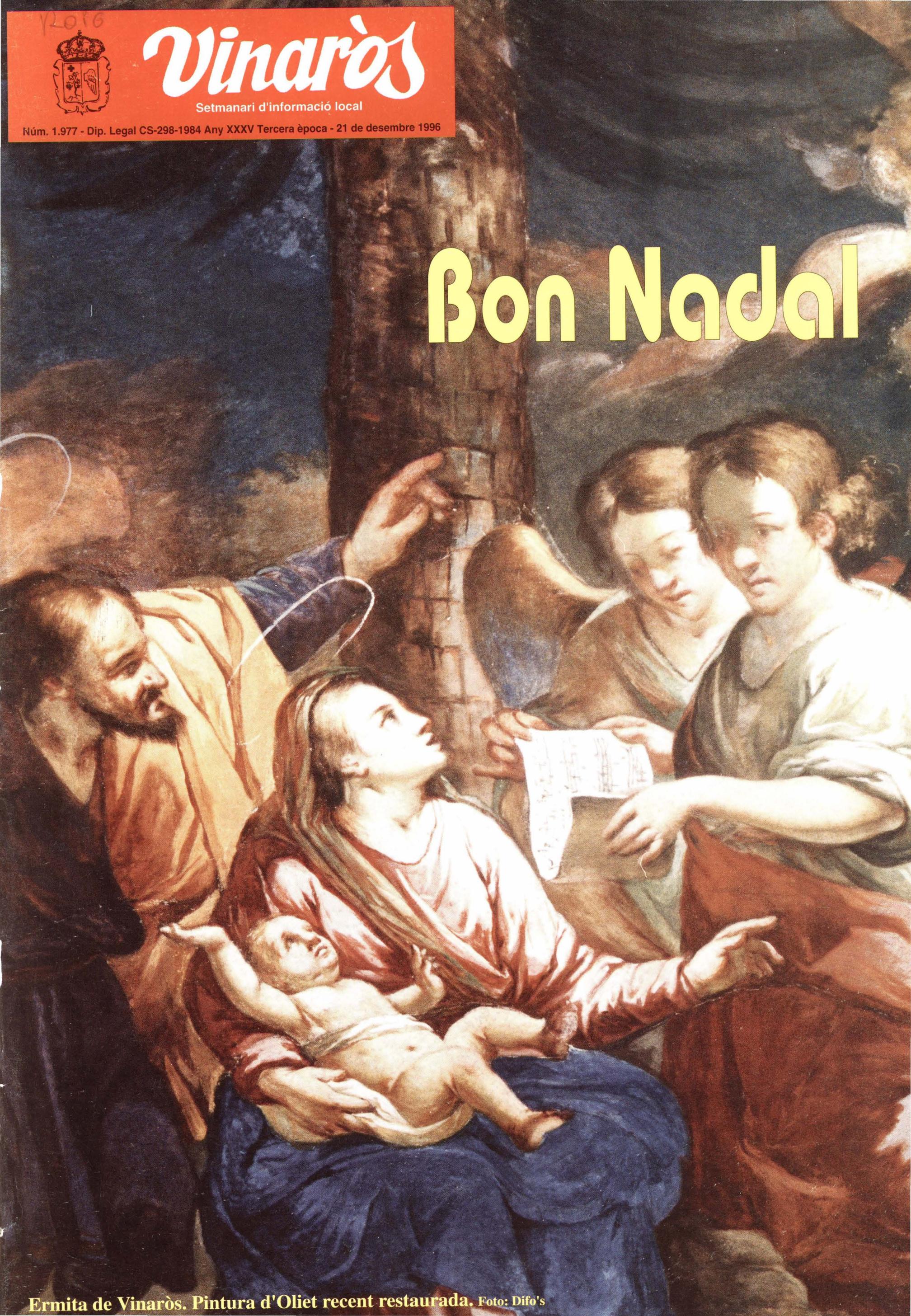


Vinaròs

Setmanari d'informació local

Núm. 1.977 - Dip. Legal CS-298-1984 Any XXXV Tercera època - 21 de desembre 1996

Bon Nadal



Mégane Classic

RENAULT

*¡Todo belleza y confort!
¡El mismo que les deseamos para 1997!
¡Feliz Navidad!*



Autoca, S.L.

Ctra. Nacional 340
VINARÒS - BENICARLÓ



SUMARI

ENTREVISTA

Al habla con el Sr. Alcalde Jacinto Moliner	5
Al habla con... J. R. Renovell	11
Al habla con... R. Martorell Ten	13
¿Un cuento de Navidad? A través de un programa de T.V. madre e hija se encuentran tras 57 años de separación	14
La "campaña contra el hambre" local, recolecta dinero	17
José A. Gómez Sanjuán y un nuevo libro	18
El Mirall, nueva revista de ámbito comarcal	20
Per si no ho sabies	23

ACTUALITAT

Concierto del "Orfeo Vinarossenc" en Gandesa	24
Óscar Valiente, comentarista en canal 33	26
Concierto de Navidad Iglesia de Vinaròs	34
La Pesca	37
Les Nostres Notícies	39-62

VIDA SOCIAL

65-67

COLLABORACIONS

Divagaciones	68
Sonrisas	73
Cruz Roja Española	75

PÀGINA CULTURAL

Un vinarossenc, Diputat al Congrés de 1863	71
--	----

OPINIÓ

Esquerra Unida-Els Verds	76
Resolució de l'executiva comarcal de CC.OO.	79
Una Col. para la meditaci6n	79

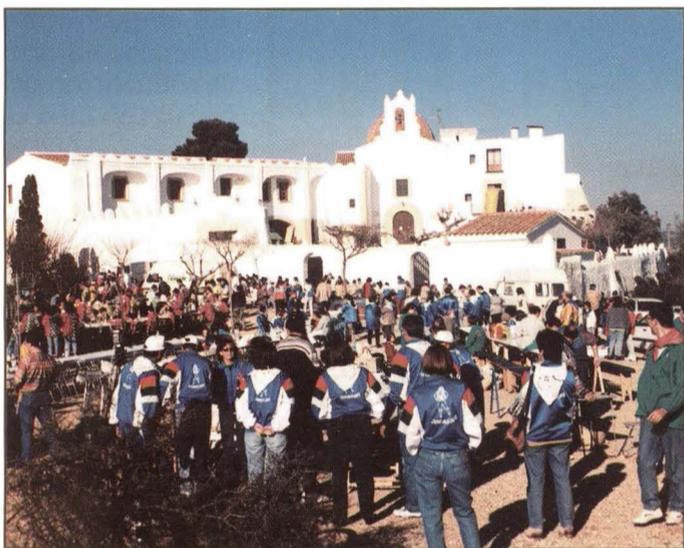
ESPORTS

Primera Regional	81
Vinaròs C.F. - Fútbol Base	82
Escuela de Fútbol	85
Fútbol Sala	87
Bàsquet - Billar-Pool	88
Natació - Ciclisme	90
Entrevista a J. Ballester Peña	91
Tennis - Club Esportiu	94
Pat. Municipal d'Esports	95
Aletes als rànquings	97
La Movida del Deporte	98-99



A. ALCÁZAR

▲ Alumnes de l'Escola Taller "Serra de l'Ermita"



ARTS

▲ Trobada de comparses a l'Ermita



A. ALCÁZAR

▲ El director general de C9 TVV molt interessat amb el Carnaval de Vinaròs



REULA

▲ Concierto del "Orfeo Vinarossenc" en Gandesa



REULA

▲ Concierto corales "Santa Bàrbara" y "Divina Providència"



A. ALCÁZAR

▲ El primer equipo femenino de fútbol sala "Cala Montero-Vinaròs F.S."

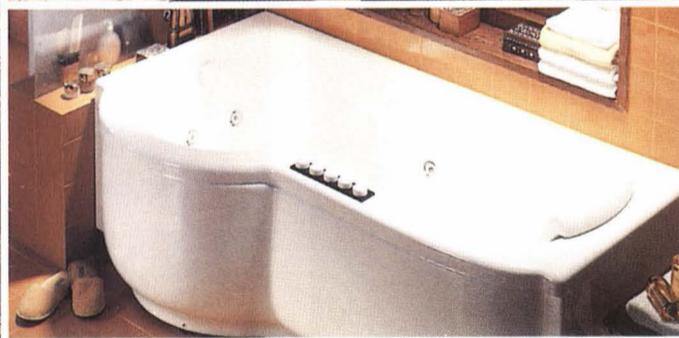


A. ALCÁZAR

▲ Diverses empreses de Vinaròs d'hostaleria foren guardonades per la Federació Empresarial de Turisme

PORCELANOSA
VENIS

**LE AYUDA A MEJORAR
SU CALIDAD DE VIDA.**



AZULEJOS DE PASTA BLANCA, PAVIMENTOS DE GRES, COTTO,
CERAMICA RUSTICA, BAÑERAS-HIDROMASAJE, CABINAS DUCHA,
SAUNA-HIDROMASAJE, SANITARIOS, GRIFERIAS, MUEBLES DE BAÑO,
ACCESORIOS, ESPEJOS DE BAÑO

**BATIMAT**

*¡Aquí, hacemos bello
lo imprescindible!*

¡Feliz Navidad!



Venta directa al público en nuestra EXPOSICION-ALMACEN C.N. 340. Km. 141'4. Tel. 40 09 44. **VINARÒS**

Al habla con el Sr. alcalde, Jacinto Moliner

Como es habitual en estas fechas, entrevistamos a nuestra máxima autoridad local. Hemos procurado formularle una serie de preguntas, que pueden ser de interés para nuestros lectores, aunque tampoco pretendemos hacer una cosa exhaustiva.

- ¿Cómo ha evolucionado económicamente el Ayuntamiento?

• Afortunadamente la economía municipal ha evolucionado de una forma muy favorable, pues no hay que olvidar que el año pasado en estas fechas estábamos atravesando una situación caótica, no solamente por la situación económica sino también por la falta de estructura de gestión y trabajo. Por suerte, hoy ya no podemos decir lo mismo, ya que con el esfuerzo de todos los funcionarios y la paciencia de todos los ciudadanos hemos conseguido situar al ayuntamiento en el camino adecuado para poder relanzar nuestra ciudad a la velocidad que corresponde en una población como la nuestra.

A título de ejemplo les diré que mientras el año pasado teníamos que pagar 290 millones de pesetas entre intereses y amortización este año ya solamente hemos pagado 260 millones, y para el año que viene sólo pagaremos 145 (aprox.) y mientras nunca se había cobrado intereses de los bancos, este año el Ayuntamiento ha recaudado por este concepto 13 millones aprox., lo que quiere decir que solamente en 2 años hemos conseguido rebajar las obligaciones de pago en unos 160 millones. Si a esto le sumamos que solamente este año sin aumentar los impuestos se han recaudado 100 millones de pesetas más, quiere decir que gestionando bien se puede conseguir más dinero para amortizar las deudas y hacer obras para mejorar la ciudad. Prueba de ello es que a final de este año habremos pagado de la deuda atrasada unos 500 millones de pesetas aprox. Me gustaría que ustedes hicieran llegar a la opinión pública que en la Comisión de Gobierno de esta misma semana, se han aprobado los mandamientos de pago por valor de 60 millones de pesetas, que cancelan en su totalidad los 350 millones de pesetas que el Ayuntamiento adeudaba a sus proveedores habituales y entre los cuales hay muchas pequeñas empresas de Vinaròs que económicamente no pueden aguantar demoras en el pago de sus facturas y que algunas de ellas están pendientes desde el año 1992.



En un plazo aproximado de 120 días, estos mandamientos de pago se harán efectivos y con ello el Ayuntamiento se quitará de encima la merecida fama de mal pagador y contribuirá a que muchos pequeños empresarios locales recuperen su dinero y la confianza en la solvencia económica del Ayuntamiento.

A parte de esto habremos terminado el saneamiento de la carretera de la costa sur, habremos iniciado la iluminación de dicha carretera, también iniciado las obras de restauración de la ermita. Se han adjudicado: la construcción de la caseta de turismo; la urbanización de la calle situada al lado del campo de fútbol; las obras de la calle M^a Auxiliadora, etc.etc.

- Se han adjudicado las obras de M^a Auxiliadora y las obras aún no han empezado.

• Como todo el mundo sabe gracias a la subvención donada por la Diputación Provincial se han sacado a subasta las obras de la calle M^a Auxiliadora y han sido adjudicadas a la empresa Hermar.

Curiosamente lo que hace algunos años estaba previsto que se realizase por medio del cobro de contribuciones especiales resulta que ahora unos años después va a resultar totalmente gratuita para el contribuyente y tal como usted dice aún no se han empezado pero yo espero que cuando salga a la luz esta entrevista ya hayan iniciado la

obra en cuestión y que en un plazo máximo de seis meses esté terminada.

Tengo que añadir además, que el partido socialista ha criticado con mucha dureza la gratuidad de esta obra, poniendo en peligro la subvención y pudiendo perjudicar gravemente con su postura, a todos los vecinos de esta avenida.

- ¿En estas obras se incluye el paso por la general hacia el Cementerio?

• Como usted sabrá, en lo que respecta al cruce entre la N-340 y la Avda. M^a Auxiliadora corresponde al ministerio de Fomento, el proyecto y ejecución de las obras y según las gestiones realizadas espero que a mediados de enero tenga dicho proyecto encima la mesa, para poder hacer la presión necesaria ante dicho ministerio y que se pueda enlazar la obra de urbanización con la realización de dicho paso. Hay que pensar que si se consigue esto con la celeridad con la que todos deseamos, sería algo muy importante para nuestra ciudad. Independientemente de esto le diré que ya se está trabajando con los proyectos de mejora de todas las intersecciones de nuestra ciudad con la N-340, algo que desde el Ayuntamiento se contempla como prioritario, ya que los accesos a la población deben ser fáciles, cómodos y sobre todo seguros. No como los actuales, que desde hace muchos años, algunos de ellos son verdaderos pun-

tos negros, por su índice de siniestralidad.

- ¿Qué obras referentes a Vinaròs se contemplan en los presupuestos de la Generalitat?

• Respecto a esto le diré que gracias a las gestiones realizadas desde esta alcaldía con la Generalitat, si todo sale según lo previsto, se recibirán subvenciones millonarias, como son:

- 270 millones para hacer los juzgados nuevos.
- 221 millones para el centro de salud. (Ambulatorio).
- 110 millones para un centro de reinserción laboral de dismuidos psíquicos leves.
- La subvención necesaria para la remodelación del polideportivo.
- También van a intervenir para la restauración de la fachada de la iglesia, cantidad que no puedo cuantificar en este momento por no estar elaborado el proyecto definitivo de restauración.
- Respecto a la urbanización Pío XII, existe el compromiso de subvencionar toda la obra con un montante total aprox. de 300 millones de pesetas.
- Está prevista, también, la construcción de una depuradora biológica por un montante de 270 millones de pesetas que se ubicará en Vinaròs y depurará las aguas de Benicarló y Peñíscola y éstas serán recuperadas para usos agrícolas.

Con todo lo que acabo de enumerarle, Vinaròs recibirá de la

Edita:

Ajuntament de Vinaròs

Director:

Juan Bover Puig

Redactors:

Andrés Albiol Munera
Emilio Fonollosa Antolí
Àngel Giner Ribera
Salvador Quinzà Macip
Julián Zaragoza Baila
Josep Foguet Sorlí
Antonio Carbonell Soler
Agustín Comes Pablo
Alfred Giner Sorolla

Representants polítics:

M^a Luisa Falcó Boix
Jordi Romeu Llorach
Francisco Torres Pauner

Administrador:

Jaime Casajuana Ara

TIRADA: 2.100 exemplars

IMPORTANT

Aquest setmanari no accepta com seves les opinions expressades pels seus col·laboradors que tenen l'exclusiva responsabilitat del text publicat amb la seua firma, ni es fa responsable de l'autenticitat de la publicitat.

Vinaròs agraeix totes les col·laboracions, però adverteix que els originals a les diferents seccions no podran sobrepassar d'un foli mecanografiat a doble espai. Es publicaran, si es desitja amb pseudònim, però a l'original haurà de constar la firma i figurar nom, cognoms, domicili, fotocòpia del D.N.I. de l'autor, o bé, en cas d'Entitats, del representant responsable.

La direcció no es compromet en publicar les col·laboracions que arriben després del dimarts.

Administració i Subscripcions:

Apartat de Correus 16, ó
Ajuntament de Vinaròs

Publicitat:

A l'Ajuntament o a qualsevol
de les Agències de Publicitat

Jordi
DASSOY IMPRESSOR

TELEFONOS DE URGENCIA

Ambulancia Cruz Roja	45 08 56
Res. Sanitaria (Castellón)	21 10 00
C. Sanit. La Fe (Valencia)	386 27 00
Seguridad Social	45 13 50
Policia Municipal	45 02 00
Cuartel Guardia Civil	40 03 84-40 05 20
Funerarias San Sebastián	45 02 93
Parada de Taxi (de 7 a 23)	45 28 15
ITV/Diariet	40 13 20
Telegramas por teléfono	22 20 00
Funeraria Virgen del Lidón	45 16 98
Radio Taxi Vinaròs	45 51 51
Parque de Bomberos	47 40 06
Ambulancias Maestrazgo	908 16 55 54
"	46 16 88
S. Audiomàtics d'In. Mpal.	964 40 01 28
Hospital de Vinaròs (Centralita)	40 00 32
idem. (Información y cita previa)	40 01 60
Cruz Roja	40 10 81
Cruz Roja - Urgencias	908 06 91 69
REMSA Servicios Funerarios	45 25 07

FARMACIA DE GUARDIA

Del 21 al 27 de Diciembre de 1996
Ldo. D. JULIÁN SANZ
C/ El Puente

Del 28 de Diciembre de 1996 al 3 de Enero de 1997
Lda. Dña. M^a TERESA VALLS GOMBAU
Avda. Fco. José Balada, 15

HORARIO DE GUARDIAS de 8 a 24 h.
Fuera de este horario contactar con la Policía Municipal Tel. 45 02 00

AGENDA

HORARIO DE AUTOBUSES

SALIDAS DE VINARÒS - Dirección Valencia -

- VALÈNCIA 7'30 horas.
- CASTELLÓ Y VALÈNCIA: 7'30 A por ctra. y autopista.
- CASTELLÓ 7'30 - 8'30 - 13'30 - 19'15 h. (sólo verano)
- BENICARLO - PENÍSCOLA (verano)
Laborables: 7 - 7'45 - 8'15 - 8'45 - 9'15 - 9'45 - 10'15 - 10'45 - 11'15 - 11'45 - 12'15 - 12'45 - 13'15 - 13'45 - 14'15 - 14'45 - 15'15 - 15'45 - 16'15 - 16'45 - 17'15 - 17'45 - 18'15 - 18'45 - 19'15 - 19'45 - 20'15 - 20'45 - 21'15 h.
Domingos y festivos: 8'15 - 9 - 9'45 - 10'30 - 11'15 - 12 - 12'45 - 13'30 - 14'15 - 15 - 15'45 - 16'30 - 17'15 - 18 - 18'45 - 19'30 - 20'15 - 21 h.

- Dirección Barcelona -

- BARCELONA 6'45 B - 13'15 C - 17'15 B.
- TORTOSA 7 A - 7'45 A - 8'30 +C - 10'30 A - 13 C - 14'30 E - 15 C - 15'30 A - 17 A - 18 C.
- ULLDECONA 8'30 - 12 - 17'45 horas.
- LA SÈNIA-ROSELL 12'30 C - 17'15 C.
- SANT CARLES 7 - 7'45 - 10'30 - 13 - 15 - 17 - 18, 19 C.
- TARRAGONA 7 C (Enlace Sant Carles)

- Dirección Zaragoza -

- ZARAGOZA 7 A, 14'30 E, 15'30 A
- ALCANIZ 7'45 h. (menos martes y viernes)
- MORELLA 7'45 - 13'30 - 16'15 - 17'45 h.
- CATI 17'45 h.
- SAN JORGE - TRAIQUERA - LA JANA - CHERT 7'45 - 13'30 - 16'15 - 17'45 h.
- SAN MATEO 7'45 - 16'15 - 17'45 h.

- Dirección Madrid -

- MADRID 10'30 - 15 - 23 h.
A: Dilluns a dissabtes feiners, B: Diari, C: Dilluns a divendres feiners, E: Diumenges i festius, +: Per Ulldedecona.
Informació: Tels. 44 03 00 / 44 10 10

AUTO RES

VINARÒS - MADRID: Diario: 0'15 h. → 7'15 h.,
Diario: 9 h. → 16'30 h.
Diario, excepto sábados: 16 h. → 23'30 h.
MADRID - VINARÒS: Diario: 8 h. → 15'05 h.
Diario: 15 h. → 22'05 h.
Diario, excepto domingos: 1 h. → 7 h.

AUTOS MEDITERRANEO, S.A.

Plaza Fadrell, 2 y 3 - Tels. 22 00 54 - 22 05 36 - 22 15 07 - CASTELLON

LINEA CASTELLON - VINARÒS

Todos los días de la semana y con paradas en Castellón (Bar Santillana - Autobanco Valencia - Plaza la Paz - C/ San Roque - Estadio frente BMW - Hospital General), Benicarló (Gasolinera BP), Orpesa (Pueblo), Benicarló (Casal), Vinaròs (Hospital-Iglesia) y viceversa en sentido contrario.

Salidas de Castellón por Autopista: 6,35 - 13,25 y 20,25 h.
Salidas de Vinaròs por Autopista: (8,15 Hospital) 8,30 - 15,00 (15,15 Hospital) y 22,00 (22,15 Hospital).

Laborables de lunes a sábado, por la N-340 y paradas en todos los pueblos.
Salidas: De Castellón: 8,30 - 13,30 y 19,15 De Vinaròs: 8,30 - 13,30 y 19,15.
Domingos y festivos: Salidas de Castellón: 9,00 (pasando por Peñíscola).
Salidas de Vinaròs: 19,00 (pasando por Peñíscola).

LINEA ALCALÀ DE XIVERT - SANTA MAGDALENA - BENICARLO - HOSPITAL VINARÒS - VINARÒS a partir del 8/7/96 al 8/7/97.

Días laborables de lunes a viernes
Salidas de Vinaròs: 8,30 - 10,00 - 14,30.
Salidas Santa Magdalena a Alcalá: 9,00 - 10,20 - 14,20.
Salidas Santa Magdalena a Vinaròs: 9,25 - 10,40 - 15,10.
Salidas de Alcalá: 9,15 - 10,30 - 15,00.

HORARIO BUS VERANO 29/6 al 8/9

VINARÒS - BENICARLO - PENÍSCOLA
VINARÒS: 7,00 y de 7,45 a 21,45 h. cada media hora.
Es decir a los cuartos en punto y a los menos cuartos.
BENICARLO: 15 minutos salidas ambas sentidos.
PENÍSCOLA: 7,30 y de 8,30 a 22,30 cada media hora, es decir, salidas a las horas en punto y a las medias.

BENICARLO - PENÍSCOLA

BENICARLO: 7,15 a 22,45 h. cada quince minutos. Es decir, horas, cuartos, medias y tres cuartos.
PENÍSCOLA: 6,40 a 23,15 h. cada quince minutos. Es decir, horas, cuartos, medias y tres cuartos. (Fallan 7 - 7,15 23).

BENICARLO (Estación RENFE) - PENÍSCOLA

BENICARLO (Estación RENFE): 7,15 a 22,45 h. cada media hora. Es decir a los cuartos en punto y a los menos cuarto.
PENÍSCOLA: 6,40 y desde las 7,45 a las 23,15 cada media hora. Es decir a los cuartos en punto y a los menos cuarto. (Fallan 7 - 7,15 y 23).

VINARÒS (Hospital, junto Estación RENFE) - BENICARLO - PENÍSCOLA
VINARÒS (Hospital, junto Estación RENFE): "aproximadamente" 8,10 - 9,10 - 10,10 - 10,40 - 11,40 - 12,10 - 13,10 - 15,10 - 16,10 y 17,40.
PENÍSCOLA: 7,30 - 8,30 - 9,30 - 10 - 11 - 11,30 - 12,30 - 14,30 - 15,30 y 17,00.

HORARIO DE MISAS

Parroquia Arciprestal de la Asunción

Días laborables: 9, 12 y 19 horas.
Días festivos: 9, 11, 12 y 19 horas.

Parroquia de San Agustín (Convento Divina Providencia)

Días laborables: 19 horas.
Días festivos: 9'30, 11'30 y 19 horas.

Parroquia Santa Magdalena

Días laborables: 8'30 y 19'30 horas.
Días festivos: 9, 12'30 y 19 horas.
EL CARME DELS MARINERS: 10'15 h.
SANT ROC: 11'15 horas.

Residencia San Sebastián

Días laborables: 8'30 horas.
Días festivos: 10 horas.

Iglesia Evangélica (San José, 69)

Horarios de Cultos: Domingos 11 h.

HORARIO DE TRENES - A PARTIR DEL 29.09.96

DIRECCIÓN CATALUÑA / PAÍS VASCO

TREN	DESTINO	SALIDA	OBSERVACIONES
ESTRELLA	IRÚN / BILBAO	00'21	LUNES
ESTRELLA	BARCELONA FRANÇA	04'38	SÁBADOS, LUNES Y 1 NOV.
INTERCITY	BARCELONA FRANÇA	08'37	
TALGO	BARCELONA / MONTPEILLER	09'22	
INTERCITY	BARCELONA FRANÇA	11'11	
INTERCITY	BARCELONA FRANÇA	12'48	
TALGO	CERBERE	14'41	
INTERCITY	CERBERE	16'43	
TALGO	BARCELONA FRANÇA	18'43	
REGIONAL	BARCELONA FRANÇA	18'52	
DIURNO	BARCELONA SANTIS	19'15	
INTERCITY	BARCELONA FRANÇA	20'48	EXCEPTO SÁBADOS

DIRECCIÓN MADRID / LEVANTE / ANDALUCÍA

TREN	DESTINO	SALIDA	OBSERVACIONES
ESTRELLA	MURCIA / CARTAGENA	00'31	SÁBADOS, LUNES Y 1 NOV.
ESTRELLA	ALACANT TÉRMINO	05'46	CIR. SÁBADOS
REGIONAL	VALÈNCIA NORD	06'55	NO CIRCULA DOMINGOS
INTERCITY	ALACANT TÉRMINO	09'01	NO DOMINGOS NI 12 OCT.
DIURNO	ALMERÍA / GRANADA / MÁLAGA	10'12	
INTERCITY	ALACANT TÉRMINO	11'28	
REGIONAL	VALÈNCIA NORD	12'31	
INTERCITY	MADRID P. ATOCHA	13'05	SÁBADOS HASTA VALENCIA
TALGO	MURCIA / CARTAGENA	14'39	
INTERCITY	MADRID P. ATOCHA	16'32	
TALGO	MURCIA / CARTAGENA	17'31	
REGIONAL	VALÈNCIA NORD	19'15	CIRCULA DOMINGOS
INTERCITY	ALACANT TÉRMINO	19'31	
TALGO	VALÈNCIA NORD	21'33	

PRÓXIMO MES DE NOVIEMBRE, CAMBIO DE SERVICIOS.

SERVICIO DE TRENES A PORT-AVENTURA (HASTA 27 OCTUBRE)

El nuevo apeadero de PORT-AVENTURA se encuentra situado a unos 400 metros de la puerta de acceso al Parque Temático, entre las estaciones de Salou y Tarragona. Este apeadero, no dispone de personal de servicio, por lo que es imprescindible que los viajeros interesados en viajar compren el billete de ida y VUELTA, de forma que al regreso tengan su plaza confirmada en los servicios implantados de Intercity.

Desde Vinaròs es posible realizar el viaje directo hasta el mismo apeadero, mediante el servicio INTERCITY PLUS, de primera y última hora del día.

- VIAJE DE IDA Salida de Vinaròs a las 08'37 con llegada a Port Aventura a las 09'47.
Salida de Vinaròs a las 09'22 con llegada a Port Aventura a las 10'20.

- VIAJE DE REGRESO Salida de Port Aventura a las 18'38 con llegada a Vinaròs a las 19'31.
Salida de Port Aventura a las 20'37 con llegada a Vinaròs a las 21'33.

R. Gandia

J. J. CINEMA

Tel. 40 00 65

IMPRESIONANTE ESTRENO Del 21 al 29 de Diciembre

LABORABLES:

7'45 tarde y 10'30 noche

DOMINGOS Y FESTIVOS:

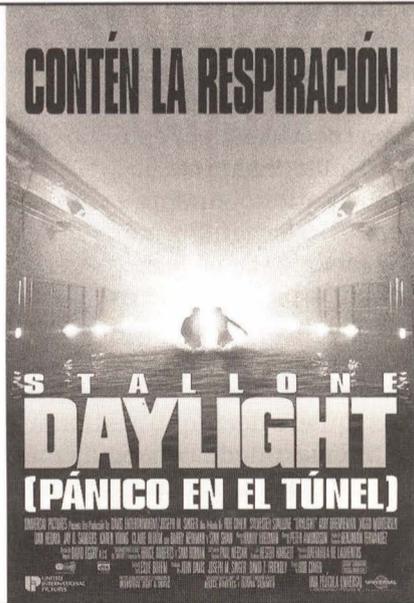
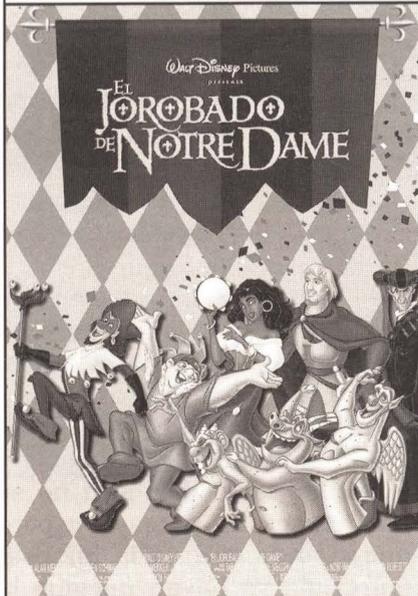
5'30 y 8 tarde y 10'30 noche

LUNES, 23:

Día del Espectador

Los días 24 y 31
no hay sesiones de cine

Del 30 de Diciembre al 3 de Enero
"LA VERDAD SOBRE PERROS Y GATOS"



COLISEUM

Tel. 45 69 15

EL ESTRENO MÁS ESPERADO Del 21 al 30 de Diciembre

LABORABLES:

7'45 tarde y 10'30 noche

DOMINGOS Y FESTIVOS:

5'30 y 8 tarde y 10'30 noche

LUNES, 23 Y 30:

Días del Espectador

Los días 24 y 31
no hay sesiones de cine

Del 1 al 6 de Enero
"FANÁTICO"



Generalitat, durante los dos próximos ejercicios, la nada despreciable cantidad de casi 1.200 millones de pesetas. Todo ello a pesar del duro ajuste presupuestario que se está llevando a cabo en todas las Instituciones debido al despilfarro de los gobiernos socialistas.

Como usted verá creo que en Vinaròs podemos estar contentos del apoyo de la Generalitat. Creo no exagerar si digo que la fluidez de gestión entre Ayuntamiento y Conselleria, así como la predisposición por parte de la Generalitat a realizar inversiones en Vinaròs, es algo que no tiene precedentes.

- ¿Existe crispación política en Vinaròs?

• Más bien diría que existe nerviosismo político, el cual es debido a que pronto se verán las realidades de nuestra gestión. Y les resulta difícil de aceptar que otras personas, distintas a los gobernantes anteriores, también pueden gestionar bien y por lo tanto les preocupa perder esa hegemonía de 16 años de poder absoluto, sobre el que pensaban que jamás serían reemplazados.

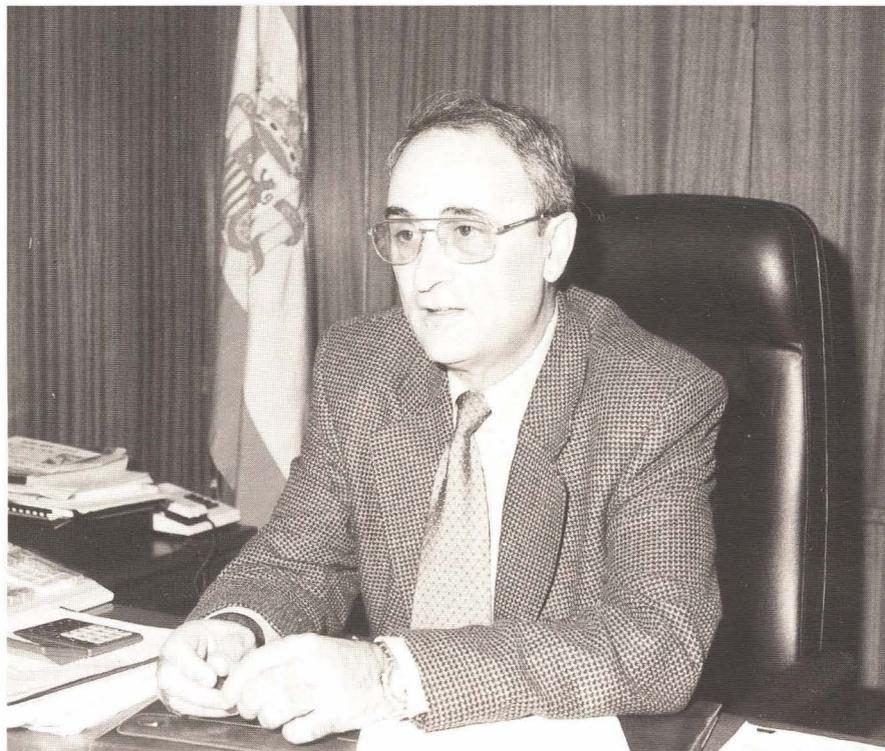
Miren ustedes, el nivel de gestión y el nivel de oposición son proporcionales, a mejor gestión mayor oposición.

Si la gestión de Partido Popular fuese débil, la oposición sería de menor nivel. Por lo tanto yo no veo crispación por ningún lado, sino que creo que la oposición endurece sus posturas porque realmente les preocupa la eficacia que están comprobando. Y empiezan a darse cuenta que de no actuar con toda la contundencia destructiva de que son capaces, pueden quedar relegados a ser meros comparsas sin ningún apoyo electoral.

Yo diría para ser claro, que es la oposición quien pretende crear crispación en un intento de enturbiar una gestión que les deja en ridículo.

- Un tema que preocupa es el de seguridad ciudadana. ¿Qué nos puede decir?

• Efectivamente la seguridad ciudadana nos preocupa a todos y por supuesto nosotros junto con la Policía Local y la Guardia Civil, estamos trabajando duro para dar la mayor seguridad a todos, pero todos sabemos que hay que respetar las leyes establecidas y muchas veces no se aprecia la labor realizada, pero tengan el convencimiento que seguiremos trabajando. Para ello ya se han adquirido dos vehículos policiales y se va a poner en marcha el nuevo sistema de comunicaciones de la policía local, que por cierto el que teníamos hasta este momento era tercermundista y encima no estaba legalizado.



A pesar de todo ello, vamos a continuar trabajando en la línea que nos hemos trazado para conseguir que Vinaròs sea una población más segura, y más habitable. No escatimando esfuerzos ni inversiones para conseguir erradicar los actos de violencia y a las personas que se habían afincado en nuestra población gracias a la permisividad e ineficacia del equipo de gobierno socialista.

- ¿Qué proyectos tiene el Ayuntamiento en estos momentos?

• Independiente de los que ya están mencionados con las subvenciones de la Generalitat, se está estudiando un plan de actuación sobre todas las aceras de la población que estén en peores condiciones. Tenemos en marcha un proyecto muy ambicioso que es la Avda. Pablo Picasso - Avda. Libertad que pretendemos realizarlo entre el 97-98, todo esto si las arcas municipales nos lo permiten. Además también tenemos en marcha la peatonalización del centro comercial, así como completar la iluminación de la carretera Costa Sur y activar tanto en la zona norte como la sur, la conexión de las viviendas al agua potable y a la red de alcantarillado.

- ¿Cómo sigue la restauración de la Ermita?

• La restauración de la ermita tal y como hemos dicho en varias ocasiones pretendemos que no pare, e independientemente del trabajo que está haciendo la escuela taller para la remodelación de las caballerizas y el exterior de la misma para lo que de momento ya hemos recibido una subvención de 104 millones de ptas. También tenemos previsto que en los presupuestos del próximo

año, se incluya una partida como estaba incluida en el año anterior, para seguir restaurando las pinturas y todo el conjunto de la iglesia, y como bien sabemos en este momento sigue la restauración gracias a la aportación donada por la iglesia, les camareros de la Mare de Déu de la Misericòrdia y "els amics" de la ermita.

- ¿La no asistencia de los concejales socialistas puede paralizar el Ayuntamiento?

• Cuando un grupo político toma una decisión de este tipo, demuestra su falta de responsabilidad y su falta de compromiso con los ciudadanos.

Esta decisión, por otra parte, no puede interpretarse más que como una rabieta de niño malcriado que está acostumbrado a hacer siempre su capricho y a imponer sus criterios.

Con esta postura, incumplen también su compromiso de trabajar por el bien de todos y aunque puede crear problemas pero de régimen interno, nunca paralizarlos, no obstante, esto demuestra una vez más que a los Sres. del PSOE les preocupa más hacerse oír como oposición que trabajar por el pueblo. Lo que intentan es paralizar el funcionamiento, ya que no entiendo como pueden pedir que se hagan todas las comisiones por la tarde si cuando estaban gobernando ellos, por la tarde se hacían solamente dos y ahora con nuestro criterio se hacen cuatro, a las que algunos de ellos tampoco asisten.

- ¿Puede llegarse a presentar una moción de censura?

• No le puedo contestar a esto ya que no depende de nosotros sino de la oposición que está en mayoría, pero no obstante le diré que si esto tiene que ser lo mejor

para el pueblo no me importa que la hagan.

Mi compromiso es trabajar hasta el último día, y no me preocupa en absoluto lo que hagan o dejen de hacer.

Como alcalde tengo la obligación con todos los vinarocenses y conmigo mismo de no escatimar esfuerzos en conseguir progreso y bienestar para los ciudadanos.

- ¿Podría hacernos un resumen de las actividades culturales que ha realizado el Ayuntamiento en los últimos meses?

• En actividades culturales puedo resumir:

- 15 exposiciones de pintura.
- 23 conciertos y audiciones.
- 12 sesiones de teatro para diferente público.

- Se inicia la restauración de la ermita.

- ¿De qué forma el Ayuntamiento ha fomentado el empleo?

• En principio quiero recordarles que según los informes de la auditoría, así como los de los organismos que supervisan la administración local, todos coinciden que el coste de la plantilla de empleados municipales está por encima de lo que es aconsejable como costes de personal en total del presupuesto.

Estos informes también aconsejan su reducción, pero debido a la problemática social que estamos atravesando, el Ayuntamiento mantendrá en la medida de sus posibilidades el desfase existente.

Pero además, procuraremos por todos los medios integrarnos en cuantos planes de apoyo al empleo vayan surgiendo en la gestión del día a día.

Concretamente, me estoy refiriendo a planes como el Plan de Empleo Rural (PAMER) mediante el cual se consiguieron en 1995 y 1996, 20 contrataciones temporales. También debo mencionar la escuela taller de la ermita que ha creado 45 puestos de trabajo.

- ¿Quiere añadir alguna cosa más?

• Quiero aprovechar este momento para agradecer a todos nuestros ciudadanos el apoyo que están dando para realizar nuestra gestión y también deseo que pasen unas felices fiestas y que cuando iniciemos el año nuevo los políticos seamos capaces de entendernos con más sentido común y seamos capaces de dar el prestigio necesario a los cargos que estamos representando por la voluntad de nuestros votantes.

Damos las gracias al Sr. Jacinto Moliner por su amabilidad en contestar a nuestras preguntas.

Juan Bover Puig
Fotos: A. Alcázar

Edicto

D. JAVIERE. BOSCH TORRES actuando en nombre propio ha solicitado de esta Alcaldía licencia para apertura de un PUB a emplazar en la calle Tirant lo Blanc, nº 3.

En cumplimiento del artículo 30 nº 2 apartado a) del Reglamento de actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas de 30 de noviembre de 1961 se abre información pública, por término de diez días, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

En VINARÒS, a 16 de diciembre de 1996.

El Alcalde

Edicto

D. ELADIO AYZA GUILLEM actuando en nombre propio ha solicitado de esta Alcaldía licencia para apertura de una consulta veterinaria a emplazar en la calle Pilar, 164.

En cumplimiento del artículo 30 nº 2 apartado a) del Reglamento de actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas de 30 de noviembre de 1961 se abre información pública, por término de diez días, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

En VINARÒS, a 11 de diciembre de 1996.

El Alcalde

Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Nota Informativa

Se comunica a vendedores y público en general que, los sábados días 28 de diciembre y 4 de enero, el Mercado Municipal permanecerá abierto por la mañana y por la tarde.

Vinaròs, diciembre de 1996.

El Administrador



**Magnífic Ajuntament
Vinaròs**

La Comisión de Cultura comunica que el plazo máximo de presentación de instancias para paradas en la ermita San Sebastián el día 20 de enero de 1997, será hasta el día 3 de enero a las 13 h., solicitudes que sólo podrán cumplimentar aquellas entidades culturales y deportivas o sociedades sin ánimo de lucro.

Presidente Comisión Cultura
Sr. D. Àngel Vallés i Verge



*Magnífic Ajuntament
de Vinaròs*

**XII Edición del cartel anunciador
Fiestas de Moros y Cristianos
en honor a San Jorge, Banyeres de Mariola**

Las bases del Concurso se encuentran en la sección de Cultura del Ayuntamiento.



**Magnífic Ajuntament Vinaròs
Comissió Municipal de Festes**

Revetlla de Cap d'Any

Venda de tiquets: 1.000 ptes.

Reserves a l'Oficina d'Informació Turística.

S'inclou: Taula i sis cadires

Botella de Cava

Llepolstins

Bossa Cotilló

i

Ball amb l'Orquestra "La mel"

Felicitació d'Esquerra Unida - Els Verds

Des d'Esquerra Unida-Els Verds volem aprofitar aquests dies nadalencs per desitjar a tots els ciutadans i ciutadanes vinarossencs i, molt especialment a tots els que ens han seguit setmanalment en aquest Setmanari col·laborant en tots els temes polítics, unes bones festes de Nadal i un molt feliç i pròsper Any Nou ple de Pau i Salut.

Gabinet de premsa d'E.U. - E.V.
Vinaròs 1996

Agradecimiento

Desde estas páginas, y también sin ningún afán político, quiero agradecer públicamente al personal laboral y especialmente a los funcionarios del Ayuntamiento las muestras de adhesión y la inestimable y profesional colaboración que he recibido durante estos meses.

Os animo a que sigáis en la misma línea de trabajo, demostrando que sois unos verdaderos profesionales al servicio de los ciudadanos, cosa no siempre fácil ni bien entendida.

Ha sido un gran honor estar junto a vosotros y un verdadero placer la experiencia vivida.

Muchas gracias.

José Miguel May Forner



*Magnífic Ajuntament
de Vinaròs*

Concurso Literario Ciutat de Vinaròs

Las bases del Concurso se encuentran en la sección de Cultura del Ayuntamiento.



*Magnífic Ajuntament
de Vinaròs*

Concurso de Carteles Fiestas Moros y Cristianos de Alcoi

Las bases del Concurso se encuentran en la sección de Cultura del Ayuntamiento.



PUBLI-VAQUER

¡Nuestro agradecimiento a su continuada fidelidad!

¡Escogidas telas exclusivas para que te hagas tus propios vestidos de fiesta!

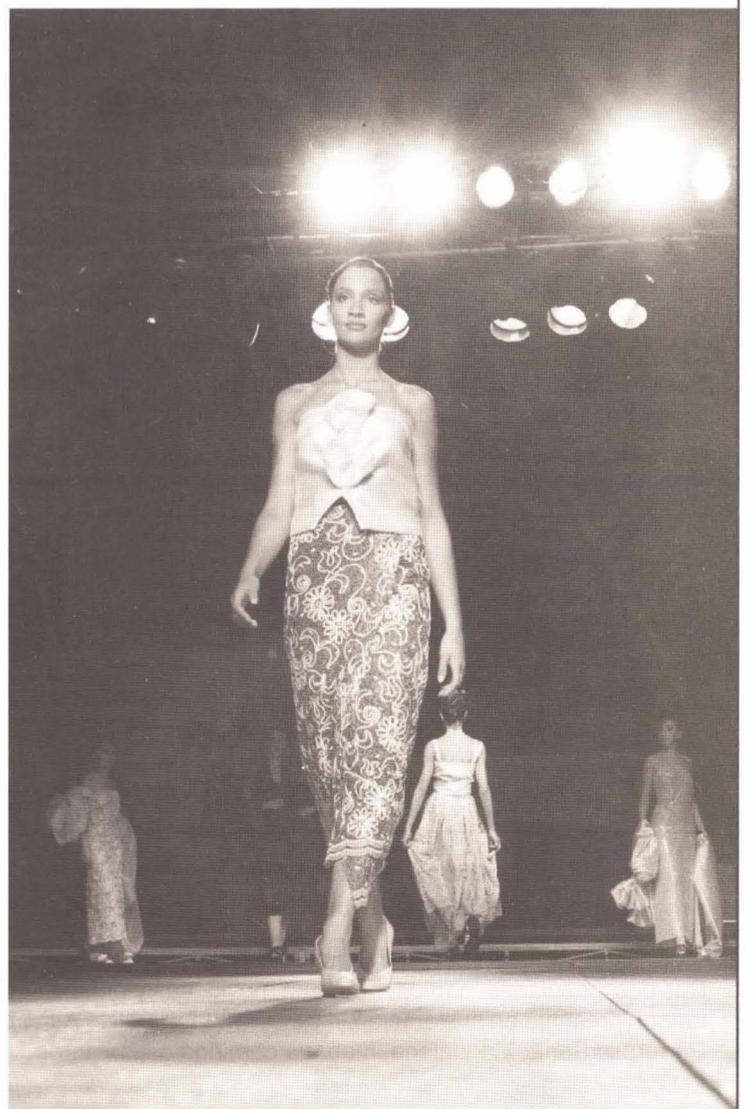
**Ven a consultarnos,
te ayudaremos
a confeccionar tu ropa**



Peses i Teixits

**TENEMOS YA
LAS TELAS
DE CARNAVAL**

Mayor 36 - Tel. 45 34 98 - VINARÒS





**MARMOLES, GRANITOS
LAPIDAS**
Exposición, venta y colocación
LAPIDAS DE GRANITO
¡PRECIOS BAJO MINIMOS!
Colocación e I.V.A. incluidos.
¡Compruébalo!

**COMERCIAL
ADOLFO, C.B.** Puente, 27 - Tel. 45 50 90 - VINARÒS



**TANATORIO - FUNERARIA
SAN SEBASTIÁN**

Juan Manuel Vizcarro Caballer 450293
Manuel Gil Roca 452890
C/ Varadero, 14 (Frente Plaza de Toros)
SERVICIO PERMANENTE: **41 09 09** Móvil **989 62 84 25**

**LÁPIDAS y MÁRMOLES
CRUZADO**

FABRICACIÓN PROPIA
COLOCACIÓN EN OCHO DÍAS
CON PRECIOS AJUSTADOS



EXPOSICIÓN:
María Auxiliadora, 5
VINARÒS

TALLER:
Tel. (977) 72 12 19

REMSA

Servicios Funerarios



Tanatorios y Servicios, S.A. EUROFUNERARIAS, S.A.

Avda. Libertad, 49 - bajos - Tel. móvil 908 06 91 95
Central localización: (977) 22 77 22. Nº Abonado 1.175 - Tel. 45 25 07




4º Aniversario de
Anna Royo Palos

Que falleció en accidente
el día 23 de Diciembre de 1992
E. P. D.

Tus desconsolados padres, hermanos y demás familia te recuerdan siempre con todo cariño.

Vinaròs, Diciembre 1996




4º Aniversario de
Miguel Ángel Simó Salvat

Que falleció en accidente
el día 23 de Diciembre de 1992, a los 34 años de edad
E. P. D.

Sus desconsolados: Padres, hermanos y demás familia les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. El lunes 23 se celebrará una Misa Aniversario a las 7'30 tarde, en Santa Magdalena.

Vinaròs, Diciembre 1996




Rogad a Dios por el alma de
Carmen Salvador Miralles

Que falleció cristianamente en Vinaròs
el día 15 de Diciembre de 1996, a los 66 años de edad
E. P. D.

Sus afligidos: Hija, hermanos, cuñados, sobrinos y demás familia, les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.

ES UNA NOTA DE SANTA LUCÍA Vinaròs, Diciembre 1996




2º Aniversario de
Mª Carmen Fontanet Casals

Que falleció cristianamente,
el día 22 de Diciembre de 1994,
a los 31 años de edad
E. P. D.

Sus desconsolados: Esposo, padres, hermanos, sobrinos y demás familia les ruegan una oración por su alma, y les invitan a la Misa Aniversario en la Parroquia Santa Magdalena, el domingo 22, a las 19 horas.

Vinaròs, Diciembre 1996




2º Aniversario de
Carmen Martínez Fernández

Que falleció en accidente de circulación,
el día 22 de Diciembre de 1994, a los 24 años de edad
E. P. D.

Sus desconsolados: padres, hermana, novio, tíos y primos, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y les invitan a la Misa Aniversario en la Parroquia Santa Magdalena, mañana domingo a las 7 tarde.

Vinaròs, Diciembre 1996




3er. Aniversario de
Sebastián Camos Bosch

Que falleció cristianamente en Vinaròs,
el día 30 de Diciembre de 1993, a los 80 años de edad
E. P. D.

Sus afligidos: Esposa, hijos, nietos y demás familia, les ruegan le tengan presente en sus oraciones.

Vinaròs, Diciembre 1996

Al habla con... José Ramón Renovell

por Salvador Quinzá Macip
Fotos: Reula

En estas "horas bajas", convalesciente de su accidente "deportivo" hemos creído conveniente tal como indicamos hace unas semanas, el pasar a visitar al amigo Renovell, y preguntarle sobre su salud, y sobre la marcha del ambiente músico-cultural de nuestra ciudad, a finales ya de este año que ya termina de 1996.

— ¿A qué ha sido debido tu accidente?

• Fue una acción desafortunada, me doblé el tobillo y esta acción, que en un principio parecía que no tenía mucha importancia, se ha convertido en una situación casi desesperante, ya que tanto tiempo sin la actividad a la que estaba acostumbrado no deja de crear una situación de cierta impaciencia.

— ¿Qué lesiones tienes y para cuánto tiempo tienes de recuperación?

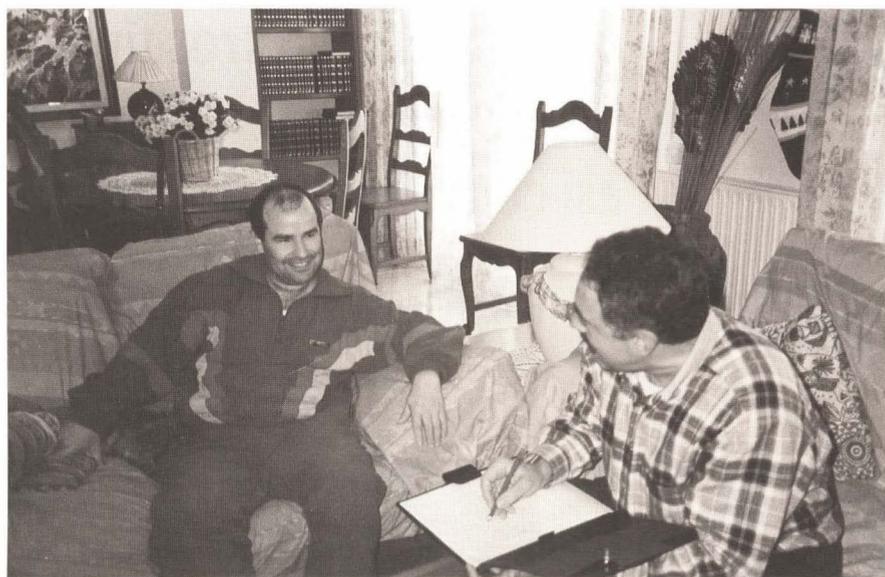
• Me han diagnosticado una distensión de ligamentos y en un principio en unas 4 ó 5 semanas espero estar en situación de plena actividad, pero esto deberán de decidirlo los médicos.

— ¿Se han quedado paralizadas las clases en la Academia de Música y ensayos en la Banda?

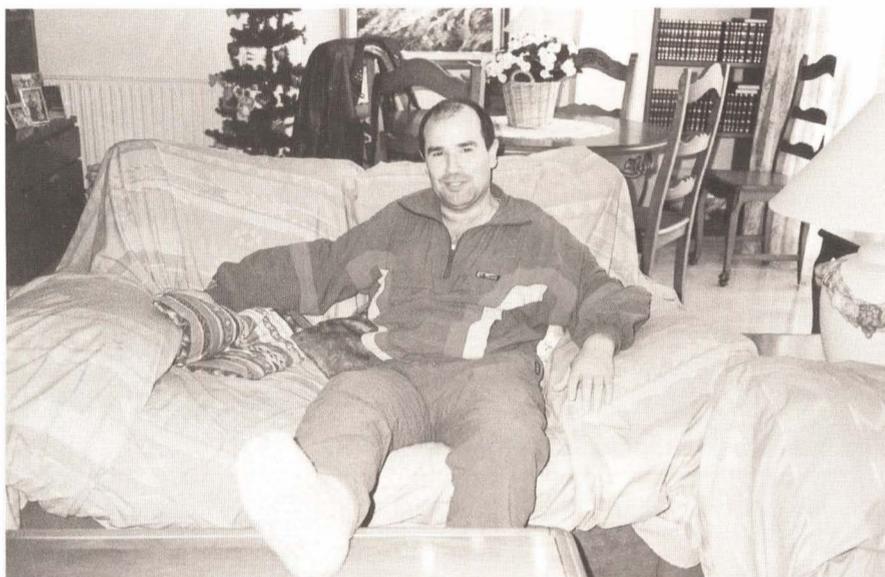
• No, en absoluto, tanto las clases, como los ensayos han continuado con la misma intensidad que se estaban realizando antes de tener la lesión. En este sentido debo agradecer, tanto a Sergio Tortajada, que ha sido quien ha continuado con las clases de solfeo en la Academia de Música, como a Pablo Inglés, que ha sido quien se ha encargado de que la Banda continúe con el ritmo habitual de ensayos, por su colaboración y que en cierta manera, como es el hecho que otro director dirija la Banda, con la novedad que ello representa para los músicos, el músico se acostumbra a otras formas a dirigir y se convierte en una situación novedosa; por ello, probablemente sea interesante estudiar la posibilidad de introducir la figura de director invitado. Sería una idea enriquecedora y muy saludable para la Banda.

— ¿Se van a suspender algunos de los conciertos previstos?

• El día 6 de Diciembre teníamos previsto hacer el concierto del 15 aniversario de la Coral "García Julbe" y debido a la proximidad entre la lesión y la del concierto no se pudo hacer



Con José R. Renovell Renovell



José Ramón y su accidentado pie

nada para continuar con el calendario previsto, pero a partir de ahora y siendo previsores, no debería de cambiar nada con respecto a los actos programados.

— ¿Cuándo piensas que podrás estar en forma de nuevo?

• Espero que en 1 ó 2 semanas vuelva a la actividad normal y así dar por terminadas estas "vacaciones" forzadas.

— ¿Deseas añadir algo?

• En primer lugar, invitar a todos los socios, simpatizantes y ciudadanos de Vinaròs en general, al concierto que tendrá lugar el próximo día 29 de Diciembre en el Auditorio Municipal; también felicitar estas fiestas de la Navidad y Año Nuevo, y desear que este año próximo sea un año cargado de éxitos artísticos para la Banda de Música "La Alianza", y en general, para el resto de agrupaciones musicales de Vinaròs.

Damos las gracias al maestro José R. Renovell Renovell por ser tan bien acogidos en su domicilio, y le deseamos pronta recuperación y poder verlo de nuevo dirigir a nuestra banda de música, con esta garra y temperamento que José Ramón le sabe dar.

Aprovechamos también desde estas líneas, de desearle unas Felices Fiestas de Navidad, tanto a él como a su familia, y por supuesto, desearle que el próximo año sea más próspero y menos "accidentado" que el actual que ya se nos va. ▲

Radio Taxi Vinaròs



Si necesita un Taxi llame a
Teléfono 45 51 51

24 horas a su servicio

A DUANA

BOUTIQUE

COSTA Y BORRAS, 9
Tel. 45 06 84
VINARÒS

¡Estas Navidades, regálate ropa elegante, vivirás mejor la ocasión!

LO ÚLTIMO EN MODA Y COMPLEMENTOS

¡¡FELICES FIESTAS!!



Hotel Restaurante Roca **

Disfrute de nuestros típicos menús Navideños, en un cálido ambiente familiar, así como de nuestro menú-cena de Fin de Año

Reserva de mesas al **40 13 12**

¡FELICES FIESTAS A TODOS!

Partida San Roque - C.N. 340, km. 1.049
VINARÒS



vidal hijo

MODA HOME



¡Feliz Navidad y Próspero 1997!

Mayor, 37 • Tel. 45 13 96 • VINARÒS

El peor regalo que puedes recibir estas navidades, no es carbón



Estas Navidades no aceptes imitaciones.

Compra tus Levi's sólo en Original Levi's Stores y Establecimientos Autorizados



AprenGUI a conducir d'una forma amena, amb excel.lents resultats i totes les garanties a

autoescola

¡Bon Nadal!

CHALER

C/ Dr. Fleming, Edifici Casino, Local 13
Tel. 45 62 55 - VINARÒS

Seguros Mediterrania

Francisco Baila Plana

¡Deseamos a todos nuestros clientes y amigos Feliz Navidad y un año 1997 lleno de dicha!

¡¡Con nosotros siempre estará seguro!!



Al habla con... Rafael Martorell Ten, sobre la marcha de nuestro puerto

por Salvador Quinzá Macip
Fotos: Reula

Don Rafael Martorell Ten, es un gran conocedor del movimiento de nuestro puerto a través de los años. Él es un buen navegante a bordo de su velero, y a parte de esto, regenta un comercio en que es visitado frecuentemente por gente de la mar. Por todos estos motivos, hemos decidido el hacerle unas preguntas sobre el movimiento portuario en los últimos años, a las cuales nos contesta con sumo gusto.

— ¿Qué opina de la evolución del puerto en los últimos veinticinco años?

• Hace veinticinco años el puerto era eminentemente pesquero. Tanto en arrastre como al cerco era una potencia. En comercio, trasmallo, y deportivo era muy poca su actividad. Con el tiempo ha ido evolucionando hasta nuestros días que, aunque sigue siendo la pesca su mayor sustento, ésta ya no es lo que era. En lo que se refiere al arrastre, está por debajo de la cuarta parte de los barcos.

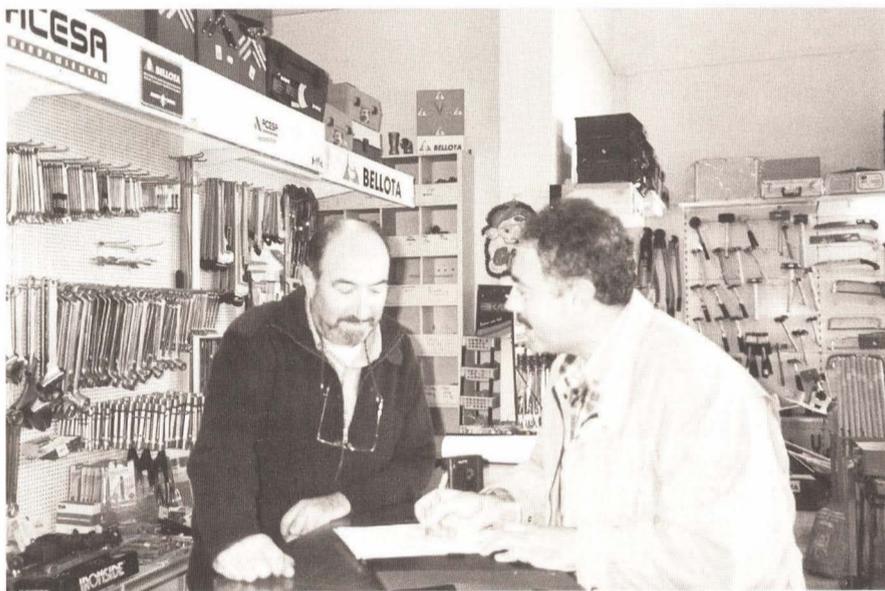
El cerco se limita a dos o tres embarcaciones (aunque en la buena temporada acuden muchos forasteros), el trasmallo ha crecido mucho, el comercio casi no existe y, en lo deportivo, quizás sea lo más significativo y lo más esperanzador cara al futuro.

— ¿Cuántas embarcaciones había hace veinticinco años y cuántas hay en la actualidad?

• Hace veinticinco años había unas setenta y cinco embarcaciones de arrastre. Algunas de ellas en verano se pasaban al cerco. De trasmallo había unas quince, en lo referente a lo deportivo había muy pocas. En la actualidad las deportivas han crecido número y siguen aumentando. Hay ahora unas ciento treinta embarca-



Rafael Martorell Ten



Con Rafael Martorell

ciones. En el arrastre no llegan a 30.

— ¿Qué movimiento había hace veinticinco años y en la actualidad en lo que se refiere al avituallamiento de los barcos?

• Hace veinticinco años en los barcos aún se hacía vida a bordo, por lo tanto, las necesidades eran mayores. Ahora en muchos barcos ni siquiera hacen el "rancho", se lo llevan de casa. El avituallamiento ahora sólo es el imprescindible para que pueda funcionar el barco.

— ¿A qué cree usted que es debido este notable descenso de pesqueros de arrastre?

• A esta pregunta hay que añadirle, en Vinaròs, porque en los demás puertos del entorno va en aumento o se mantiene; aquí, es debido en su mayor parte a la falta de sucesión de los armadores, cuando llegan a la jubilación, venden el barco.

— ¿Ve usted futuro al puerto de Vinaròs?

• La evolución en número de embarcaciones nos marca un futuro inmediato eminentemente deportivo o de recreo en su mayor parte.

— ¿Desea usted añadir alguna cosa más?

• Nuestro puerto está en un lamentable estado por falta de atención de la Autoridad Portuaria de Castellón. Las quejas que salen de Vinaròs mueren en Castellón. Creo que las autoridades locales tendrían que hacer llegar el grito más allá.

Damos las gracias al Sr. Martorell por sus respuestas y deseamos de veras que esta modalidad de pesca del "arrastre", no llegue a través de los años venideros, a desaparecer totalmente como modalidad de pesca. Estos son nuestros deseos. ▲

La Frater Informa

En el encuentro del pasado 15-12-96 en los locales del Colegio de la Consolación de Vinaròs, se acordó por unanimidad, el colaborar con la restauración de nuestra querida ermita.

Por lo tanto, hemos acordado colaborar con la entrega de un donativo de 10.000 ptas. pro-restauración de nuestra ermita, y que un miembro de nuestra Frater ha entregado al Sr. Presidente de la asociación Sr. Agustín Roda.

También nuestra Frater espera con muchas ganas el concierto que nos va a ofrecer el "Orfeó Vinarossenc", mañana día 22 en el Colegio de la Consolación y a las 5'30 h. de la tarde.

Sabemos que han preparado un completo concierto con canciones populares y con villancicos, y por supuesto esperamos Orfeó y Frater, pasar una feliz tarde todos juntos y preparando ya nuestra Navidad.

Se lo contaremos en la próxima semana.

Fraternidad Cristiana
de Enfermos y Mínuválidos



La Frater. 9 de junio de 1996. En la Ermita de Vinaròs. Foto: Reula

¿Un cuento de Navidad? A través de un programa de televisión, madre e hija se encuentran tras 57 años de separación

Por Salvador Quinzá Macip
Fotos: Reula

Quién nos iba a decir hace unos meses, que gracias a un programa de televisión "Quién sabe dónde" y a su presentador Paco Lobatón, una residente en nuestra ciudad, antes llamada Lucía Sánchez, encontraría y conocería a su auténtica madre tras 57 años.

Son estas cosas de la vida que pasan, cual cuento de Navidad, o fábula de hadas en que todo acaba bien, y es en esta ocasión todo de color de rosa.

Han pasado ya casi tres meses, ha pasado ya la noticia "estrella" las emisoras de radio, la prensa escrita, las cadenas de televisión, y las aguas han vuelto a su cauce, como era natural.

Una realidad, la hija encuentra a su madre y viceversa al llegar en aquel "famoso tren" a Vinaròs, la hija recoge a su madre y la hace vivir con ella y con su esposo en su domicilio de Vinaròs, decía Lucía, ahora María Sánchez López a su madre "ahora ya no te dejaré escapar más" y así ha sido.

Nuestra amistad con Lucía y Pepito es de muchos años, somos casi de familia, y podríamos haber dado en su día la primicia de la noticia, pero precisamente por eso, decidimos mutuamente el dejar pasar unos meses y ya todos relajados, vernos y hacerles esta entrevista a ambas para nuestros queridos lectores.

María Sánchez López

– María ¿desde cuando andabas buscando a tu madre y por qué decides buscarla por medio de la T.V. y ¿Quién sabe dónde? ?

• Yo he sido una hija adoptiva desde que me trajeron a residir a Vinaròs mis padres adoptivos. A los 21 años concretamente me enteré de mi situación y ya pensé en buscar a mi verdadera madre pero por respeto a mis padres adoptivos decidí esperar. También tuve miedo en poner en algún aprieto a mi madre ya que no sabía en que condición estaba.

– ¿Y qué pasó luego?

• Al fallecer mis padres adoptivos fue cuando realmente comencé en serio la busca de mi madre. Fue cuando decidí escribir al programa ¿Quién sabe dónde? de Paco Lobatón.

– ¿Tú pensaste María realmente que podrías encontrar a tu madre?

• Por una parte pensaba que sí pero por otra dudaba de que pudiera estar con vida. Lo que siempre tuve confianza es en encontrar a algún familiar, esto sí que lo esperaba.



La hija: María Sánchez López

– Cuando recibes la noticia y ves a tu madre por la T.V. ¿qué pensaste?

• Que era algo increíble, fue tan grande mi emoción y mis lloros que realmente no la veía en la televisión. Me indicaba la gente que la tenía a mi lado que la mirara pero la emoción pudo conmigo y prácticamente ni la vi.

– Hablemos si te parece de la actualidad ¿tu madre vive realmente contigo y con tu esposo?

• Desde el primer día que llegó a Vinaròs vive con nosotros y si ella quiere y es su deseo estará con nosotros hasta los últimos días de su vida. A parte de eso mi madre ya es vinarocense.

– ¿Se ha hecho vinarocense tu madre?

• Sí y es que está tan bien con nosotros y le gusta tanto nuestra ciudad, que se ha empadronado en nuestro municipio.

– María ¿qué te ha parecido tu madre? ¿es como tú te la suponías?

• Yo me creía que sería una persona muy mayor, vamos una vieja y que ves-

tiría como las señoras mayores. Mi sorpresa ha sido que es todo lo contrario, alegre jovial, y viste de una forma muy moderna para su edad. Es también muy guapa, por lo que yo me quedé gratamente sorprendida.

– Y a través del "Diariet", tú ¿qué le dirías a tu madre?

• Pues que la quiero mucho, que siempre la he querido, la recibí con los brazos abiertos, y deseo que esté siempre con nosotros formando parte de mi familia junto con mi esposo.

– ¿Supongo que tendrás muchos agradecimientos a la gente verdad?

• Pues agradecer al pueblo de Vinaròs lo bien que se han portado todos conmigo, pero hay tres personas que tengo que destacar, mis amigas Mercedes Carrillo, Dolores Lucas y Lolín Durán, ellas son para mí como si fueran mi propia familia y les estoy muy agradecida y las quiero mucho. Por supuesto al programa de Paco Lobatón, a toda la gente de la televisión y entre ellas a Merche.



Con madre e hija

– ¿Te vas a cambiar los nombres a partir de ahora?

• Estoy en trámites para cambiarlos, pero parcialmente, ya que mi nombre verdadero es María, a pesar de que me llamaban Lucía, entonces pasaré de ser María Sánchez Miralles a ser María Sánchez López.

– ¿Y que nos dices para finalizar?

• Pues dar las gracias de nuevo al pueblo de Vinaròs que me han apoyado mucho y que han acogido muy bien a mi madre. También les deseo a todos que pasen unas buenas fiestas de Navidad y Año Nuevo. Yo por mi parte, van a ser estas las Navidades más felices de mi vida, ya que también voy a conocer al resto de mi familia. Realmente estas Navidades con mi madre y mi marido al lado serán las más importantes de mi vida. Por supuesto daros las gracias a los del "diariet", por las atenciones que habéis tenido con nosotros.

María López López

– Sra. María, ¿de dónde es usted?, ¿dónde nació?

• Nací en Mosteiros (León), es un pequeño pueblo perteneciente al Ayuntamiento de Barjas, y nací el año 1914, por lo tanto tengo ya 82 años.

– Pues realmente Dña. María no lo parece y es que se conserva Vd. muy bien. ¿Deseaba Vd. a lo largo de su vida el conocer a su hija?

• Sí, toda la vida lo deseé, incluso desde que nació y hasta hoy mismo. En estos momentos estoy muy feliz de haber podido encontrarla después de tantos y tantos años.

– ¿Pensó realmente a lo largo de su vida el encontrar a su hija?

• Yo siempre pensé el encontrarla, han sido varios años los que la hallaba buscando, recurrí a todos los medios posibles para encontrarla, incluso en el extranjero. Mi deseo no era otro en esta vida, el poder encontrar y conocer a mi única hija. Realmente es muy bonito que estos deseos que has tenido siempre, al final se hayan hecho realidad.

– ¿Y Vd. pensó en caso de encontrarla de si la aceptaría a Vd. o no?

• Esto yo no lo sabía, yo lo que quería es que estuviera en un sitio bueno, que viviera con personas buenas que la quisieran, y que hubiera formado ya una familia. Tal como vemos mis deseos se han hecho realidad, ha salido todo muy bien, y lo más importante después de encontrar a mi hija, es que ella me haya aceptado y su marido también. Entre los tres formamos una buena familia, y esto es muy bonito. No podía pedir ya más a la vida.

– ¿Pensaba que su hija estaría casada y tendría varios hijos?

• Pues sí que lo pensaba, la verdad es que me hacía gracia ser abuela, pero el caso es que como Vds. sabrán no tienen hijos, pero igual da, ya que forman los dos una buena familia y se quieren mucho.

→
 - ¿Cuándo decide Vd. buscar a su hija por medio de la televisión?

• Pues yo veía cada semana el programa de ¿Quién sabe dónde? de Paco Lobatón, y veía que a veces se lograban encontrar familias que hacía muchos años que ya no se veían. Tras agotar prácticamente todos los recursos anteriores, al final me dije, "prácticamente me queda sólo la televisión", y me decidí a escribir al programa, así fue.

- ¿Y qué le pareció su hija cuando Vd. la vio por la televisión?

• Pues me pasó más o menos como a ella, apenas la pude ver, lo poquito que vi me pareció que era muy guapa por lo que me alegré mucho.

- ¿Y que le pareció cuando se encontraron en la estación del tren de Vinaròs?

• Pues me pareció muy bien, allí fueron momentos de mucha emoción, todos llorábamos, no nosotras solas, sino casi toda la gente. Vi entonces que tenía una buena hija y me alegré muchísimo.

- ¿A Vd. le parece bien el vivir aquí en Vinaròs en casa de su hija?

• Sí, me estoy adaptando bastante bien, me he empadronado en Vinaròs, y si Dios quiere, estaré con ellos en su casa toda la vida, y si ellos quieren también, claro.

- ¿Y que le parecen a Vd. los vinarocenses y nuestra ciudad?

• Veo que hay muy buena gente en Vinaròs, tienen un muy buen carácter, y en tan poco tiempo como estoy, todos me quieren. Parece que lleve viviendo en Vinaròs ya varios años, y sólo hace dos meses, supongo que éste debe ser realmente vuestro carácter vinarocense. Referente a vuestra ciudad, es preciosa, lo primero que hice al llegar fue ir a ver la playa, ya que por la zona donde estaba no había mar, y esto para mí era una



La madre: María López López



Toda la familia junta: María Sánchez, María López y José Roca

novedad. Vuestra ciudad es bellísima y los vinarocenses sois gente estupenda.

- ¿Desea Vd. dar las gracias a alguna persona, familiares, entidades, etc.?

• Pues quisiera agradecer toda la ayuda que me han prestado mi hermana y mis sobrinas que son las que me ayudaron a encontrar a mi hija. También a la localidad de Ponferrada que también se ha volcado y me ha ayudado mucho en encontrar a mi hija.

- ¿Y qué nos diría Vd. para finalizar esta entrevista que le hacemos?

• Pues que estoy muy contenta de todo, el encontrar a mi hija después de 57 años ha sido la alegría más grande de mi vida. Veo que mi hija está muy feliz y vive muy a gusto con su marido Pepe, y espero tengan ellos la misma alegría que tengo yo de estar con ellos. Durante estas fiestas estaremos también con mi familia de Ponferrada, y todos juntos esperamos pasar unas Navidades muy felices, creo las más felices de mi vida. Y a Vds. darles las gracias por la entrevista, son Vds. muy amables.

- Pues ya lo ven, este cuento de Navidad, o de Reyes o de hadas ha acabado bien, qué bonito, y es que las personas buenas y sencillas, también han de tener la dicha de que les toque "el gordo" de la felicidad.

Queridos María (Lucía), Pepito y Sra. María, desde las líneas de nuestro semanario, les deseamos toda clase de dichas en su nueva vida, que estéis muchos años juntos, y que podáis todos disfrutar de esta alegría que os ha dado la vida. Ya lo veis, a través de un programa de televisión. Nuestras felicitaciones a todos.

A SAN JUDAS TADEO
 ABOGADO DE LOS CASOS DIFÍCILES Y DESESPERADOS. REZA NUEVE AVEMARÍAS DURANTE NUEVE DÍAS. PIDE TRES DESEOS. UNO DE NEGOCIOS Y DOS IMPOSIBLES. AL NOVENO DÍA PUBLICA ESTE AVISO. SE CUMPLIRÁ AUNQUE NO LO CREAS. **A.M.F.**

SE ALQUILA PUB COMPLETAMENTE EQUIPADO Tel. 45 58 49

J.C.I. ORDENADORES
 VENTA EXCLUSIVA de DRAGON BALL y MANGAS de importación



¡Tu mejor regalo para estas Navidades!
VÍDEO JUEGOS
 Avda. Libertad, 14 - Tel. y Fax 45 26 09 - VINARÒS

La Tienda de Dora
 Mayor, 2 • Tel. 45 59 95

y

don
 Mayor, 31 • Tel. 40 23 69

Con nuestros mayores deseos de felicidad en estas Fiestas

¡FELIZ 1997!



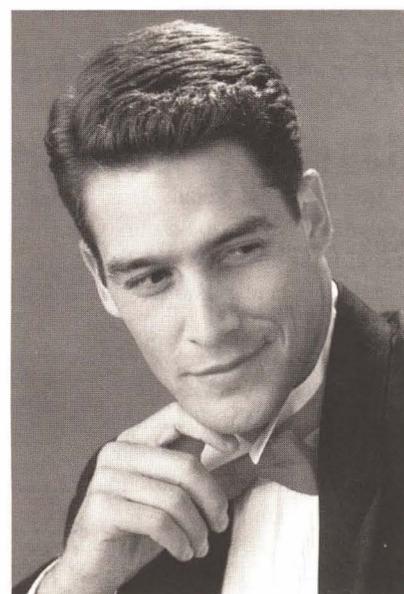
PELUQUERÍA AMBISEX

Manoli

Puente, 9 - Tel. 45 64 23 - VINARÒS

- MANICURA
- LIMPIEZA CUTIS
- TRATAMIENTOS CAPILARES
- DEPILACIÓN
- MAQUILLAJE
- SOLARIUM

¡Venid a vernos, os daremos la mejor solución a vuestro especial estilo de Fiesta! ¡Felicidades!



- ✓ Desayunos
- ✓ Aperitivos
- ✓ Meriendas...

¡Ratos de amistad, en un ambiente siempre a tu gusto!

Plaza San Antonio, 40
Tel. 45 38 45 • VINARÒS

Micall

LA CAFETERÍA

¡Clientes y amigos recibid nuestro sincero deseo de felicidad en estas Navidades!

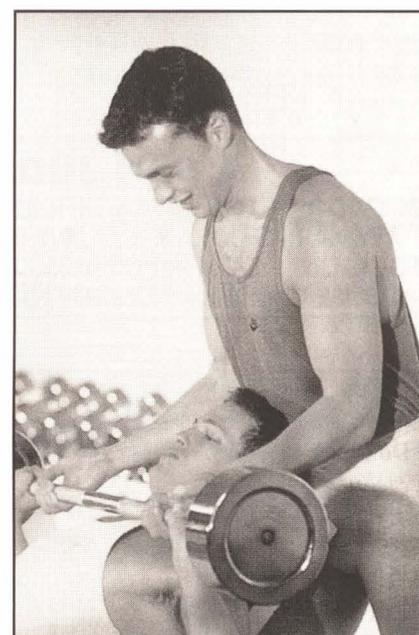
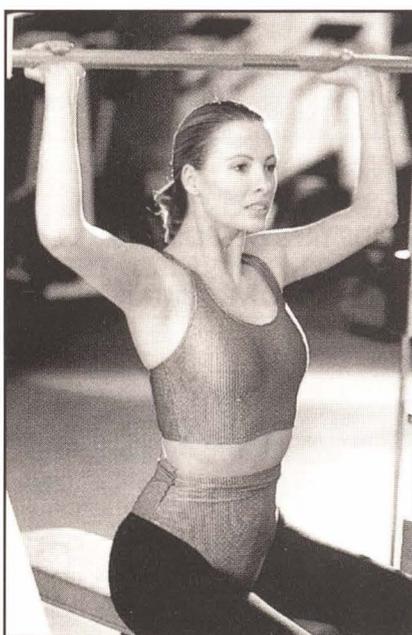


**MEDI
TERRÀ
NIA
GIMNÀS**

Passatge Metge Santos, s/n.
Tel. 45 50 29
VINARÒS

Horario de 7 a 13 h.
17 a 22 h.
Sábados 10 a 13 h.

Empieza bien el año, ponte en forma y plántale cara al 97!!



Nuevas actividades

PESAS + AEROBIC = SALUD

Trabajar con aparatos brinda beneficios que no se logran con otras actividades físicas. La mayor virtud está en **localizar** el trabajo en las zonas estéticamente más rebeldes, glúteos, entrepierna y caderas.

La edad ideal teórica para comenzar es a los 14 años para los varones y a los 12 ó 13 para mujeres. Las personas de 40 años que nunca hayan hecho deporte, pueden iniciarse con una evaluación previa.

Más allá de todas las ventajas que tienen las máquinas no es conveniente realizar una sola actividad física, es bueno complementar las rutinas con una actividad aeróbica, como son caminar, ir en bicicleta o hacer gimnasia en sus múltiples modalidades, como forma de agregar al endurecimiento muscular un buen componente cardiovascular.

Con un buen entrenamiento, una alimentación baja en grasas, y trabajo aeróbico el cuerpo se va modelando, hasta alcanzar el objetivo deseado, se reduce el stress, y el estado anímico cambia al 100%. Todo esto se traduce en **SALUD**.

**EN ENERO
MATRÍCULA
GRATIS**

La "Campaña contra el Hambre" local, recolecta dinero para un proyecto de construcción de un centro escolar para niños refugiados ruandeses y nativos

Por: Salvador Quinzá Macip

Fotos: Reula

Como cada año, la gente que compone la "Campaña Contra el Hambre", aprovecha estas fechas navideñas y posteriores, para recaudar dinero en ayuda a estos mal llamados, tercer, cuarto, quinto... mundos.

La forma de recaudación, mejor dicho, el destino del importe recaudado, cambia este año de método. Para que nos lo comente, tenemos ante nosotros a la delegada de esta organización en Vinaròs, nuestra amiga Rosa Mili Alegre, la cual y con todo detalle contestará una a una a todas las preguntas que le dirigimos, cosa que le agradecemos sinceramente.

- Parece ser Rosa Mili, que lo que vais a recaudar este año, va a ir destinado a un proyecto concreto, ¿nos lo puedes comentar?

• Pues sí es muy fácil, los años anteriores, el dinero que se recaudaba, lo mandábamos al Obispado de Tortosa, y de allí, ellos lo distribuían donde creían necesario. Este año, nosotros hemos asumido un proyecto concreto, lo cual quiere decir, que todo lo que se recaude en Vinaròs en todo el año, irá directamente a colaborar con este proyecto, y ellos al recibir el dinero, sabrán que llega de Vinaròs.

- Concretamente, ¿en qué proyecto se va a colaborar?

• En el proyecto de construcción de un centro escolar para niños refugiados ruandeses y nativos en Bukavu (barrio: Ciriri) del Zaire. Beneficiará a una población de 10.000 personas, unas 1.100 familias. Este proyecto que tenemos en nuestro poder, lo pueden consultar si lo desean, vengan y se lo enseñaremos. (Nos lo muestran durante la entrevista).

- ¿Dónde estáis instalados este año para recaudar este necesario dinero?

• Estamos situadas en una planta baja en la c/ Socorro nº 36 y con los horarios de 5 a 9 de la tarde. Cerraremos el local en la festividad de los Reyes, dando por finalizada esta actividad de recaudación.

- ¿Varía este año la forma de recaudación?

• Sí que varía, ya que al asumir nuestra colaboración directa al proyecto antes comentado, hemos empezado antes



Así se introduce una moneda en la hucha



Rosa Mili Alegre, delegada de "Mans Unides"

la recaudación. Lo normal es que se empiece a febrero con la venta de macetas, venta de bollos, recaudación en las iglesias, colegios, festival en el auditorio, en fin en todo lo que podamos. Al ser

este año un proyecto de más envergadura y siendo todos sabedores de la situación caótica del Zaire, es por lo que hemos comenzado antes a recaudar fondos.

- ¿Qué podemos encontrar en vuestro local de la c/ Socorro, nº 36?

• Una gran variedad de objetos de la India, del África, pequeños objetos de regalo, cerámicas, en fin como se podrá apreciar hay un poco de todo y con toda clase de precios asequibles a todas las familias.

- ¿En febrero se va a celebrar el festival de "Mans Unides" en el Auditorio a cargo de nuestros jóvenes?

• Efectivamente, no podemos olvidar a nuestros jóvenes, toda la buena labor que ellos hacen y de qué forma más importante nos ayudan, ellos colaboran muy a gusto y son la futura gente que algún día seguirá la campaña. Desde estas líneas les agradezco todo lo que hacen y les emplazo ya para el próximo festival de febrero próximo.

- ¿En este local vemos que hay una enorme hucha?

• Sí, ha sido una idea que de momento nos va muy bien, la gente deposita sus monedas, da igual las que caducan este año o incluso de nuevas. Nos gustaría que al final de la campaña, esta hucha se llenará al completo.

- Rosa Mili, si te parece puedes hacer algún llamamiento o añadir algo para finalizar esta entrevista.

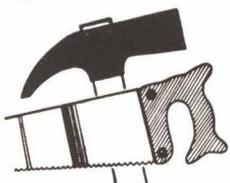
• Pues desearía agradecer el trabajo que está desarrollando todo el grupo de gente que componemos "Mans Unides", no es que sea muy extenso pero estamos todos muy unidos, y son todos muy importantes. Por supuesto deseo agradecer a todos los medios de comunicación, tanto de prensa como de radio, concretamente a la gente de nuestro "diariet", por la gran labor que hacéis de difundir la noticia y hacer que la gente venga y se pase por nuestro local.

- Pues por nuestra parte agradecer las palabras de la delegada en Vinaròs de "Mans Unides" "Campaña contra el Fam", Dña. Rosa Mili Alegre, y deseamos de todo corazón, que esta entrevista valga para que os venga mucha gente y adquiera vuestros artículos, en pro de esta futura escuela a construir en el Zaire, y que un trocito de ella, estará sufragada con dinero que vino desde Vinaròs.

Nuestras felicitaciones a todos los componentes de "Mans Unides" de Vinaròs, y suerte con este proyecto.

Por supuesto, Felices Fiestas y Próspero Año 1997, a todos.

BRICO-MAD



Les ofrece las briquetas para su chimenea

¡El nuevo sistema de calor que no contamina!

¡Feliz Navidad y próspero 1997!

Avda. Barcelona, 4 - Tel. 40 00 18 - VINARÒS



Bricolage en madera
Marcos
Puertas
Molduras
Listones
Estantes
SE CORTA A MEDIDA

José A. Gómez Sanjuán y un nuevo libro: "Epítome de la historia de Vinaròs de J.M. Borrás Jarque"

El próximo mes de Enero tendrá lugar la presentación del libro "Epítome de la Historia de Vinaròs de Juan Manuel Borrás Jarque", del escritor José Antonio Gómez Sanjuán; obra editada bajo el patrocinio de la Caixa Rural de Vinaròs. Impresa en la Imprenta Castell, cuenta con 200 páginas y una extensa colección fotográfica complementaria.

Y qué mejor que el autor para que nos explique en qué consiste la obra que va a salir al mercado. Como muchos de ustedes sabrán, J.A. Gómez es un vinarocense de pro, arquitecto técnico, historiador, miembro fundador del Centro de Estudios del Maestrat, artífice de nuestro Carnaval y un gran conocedor del pasado y el presente de nuestra ciudad.

– En primer lugar desearía preguntarle a J.A. Gómez quién fue Borrás Jarque, si es conocido por los vinarocenses y qué ha significado y significa hoy en día su obra.

• **Juan Manuel Borrás Jarque fue un Maestro Nacional a caballo de la guerra civil del '36. Por lo que hace a su obra, ésta debe dividirse en dos capítulos bien diferentes: La publicada en la "Revista Católica", de carácter novelesco y su "Historia de Vinaròs", que es otra cosa muy diferente.**

– El próximo mes de Enero se presenta una obra redactada o mejor dicho, estructurada por usted, un epítome a la "Historia de Vinaròs de J.M. Borrás Jarque". ¿Qué es en realidad este libro?

• **Es este un libro reducido. Si la "Historia" de Borrás tiene casi 700 páginas, éste tiene 200. Se han suprimido los prólogos, las transcripciones en latín, biografías "in extenso", textos que hoy carecen de interés general como descripciones minuciosas de celebraciones litúrgicas, lista de suscriptores, etc. Pero hay que decirlo. Está todo lo que tiene que estar en la "Historia". Donde se ha suprimido un texto, se ha introducido un breve párrafo sustitutorio para no perder el hilo de la obra. Nunca se ha sustituido una opinión de Borrás por un comentario mío. En ese sentido, la transcripción ha sido todo lo fiel que he sabido hacer.**

– ¿Porqué y cómo le surgió la idea de redactar esta obra?

• **Por un lado, en razón de que sólo existe la edición original (1929/30) y**



Foto: Arts

una reedición, inencontrable, de "Amics de Vinaròs" (1979). Pero la razón fundamental es aligerarla de un "lastre" y hacerla así asequible al "gran público", vertiéndola para ello, al castellano.

– Desde un primer momento, hubo alguna voz crítica que dijo que traducir a Borrás Jarque al castellano era un "sacrilegio". ¿Qué tiene que decir al respecto?

• **Uno de los mayores méritos extrínsecos de "El Quijote" es que ha sido traducido a centenares de idiomas y también, de dialectos. Para Borrás había de ser un orgullo que alguien lo tradujera al alemán, inglés o francés, lenguas hoy corrientes entre nuestros visitantes.**

– El libro, tal como hemos podido ver, va acompañado de un gran número de

fotografías, realizadas la mayoría a principios de siglo, lo cual aporta una visión de un Vinaròs desconocido para muchos. ¿Son éstas un complemento, una ayuda visual al texto?

• **Pues no. Se ha planteado como un homenaje a Borrás que quiso hacer un tercer tomo de su "Historia" eminentemente gráfico y que no pudo llevar a cabo.**

– ¿Qué utilidad pedagógica tiene este libro? ¿Piensa que puede ser de utilidad en colegios e institutos, no únicamente locales sino provinciales?

• **La ambición no es tanta; no creo que tenga alcance más allá de nuestro ámbito cultural. Además, en su versión vernácula es un desastre, ya que ni está en valenciano normalizado ni en el de la Academia. Es una obra arqueológica. Veríamos con mucho**

gusto una versión modernizada en su lenguaje, con destino a la enseñanza en valenciano.

– De unos años a esta parte, se está escribiendo tanto sobre la historia local como nunca se había hecho hasta la fecha. ¿A qué cree que es debido?

• **No estoy en condiciones de opinar porque es un problema sociológico que me desborda. Creo que al tiempo que ampliamos los horizontes, tanto en lengua (inglés) como en ámbito (Unión Europea) si queremos ser algo como personas, debemos mirar más "hacia adentro". De ahí por ejemplo la vuelta a los países pequeños, a un concepto medieval, si puede decirse, de los estados. Algo inevitable y positivo.**

– ¿Qué piensa que le falta culturalmente a Vinaròs y qué cree que debería hacerse, de una manera práctica y no teorizando? Ha desaparecido el Congreso de Historia, apenas tenemos Museo... ¿Las carencias deberían colmarlas la gente o los políticos?

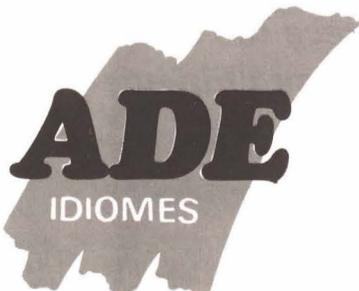
• **Aquí hay más cultura de lo que se cree. Pero debe enfocarse más hacia la juventud. Por ejemplo, las experiencias de jóvenes con la ópera han sido todo un éxito. Debería potenciarse más una cultura para la juventud, que los adultos ya nos la buscamos solitos. Hay una cosa que yo consideré un desastre: la masificación de la Biblioteca. Yo protesté porque a ella no hay quien vaya a leer; es un barullo. Pero meditando llegué a la conclusión de que eso la hizo un éxito. Los chicos están en su ambiente, y en ese barullo se sienten a gusto para estudiar. Pienso que es imperiosa su ampliación, con una sala de consulta-estudio y otra "tranquila", de lectura.**

– Volviendo al tema que nos ocupa, y ya para finalizar, ¿cómo y porqué recomendaría este libro "Epítome de la Historia de Vinaròs de Borrás Jarque" a los lectores?

• **Naturalmente no porque sea yo su autor... del "Epítome", claro. Pero tampoco porque haya sido una iniciativa de la Caixa Rural,... aunque también. Lo recomendaría porque la "Historia" de Borrás Jarque es buena, y todo vinarocense debería leerla para conocer su pasado y nuestra historia.**

Editorial Antinea

¡Empieza el Año
con un buen
propósito,
APRENDE IDIOMAS!



¡Felices Fiestas!

Inglés, Francés, Alemán
Español para extranjeros

Pasaje Dr. Santos, 2
Tel. 45 44 12 - VINARÒS

FIAT 1997

Los próximos Domingos
días 22 y 29 de Diciembre,
y 5 de Enero
Hipermercado SABECO
abrirá todo el día
de 10 a 20 horas.

*¡Celebrela
con los mejores
precios!*

399

Tarrina
CARTE D'OR FRIGO
sorbete limón 1 litro



5.995

Parkas juveniles sra.
Tallas 38-48
(2 modelos nylon
y poliamida)



195

Café molido tueste natural
MARCILLA
peso neto 250 gr.
El kg. le sale a 780



895

Cava
ANNA DE CODORNIU
BRUT botella 75 cl.
El litro le sale a 1.193



560

Block
MOUSSE
FOIE GRASS 100 gr.
El kg. le sale a 5.600



Hipermercado **VINARÒS**

OFERTAS VÁLIDAS
DEL 21 DE DICIEMBRE
DE 1996 AL 7 DE ENERO
DE 1997.

SABECO

**ILAS RAZONES
DE CADA DIA!**

Editor: Dpt. Publicidad SABECO. Ctra. Huesca Km. 11, 200-VINARÒS (Zaragoza). *Oferta dirigida a los consumidores finales; esta oferta se regirá por las normas del comercio minorista.

EL MIRALL, nueva revista de ámbito comarcal.

Director: David Martín

El día 19 de este mes, el jueves pasado para el lector, tendrá lugar en el Auditorio de nuestra vecina ciudad de Benicarló la presentación de un nuevo rotativo mensual, que verá la luz todos los días 20 de cada mes. Su joven Director, zaragozano de nacimiento y enamorado de estas tierras norteñas valencianas, es David Martín Rubio. Y a él hemos querido entrevistar para nuestros lectores.

– ¿Cómo surgió la idea de fundar *El Mirall*?

• Dada la gran extensión de patrimonio cultural y natural, que existe en las comarcas de Els Ports y el Maestrat y el gran desconocimiento por parte de muchas personas respecto a ellas, me ha llevado a fundar este medio de comunicación para divulgar esta inmensa riqueza que tenemos.

– ¿Entonces su revista no será de noticias?

• Pienso que tanto Vinaròs como Benicarló, Peñíscola, Morella y otros pueblos de estas dos comarcas están suficientemente cubiertas en lo tocante a noticias de las mismas. Pero en cuanto a lo cultural, creo que no. Y esto, como he dicho antes, es el principal objetivo de *El Mirall*.

– ¿Esta revista estará subvencionada por algún organismo oficial?

• En absoluto. Es completamente independiente, o dicho de otra forma, es una empresa privada, por lo que la dirección y enfoque de la misma es totalmente mía y del Consejo de Redacción.

– ¿Qué secciones tendrá la revista?

• La revista constará de cuatro bloques. En primer lugar habrá uno que englobará todos aquellos artículos de opinión, que sobre el tema propio de nuestra revista nos aporten todas aquellas personas, que quieran opinar. En este bloque se incluirá también una sección literaria.

El segundo bloque incluye el grueso de los reportajes, que traten sobre temas de tradiciones, monumentos, costumbres y asociaciones de tipo cultural y

social. El tercero es una agenda cultural, en la que todos los Ayuntamientos, asociaciones o entidades en general pueden dar a conocer las actividades, que van a realizar en el transcurso del mes. Y el cuarto bloque trata temas de ocio, como rutas turísticas, viajes, gastronomía, cine etc. etc.

– ¿*El Mirall* estará escrito en castellano, valenciano o será bilingüe?

• *El Mirall* no tendrá ninguna en especial, sino que respetará la lengua en que cada uno quiera expresarse, por lo que será bilingüe.

– ¿Dónde se podrá adquirir esta revista?

• Aparte de la opción de la suscrip-

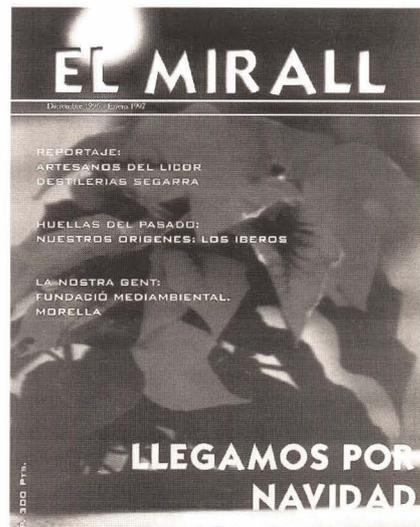
ción, lo cual entraña que el lector la recibe en su propio domicilio, estará también en los quioscos de todos los pueblos de las dos comarcas mencionadas.

– ¿Quiere añadir alguna cosa más?

• Queremos ofrecer a todas las asociaciones y a todas las personas, que crean que tienen algo interesante para su divulgación, un espacio en nuestra revista.

Damos las gracias a David Martín por su amabilidad en contestar a nuestras preguntas, al mismo tiempo que hacemos votos por el éxito de su revista *El Mirall*.

Juan Bover Puig



CONSTRUCCIONES SEBASTIA-FONOLLOSA, S.L.
S. L. Avda. Libertad, 25 - Tel. 45 06 71 - VINARÒS

¡Les desean Felices Fiestas!



¡Aquí puede estar tu futuro hogar!

En la Avda. de Castellón (frente Supermercado Centi) en la entrada de Vinaròs.

PISOS DE V.P.O.

7'5% interés y hasta el 10% a fondo perdido.

SÓLO DOS ALTURAS. SIN GASTOS DE ASCENSOR.

Amplio patio interior. Grandes terrazas de 20 m².

3.000 m² de Bajos Comerciales.

Comedor-estar. Cocina. 4 Dormitorios. Baño. Aseo... y además se incluye en el mismo precio del piso:

PARKING y TRASTERO.

Atención: DURANTE ESTE

OTOÑO, AL COMPRAR EL PISO TE OBSEQUIAMOS CON UNA TARJETA PARA OBTENER EL 30% DTO. AL ADQUIRIR LOS ELECTRODOMÉSTICOS.



Director de "El Mirall"

Si somies amb una casa...



un viatge, els estudis, un cotxe, vacances...

Deixa-ho del nostre compte

*Et concedim un Crèdit que per la seua
rendabilitat i avantatges fiscals, serà el que tú volies!*

**I SI VOLS TREURE LA MÀXIMA
RENDABILITAT ALS TEUS ESTALVIS,
CONFIA TAMBÉ AMB LA TEUA CAIXA.**

Bon Nadal i millor Any 1997!



CAIXA RURAL VINARÒS

CAIXA RURAL EL SALVADOR DE VINARÒS

GRUP CREDICOOP



PROMOCIONES ORTIZ - VINARÓS, S.L.

Les ofrece una ocasión inmejorable para adquirir su vivienda de alto standing!



**TODO UN LUJO
A SU ALCANCE**



**Atención: ¡2 ULTIMAS VIVIENDAS DE LA 4ª FASE!
¡En breve iniciamos la 5ª Fase!**

Información y Venta:

C/ Dr. Ricardo Santos, 1

Tel. 45 58 58

VINARÓS

**SITUADAS EN PLENO
CENTRO URBANO**

**TODO TIPO DE
ACABADOS Y
COMODIDADES**

VIVIENDAS DE 155 m²

- Constan de:
 - 4 Habitaciones
 - 2 Baños completos
 - Comedor Salón
 - Vestidor, Despensa
 - Terraza y Recibidor
- C/ Dr. Santos (entre C/ Socorro y País Valenciá)
- Preinstalación de Aire Acondicionado.
- Antena Parabólica.
- Video Portero
- Armario empotrado en el vestidor (NEVE'S)
- Carpintería de Madera puertas macizas.
- Aluminios lacados en blanco.
- Doble Acristalamiento.

OPCIÓN A PARKING

- Acceso directo al (ASCENSOR)
- Puerta de Acceso Hidráulica (automática).
- Parking Individualizados.

PRECIO EXCEPCIONAL

- 16.500.000 ptas.
- Préstamos Hipotecario opcional con excelentes condiciones.



*¡Les desea Feliz Navidad
y un Venturoso 1997!*

Per si no ho sabies

Un grup d'alumnes del Col·legi Públic "Mare de Déu de la Misericòrdia" hem volgut fer unes preguntes a un professor del nostre centre sobre CÀRITAS. Es tracta de D. Enric Melià, n'havíem sentit parlar, però no sabíem ben bé què era. Potser tu tampoc no ho saps, i per això ho publiquem al Diariet. Aquestes són les preguntes:

- Què és Càritas?

• És una organització que ens permet posar en pràctica la nostra solidaritat envers les persones que pateixen i necessiten la nostra ajuda, siguin d'aquí o d'allà, grans o menuts, d'una religió o d'una altra, d'una raça o d'una altra.

- Qui pot formar part de Càritas?

• Qualsevol persona que tinga consciència que cal treballar una mica pels necessitats i marginats serà ben acceptada a Càritas. Si vosaltres volguéssiu formar part del voluntariat de Càritas, hauríeu d'esperar a ser una mica més grans; setze o disset anys ja estaria bé. És molt interessant que la gent jove forme part de Càritas. Ja n'hi ha de joves, ja. Però, escolteu; col·laboradors de Càritas, aportant allò que cadascú puga, ho podeu ser ja. Pensar en les necessitats dels altres ens fa un gran bé a nosaltres mateixos.

- Els voluntaris de Càritas cobren alguna cosa?

• No, en absolut. És un treball que es fa únicament i exclusivament per solidaritat amb totes les persones, per amor, i l'amor és desinteressat.

- Quan va començar a funcionar Càritas?

• Realment, des de sempre, des dels inicis del cristianisme. El Llibre dels Fets dels Apòstols ens conta com els primers cristians compartien els béns que posseïen, com s'ajudaven, com s'estimaven. Allí i aleshores, ja ho veieu, funcionava molt bé CÀRITAS. I és que la caritat és fonamental. Us diria que fins i tot per als cristians no és suficient anar a missa els diumenges, i anar al catecisme quan hem de celebrar la Primera Comunió o ens hem de confirmar. Si no practiquem la caritat, la nostra vivència religiosa és molt defectuosa, és ben coixa...

- Càritas existeix per tot el món?

• Com heu vist, exercir la caritat és bàsic i fonamental. Per tant, allà on hi ha necessitats, hi ha Càritas. I sabeu ben bé que de necessitats n'hi ha per tot arreu. Hi no heu de pensar només en necessitats de menjar o de roba; aquestes són fonamentals i bàsiques; però n'hi ha d'altres.

- A Vinaròs està organitzada?

• Sí. Càritas interparroquial de Vinaròs té un local al carrer de Sant Francesc. Els dilluns i els dimecres està obert, de sis a set de la tarda, i qualsevol persona pot anar tant a demanar ajuda, si la necessita com a prestar-la.

- Quin tipus d'ajuda rep la gent necessitada?

• Si allò que necessita és roba o menjar, ho acabo de dir, pot anar al local del carrer Sant Francesc. Però,

com he dit abans, hi ha més tipus de necessitats; per exemple atenció a malalts, a la gent gran, als toxicòmans, a empresonats, a emigrants... En aquests casos hi ha grups de voluntaris que els visiten, parlen, els fan companyia i tracten d'animar-los i solucionar, com siga, els problemes. També hi ha un grup de persones que fan "repàs", evidentment sense cobrar res, als xiquets i xiquetes. Les activitats que fan els voluntaris de Càritas són molt variades. I totes elles són molt importants.

- S'ajuda també la gent del Zaire?

• Sí. Del Zaire i altres llocs on passen aquestes tragèdies. Es fan campanyes i col·lectes. Diumenge passat per exemple, a Vinaròs, es va fer una col·lecta per al Zaire. I ara mateix podeu ajudar aquest país africà anant a una botigueta que s'ha obert aquests dies al carrer Socors, on es venen

objectes de l'Índia; n'hi ha de molt bonics i de tots els preus. Veieu? Això és una manera de col·laborar que està a l'abast de tots; també dels xiquets i xiquetes com vosaltres.

- Algú ha enganyat Càritas alguna vegada?

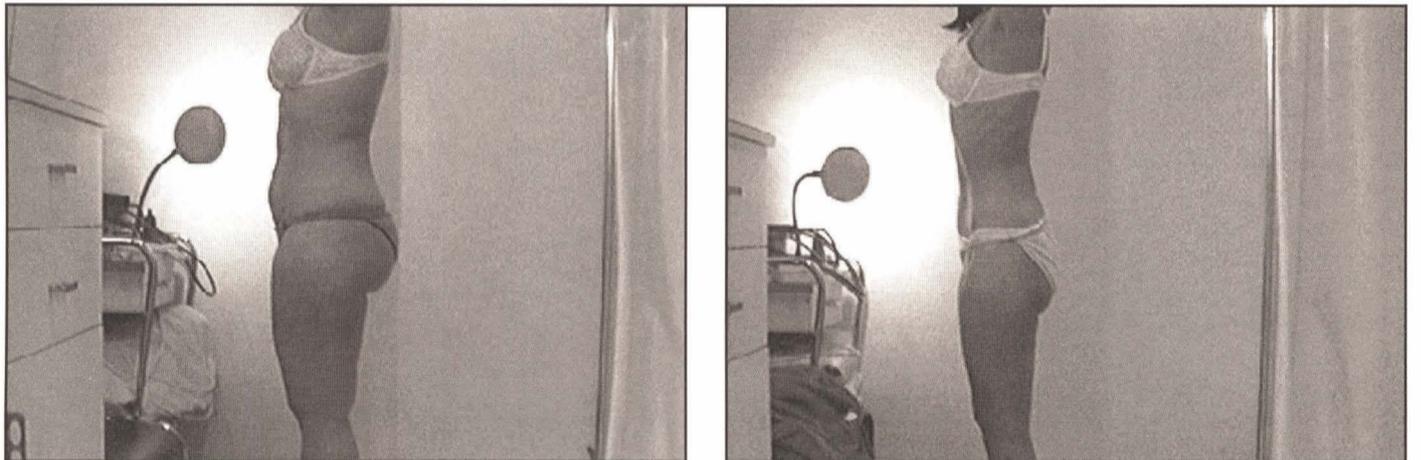
• De vegades Càritas ha ajudat algú que potser no ho necessitava massa. Almenys així ho diuen algunes persones. Per tal que això no passe i ningú no se n'aprofite, hi ha un grup de voluntaris que tracten de comprovar la realitat i així ajudar més i millor a tots aquells que ho necessiten de veritat.

- Hi ha altres organitzacions, a banda de Càritas?

• Sí, és clar. Em vénen al pensament Mans Unides-Campanya contra la fam, Intermón, Medicus mundi, Ayuda en Acción, Intervida, la conferència de Sant Vicent de Paül... I segur que

me'n deixo unes quantes més. Algunes d'aquestes organitzacions han posat en pràctica una mena "d'adopció" de xiquets del tercer món; l'únic que cal és pagar una quota mensual de tres mil pessetes, és a dir, vint duros diaris. Aquests xiquets "adoptats" no vénen aquí; viuen amb els seus pares, al seu país, però amb aquesta ajuda poden menjar, vestir i tenir una educació. I tot només per vint duros diaris. Què us sembla? Moltes vegades diem que nosaltres no podem arreglar el món, que no podem fer res... Voleu dir que no podem fer res...?

Paula Jordan Cameselle
Jordi Selma Barberà
Suad El Bakkari
Samuel Diego Soriano
Seida El Hadri
Elena Carrasco Berbegal



¿Celulitis? ¿Obesidad?

La solución de su obesidad o celulitis puede ser resuelta con **un solo tratamiento local a la semana** durante 8 ó 10 semanas (LIPOESCULTURA), puede perder entre 400 grs. a 2 kg. por semana sin someterse a inyecciones, corrientes, cirugía, ni pinchazos, *sin una sola molestia*, sin tomar medicamentos, **TENGA EN CUENTA QUE LE REDUCIMOS VOLUMEN ALLÍ DONDE LO DESEE**, a la vez que mejora su circulación y la flacidez muscular.

Venga a conocernos o llámenos por teléfono, **le informaremos gratuitamente y sin ningún compromiso**, además conocerá nuestras especiales condiciones.

No lo dude, podemos resolver su problema (**le moldearemos su silueta**) con los últimos avances de la ciencia totalmente INOCUOS.

CETRACE

Centro del tratamiento de la Celulitis y la Obesidad (Clínica de Estética)

Plaza San Valente, 6, bajos • Tel. (964) 45 16 99 • VINARÒS

¡Feliz Navidad!

Concierto del "Orfeó Vinarossenc" en Gandesa

El pasado sábado día 14 del presente mes, se desplazaba a la localidad de Gandesa (Tarragona), un completo autocar con los componentes del "Orfeó Vinarossenc", familiares y una selecta representación de socios-socias colaboradoras.

El motivo fue el aceptar la invitación del "Orfeó Gandèsà" para cantar junto con ellos un concierto de "nadales", estando ya próximas las fechas de la Navidad. Este concierto fue devolución del que antes hiciera en años pasados el "Orfeó Vinarossenc" a sus anfitriones invitándoles al Festival de "Santa Cecilia" per Masses Corals.

El concierto fue ofrecido en la Iglesia Arciprestal de Gandesa, por cierto con una excelente sonoridad que nos dejó agradablemente sorprendidos a toda la comitiva de Vinaròs que allí estuvimos presentes.

Los anfitriones se desvivieron en atenciones hacia el "Orfeó Vinarossenc", cosa que hay que agradecer.

Por parte del "Orfeó Vinarossenc" presentó el componente D. Juan Bover Puig que después de agradecer la invitación de poder cantar en Gandesa, fue narrando el programa que se iba a realizar a continuación.

El presidente del "Orfeó Gandèsà" D. Josep Ignasi Roldua i Pomes presentó a su coral, dio la bienvenida al "Orfeó Vinarossenc" e hizo de mantenedor del acto.

El programa que interpretaron ambas corales fue el siguiente:

"ORFEÓ VINAROSSENC"

- ¿Quién podrá no amarnos?
- Cançó de bressol (J. Brahms)
- ¡Dadme albricias hijos de Eva!
- Cançó de bressol (W.A. Mozart)
- Dolça cançó de la nit de Nadal
- El cant dels ocells (solista: Mercedes Falcó)

- La nit de Nadal

Director: Joan Morellà i Peris.

"ORFEÓ GANDESÀ"

- Allà en un pesebre
- Fum, fum, fum
- Dime niño
- Sant Josep i la Mare de Déu
- Villancico Popular Menorquín
- Per damunt la neu
- Nadal blanc
- Joia en el món.

Directora: Anna Galcerà i Vidal.

En la fresca noche de Gandesa y dentro de su Arciprestal, ambas corales ofrecieron al público asistente que llenó la Iglesia, un estupendo concierto de Nadales. Como ya hemos comentado antes, la resonancia de la Iglesia colaboró sin duda para que saliera un buen concierto, y la agradable acogida de la Coral anfitriona, redundó muy mucho para que todo lo que les contamos se cumpliera.

Referente a la actuación del "Orfeó Vinarossenc", que lógicamente actuó en primer lugar, los que escuchamos su actuación, quedamos agradablemente sorprendidos de su progresión como coral, estamos de acuerdo con las palabras de su director Joan Morellà, y que



"Orfeó Gandèsà"



Los presidentes Sres. Roldua y Moliner

dijo a principio de año, que su deseo era mejorar la calidad de su coral.

No destacaremos ninguna pieza, todas les salieron bien, si acaso cabe resaltar, la fina y delicada voz de Mercedes Falcó que cantó el solo de la preciosa pieza de "El cant dels ocells" de Pau Casals. También hay que resaltar la buena dirección de Joan Morellà. Creemos, que fue un buen concierto, y valga desde estas líneas, el felicitar a nuestro Orfeó.

La coral anfitriona, el "Orfeó Gandèsà", logró una muy buena actuación, con unas excelentes voces, todas ellas muy bien conjuntadas, con una amplia representación de cantaires que pasaba de las cuarenta voces.

Vale la pena el destacar la excelente dirección de Anna Galcerà i Vidal, la cual estuvo totalmente centrada en su dirección, directora con excelente preparación según nos indicaron, y a la vez una muy buena voz de soprano.

El público y los miembros de las dos

corales, disfrutamos de una muy buena jornada coral, con temas navideños, recordemos que prácticamente en dos semanas ya estaremos de lleno en las fiestas de Navidad.

Al finalizar el acto, el presidente del "Orfeó Vinarossenc" D. José Moliner Delmás, hizo entrega al Sr. Presidente del "Orfeó Gandèsà" D. Josep I. Roldua i Pomes, de un plato decorativo de cerámica con las imágenes grabadas de la Ermita de Vinaròs en agradecimiento a la invitación hecha al Orfeó.

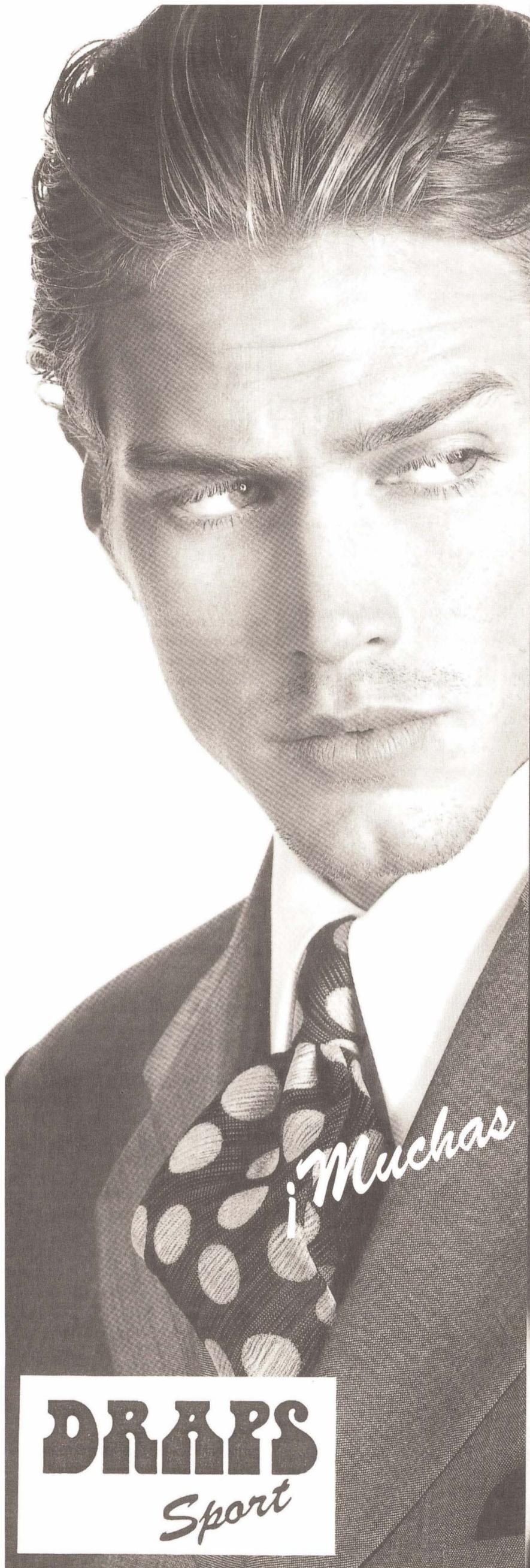
Seguidamente la coral anfitriona, obsequió a toda la comitiva vinarocense, a una estupenda cena en un restaurante de la ciudad, y tras una buena cena de hermandad en que brilló la amistad y la camaradería entre todos los allí presentes, y tras dedicar el Orfeó la pieza "Rondel" a la coral anfitriona, se dio por finalizada la jornada regresando con el autocar hacia Vinaròs.

Nuestras felicitaciones a ambas cora-

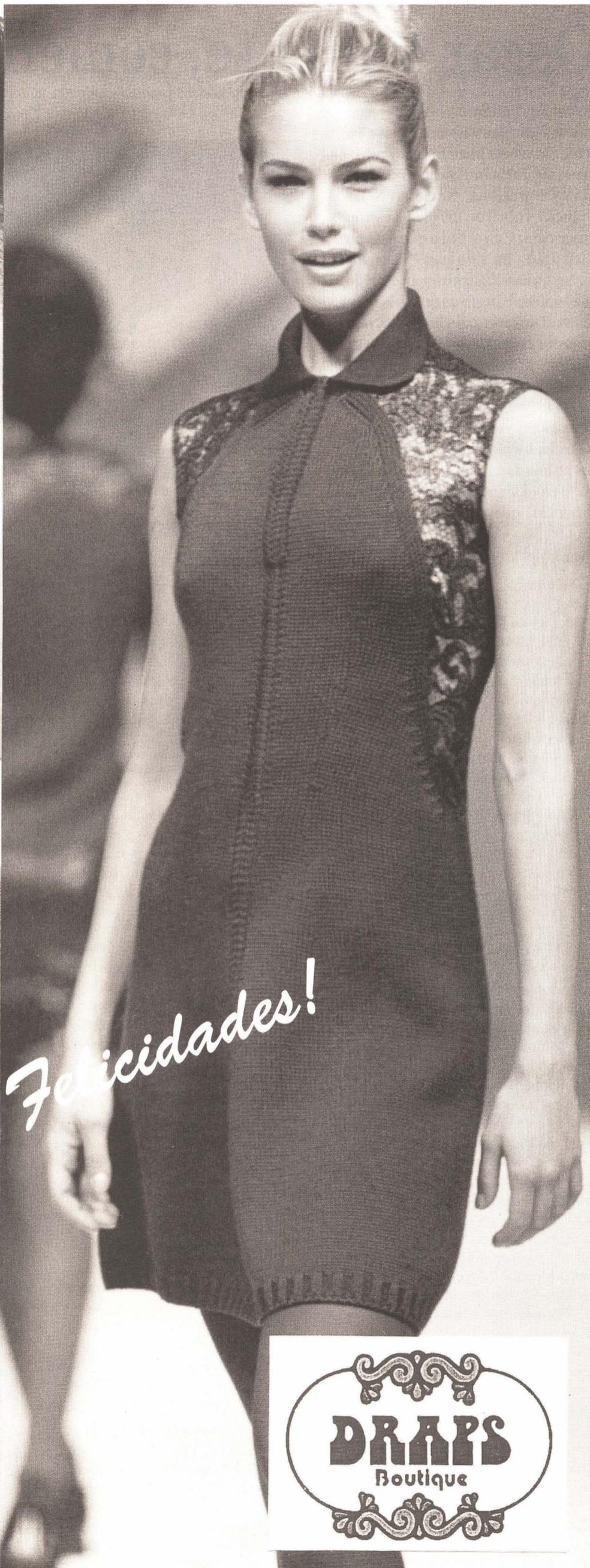
les desde las líneas de nuestro semanario, y os dedicamos a ambas corales, unas Felices Fiestas de Navidad y Próspero Año Nuevo, plagado de éxitos como éste que ya se nos va.

Cabe resaltar la cantidad de personas de Gandesa que nos preguntaban sobre Mossén Miquel Romero y su hermana Conchita, ya que nuestro Mossén estuvo muchos años en Gandesa como arcipreste, y por lo que pudimos ver y escuchar hay mucha gente que guarda buenos recuerdos de él y que le quiere y aprecia, al igual que lo apreciamos, por supuesto a él y a su hermana, la gente de Vinaròs. Valga como anécdota estos recuerdos y saludos que nos bajamos desde Gandesa para Mossén Miquel y su hermana Conchita.

I. R.
Fotos: Reula



DRAPS
Sport



Felicidades!

DRAPS
Boutique

Óscar Valiente, comentarista en Canal 33

Óscar Valiente Sánchez, con veinte "abrilés" de edad, vive en Vinaròs desde hace muchos años, aunque últimamente su residencia es Barcelona. Nació en Salamanca en abril de 1976. Le gusta el color rojo. Con el libro que mas ha disfrutado ha sido con "El señor de los anillos". Su autor preferido es Stephen King. Sus películas son las de Tarantino. Es inquieto, trabajador incansable en busca de su afición. Máximo responsable del tema cómic de la editorial Norma de Barcelona, aspira a más y en la actualidad realiza un comentario de introducción a la serie de dibujos animados, denominado "manga" (cuyo significado es cómic en japonés), que se emite semanalmente por el Canal 33 de Catalunya, los sábados a las 12'45.

Por circunstancias del trabajo de su padre, destinado a Sant Carles de la Ràpita, desde Leganés, se traslada toda la familia a Vinaròs donde fijan su residencia. Óscar tiene siete años de edad y un hermano mayor que él.

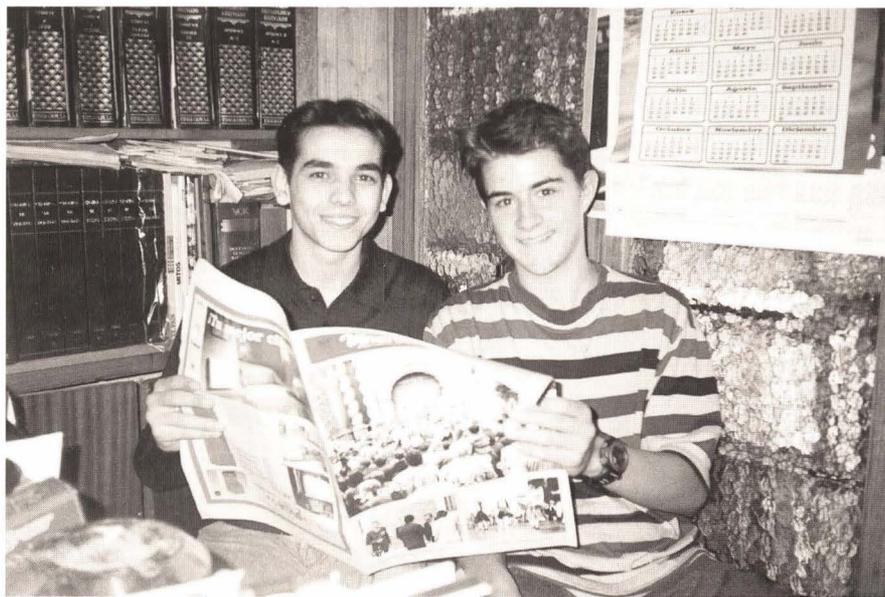
Empieza en revistas de animación japonesas desde muy jovencito. Él mismo crea una, aquí en Vinaròs, que distribuye por todo el País, enviándola a editoriales y vendiéndose en quioscos, aunque esta impresión se realizaba de forma muy "artesanal". A partir de ahí es contratado por una empresa de vídeos de Barcelona y plantea la creación de un club para los aficionados a este tipo de películas japonesas. Trabaja desde su casa y realiza frecuentes viajes a Barcelona.

La firma Norma Editorial, que tiene también una cadena de librerías, conoce sus trabajos y le contrata para permanecer en Barcelona permanentemente, en su librería principal donde se encarga de crear la nueva sección de "mangas", que se importan directamente desde la ciudad nipona. Hoy es el responsable de todas las publicaciones, no de creación, sino de coordinación, comprobación y supervisión de los trabajos de grafismo y planificación editorial. El éxito de los "mangas" ha desplazado al cómic europeo o americano, a la animación española y a algunos otros tipos de estas publicaciones, rescatándose a una gente del vídeo juego, de los juegos de rol, del cine americano y otros, que han regresado al cómic, produciéndose así una audiencia muy importante dentro de este terreno.

Concedores de la importancia de su actuación sobre el tema citamos a Óscar, a través de nuestro común amigo José Luis García Alonso, acudiendo ambos a la cita y con mucha amabilidad nos comenta estar dispuesto a contarnos todo lo que haga falta y así empezamos:

– **¿Cuándo y cómo comenzó todo?**

• En realidad me gusta mucho dibujar y así empecé desde muy pequeño. Posteriormente descubrí la animación japonesa. Apenas había información en nues-



Óscar Valiente y José Luis García hojeando nuestro "Diariet"

tro país, y realicé investigaciones al respecto a través de revistas francesas y americanas. Entonces decidí hacer una revista para el reducidísimo círculo de aficionados del tema. Y después pasé de dibujar a redactar.

– **¿Redactar, en vuestro lenguaje, significa hacer un guión?**

• Bueno, significa hacer artículos, dossiers, etc. y después y en el tema TV, adaptar lo que es un guión de televisión. Es otro lenguaje para acercarte más a la gente que te observa y escucha por la pantalla. Ha sido una experiencia autodidacta.

– **¿Cómo llega Óscar Valiente a TV?**

• Había adquirido una veintena de películas de vídeo en la primera empresa que trabajé. Ellos me cedieron los derechos y Canal 33 quería un especialista que diera forma al programa. Hice sólo una prueba y en la que tal como dicen en TV "si la cámara se enamora de ti, sigues adelante", quedé bien y así fue como entré en televisión. A mí me extrañó porque mi catalán no es precisamente bueno pero aquí estoy. Ahora voy a clase para perfeccionarlo un poco.

– **¿Qué sensación causa estar ante las cámaras?**

• TV es interesante porque es traspasar la experiencia del trabajo en papel a los medios audiovisuales. Cambian los materiales y la forma de hacer un guión, presentar un artículo y adaptar su ilustración de presentación por fotogramas, haciendo así un montaje.

– **¿Eres reconocido por la gente en Barcelona?**

• En más de una ocasión me han hecho preguntas por la calle y en algún salón he firmado autógrafos, pero lo mejor es que entre los profesionales soy tratado de otra manera. Es una experiencia interesante.

– **¿Es diferente el cómic japonés de los otros?**

• Sí, es distinto. El cómic japonés ha llegado de repente, porque no había nada de este estilo. Existían los dibujos animados muy infantiles como Heidi, Marco, Mazinger Z, Comando G, Los Caballeros del Zodíaco, etc., pero lo actual llega para un público que ya espera esto. La televisión ha especializado este producto.

– **¿Por qué?**

• Es más comercial, es más directo, es más como denominación de origen. Por ejemplo el cómic americano siempre juega con los mismos cánones y parece que han cansado un poco a las nuevas generaciones. Éstas exigen otro tipo de imagen, de guiones de presentación y el cómic europeo siempre ha sido muy para adulto o para infantil, sin término intermedio. El cómic japonés va destinado a este público intermedio con guiones diferentes a lo americano y europeo, y por ello ha cuajado.

– **¿Te apasiona la forma de vida, ambiente y nivel cultural japonés?**

• No me apasiona la cultura japonesa, sino la casi perfecta organización social de aquel país y sus resultados. Si bien tiene extremos como puede ser el machismo que se contradice con su actuación habitual.

– **¿A qué aspiras en tu trabajo?**

• Aspiro a abrirme paso a través de la televisión u otros medios audiovisuales, como puede ser hacer cine como director o como productor, no como actor, me gusta más estar en la parte creativa pero de detrás. Y se prevé que con la llegada de la televisión por cable aumente mucho más la industria televisiva. Al niño le gusta cada día más su ordenador con sus CD Rom's y videojuegos que no comprarse un papel e implicarse en la lectura. Por eso creo que toca un poco techo el tema del papel.

– **¿Esto significa que el cómic impreso desaparecerá?**

• Es posible, lo que sí es cierto es que el papel debe experimentar un cambio hacia otro soporte, como puede ser el digital y en este caso no parece que haya sido el CD Rom que tanto boom creó. El CD Rom también deberá evolucionar hacia otro soporte más ligero, económico y capaz. Internet puede ser una de las vías hacia las que evolucione el cómic. Ahora mismo estoy haciendo la página Web de la editorial y tal vez en el futuro cuando haya una verdadera red internacional económica y de fácil acceso, se traspasen muchos de los formatos en el papel de hoy al digital. Pero mientras el papel seguirá teniendo vida, porque Internet todavía está en pañales y conectarse a esta red no es fácil. Hoy ya se están preparando unas máquinas especialmente diseñadas para este tipo de conexiones sin que haya problemas de ningún tipo y a un modo de red más fiable y segura de lo que es hoy Internet. Cuando llegue este momento creo que la gente se va a involucrar más en ello.

– **¿Hasta qué punto implicará ello en tu trabajo?**

• Creo que será el futuro de mi trabajo, a pesar de que hoy sólo lo conozco por el afán de aprender.

– **¿Cómo ves hoy la televisión?**

• Hoy la televisión es divertida porque hay gente muy joven pero por otro lado es una gran empresa donde es muy difícil hacer cosas. Cualquier iniciativa que intentes hacer, debe recorrer un pasillo muy largo y complicado por la intervención, entre otras, de montaje, diseño, producción, etc. que a todos les implica. Muy distinto a una editorial pequeña donde accedes al mismo director general sin intermediarios.

– **¿Tu vida transcurre totalmente en Barcelona?**

• Pues sí, aunque tengo bastante más contacto con Vinaròs que antes cuando debía trabajar en casa y desplazarme con cierta periodicidad a la capital catalana.

– **La afluencia en Barcelona de gente de cultura, espectáculo y arte es continua ¿a que es debido ello?, ¿acaso Barcelona es distinta?**

• Barcelona es una ciudad con mucha actividad cultural y artística apoyada por organismos oficiales y abierta a todos los niveles y esto para un creador del tipo que sea favorece mucho su trabajo. Barcelona es muy dinámica. Para una persona un poco inquieta y con ganas de desarrollar una afición, Vinaròs o cualquier población de parecidas características resulta insuficiente pues no puedes tener los contactos que necesitas para tu trabajo ya que ellos están situados en las grandes urbes.

– **Ahora se celebrará el primer centenario de la aparición del cómic ¿cuándo y dónde se publicó el primero?**

• Efectivamente, lo que pasa es que cada uno defiende su versión en el sentido de que Barcelona dice que fue la primera, Japón también lo afirma, los americanos lo mismo y así. El primer

còmic que conozco se llamaba Yellow boy (chico amarillo) y con motivo de ello todas las editoriales hemos hecho algo especial.

- Decías que tienes intención de abrirte camino como productor o director, ¿en qué consiste ello?

• Tengo el proyecto de hacer un cortometraje experimental, de acción real, aprovechando lo que he aprendido con y para gente de mi generación con los elementos del cine de animación japonés, europeo o americano, o el cine de acción que llega ahora de Hong Kong con mucha fuerza. Es cine muy diferente pero con elementos comunes. Intentaré aprovechar esto, realizando una especie de fusión y crear un cine con personalidad y que pueda conectar muy bien con el público al que lo destinaré.

- ¿Crees conocer suficiente a la gente de tu edad como para lanzarle un producto de este tipo y que, además, le guste?

• Pues creo que sí porque es lo que más me han valorado en todo lo que he hecho. El trato directo al público cuando estuve en la tienda durante seis meses me enseñó mucho de sus aficiones, con sus comentarios, preguntas, etc. Este es el principal motivo por el que tengo la intención de hacer algo para ellos. A lo mejor cuando vaya creciendo cambio los gustos e inclinaciones pero hoy por hoy no es así.

- ¿Crees que este público tiene siempre posibilidad de respuesta de aceptación de estos productos?

• Creo que todo tiene una evolución. Ahora se ha aceptado el cómic japonés con su imagen de futurismo, cableados, etc., de la misma forma que antes fueron otros y después volverá a cambiar. No creo que esto sea el final ni mucho menos, lo que pasa es que hay que estar al día de la actualidad, qué marketing se ha utilizado, el método para entrar mejor y otros detalles, para de esta forma introducirse.

- ¿Hacia qué países destináis vuestro trabajo?

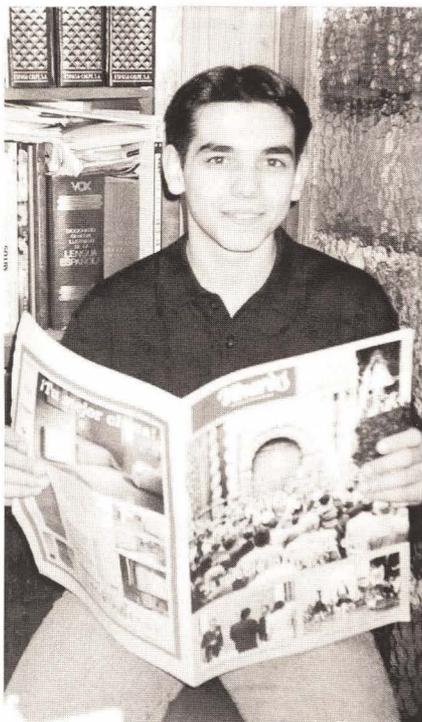
• Hacia todo el industrializado, porque cuando un país ya no está a este nivel, se pierde bastante su contacto. Por ejemplo en el continente africano es difícil llegar. Cuando ellos tengan un mercado editorial y biográfico importante, sin duda se llegará con el mismo fenómeno que se produjo aquí al principio.

- ¿Tu idea del cómic futuro varía del actual?

• Creo que sí y mucho, porque ya hubo cambios substanciales a medida que transcurrían los lustros y a pesar de tener una tecnología limitada que hoy está cambiando en breve espacio de tiempo, y se pueden hacer cosas con las que antes ni se soñaba.

- ¿Hay algo que te gustaría hacer y que de momento no puedes?

• Una de las cosas que también desearía hacer es un proyecto de asesoramiento o de iniciación a la gente que pueda realizar labores creativas. Me he encontrado con mucha gente que ha aprendido de forma autodidacta, completamente solos. Pero se han estancado al no tener una capacidad de autopromoción. Esta



clase de personas, con iniciativa y voluntad de trabajo puede hacer mucho en bien de los demás, pero necesitan ayuda.

- ¿Algún detalle anecdótico de tu vida?

• Pues precisamente y en lo concerniente a este proyecto de asesoramiento e iniciación, creo interesante comentar que me resulta anecdótico el hecho de que me promocionaba escribiendo a las editoriales, como puede ser la conocida Planeta y otras, enviándoles mis humildes publicaciones y apenas un par de años después soy yo quien contesta a los que hacen lo que yo antes.

- Para finalizar ¿qué le dirías a la juventud de tu edad, a tu juventud?

• Particularmente a la juventud de estas comarcas apartadas de los centros neurálgicos o grandes urbes, les diría que se animaran a promocionarse ellos mismos, a que enviaran sus trabajos a los lugares donde pueden darse a cono-

cer, que no se quedaran en casa admirando su trabajo y pensando que como con ello no tienen futuro no vale la pena hacer más. Ello no es verdad, pueden perfectamente situarse en cualquier momento como yo y, además de favorecer a las mentes despiertas se ayuda a la sociedad. El empresario siempre necesita cosas buenas. No es ningún coto cerrado para nadie. El hecho de que yo esté allí no quiere decir que no puede haber nadie más. Si vale que lo demuestre y sepa defenderlo, que puede ocupar un lugar de responsabilidad en cualquier parte. Que se animen y se den a conocer, porque pueden abrirse camino por donde más les gusta.

Difícilmente se puede añadir algo más a las palabras de Óscar Valiente que, con visión de futuro y voluntad de trabajo, a pesar de su juventud, está situándose en un lugar envidiable.

J. Foguet

SANTIAGO FALCÓ

CORREDURÍA DE SEGUROS S.L.

Reciban nuestros sinceros deseos de felicidad y paz en estas Fiestas de Navidad, y cuenten con nuestros servicios para que con toda seguridad, 1997 sea un año de éxitos y progreso



Pza. San Antonio, 16 - 1ª
VINARÒS

Tel. 45 43 11
Fax 45 60 03



ASESORAMIENTO EN SEGURIDAD

ALTA SEGURIDAD

Empresa homologada por la D.G.P. nº 1.148

SISTEMAS DE ALARMA

- CON LOS MAS NUEVOS AVANCES TECNOLOGICOS -

¡Cuando la seguridad es esencial para su tranquilidad la mejor solución la tenemos aquí!

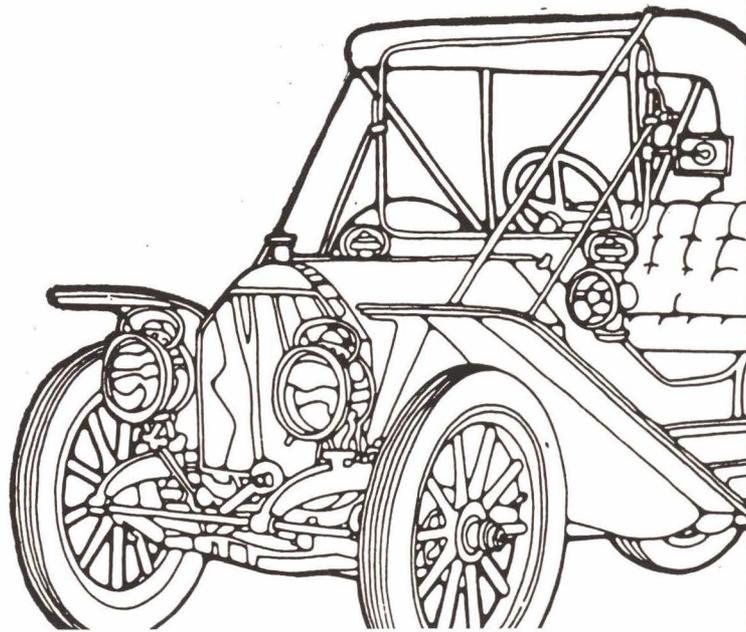
**PROTEJA SU PISO,
CHALET O SU NEGOCIO,
INFÓRMESE**

¡Felicidades!

Tel. 45 35 56

San Cristóbal, 28 - VINARÒS

Automecánica Del Pilar



REPARACIÓN DE AUTOMÓVILES

¡Les deseamos Feliz Navidad!

San Joaquín, s/n. • Tel. 45 17 63 • VINARÒS



GRES - REVESTIMIENTOS - AZULEJOS ARTÍSTICOS DECORADOS A MANO - DECORACIÓN CERÁMICA

Avda. Tarragona, 3 - Tel. 964/ 45 13 03 **VINARÒS**

Detalles en cerámica para regalo
Miniaturas para bodas, bautizos
y comuniones



¡Les desea Feliz Navidad!



**DISTRIBUCIÓN Y VENTA DE
RECAMBIOS Y ACCESORIOS
PARA ELECTRODOMÉSTICOS**

*¡Les felicitamos las Fiestas
de Navidad y les deseamos
un 1997 lleno de prosperidad!*

RELVI, C.B.

Avda. Barcelona, 3
(EDIFICIO AZAHAR III bajos)
Tel. 45 51 71 VINARÒS

Lloa els avantatges de viure en poblacions menudes

El Bisbe Lluís Martínez fa la visita pastoral a diversos municipis de l'interior de la comarca



El bisbe, reunit amb els professors de La Jana i Canet lo Roig

El bisbe de Tortosa Lluís Martínez Sistach considera que viure en el medi rural té uns avantatges sobre els nuclis urbans grans, segons ha dit al VINARÒS en el decurs de la visita pastoral que està fent a diversos municipis de la zona rural de la comarca.

"Els problemes humans entre els pobles i les ciutats són semblants, perquè en un lloc com a l'altre, hi ha persones i les persones som iguals, i a més vivint en una societat amb uns mitjans que arriben a qualsevol lloc". "Tanmateix, al medi rural es viu més en contacte amb la natura, es gaudeix de més calma, el rellotge corre més poc a poc perquè les distàncies són curtes i la gent es coneix més entre sí". El bisbe lamenta el despoblament que el món rural està sofrint, "poca natalitat, joves que se'n van, tots ens anem envellint... i cada poble va constatant una disminució del nombre d'habitants".

El responsable del bisbat de Tortosa està molt satisfet de la visita pastoral que fa als pobles de l'interior del Baix

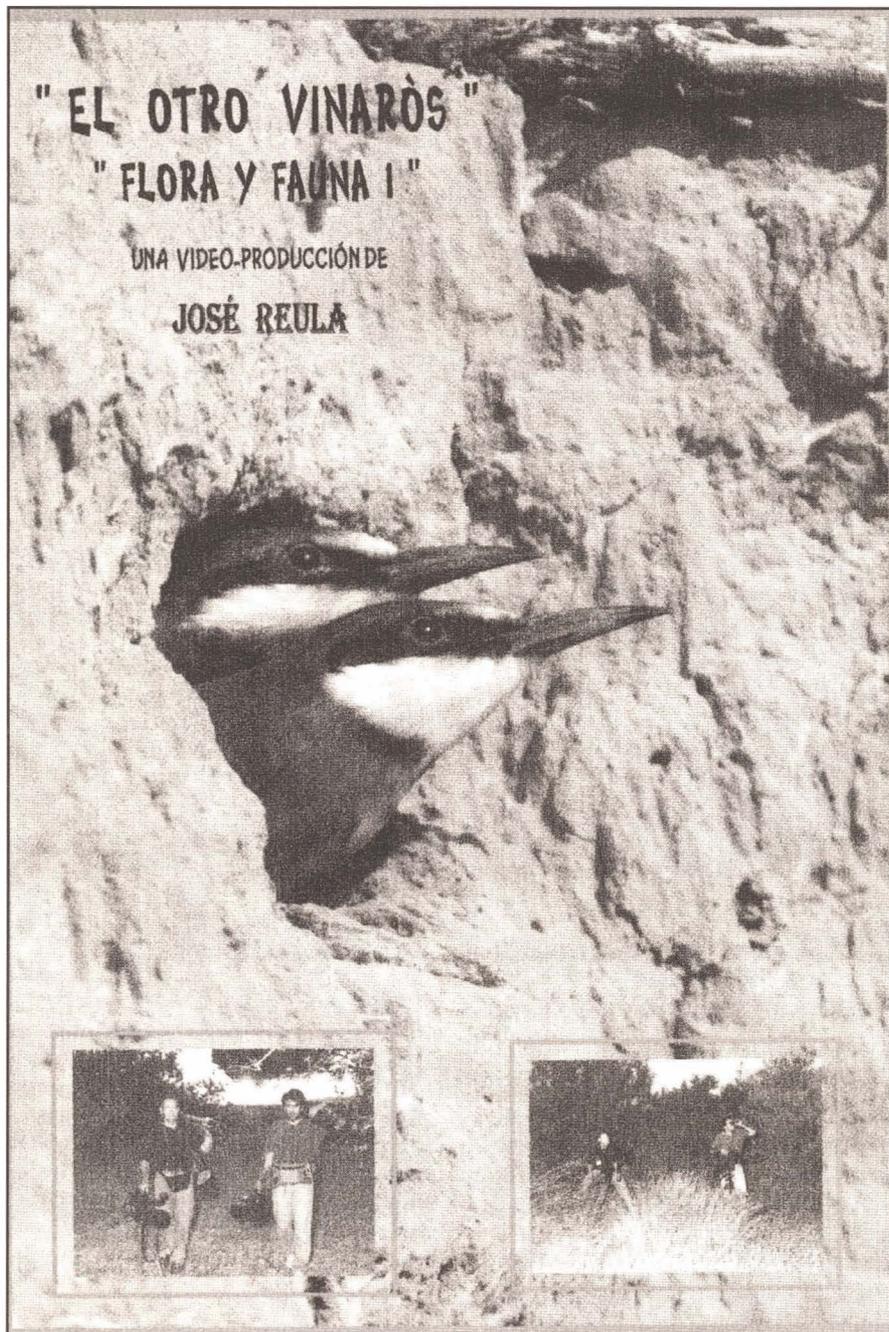
Maestrat. A més de contactar amb les parròquies i allò relacionat amb l'Església, gira visita a d'altres institucions com les escoles "que posen els fonaments de tot el que s'anirà construint en els xiquets". El contacte amb els mestres és una de les tasques més gratificants per la important feina que aquests desenvolupen, com diu recordant que ell també va estudiar Magisteri, tot i no haver exercit després.

Va començar la visita pastoral per Xert, després continuà per Traiguera, Sant Mateu i a hores d'ara, està a Canet lo Roig i La Jana. "Pertot arreu he trobat molt bon acolliment i estic molt content perquè he pogut conèixer més la gent, creant més relacions d'amistat i he compartit un poc la vida de la gent d'aquí, les il·lusions, les dificultats, els problemes que hi ha tant com a cristians i com a ciutadans d'aquest món".

El bisbe lloà les obres que s'estan engegant en diverses ermites i temples de la comarca, com l'ermita de Vinaròs i les esglésies parroquials de Canet lo Roig i Vinaròs.

J. Emili Fonollosa

Sale a la venta la vídeo-producció de José Reula, "El otro Vinaròs" "Flora y fauna I". Los beneficios serán para la "Frater"



Va a salir a la venta la 3ª vídeo-producció del fotógrafo local José Reula titulada "El otro Vinaròs" "Flora y fauna I".

Tal como hiciera con las anteriores vídeo-producciones, los beneficios de la venta de la cinta irán a parar a una institución benéfica de nuestra ciudad.

La agraciada en esta ocasión será la "Frater" (Fraternidad Cristiana de Enfermos y Minusválidos).

Felicitemos a José Reula, por lanzar esta estupenda cinta al mercado, y por tener la gentileza de que los beneficios vayan a parar a nuestra "Frater" local.

Salvador Quinzá Macip



Magnífic Ajuntament Vinaròs
Comissió Municipal de Festes

Revetlla de Cap d'Any

Venda de tiquets: 1.000 ptes.

Reserves a l'Oficina d'Informació Turística.

S'inclou: Taula i sis cadires

Botella de Cava

Llepolstins

Bossa Cotilló

i

Ball amb l'Orquestra "La mel"

A SAN JUDAS TADEO

ABOGADO DE LOS CASOS DIFÍCILES Y DESESPERADOS. REZA NUEVE AVEMARÍAS DURANTE NUEVE DÍAS. PIDE TRES DESEOS. UNO DE NEGOCIOS Y DOS IMPOSIBLES. AL NOVENO DÍA PUBLICA ESTE AVISO. SE CUMPLIRÁ AUNQUE NO LO CREAS. **A.M.F.**

Nota importante

Comunicamos a nuestros lectores que el próximo sábado, por vacaciones del personal de la Imprenta, no saldrá el Semanario. Al mismo tiempo avisamos que los originales deben ser entregados el día 31, martes, por ser festivo el 1º de enero.

La Redacción

Concierto de Navidad con las corales "Santa Bàrbara" y "Divina Providència"

Por Salvador Quinzà Macip
Fotos: Reula

El pasado domingo día 15 de los corrientes en la Iglesia-Convento de las Clarisas de la Divina Providencia, tuvo lugar a las 12'30 horas un concierto a cargo de las corales: "Coral Santa Bàrbara" de Santa Bàrbara (Tarragona) y la Coral "Divina Providència" del Colegio de la Divina Providencia.

Las dos corales fueron estupendamente dirigidas por el vinarocense Antonio Arnau, residente en la actualidad a la localidad de Santa Bàrbara. Los allí asistentes llenaron en su totalidad la Iglesia del Convento encabezando los Sres. Concejales de nuestro Ayuntamiento, los Sres. Àngel Vallés y Julián Alcaraz con sus distinguidas esposas, estando también presentes la Comunidad Religiosa. El programa que nos ofrecieron ambas corales fue el siguiente:

CORAL "SANTA BÀRBARA"

Sense vent Pop. Esvadinava
Rossa de Bardissa H. Werner
Agur Jaunak Pop. Vasca
Harm. A. Arnau
Cançó del Rossinyol ... J. Cirisci
Edelweis Pop. Austríaca
Organista: Àngel Torres

CORAL "DIVINA PROVIDÈNCIA"

Se oculta el sol Popular
Allà en un pesebre Popular
El pequeño tamborilero Popular
Campanas de Nochebuena Popular
Adeste Fideles Reading
Organista: Miriam Gil Marcos

COMENTARIO

El acto fue presentado por los niños Agustín Vizcarro y Nere Buceta, ambos pertenecientes a la Coral "Divina Providència", y que pese a su juventud, lo hicieron pero que muy bien, llevando en perfecto orden, todo el protocolo del acto, desde su inició hasta el final, y aparte cantaron con su coral.

CORAL SANTA BÀRBARA

Al saber el público de Vinaròs que nuestra coral era de niños del colegio, como dato curioso, intentábamos localizar a los niños del colegio de Santa Bàrbara, quedando gratamente sorprendidos de ver que menos un niño, los demás componentes eran todos ellos adultos.

Con un total de 27 voces mixtas, 20 femeninas y 7 masculinas, nos ofrecieron un buen concierto, del que podría-



Coral "Santa Bàrbara"



Coral "Divina Providència"



Autoridades y público

mos entresacar referente a nuestro gusto particular, las obras AGURJAUNAK y la popular y conocida ROSSA DE BARDISSA.

Realmente nos ofrecieron un concierto muy igualado en su interpretación, y de seguro de seguir bajo la dirección de Tony Arnau, les auguramos una mayor calidad en sus interpretaciones a corto plazo.

CORAL "DIVINA PROVIDÈNCIA"

Cuando cantan las corales nominadas como de "voces blancas", es decir, de niños, estos siempre lo hacen bien, y así sucedió, se logró una muy buena actuación y cantaron un total de 26 niños. Si cabe destacaríamos las piezas: ALLÀ EN UN PESEBRE, ADESTE FIDELLES y CAMPANAS DE NOCHEBUENA. Bien por el acompañamiento al órgano a cargo de la pequeña Miriam Gil Marcos, y es que como dice el refrán: "de tal palo, tal astilla" y sino, que se lo pregunten a sus padres, nuestros amigos Lucas y Marisín.

LA DIRECCIÓN

Muy buena fue la dirección de ambas corales a cargo del vinarocense Antonio Arnau. Conversando con él al finalizar el concierto y tras felicitarle, nos contaba que está muy contento de residir en Santa Bàrbara, nos dijo que en la actualidad es director de la Escuela de Música con unos 80 educandos y también de la Banda de Música de su localidad, con unos 60 componentes, pero lo más interesante del caso, es que la media de edad es de tan sólo 13-14 años, por lo que está esperanzado en formar una buena banda con componentes tan jóvenes.

RECAUDACIÓN PRO-RESTAURACIÓN ERMITA DE VINARÒS

Que buena idea tuvieron los organizadores del acto de repartir unos sobres y entregarlos junto al programa de mano indicando que el importe que se sacará irá destinado a la restauración de nuestra ermita.

Los allí presentes colaboraron y muy mucho, ya que se llegó a recaudar, la importante cantidad de 30.651 ptas. Los organizadores nos indican que demos las gracias a todos.

GABINETE DE PSICOLOGÍA *¡Les desea Feliz Navidad!*

- Si te sientes deprimido porque has perdido tu puesto de trabajo, o tienes problemas de relación con tu pareja, o estás pasando por un momento difícil.
- Si te has propuesto adelgazar.
- Si quieres mejorar tus habilidades sociales y conversacionales.
- Si aspiras a controlar tus niveles de ansiedad y estrés.
- Si deseas dejar de fumar.
- ...o si tu hijo tiene problemas escolares, de insomnio, fobias u otros trastornos...

Para todos
estos casos
disponemos
de solución

TERAPIA DE GRUPO

HORARIO: DE LUNES A VIERNES Mañanas: de 10 a 13 h.
Tardes y sábados: Consulta previa al Tel. 45 40 30
San Francisco, 67 - 3º 1ª - VINARÒS

PIEZAS EN COMÚN

Para finalizar el acto y las dos corales juntas, interpretaron las piezas tituladas:

- Ani-Ku-Ni Canción India Harm. A. Arnau
- La nit de Nadal Popular
- Mare vull ser pescador. A. Vilas

Concretamente y al escuchar el conocido villancico "La nit de Nadal", más de uno pensamos, que nuestra próxima Navidad ya se iba acercando poquito a poquito, y en que todos de una u otra forma, esperamos la venida de este "chiquirritín" que es el Niño Dios. También recordábamos a nuestras madres cuando por estas fechas estos villancicos nos cantaban de niños.

AGRADECIMIENTO AL DIRECTOR

Finalizado el acto, se le hizo entrega al director, de una bonita placa decorativa así como una grandiosa cesta de Navidad.

Muy emocionado dedicó unas palabras al respetable y nos regaló a todos un "bis" "que ya cantaban mis abuelas", titulado "La nit de Nadal", finalizando de esta forma tan bonito y emotivo acto. Animamos a la Coral "Divina Providencia" a que nos ofrezcan más conciertos ya que estos niños, cantan pero que muy bien.

Hasta la próxima y Feliz Navidad. ▲



Entrega de cesta navideña



Entrega de placa al Director



Antonio Arnau con las dos corales

Mi nueva vida

A la beata Madre Genoveva Torres Morales, en la celebración gozosa de su festividad

En la vida de los individuos, como en la de la Naturaleza, se producen a lo largo de ella, sacudidas que la perturban hondamente... Pueden ser éstas trastornos personales o familiares, afectivos o económicos, pérdida de salud o de seres queridos; y es lo que constituye el bagaje de sufrimientos que nos acompaña mientras vivimos.

Una de estas sacudidas "sísmicas" de 99º en la escala de Richter (si es que esta barbaridad puede darse en los sismógrafos) es lo que, como barco víctima de terrible naufragio me ha hecho llegar de "arribada forzosa" a una playa, mejor aún, a puerto. Al de Vinaròs concretamente.

Pero no es del Puerto material que tengo ante mí circundando de la lámina azul del mar abierto del que quiero hablar, sino del espiritual, de la acogida generosa y cálida, llena de amor de caridad de una Residencia, que me ha recibido como familia que ve llegar a un nuevo miembro llena de gozo.

"Residencias para la Tercera Edad"... Su solo nombre, pone pavor; tantas han sido las barbaridades que bajo sus te-

chos se han cometido en muchas de ellas. Para mí ha sido una vivencia muy positiva que desconocía, aunque he trabajado mucho con, lo que antes decíamos, "los mayores"... Y he visto de cerca el mundo que las nutre, con casos, -quien más quien menos- con una gran carga de amargura, desengaños, soledad.

Agradezco al Señor la oportunidad que me da la festividad de la Fundadora de esas Residencias, pocas veces igualadas y nunca superadas, que como regalo del Corazón que más nos ama, llevó a cabo su fiel instrumento la Madre Genoveva en un momento en que, con visión humana de futuro, vio la necesidad vital que tendría de ellas nuestra sociedad.

Y le agradezco también que los tumbo que me ha dado la vida, me han llevado a ingresar en la Residencia de Angélicas de Vinaròs, donde las religiosas hijas de la Beata Genoveva, siguen su Obra, fieles cumplidoras del Carisma y santidad de su Madre.

R. A.

Nota de agradecimiento

Al leer el semanario de la pasada semana, veo que en artículo firmado por Salvador Quinzá Macip relacionado sobre el concierto de Pepa Orero y Cristina López, comenta que tras mi condición de discapacitada "inauguré" la total eliminación de las "barreras arquitectónicas" del auditorio pudiendo recorrer totalmente con mi silla de ruedas todas las instalaciones del auditorio.

Yo realmente no sé si fuí la primera en estrenar la eliminación de barreras o no, lo que sí que sé, es que fue muy grande la alegría que tuve al poder recorrer y dar toda la vuelta completa con mi silla de ruedas al auditorio sin que me tuvieran que ayudar varias personas.

Por lo tanto, desearía a través de estas líneas, el felicitar a nuestro Ayuntamiento, al tomar la iniciativa de ir quitando las barreras arquitectónicas de los edificios oficiales, buena muestra de ello, ha sido lo bien que ha quedado nuestro auditorio, del cual yo soy asidua asistente de casi todos los actos que allí se realizan.

Animo también a todos los discapacitados como yo para que visiten nuestro auditorio, ya que a partir de ahora, ya no tendremos ninguna excusa, para no asistir a los actos artísticos y culturales que allí se desarrollan.

Carmen Gaseny

CAMP CERVOL
 Dissabte 21 de desembre, a les 15'45 h.
LLIGA 2a. REGIONAL JUVENIL
VINARÒS C.F.
C.F. BENIHORT "A"

SE ALQUILA LOCAL NEGOCIO
 San Vicente, 15
Razón: Mayor, 4 - Tel. 45 15 79



Miguel Montañés presentó el acto del VII Concurso Escolar de Redacción. Foto: A. Alcázar

El VII Concurs Escolar de Redacció de Caixa Vinaròs versarà sobre "La Mera"

El VII Concurs Escolar de Redacció de Caixa Vinaròs tindrà la coneguda plaça de Sant Antoni, "La Mera", com a tema a desenvolupar per tots els escolars de vuité d'EGB dels col·legis de la ciutat que hi participaran.

El president de l'esmentada entitat Miquel Montañés va presentar la nova edició d'aquest consolidat concurs que ve a ser el prolegomen de les festes de Sant Antoni. En cada aula dels set col·legis de Primària de la ciutat, els alumnes elaboraran una redacció sobre "La Mera" i se'n triaran després les tres millors. Per al deu de gener, tots els finalistes seran citats a un lloc concret on hauran de fer una nova redacció, el tema de la qual no es desvetllarà fins al moment de començar.

Els premis es mantenen igual que els d'anys anteriors, és a dir, els autors dels tres millors treballs seran fets socis de Caixa Rural i amb una llibreta amb 25.000, 15.000 i 10.000 pessetes per al primer, segon i tercer respectivament. El centre docent al que pertanga el guanyador, rebrà quinze mil pessetes per a material escolar. A més, a tots els escolars finalistes, se'ls lliurarà una calculadora científica, a banda del material escolar necessari per a fer la redacció. El fallo de jurat es donarà a conèixer el 16 de gener, dins dels actes de Sant Antoni.

Montañés va anunciar que pròximament estarà conclòs el programa de les activitats per a Sant Antoni, avançant que les obres de l'Escola Taller Serra de l'Ermita obligaran a replantejar alguns dels actes que s'hi feien, com el concurs de paellas. Des d'enguany, es vol donar una nova orientació a la festa, sense restar-li importància.

J. Emili Fonollosa

Les garlandes enguany s'han encès molt prompte

Els carrers de la ciutat viuen intensament un ambient nadalenc

Els carrers de la ciutat viuen intensament un ambient nadalenc, amb l'acurada decoració que han col·locat els comerciants i les garlandes lluminoses que enguany s'han encès més prompte.

Els carrers més cèntrics i comercials tenen diferents adornaments i entre tots, s'ha aconseguit un ambient molt acollidor que convida a passejar i fer les compres nadalencs. Les flors de Pasqua estan presents en diversos carrers, com Major i Socors. Al carrer Sant Tomàs, han col·locat figures infantils, en la seua majoria de Disney, fetes en fusta, idea molt lloada. També és original la decoració al carrer Sant Cristòfol, on hi ha gegantins ciris nadalencs davant de cada establiment.

La decoració dels interiors de les botigues també és un atractiu per a tot el qui passe per aquests carrers.

Paco torna a casa

Avui està realitzant els seus últims serveis com a conductor d'ambulàncies de l'aeroport de Barcelona el nostre bon amic Francisco Forner i Guimerà. Quan acabe la jornada d'avui, Francisco ja no tornarà a l'aeroport del Prat. Perquè avui Paco es jubila.

El proper tretze de desembre Francisco farà 60 anys i a partir d'aleshores disfrutará del merescut descans després de quaranta anys de treball. Com a bon vinarossenc que és, Paco pujarà a l'ermita a peu per celebrar-ho i donar-li gràcies a Sant Sebastià per haver arribat a la jubilació. Després d'això, Paco es disposarà a fer el que ha desitjat durant molts anys: poder viure a Vinaròs.

Malgrat haver viscut durant quaranta anys al Prat de Llobregat i crear allí la seua família, Paco no ha oblidat mai el seu estimat Vinaròs. Tots qui el coneixem sabem que sempre ha aprofitat la mínima oportunitat que ha tingut per fugir de Barcelona i venir al seu "trosset de cel" per passar encara que fos un cap de setmana. Així, l'arribada de la jubilació i poder venir a Vinaròs suposa per a Paco l'acompliment d'un desig acarolat durant molt de temps: poder viure rodejat de la seua gent.

Ara podrà fer el que sempre ha volgut fer sense presses: jugar a cartes amb els seus bons amics de la Penya València, visitar els seus vells amics i coneguts de sempre, passejar pels carrers i paratges del seu benvolgut Vinaròs... Ho podrà fer sense pensar en el retorn al Prat per conduir ambulàncies en un aeroport.

Per fi podrà viure a la ciutat que sempre ha considerat la seua verdadera casa. Per fi podrà fer arrels a Vinaròs com sempre ha volgut fer... Benvingut a casa de nou, Paco. ▲

L'Ajuntament, per la seua banda, va poder engegar la il·luminació especial molts dies abans de Nadal, gràcies a què ha reduït els forts deutes que arrossega amb Iberdrola. Les bombetes que pengen del campanar com si aquest fóra un grandios arbre de Nadal en aquesta ocasió són intermitents.

En aquests dies nadalencs, cal destacar també l'atapeïda programació cultural; no cap de les més importants agrupacions musicals deixa d'estar-hi present, oferint així una atractiva selecció de

concerts. A més, també està el Parc de Nadal, per als més menuts.

L'exposició de betlems és un altre element habitual per al Nadal; se'n poden veure a l'Arxiprestal, la Llar Sant Sebastià, la parròquia Santa Magdalena, el col·legi de la Consolació i al domicili del gran pessebrista Agustí Gombau.

El Mercat Municipal en aquestes dates festives, obri tant el matí com la vesprada dels dissabtes 21 i 28 de desembre i 4 de gener.

J. Emili Fonollosa

CERÁMICAS Y CONSTRUCCIONES ROCA S.L.



Avda. Barcelona nº 3 - 1º H
Tel.: 45 07 43 Fax: 45 56 13 - Vinaròs

Horarios de oficina y sábados de 11 a 13 h.

VIVIENDAS PROTECCIÓN OFICIAL (Llaves en mano)

- * Entre Avda. Libertad y C/ Tomás Mancisidor.
- * **Cuatro dormitorios, comedor-estar, cocina, dos baños.**
- * Precio desde 8.250.000 PTA.
- * Préstamo Hipotecario al 7'5% de interés a pagar en 15 años.
- * Subvención a fondo perdido entre el 7'5% y el 10% precio venta.
- * Calificación definitiva de fecha 22 de Julio de 1996.
- * Nº Expte.: 12-1G-0143-94-138.

VIVIENDAS PRECIO TASADO (Llaves en mano)

- * En Avda. Barcelona nº 3, Edificio Azahar III.
- * **Tres dormitorios, comedor-estar, cocina, dos baños + TRASTERO.**
- * Precio desde 7.000.000 PTA.
- * Préstamo Hipotecario al 6'5% de interés a pagar en 15 años.
- * Subvención a fondo perdido entre el 7'5% y el 10% precio venta.

INFORMACIÓN

A partir del 1 de Enero de 1997 las subvenciones a fondo perdido, por disposición normativa se reducirán a 212.500 PTA.

Aproveche la oportunidad, comprando una Vivienda de Protección Oficial o Precio Tasado antes del 1 de Enero de 1997 y obtenga una subvención de 850.000 PTA.

Con los materiales que te facilitamos y las técnicas que impartimos, este año podrás regalar a los tuyos verdaderas obras de arte

**COLAS • BARNICES
PINTURAS
CERÁMICAS • TELAS...**

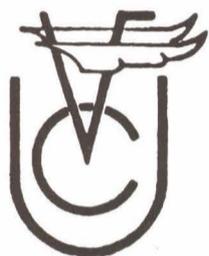
Herui

*¡Les desear
Feliz Navidad!*

San Cristóbal, 47 - Tel. 45 07 16
VINARÒS

Regalos que entretienen, que despiertan la imaginación, que se agradecen...

- MODELISMO
- KITS DE MONTAJE
- Y ACCESORIOS PARA MAQUETAS



Unió Ciclista Vinaròs



La Unió Ciclista Vinaròs felicita en las fiestas de Navidad 1996 a todos los socios, colaboradores, amigos y simpatizantes y les desea que el año 1997 sea muy venturoso y próspero para toda la familia ciclista vinarocense

La Junta

Restaurante El Barco



PASEO BLASCO IBÁÑEZ, 15
V I N A R Ò S

CENA COTILLÓN: **7.500 PTA**

- RESERVE SU MESA -

Consúltenos al 45 16 85

**Feliz Navidad
Joyeux Noel**

¡Les comunica que ha preparado un excelente menú de Nochevieja, con muchísimas sorpresas!

TRANGULO

CALÇATS

SANTO TOMÁS, 39
TEL. 45 46 33
12500 VINARÒS



**ZAPATOS
BOLSOS
COMPLEMENTOS**



Miquel Romero

Hacia el 2000:
"Jesucristo, el mismo
ayer y hoy..."
(He 13, 8)

25 diciembre '96:
Navidad de Nuestro
Señor Jesucristo
Hoy es Navidad

El tiempo de Jesucristo es el tiempo definitivo. Se han cumplido todas las etapas. Desde hace dos mil años estamos en el último camino de los hombres. Ya sólo resta el final. "El fin de los tiempos". Escatología, se llama. Cuando tendrá lugar la siega de las mieses, porque la sementera ya está hecha. Una mirada complexiva abraza la roturación y puesta a punto de la tierra, la germinación y crecimiento, las espigas de la cosecha, los granos en el saco y el pan para la fiesta de cada día. Esta mirada totalizadora es el "HOY" que canta la Iglesia en la liturgia de Navidad.

Hoy es Navidad. Los Ángeles son los primeros evangelistas: "Evangelizo vobis gaudium, magnum-os anuncio una gran alegría: Hoy os ha nacido el Salvador, que es Cristo el Señor" (Lc. 2, 10). La estrategia del calendario hace que el 25 de diciembre se enciendan todas las luces y que nos envuelva una burbuja musical. El convencionalismo nos ofrece una fecha "llena, apretada, colmada, rebosante" de la benignidad de Nuestro Señor Jesucristo que nos contagia hasta ser dioses por un día. El canto de los ángeles -"Gloria a Dios en el cielo y en la tierra paz a los hombres que ama el Señor"- se proclama en todas las lenguas, en todas las claves de la mejor condición humana. Un día. Unas fiestas. Pero la Navidad no tiene ocaso. Siempre es Navidad.

Hoy, pues, es Navidad, Dios, en Jesucristo, nos es cercano, nos es hermano. Nos es Salvador. No nos da cosas para la alegría. Nos hace alegres y felices porque nos perdona, nos acompaña, transforma nuestro corazón y lo hace apto para la fe y la esperanza, para el amor. Hoy es Navidad porque Dios nos ama, y

Radio Taxi Vinaròs



Si necesita un Taxi llame a
Teléfono 45 51 51
24 horas a su servicio

muchas buenas personas nos quieren bien. Porque nosotros podemos y queremos amar. Queremos hacer dulce la convivencia en nuestro entorno. Queremos dar la mano al que necesita una mano para salir a flote.

Hoy es Navidad porque Dios ha sancionado que su Poder se manifiesta y es eficaz en la debilidad, en lo pequeño y lo sencillo. Éste es el hábito que da coraje a los pequeños anónimos que hacen de Dios, no el 25 de diciembre, sino todos los días de todos los años de la vida.

Muy adentro, muy adentro, suena, profundo y entrañable, el gran pregón: Hoy es Navidad.

AGENDA:

* Día 23, lunes: 19,30: Celebración de la Penitencia. Arciprestal.

* NIT DE NADAL: **MISSA DEL GALL:** A les 22,30: A les Angèliques. A mitjanit: Arxiprestal, Sant Agustí-Divina Providència, Santa Magdalena, Col.legi de la Consolació, Residència Sant Sebastià. ▲

Bon dia. Gràcies!!

"Bon dia Mare de Déu
cara de rosa florida,
donéu-nos la benedicció
i us diré un AVE MARIA".

Aquest verset tan senzill
que em va ensenyar ma Mare,
el tinc prou al pensament
perquè sempre s'ha de donar Gràcies.

Gràcies a la Mare de Déu
perquè el dia he començat.
Que es pugui també acabar,
quan haiga de rendir comptes
en alegria, com s'ha començat.

Gràcies al dia que és nou
per haver-lo estrenat.
Tant si fa bo com si plou
és un plaer esclatar.

Gràcies per la companya
que tinc sempre al costat;
en goig compartida,
i altres voltes nubolat.

Gràcies als fills que són la raó
de la nostra gran volença
i al mateix temps, preocupació
en salut i treball, com a defensa.

Moltes gràcies bons amics
per la vostra amistat.
Moltes gràcies bons veïns
per haver-me suportat.

Gràcies també per la nit
que és feta per al descans.
Que la pugui aprofitar,
per tornar quan és de dia,
a començar el treball.

Gràcies per la salut.
Gràcies per l'enfermetat.
Moltes gràcies al BON DÉU
per ser al Seu Costat.

Vinaròs, 24 novembre 1996

SAMARO

Si quiere conocer
la rentabilidad en persona,
llame a su Agente Bankinter
en Vinaròs

INVER-MAESTRAT
EMILIO ARNAU VIVES
C/ San Cristóbal, 16
Tels.: 45 36 07
45 55 99

¡Les deseamos Felices Fiestas!

Somos su Agente Bankinter además de vecinos suyo. Y podemos ayudarle a sacar más partido a sus ahorros. Primero, por nuestra experiencia profesional. Y segundo, porque siempre le recomendaremos los mejores productos financieros: los de Bankinter. Llámenos y se lo demostraremos.

Los Agentes Bankinter representan al Banco de acuerdo con el Real Decreto 1.245/1995.

BANKINTER
RED AGENCIAL



Nova Casa



BLAU



ROSA



- CORTINAS
- EDREDONES
- MANTAS
- ALFOMBRAS
- SABANAS
- TOALLAS ...



¡LA TIENDA DE LOS NIÑOS!

Mayor, 3 ● Tel. 45 50 01 ● VINARÒS



¡Todo, con una especial decoración para que agrade a tus hijos!

¡Si regalas algún detalle para la casa, recibirás un seguro agradecimiento!
EN CUALQUIERA DE NUESTRAS TIENDAS ENCONTRARAS LO QUE TU BUSCAS
¡Ven a vernos!

Nova Casa

INTERIOR TEXTIL

Plaza San Agustín, 10 - Tel. 45 46 36
VINARÒS



*¡Feliz
Navidad!*



ESTACION DE SERVICIO



BASCULA DE USO PUBLICO
Potentes aspiradores para su coche

*¡Por su confianza a lo largo de 1996, gracias!
Esperamos servirles de lleno, en el próximo
año 1997. ¡¡Con toda energía, felicidades!!*

Avda. Castellón.
Junto Salida a la C.N. 340 - dirección Castellón -
VINARÒS



Puerto de Vinaròs - Actividad Pesquera

Por Andrés Albiol Munera

RESUMEN SEMANAL DE LA EXTRACCIÓN DE LA PESCA Y TEMAS PORTUARIOS

Esta semana en que finalizamos el año periodístico del **Diariet** para los lectores locales, los que nos visitan, o bien para aquellos que teniendo el lazo de unión vinarocense pero que residen por todas las partes del mundo, sólo nos resta el desearles unas felices fiestas. Los unos en convivencia aquí en nuestra ciudad, y tal vez degustando los benditos frutos de este inigualable mar que baña nuestras costas (si es que han sido previsores y han hecho acopio), y los otros, los lejanos en otras tierras y mares, si al poder leer nuestras líneas tal vez tengan una ventana abierta de cara al mar de la ribera de Vinaròs, y aunque estén lejos, puedan sentir las vivencias de antaño o de sus antepasados.

Pesca de Arrastre. Se ha faenado con normalidad. Todos los días hábiles de la semana han resultado idóneos para ir a todos los caladeros. Las especies mayoritarias que los bous han llevado a Subasta fueron: bastantes langostinos de 4.600 a 7.000 PTA/kg., rodaballo 3.000, calamar grande y pequeño a 1.500 y 1.900, pescadilla de 700 a 1.200, salmonete a una media de 850, rape de 900 a 1.250, peluda 600, cangrejo 300, galera 450, boquerón de 200 a 600, sardina 150, bacaladilla 370, etc.

Pesca del Trasmallo. Las barquitas que se dedican a "calar" las redes en las proximidades de la costa, han trabajado bien. Las capturas han sido a base de sepia a 1.200 y caracoles a 600 PTA/kg. Los que pescaron con red de plástico atraparon mabre, pagel, corba, etc.



Con el 96 se nos fueron varias "cosas" del recinto del muelle. Foto: A. Alcázar

Trasmallo de fondo. Algunas embarcaciones fueron a faenar en profundidades mayores tras el lenguado. Hubo jornadas que lograron pillar muchas, valorándose últimamente a 2.300 PTA/kg. Conjuntamente suelen pescar rayas a 750 PTA/kg.

Pesca del Pulpo con cadufos. Los que se dedican a la "recolecta" de los pulpos que encuentran dentro de los artilugios de arcilla, durante los últimos días han logrado izar a bordo grandes de estos cefalópodos. Se cotizaban en 1ª venta a 750 PTA/kg.

En otro orden de cosas diremos que hace unas fechas fue vendida una embarcación de nuestro puerto para el de l'Ampolla (Tarragona). Era la denominada "AZUR", había sido adquirida hace unos 29 años por la familia Ayza-Febrer. Durante todo este periodo de tiempo tuvo la base aquí y faenó igualmente al arrastre, cerco y trasmallo y otras artes, concretamente a la marrajera.

Sus principales características son: T.R.B. 39'24, Eslora 16'35 m., Manga 5'20 m., Puntal 2'40 m. Estaba propulsada por un motor marca Cummins de 400 H.P. Construida el

año 1947 por el astillero Joaquín Lon de Denia. Casco de madera. Anteriormente estuvo inscrita en varias matrículas, siendo la última de Vinaròs y responde a 3ª-CP-3 y folio 2.044.

Movimiento Portuario. Recientemente ha recalado para ir a varadero y efectuar las clásicas limpiezas de fondos y revisiones, la moderna golondrina del tipo Catamarán "KON TIJI TRES" que construyeron en nuestras atarazanas, y que ha trabajado todo el verano en Alicante, Tabarca, etc.



Otra barca que se nos va hacia Catalunya. Foto: A. Alcázar

EDAD DE NUESTRA FLOTA (años)

(Va referido al último censo, o sea, de 1995, ya que el año 96 aún no ha finalizado)

	Menos de 10 años	Entre 10 y 20 años	Entre 20 y 35 años	Más de 35 años	Edad media	Total barcos
Arrastre	3 (10'34 %)	3 (10'34 %)	11 (37'93 %)	12 (41'39 %)	34	29
Trasmallo	6 (23'08 %)	13 (50 %)	5 (19'23 %)	2 (7'69 %)	18	26
Total flota	9 (16'36 %)	16 (29'09 %)	16 (29'09 %)	14 (25'46 %)	26	55

Las dos embarcaciones de Cerco al ser polivalentes están incluidas en el Arrastre.

Nº DE TRIPULANTES POR MODALIDADES DE PESCA:

Arrastre: 76 - Cerco: 24 - Trasmallo y otras: 44

El sector pesquero también genera otros empleos muy directos, como lo son los astilleros navales, talleres mecánicos, suministros, surtidores de combustible, almacenes, arrieros, etc. y se cifra en 165 empleos.

Asociación de Comerciantes y Vendedores del Mercado Municipal de Vinaròs

Agradecemos su confianza y les recomendamos nuestra gran variedad de selectos productos para estas fiestas tan entrañables.

Le recordamos que los sábados 21, 28 y 4 abriremos por la tarde.

¡¡BON NADAL!!

¡¡FELIÇ ANY NOU!!



MERCAT DE VINARÒS

PAVELLÓ POLIESPORTIU MUNICIPAL VINARÒS

BÀSQUET

Dissabte, 21-12-96

18'30 h. SÈNIOR FEMENÍ PREFERENT

CONTINENTAL V. SERRET - C.B. VINARÒS

C.B. CASTELLÓN "B"

20'30 h. JÚNIOR FEMENÍ

C.B. VINARÒS

C.B. BENICARLÓ

Diumenge, 22-12-96 17'30 h. JÚNIOR MASCULÍ

C.B. VINARÒS

L'ALCORA B.C.

Tintorería del Ebro

Calle Santo Tomás, nº 35 - Tel. 45 02 66 - VINARÒS



Felices Fiestas

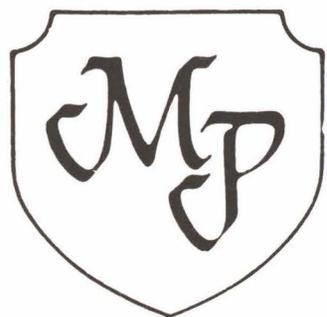
Se limpian y guardan alfombras, sin coste alguno de almacenamiento
¡Estas fiestas presuma de adornar su mesa con mantelerías perfectamente planchadas y dispuestas por nuestro servicio!

Sea cual sea tu concepto del mobiliario, ven a vernos,
 seguro que aquí encontrarás tu estilo.

¡40 años de experiencia y 4.000 m² de exposición,
 garantizan calidad, buen servicio y satisfacción en su compra!

APROVECHA ESTOS DÍAS Y VISÍTANOS

¡Feliz Navidad!



MUEBLES Y DECORACION

Maruja Pla

San Joaquín, 2 - Tel. 74 04 50, ¡en pleno Centro!

SANT CARLES DE LA RÀPITA



¡El pan en su verdadera dimensión!

Completa tus buenas
 comidas navideñas
 con un postre especial
 Pasta salada, repostería,
 bollería selecta, tartas...

Casa Alqueza
Les desear lo mejor
para estas fiestas

Haga sus encargos al 45 68 50
 Avda. Barcelona, 3 - VINARÒS



Les Nostres Notícies Per Julian Zaragoza



El alcalde de la ciudad, Jacinto Moliner, inauguró la nueva sede de la Asociación Cultural y Recreativa del Ama de Casa de Vinaròs.

Foto: A. Alcázar



Numerosas asociadas hicieron acto de presencia en el día de la inauguración. Foto: A. Alcázar

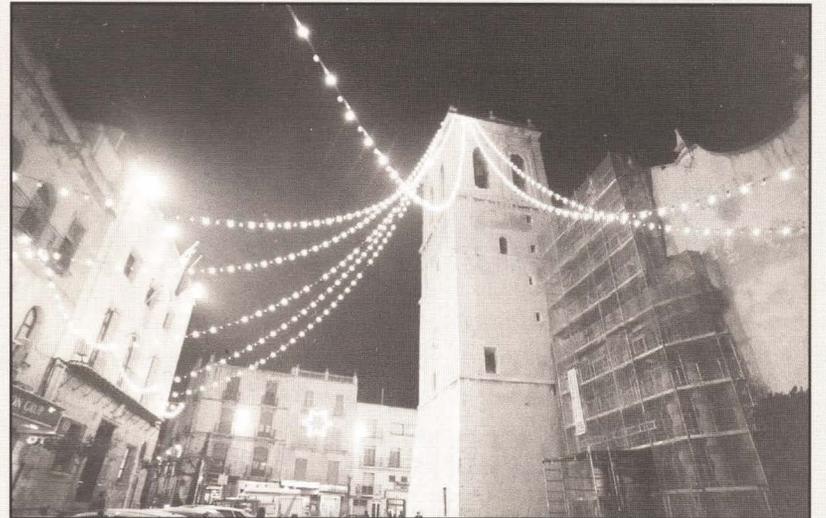


Han comenzado los trabajos para posteriormente iluminar la carretera de Costa Sur. Foto: A. Alcázar



Las obras de iluminación de la carretera de la Zona Turística Sur entran dentro de los planes de la Diputación Provincial. Foto: A. Alcázar

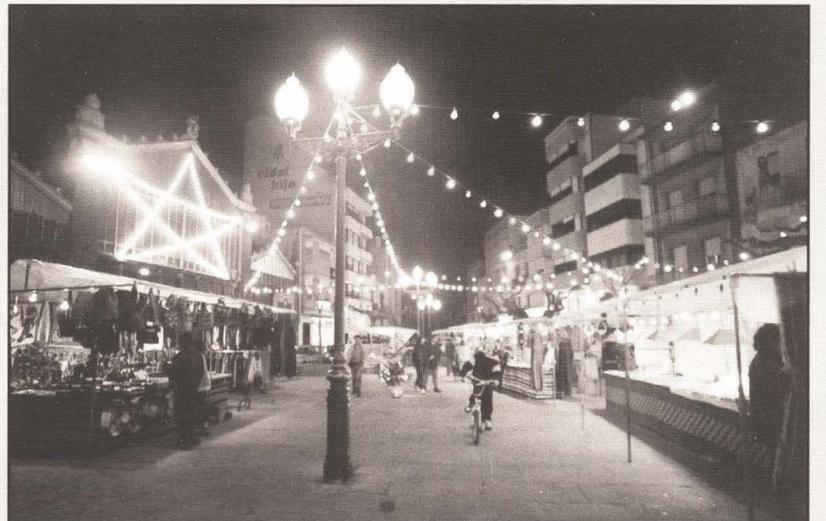
Millorem Vinaròs



Plaça Parroquial

Nadal, Any Nou i Reis

Algunas de las calles y plazas de Vinaròs desde hace ya varios días se encuentran iluminadas, los comercios de la ciudad con sus atractivas decoraciones nos recuerdan que un año más el calendario sigue su curso, llega la Navidad, y por lo tanto finaliza 1996. Son días familiares, de regalos, de Santos Inocentes, amigables y como no hasta con un poco de ardor de estómago "símbolo" de la fiesta. Papá Noel también nos tiene asegurada su visita. Comenzaremos un nuevo año con ganas de mejorar un poco más Vinaròs, con la colaboración de las entidades culturales, deportivas, festeras, de sus vecinos y los tres grupos municipales que conforman el ayuntamiento. Les Nostres Notícies deben de ser una sana convivencia entre todos, Vinaròs forma un arco iris multicolor y hay que aceptarlo. ¡Vinarossencs! desde el diariet os deseo "Bon Nadal" y para 1997, **365 días** llenos de paz, amor y alegría. Escribid la carta a Melchor, Gaspar y Baltasar, de Oriente os llegarán buenos obsequios para grandes, jóvenes y pequeños. Por Vinaròs hay ilusión y ganas de trabajar, esperemos que querellas y presuntas prevaricaciones no nos "obliguen" a "parar". **Fotos: DIFO'S**



Plaça Sant Agustí

Nota importante

Comunicamos a nuestros lectores que el próximo sábado, por vacaciones del personal de la Imprenta, no saldrá el Semanario. Al mismo tiempo avisamos que los originales deben ser entregados el día 31, martes, por ser festivo el 1º de enero.

La Redacción

LANAS Y LABORES
M. Carbó

*¡Les desea Felices
 Fiestas Navideñas!*

LANAS • CAÑAMAZOS
 ALFOMBRAS • TELAS y
 TOALLAS PARA BORDAR
 MACRAMÉ • BOLILLOS...

Cualquier idea que tengas en punto,
 aquí te ayudaremos a realizarla

¡ESTAMOS POR TU LABOR!

Mayor, 33 – Tel. 45 02 51 – VINARÒS



López Climent

EQUIPOS PARA OFICINA

SHARP
 COPIADORES

Les deseamos Felices Fiestas

- MAQUINAS Y MUEBLES DE OFICINA
- MAQUINAS DE COSER Y BORDAR
- ABONOS Y REPARACIONES

Avda. María Auxiliadora
 (EDIFICIO MORELLA)
 Tel. 45 64 09

Plaza San Antonio, 22
 Tel. 45 05 20 – FAX. 45 55 02
 VINARÒS

Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragozà



En la reunió estuvieron presentes el alcalde de Vinaròs, Jacinto Moliner, el concejal de Fiestas, José Ramón Tárrega, Presidente de la COC, Rafael Romero Carrasco y el vicepresidente Bartolomé Bueno.

Foto: A. Alcázar

Reunión en Canal 9 TVV

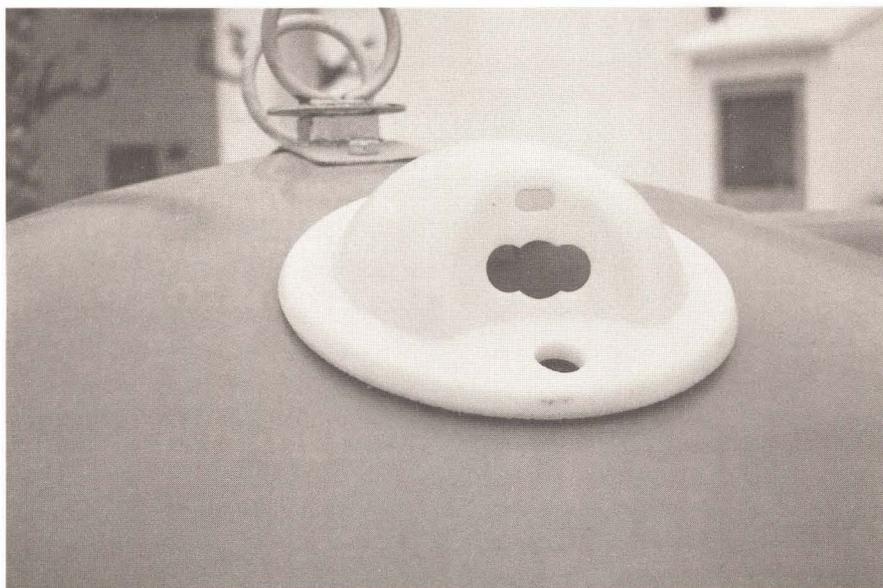
El pasado jueves al mediodía y en la planta octava de los estudios centrales de Canal 9 TVV en Burjassot, el Director General de nuestra Televisión Autonómica, José Vicente Villaescusa, mantuvo una interesante reunión en la que se trataron diversos aspectos del Carnaval de Vinaròs. Por tal motivo estuvieron presentes el alcalde de la ciudad, Jacinto Moliner, el concejal de Fiestas, José Ramón Tárrega, el presidente de la C.O.C., Rafael Romero Carrasco, Vicepresidente Bartolomé Bueno y el Relaciones Públicas, Julián Zaragozà. José Vte. Villaescusa mostró gran interés en todo momento por nuestro Carnaval indicando que en principio se haría lo mismo que el pasado año y a ser posible también un poco más, por de pronto el pasado domingo y como novedad las cámaras de Canal 9 estuvieron en la ermita y realizaron un buen reportaje sobre la Trobada de Comparsas. La promoción de nuestra fiesta no debe parar y Canal es un medio que llega y comunica nuestra imaginación sobre todo a los hogares valencianos.

J. Z.



La COC entregó a José Vicente Villaescusa, director general de Canal 9, una placa en agradecimiento a la promoción de nuestro Carnaval.

Foto: A. Alcázar



Se han instalado nuevos contenedores para vidrio y pilas, recuerde el distintivo amarillo. Están en Fora Forat y calle del Puente. Foto: A. Alcázar



Carnaval de Vinaròs

¡Atmòsfera festiva!



El President, Junta Directiva i la Comissió Organitzadora del Carnaval desitgem a totes les comparses, lliures, entitats culturals, esportives i als veïns de Vinaròs i comarca Bon Nadal i lo millor per al 1997.

Vinaròs, desembre 1996



La COC celebró la última reunión del año 1997. José Ramón Tárrega, concejal de Fiestas dejó bien claro ante todos los asistentes que la Comisión de Fiestas no debe fiscalizar a la Comisión Organizadora del Carnaval. Foto: Difo's



Representantes de las comparsas en el salón de actos de la Casa de la Cultura, durante la última reunión de la C.O.C. Foto: Difo's



L'equip que fa possible el Carnaval de Vinaròs, us desitja Bones Festes. Foto: A. Alcázar

maderas

GRINO[®]

BRICOLAGE

Chaflán C/ Virgen - Avda. Libertad
Tels. 45 11 47 y 45 13 43 - VINARÒS

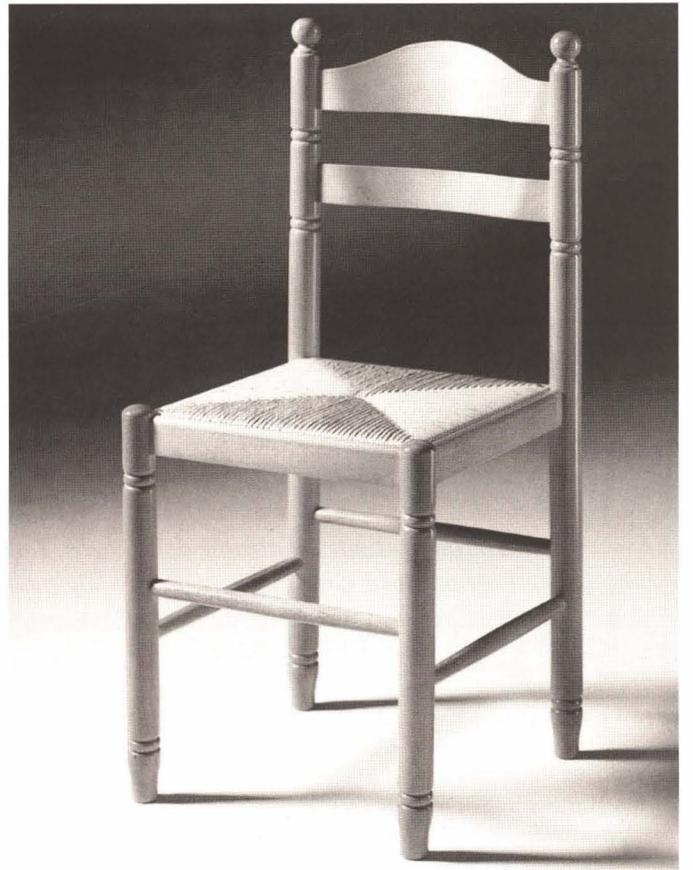
¡Atención a nuestra oferta de sillas!

✓ SILLA ROBLE: 4.295 PTA

✓ SILLA ESMALTADA: 5.295 PTA

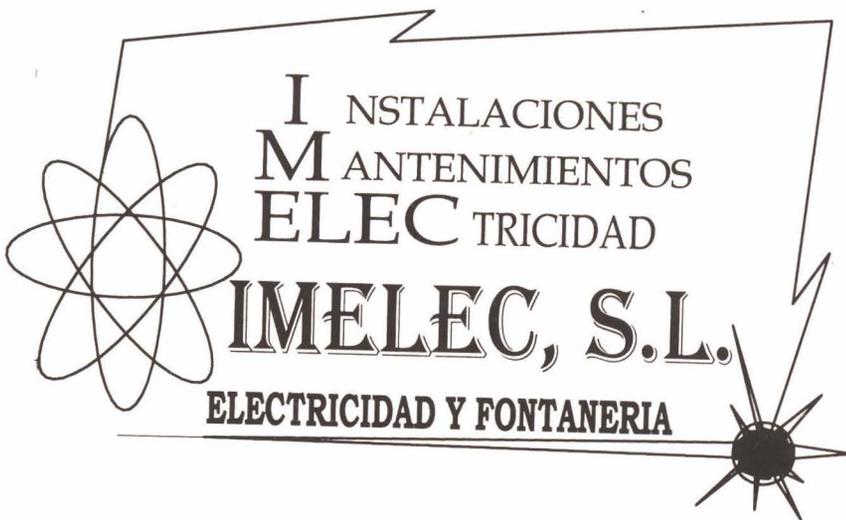
molduras - puertas - revestimiento de paredes
machihembrado - cortinas - estanterías - celosías
colas - puertas plegables - muebles kit
herramientas - parket - muebles de baño - etc...

¡NUEVO!: REPRODUCCIÓN DE LLAVES DE TODO TIPO



*¡Feliz Navidad!
¡Próspero 1997!*

*¡Les desea Feliz Navidad
y Año Nuevo!*



CENTELLES, 15 BAJO
12500 VINARÒS
TEL. Y FAX (964) 45 35 12
MÓVIL 908 56 64 11



**¡Con los más pequeños
va creciendo la ilusión
de la familia,
a todos vosotros
FELIZ NAVIDAD!**

mare i fill

Arcipreste Bono, 11 - Tel. 45 68 13
VINARÒS

Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragoza

Escola Taller Serra de la Ermita de Vinaròs Rosa Lourdes Arenós Masip, Directora

La Escuela Taller Serra de la Ermita desde el pasado día 2 de diciembre ya es una realidad. Rosa Lourdes Arenós Masip es la Directora y nos manifestaba lo siguiente para los lectores del Setmanari Vinaròs: La Escuela está compuesta por 40 alumnos y prácticamente la tenemos completa. Tienen 6 meses de beca y año y medio de contrato laboral. Para trabajar contamos con cuatro módulos, albañilería, cantería, restauración paisajística y medio ambiente, estos dos últimos se dedicarán más al entorno, o sea más o menos la zona comprendida entre la cruz y la propia Ermita. Para el de cantería uno de los objetivos inmediatos será actuar en el antiguo horno y el de albañilería deberá aislar el edificio de las humedades que se filtran. Arenós también diría: Hay que tener muy en cuenta que durante los seis primeros meses habrá mucha teoría y que por tanto son alumnos no somos una empresa de construcción donde el trabajo se aprecia desde el primer día aquí tenemos que ir poco a poco.

J.Z.



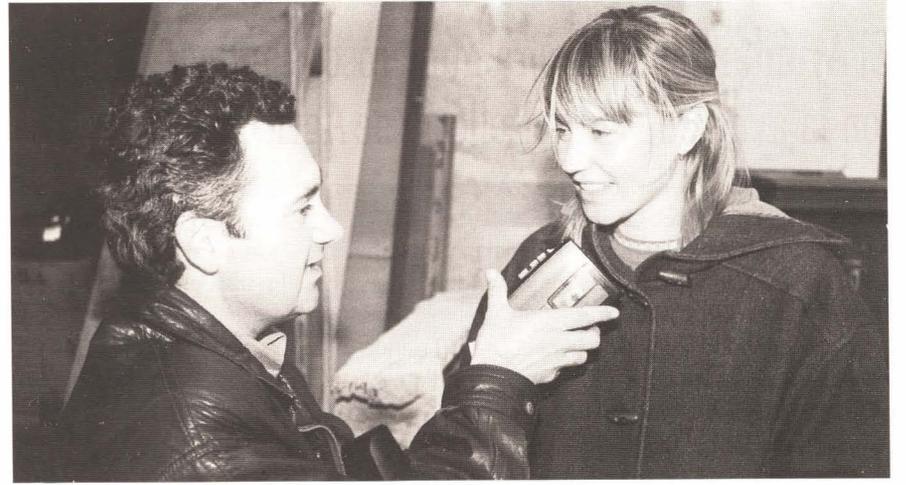
Alumnos del Taller de Cantería. Foto: A. Alcázar



Alumnos del Taller de Restauración Paisajística. Foto: A. Alcázar



Ángel Vallés y Salvador Oliver, Concejales de Cultura y Medio Ambiente visitaron la Escuela Taller



Rosa Lourdes Arenós Masip, directora de la Escuela Taller



Taller de Albañilería. Foto: A. Alcázar



Material de la Escuela Taller. Foto: A. Alcázar



Los alumnos en principio "reciben" mucha teórica en la Escuela Taller Serra de la Ermita. Foto: A. Alcázar

CAMP CERVOL

Dissabte 21 de desembre, a les 10'15 i 11'30 h.

LLIGA 1a. REGIONAL INFANTIL I CADET

VINARÒS C.F.
C.F. BENIHORT "A"

PILOTA DONADA PER: REFRIGERACIÓN FIGUERAS

Les Nostres Notícies Per Julian Zaragoza

El Ayuntamiento mejora numerosos caminos rurales con la ayuda de la Conselleria de Agricultura

Fruto de las gestiones realizadas desde el Ayuntamiento de nuestra ciudad y en particular a través del Concejal de Agricultura, Juan Navarro, la Conselleria de Agricultura de la Generalitat Valenciana ha subvencionado el arreglo de varios caminos de nuestro término municipal que durante las lluvias del mes de agosto quedaron seriamente dañados. Se han mejorado unos 12 kilómetros. Las mejoras, entre otros caminos, han sido para el Camí Triador, el de Las Yeguas, Venta Barana y Camí Fondo, todos ellos aún en estos momentos de tierra, no se descarta que alguno en un futuro pueda ser asfaltado.

J. Z.



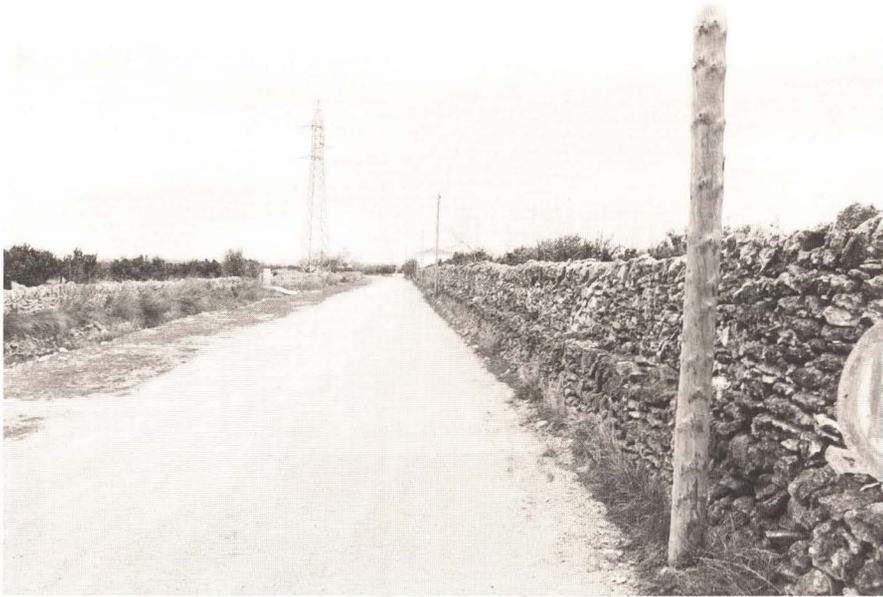
Construcción de nueva pasera en el Río Cervol, entre los términos de Vinaròs y Sant Jordi. Foto: A. Alcázar



Camino Las Yeguas. Foto: A. Alcázar



Camino Triador. Foto: A. Alcázar



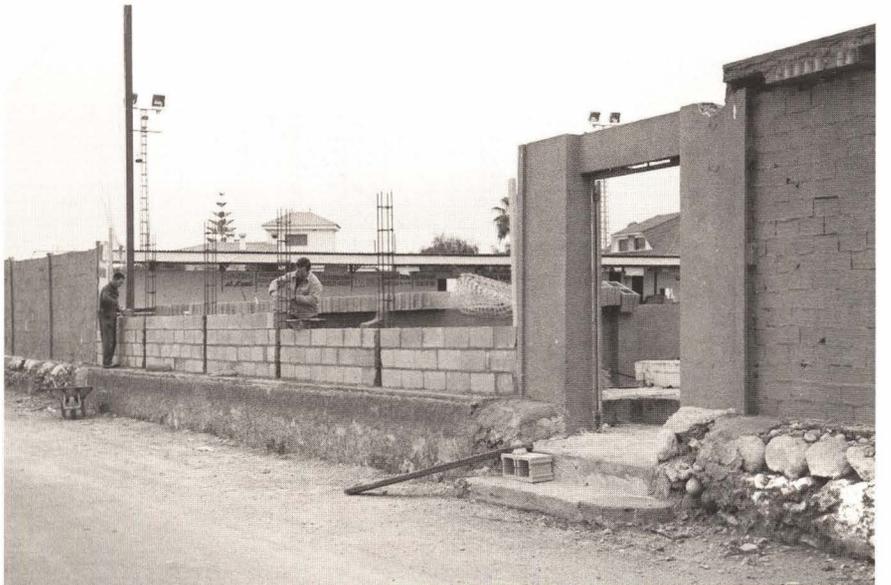
Camí Fondo. Foto: A. Alcázar



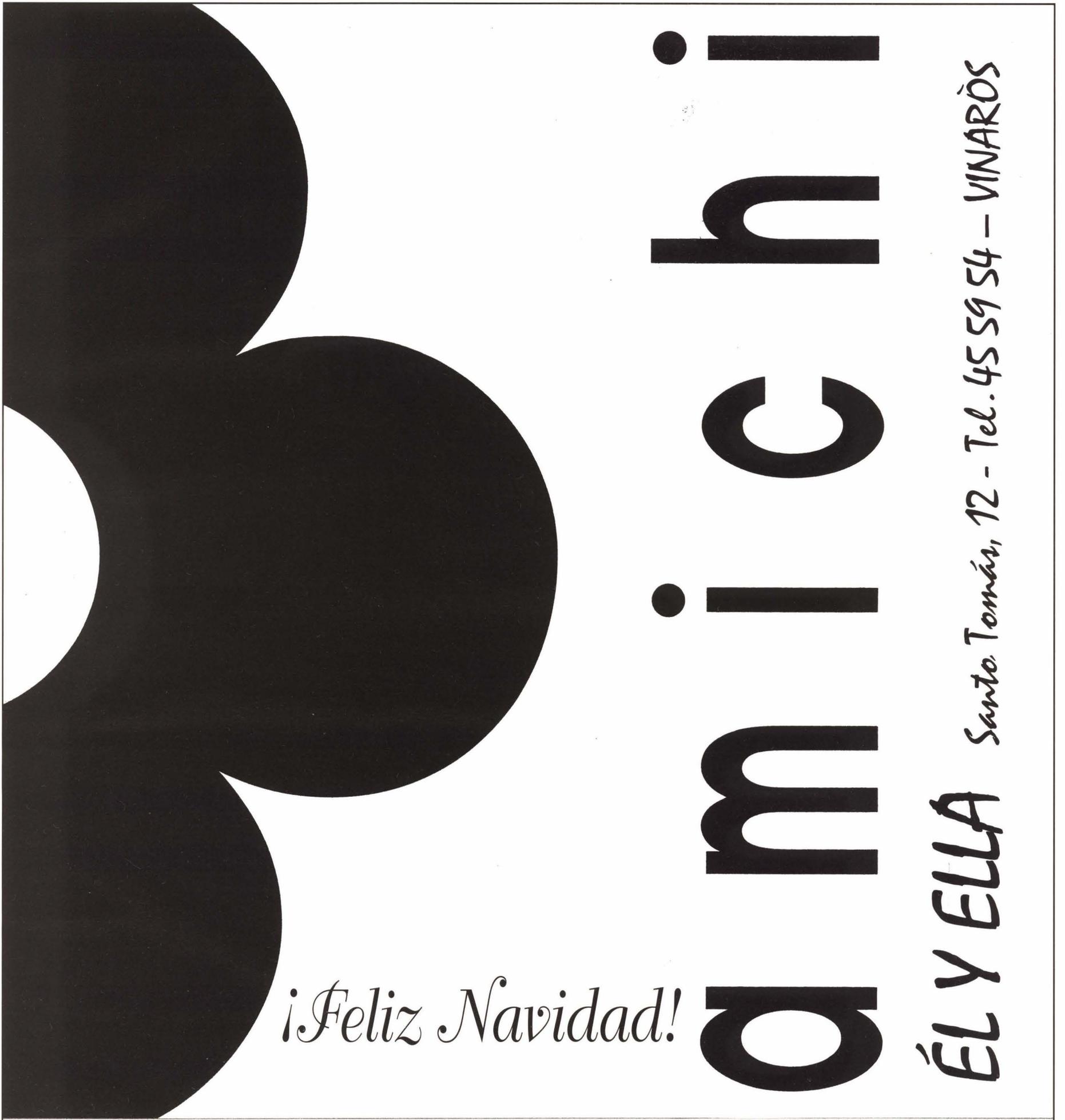
Camino del Triador. Foto: A. Alcázar



A la Plaça Parroquial i al Carrer Major ja s'han instal·lat les plaques de ceràmica fetes per l'Escola Municipal d'Art. Foto: A. Alcázar



La Brigada Municipal de obras del Ayuntamiento, repara los desperfectos que el fuerte viento ocasionó en el Campo Cervol. Foto: A. Alcázar

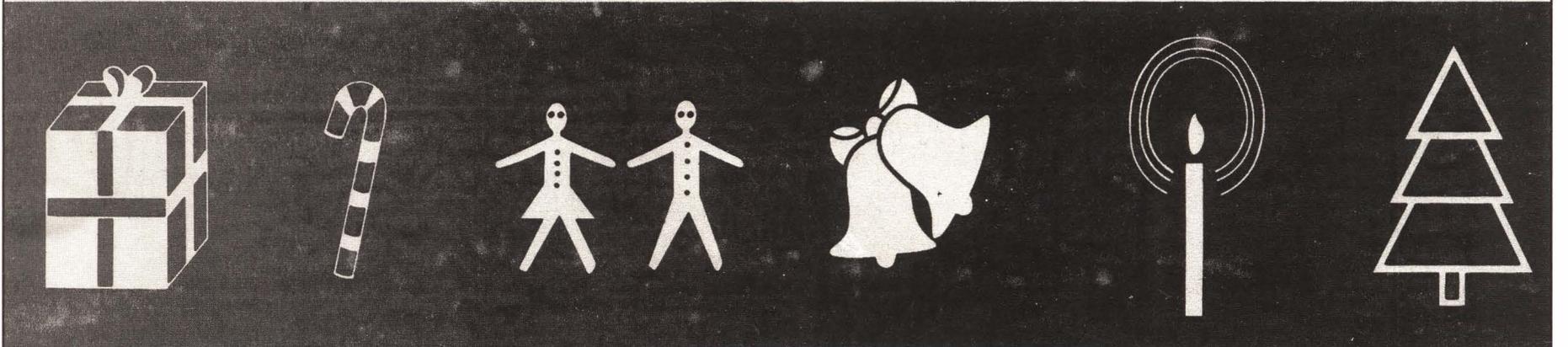


¡Feliz Navidad!

amichi

ÉL Y ELLA *Santo Tomás, 12 - Tel. 45 59 54 - VINARÓS*

michi  amichi  amichi  amichi  an



michi  amichi  amichi  amichi  an



COOPERATIVA AGRÍCOLA "EL SALVADOR" COOP. V.

- Abonos e insecticidas
- Tratamientos fitosanitarios
- Alimentación animal
- Útiles para la agricultura y jardinería

*Desea a sus socios y clientes unas
¡¡¡Muy felices fiestas
y un próspero año 1997!!!*

San Blas, s/n - Teléfono y Fax 45 12 57 - VINARÒS



El Jardín

RESTAURANTE - BAR

Avda. Francisco José Balada, 85 - Zona Saldonar
Tel. 45 52 76 - VINARÒS



*¡Les deseamos Felices Navidades!
Hemos preparado unos excelentes
platos con sabor navideño, para que
estos días de Fiesta puedas disfrutar
de auténtica cocina hogareña.*

– Reserva tu mesa –

Para los amantes del mar y de las buenas pinturas... COVIMAR



ANTIFOULINGS
IMPRIMACIONES
POLIURETANOS
TIN FREE
MASILLAS



PINTURAS MARINAS

¡Feliz Travesía al 97!

Plaza 1º de Mayo, 6
Tel./Fax (964) 45 46 08
Tel. móvil 908 66 52 50
VINARÒS

Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragozà

Canal 9 TVV dio a conocer el acto en directo La Trobada de Comparsas "decoró" con colorido la blanca ermita

El pasado domingo, la ermita de la Mare de Déu de la Misericòrdia y Sant Sebastià fue protagonista. Las comparsas se unieron en un día de auténtica germanor y la buena climatología también se unió. Las paellas elaboradas por cada una de las comparsas aportó a cada uno de sus componentes un poco más de "calorías" y fuerza para el Carnaval '97. Los más pequeños disfrutaron con el Parc Infantil Maestrat situado en la plaza de la Ermita. Un equipo de Canal 9 TVV con la conocida periodista Rosa Brines al frente "participaron" en la trobada y grabaron durante la mañana diversas imágenes que fueron enviadas vía satélite a los estudios centrales en Burjasot. Sobre las tres de la tarde conectaron en directo para toda la Comunidad Valenciana. La C.O.C. agradece a Canal 9 TVV su presencia en la ermita y una vez más, agradecemos la colaboración del Mercat Municipal y la Caixa Rural.

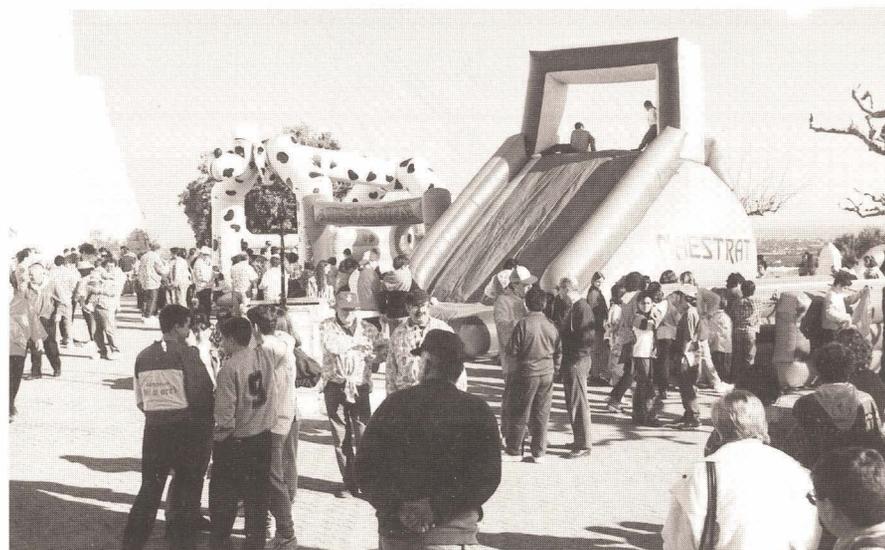
J.Z.



El equipo de Canal 9 disfrutó del buen ambiente en la ermita. Foto: Arts



Entre amigos en la Trobada de Comparsas. Foto: Arts



Los niños de las Comparsas también fueron entrevistados por Canal 9 TVV. Foto: Arts



Canal 9 envió imágenes vía satélite a Burjassot desde la plaza de nuestra Ermita. Foto: Arts



Los niños disfrutaron del Parc Infantil Maestrat. Foto: Arts



Rosa Brines de Canal 9 TVV en la ermita de Vinaròs. Foto: Arts



Las Comparsas "llenaron" de colorido la ermita. Foto: Arts



TRACKA
MODA

¡Bones Festes!

Avgda. País Valencià, 11
Tel. 45 61 11
VINARÒS

DROGUERIA MERCEDÉS

Gran surtido en artículos de
DROGUERIA
PERFUMERIA
REGALOS...



FELIZ NAVIDAD

Plaza San Antonio, 1
Tel. 45 04 53
VINARÒS



Los profesionales de Nursing
cuidaremos como lo haría
usted mismo de sus
ancianos o enfermos...

*Muy pronto en
Vinaròs, Benicarló
y Peñíscola*



Llapis & Paper

MATERIAL ESCOLAR
REGALOS EDUCATIVOS PARA REYES



ADORNOS NAVIDEÑOS



PARA TODOS FELIZ NAVIDAD

Leopoldo Querol, 49 - Tel. 45 14 46 - VINARÒS

Les Nostres Notícies Per Julian Zaragoza

Recuperar las tradiciones

En un conocido Restaurante de nuestra ciudad, un grupo de vinarocenses celebraron la fiesta de San Nicolás, con el típico Sant Nicolau incluido. La plausible idea surgió desde el Bar-Cafetería Rock. En un ambiente fabuloso se entonó el "Cántico célebre de... "Gall y gallina que encontremos...". Ahora piensan redactar unos estatutos y se solicitará en su momento las subvenciones a los organismos pertinentes. Alabamos desde este semanario la idea y al mismo tiempo pedimos a los vinarocenses la apoyen en su medida. ▲



Desde la cafetería Rock surgió la idea de recuperar tradiciones



La tradición también les une



Amb molta alegria celebraren el dia del soci de la Unió Ciclista Vinaròs. Foto: A. Alcázar



Xé, quins Nicolauets



Les Catalinetes no perden la costum

Las Consellerias de Trabajo y Obras Públicas destinan 150 millones para reducir costes de transporte a jubilados con rentas muy bajas

Las Consellerias de Trabajo y Obras Públicas han firmado un convenio por el que destinarán una cantidad ampliable de 150 millones de pesetas para que los pensionistas y mayores de 65 años puedan beneficiarse de un descuento del 50 por ciento en los diferentes medios de transporte públicos de la Comunidad Valenciana.

El convenio, firmado el pasado 10 de diciembre, beneficiará a los jubilados y mayores de 65 años con las rentas más bajas, es decir aquellos que no superen el salario mínimo interprofesional. El acuerdo, que será efectivo para el próximo año, se dirige a "los segmentos de renta más bajos por lo que trata de beneficiar a los más débiles" según explicó Luis Fernando Cartagena.

Las personas interesadas en obtener esta reducción, recibirán una tarjeta acreditativa en la conselleria de Trabajo y Asuntos Sociales y a través de diferentes acuerdos con Ferrocarriles de la Generalitat Valenciana (FGV), el Consorcio Valenciano de Transporte (CVT) y todas las empresas concesionarias de transporte público para carretera podrán beneficiarse de una reducción del 50 % en el precio.

Esta iniciativa, anteriormente desarrollada por la conselleria de Trabajo y Asuntos Sociales, cuenta ahora con "mayor utilidad" porque al coordinarse los dos departamentos se crea una fórmula mixta que permite "hacer una gestión más próxima y adecuar mucho mejor las necesidades", según el conseller. ▲

Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragoza



Arramba i Clava. Reinas saliente y entrante con sus ramos de flores

Comparsa "Arramba i clava"

La Comparsa "Arramba i clava" se prepara por todo lo alto para celebrar el Carnaval '97. Por de pronto ya han presentado la nueva Reina, la saliente le impuso la banda y posteriormente se les entregó a las dos unos llamativos ramos de flores. Celebraron el acto con una "inmensa" paella. ▲



La comparsa Va que Xuta prepara un Carnaval muy original

Comparsa "Va que xuta"

La Comparsa "Va que xuta" presentó el traje que lucirán sus componentes en el Carnaval '97, un gracioso diseño de un miembro de la Comparsa, Sebastián Casanova, a quien felicitamos por su originalidad.

En el transcurso de la cena que tuvimos a continuación se despidió a la Reina que nos representó en el Carnaval 96, la simpática Eva Raurell y recibimos a la que nos representará en el Carnaval 97 que será Elena Méndez de Vigo, una joven guapa y sin duda muy marchosa que ya está recargando pilas para poder aguantar todo lo que el cargo requiere.

Fueron obsequiadas con ambos ramos de flores y concluyó la velada con mucha marcha y animación. ▲



Sandra Macías Valanzuela, Reina comparsa Karting Carnaval 97

Presentación de la Reina de la Comparsa Kárting

El pasado día 28 de Noviembre los socios de la Comparsa "Kárting" se reunieron en el Restaurante "Costa Cálida" de nuestra ciudad, para despedir a la Reina del Carnaval 96, señorita Sandra Gascó y presentar a la Reina del Carnaval 97, señorita Sandra Macías.

Al término de la estupenda cena los miembros de la Comparsa se fueron a seguir "La marcha" todos juntos, para seguir con la alegría, cantando y bailando al "Karaoke".

La armonía y la alegría fueron los protagonistas de esta noche.

Con la presentación de la Reina entrante la cuenta atrás, cara al Carnaval '97, ya ha empezado. ▲



Imma Queral y Eva Fresquet, dos reinas de La Colla. Foto: A. Alcázar

Presentación de la reina de "La Colla"

El pasado sábado, en el transcurso de una cena servida en el local social de La Colla, se procedió a la presentación de la Reina de la Comparsa para el Carnaval-97. Ya en anteriores fechas la suerte favoreció a Inma Queral Linares, que resultó escogida entre las distintas candidatas. La reina saliente, Eva Fresquet, traspasó la banda acreditativa a la nueva reina entre los brindis y aplausos de los numerosos socios que llenaron por completo el local. El presidente de la comparsa, Estanis Marqués pronunció unas palabras de agradecimiento a todos y obsequió a las dos jóvenes con sendos ramos de flores. La fiesta continuó hasta bien entrada la madrugada visitando distintos locales de diversión de la ciudad. ▲



¡Feliz
Navidad!
¡Feliz 1997!

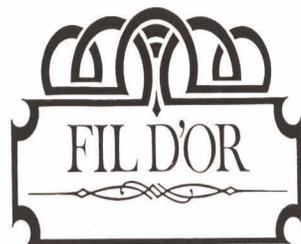
El próximo sábado, 28 de Diciembre
GRAN EXPOSICIÓN DE PRENDAS DE PIELES
de José Luis Cote en



Carolina

Aceptaremos prendas para transformar
Plaza San Antonio, 32 - Tel. 45 11 44 - VINARÒS

En la calle San Pascual, 1 de Vinaròs



Abierto
los domingos:
22 y 29 de Diciembre
y 5 de Enero

JOYERÍA, PLATERÍA, ARTÍCULOS DE REGALO

25% DESCUENTO
EN TODOS LOS ARTÍCULOS



Joyas, artículos de regalo o detalles para alguna celebración: Bodas, Comuniones, Bodas de Plata, atenciones, convenciones, fiestas...
...y para todos los presupuestos... y si lo precisas, aplazamos el cobro a tu medida.

FIL D'OR... LA DIFERENCIA!

En esta época difícil,
en estas Fiestas de ilusión,
regala aunque sea un pequeño
detalle; puedes hacerlo si nos visitas

TOT A 100

*¡Ahora, también juguetes
para Navidad y Reyes!*

**Ni te imaginas la de regalos
que puedes hacer con sólo
100 ptas... ¡compruébalo!**

TOT A 100

Santa Magdalena, 14 y Plaza Tres Reyes, 9
VINARÒS

¡Feliz Navidad!



Construcciones

Aguilera

MIGUEL AGUILERA MALDONADO

- 4 DORMITORIOS
- COMEDOR
- COCINA
- 2 BAÑOS
- GARAJE
- RECIBIDOR Y DESPENSA
- PATIO Y TERRAZAS

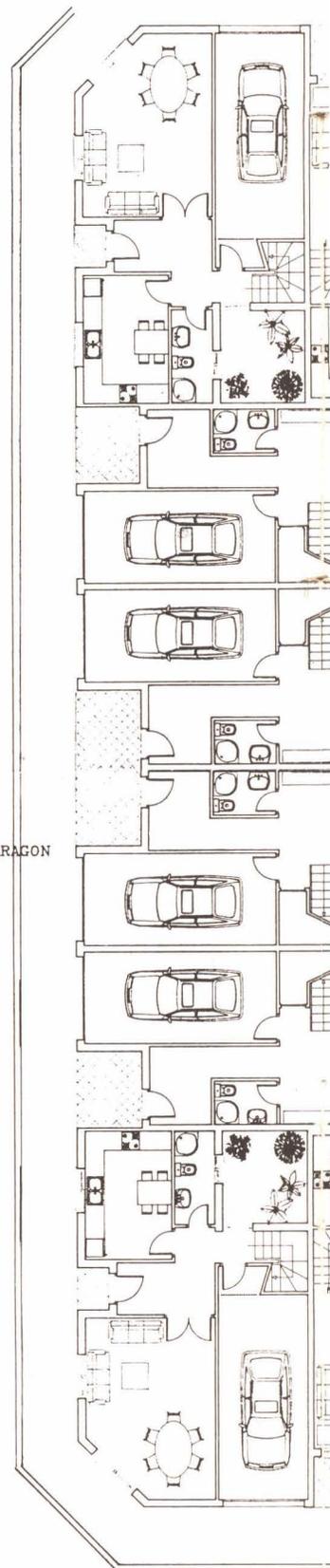
**¡Un nuevo concepto de vivienda
para una mejor manera de vivir!**

*¡¡ Les deseamos
Feliz Navidad y
un Venturoso 1997!!*

Información en la misma obra o en Centelles, 19

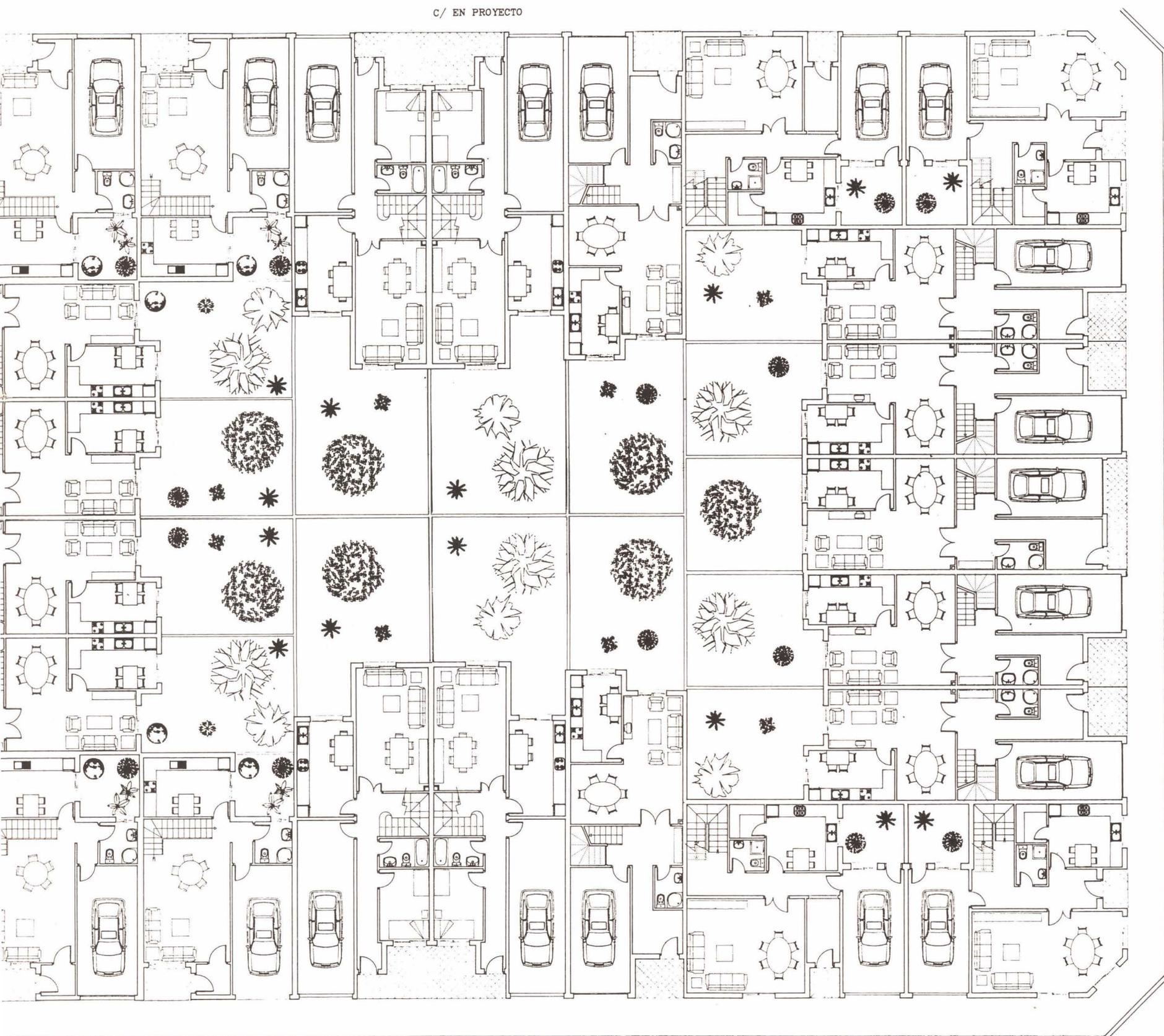
Tels. 45 65 64 - 45 41 42 y 908 66 20 70

VINARÒS



Construcción y venta de 27 casas unifamiliares a precios de V.P.O., en calle Aragón de Vinaròs 160 m² construidos

C/ EN PROYECTO



C/ EN PROYECTO

C/ SANTA ISABEL

BAR CAFETERIA

Desayunos, Bocadillos



Les desea unas felices Fiestas de Navidad y un feliz Año Nuevo

Plaza Jovellar, 10
Tel. 45 46 75

VINARÒS

**EXPOMOVIL VINAROS
ALQUILER DE VEHÍCULOS**

**¡Les desea Feliz Navidad
y un Año 1997
lleno de Prosperidad!**

C.N. 340 - Km. 143'4 • Tel. 45 27 11
VINARÒS



BAR MAYOR

Calle Mayor, 39 - Tel. 45 34 54 - VINARÒS

Desayunos, aperitivos, meriendas...

*José M^o y Rosalind
¡Les desean Felices Fiestas!*



FOSAS SÉPTICAS,
ALCANTARILLADO,
POZOS NEGROS,
DESAGÜES...

Limpiezas ROCALBI, c.b.

Partida Puntarrons, s/n. - Tel. 45 52 82 - Móvil 908 86 65 78 - VINARÒS

Bones Festes Nadalenques!

herbes

**Herboristeria i Dietètica
Consulta Naturista
Pes perfecte**

P. Sant Antoni, 29
Tel. 45 67 26

VINARÒS

**JOSÉ LUIS ALBA ROBLES
- PSICOLOGIA CLÍNICA -**

ADULTOS: Depresión, Ansiedad, H.H. Sociales, Trastornos de la personalidad, Conductas adictivas (drogadicción, ludopatías), Obesidad, Tartamudez, Terapia sexual, etc...

NIÑOS: Eneuresis (Pipí nocturno), Fracaso escolar, Conducta desadaptada, etc...

Avda. Libertad, 1D. 4C - Tel. 45 20 51 - VINARÒS
De martes a viernes (CITA PREVIA)

milian

STAND DEL MUEBLE

TODOS LOS ESTILOS EN MOBILIARIO



*¡Les desean
Feliz Navidad!*

Plaza San Antonio, 37 • Tel. y Fax 45 03 43
Exposición: Arcipreste Bono, 21 • VINARÒS



Les Nostres Notícies Per Julian Zaragoza



Diversos empresarios turísticos de Vinaròs recibieron distinciones.
Foto: A. Alcázar

1^{er}. Aniversario de la Federación Provincial de Empresarios Turísticos

Casi 500 empresarios del sector turístico se dieron cita en los jardines Alaska de Vila-real, en el acto que se celebró con motivo del 1^{er}. Aniversario de la Federación Provincial de Empresarios Turísticos Eduardo Ferreres, Presidente de la mencionada Federación en su discurso destacó sobre todo la falta de apoyo de algunas instituciones y subrayó la necesidad de llegar a una mayor colaboración con el Patronato de Turismo. En el mismo acto se entregaron 37 distinciones a los sectores de Hoteles, Aparthoteles, Restaurantes, Inmobiliarias, etc. de las Agrupaciones de Morella, Vinaròs, Peñíscola, Oropesa, Alcossebre, Alto Palancia, Benicásim y Castellón. Entre las autoridades se encontraban el Vicepresidente de la Diputación, Francisco Martínez, el Director Territorial de Turismo, Vicente Valls y el Presidente de la C.E.C., José Roca. De Vinaròs acudieron, Salvador Oliver en representación del alcalde, Jacinto Moliner, Anselmo García, Concejal de EU-EV, Rafael Miralles, Presidente de la Asociación de Hostelería, Pere Suquet y Manuel Viver en representación del Grup de Pastisseria Maestrat-Vinaròs acompañados por más de 40 personas muchas de ellas empresarios turísticos.

J. Z.



Un nutrido grupo de vinarocenses se desplazó hasta Vila-real.
Foto: A. Alcázar

Museo Municipal

Hoy, a las 20 horas, en el Museo Municipal, sito en la calle Santa Rita, inauguración de una variada muestra artística de D. Francisco Vaquer Llätser (Chaldy).



Comparsa Els Mateixos

Comparsa "Els mateixos"

El pasado domingo subimos a la Ermita al igual que el resto de las comparsas para realizar dos paellas. El ambiente fue muy bueno teniendo la visita de Canal 9 que entrevistó a algunas Comparsas.

Visca la Comparsa "Els mateixos"



La U.R.V. en la Ermita

La U.R.V. en la Ermita

El domingo día 1, la Unión de Radioaficionados de Vinaròs, y siguiendo la costumbre de otros domingos, subió a la Ermita de Vinaròs para degustar la típica paella Valenciana, al mismo tiempo, los próximos "ZORREROS" de turno aprovecharon para inspeccionar el terreno para las próximas cacerías del "ZORRO" que tenemos previstas para el año entrante.

Por otra parte informar que ya terminó el concurso de las "PESETAS" en el cual participaron muchos Radioaficionados de toda la comarca, pero la suerte la tuvo una socia de nuestro Radio Club, la estación (DAMA-Rosa) de Vinaròs, el premio para ella fue una estupenda cena para dos personas gentileza del Bar-Restaurante LAS DELICIAS de Vinaròs.

También informar que se repartieron los mil números para el sorteo de un lote Navideño, en el cual también participaron muchos Radioaficionados de la comarca, y sólo nos queda esperar que les coincidan con los tres últimos números de la lotería de Navidad, por si alguno no se los anotó, el Radio Club (U.R.V.) informaría por la emisora a todos aquellos que participaron y estén escuchando por la frecuencia (27.305) AM, CANAL-30, después del sorteo de Navidad del día 22 de diciembre.

Sin nada más que informar y aprovechando las páginas de este semanario, los socios de la U.R.V. deseamos a todos FELICES FIESTAS NAVIDEÑAS Y UN PROSPERO AÑO 1997.

U.R.V.
La Junta Directiva

Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragoza



Olga Mulet diputada Nacional. Foto: A. Alcázar

A la mesa del Congreso de los Diputados

DÑA. OLGA MULET TORRES, Diputada por Castellón, perteneciente al Grupo Parlamentario Socialista del Congreso, al amparo de lo establecido en el artículo 185 y ss. del vigente Reglamento del Congreso de los Diputados, presenta las siguientes preguntas para que le sean contestadas por escrito.

REALIZACIÓN DE LAS OBRAS PREVISTAS EN LA CARRETERA N-232 EN SU TRAMO XERT-MORELLA.

MOTIVACIÓN:

Teniendo en cuenta la respuesta dada por el Gobierno a las preguntas realizadas por escrito en cuanto a la situación en la que se encuentra la realización de las obras previstas en la carretera N-232, en su tramo Xert-Morella; habida cuenta de que los PGE 1997, Anexo de Inversiones Reales 1997 y Presupuesto Plurianual refleja que el tramo N-232 Puerto de Querol (Venta del Aire-Morella) un coste total de 25 millones años 97/98, Proyecto de Ley 97, 5 millones, y 1998, 20 millones; sumando las declaraciones realizadas a la prensa provincial (10-12-96) por el Gobernador Civil de Castellón, D. Vicente Sánchez Peral, que, refiriéndose al proyecto de infraestructuras de carreteras de la N-232 en el tramo comprendido entre Xert-Morella citaba textualmente: "Xert-Venta del Aire, estará finalizado antes del 31 de diciembre" "concluirá antes del próximo 31 de diciembre", y, que refiriéndose al tramo "Venta del Aire-Morella" decía: "los estudios de impacto ambiental han desaconsejado ese proyecto". Por lo anteriormente expuesto, la diputada que suscribe realiza al Ministro de Fomento las siguientes preguntas:

1º.- ¿En qué fase del proyecto se encuentra el tramo de la carretera N-232 "Xert-Morella"?

2º.- ¿Cuál es el resultado de los estudios de impacto ambiental realizados sobre el mismo?

3º.- ¿En qué fecha tiene previsto el Ministerio de Fomento que comiencen y finalicen las obras del tramo de la N-232, "Xert-Venta del Aire"? Asimismo, ¿en qué fecha se ha producido la licitación del proyecto y el precio de la misma?

4º.- ¿Qué estudios previos está llevando a cabo el Ministerio de Fomento en el tramo "Venta del Aire-Morella", ¿qué alternativas propone el Ministerio de Fomento a este tramo de carretera teniendo en cuenta que la adoptada por el Gobierno anterior no parece la idónea en la actualidad?

5º.- ¿En qué medida retrasará y tendrá consecuencias la paralización actual de dichos proyectos?

6º.- ¿Cuál es el plazo que el Ministerio de Fomento tiene previsto para dar comienzo y finalización a las obras citadas anteriormente en los dos tramos de la N-232? ▲

CC.OO. critica los presupuestos por "privatizaciones"

El secretario de CC.OO. en la Comunidad Valenciana, Joan Sifre, criticó en Castellón el "fuerte contenido privatizador" de los presupuestos de la Generalitat Valenciana después de mantener una reunión con los delegados de personal del sindicato en la provincia.

Sifre mostró su desacuerdo también con la reducción que registran las inversiones públicas y la congelación salarial que prevén para los empleados públicos.

El responsable de CC.OO. se reunió además con el delegado de la Conselleria de Trabajo con el que estudió el traslado de la sede sindical, proyecto que sufre retrasos. ▲



Ramon Adell, Joan Piñana y Mª Luisa Falcó. Foto: A. Alcázar

Esquerra Unida - Els Verds convocó a los Medios de Comunicación

En el encuentro celebrado con los Medios de Comunicación en la sede de EU-EV Juan Piñana y sobre la polémica surgida en torno a la asistencia o no a las Comisiones Informativas indicó que el portavoz del Grupo Municipal del PSOE había hablado por boca de EU-EV, por tanto vamos a explicar cuál es nuestra postura. Por su parte Ramón Adell, entre otras cosas, manifestó: Esquerra Unida afortunadamente lo único que puede hacer es apoyar una política u otra pero goza de unos criterios propios y que de momento piensa mantenerlos donde sea. Esquerra Unida como Grupo Municipal con representación en el Ayuntamiento tiene muy claro que lo que tiene que hacer es trabajar, dejar trabajar a los demás, con las matizaciones oportunas y por supuesto que no estamos dispuestos a apoyar ningún tipo de iniciativa que pretenda paralizar nuestro Ayuntamiento dado que los perjudicados serían los ciudadanos de Vinaròs. Adell de su reunión mantenida con el alcalde diría: Jacinto Moliner se mostró dialogante en todo momento y me informó que todo lo que se ha estado haciendo desde la entrada del PP a la alcaldía es mantener el horario de Comisiones que en su día estableció el PSOE. En el escrito de contestación a EU-EV también se dice: Ante la evidente realidad de la no asistencia de los miembros de la corporación del PSOE a las diferentes Comisiones Informativas hay que advertir que la falta no justificada de asistencia a las sesiones según dispone el artículo 78,4 de la Ley de Bases de Régimen local pueden ser sancionados con una multa, el artículo 12 del ROFF establece como derecho y deber la asistencia de los miembros de la Corporación en voz y voto a las sesiones que forman parte, excepto justa causa que lo impida y lo deberán comunicar al Presidente de la Corporación. Para finalizar, Ramón Adell subrayó "Nosotros debemos desarrollar nuestro programa y no podemos permitir que el Ayuntamiento se pare".

J. Z.



El PSPV-PSOE celebró rueda de prensa. Foto: A. Alcázar

Rueda de Prensa del PSPV-PSOE

José Palacios, portavoz del Grupo Municipal Socialista, en la última Rueda de Prensa indicó que tanto el PSOE como EU-EV no asistirían más a las reuniones de las Comisiones Informativas que se celebran en el Ayuntamiento, en señal de protesta ante la falta de respuesta del alcalde a una petición efectuada por escrito el pasado 17 de octubre sobre modificación de horarios para facilitar la asistencia a las reuniones. José Palacios y el concejal Luis Felip matizaron: Si Jacinto Moliner no se sienta con nosotros a hablar paralizará el Ayuntamiento y no será responsabilidad nuestra, hace más de un año pidiéndolo de forma verbal y últimamente por escrito.

J. Z.

MENAJE DEL HOGAR

VACACIONES - CAMPING
PICNIC - TIEMPO LIBRE...

"EL RACONET"

*¡Estas Navidades,
regalos muy prácticos...!*

¡Muchas Felicidades!

VAJILLAS - BATERIAS DE COCINA - CUCHILLERIA
CRISTALERIAS - MENAJE DE APARTAMENTOS Y
HOSTELERIA

Plaza San Agustín, 6 (Plaza Mercado)
Tel. 45 04 93 **VINARÒS**



NADIE REPARARÁ SU COCHE TAN BIEN COMO NOSOTROS SE LO GARANTIZAMOS DURANTE UN AÑO

NO INCLUYE DESCARGES POR USO, NI SE OTORGA A TAXIS, VEHÍCULOS DE ALQUILER Y AUTOESCUELAS.



¡También en el próximo 1997...! ¡Feliz Navidad!



Auto Esteller, S.L.

Ctra. Nacional 340, km. 142'400
Tel. 40 07 68 • Fax 45 57 68
VINARÒS



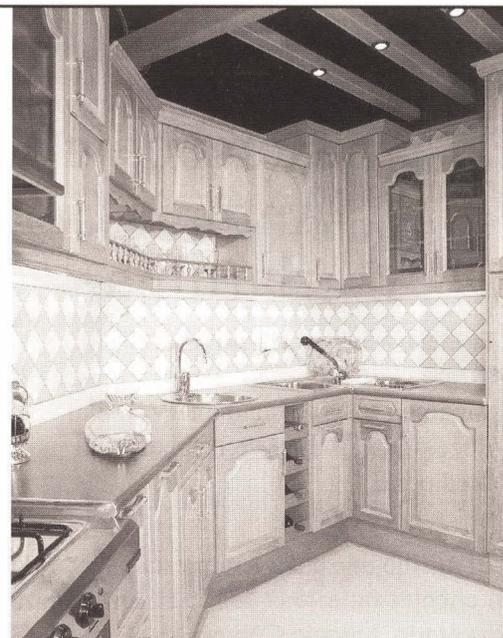
CARPINTERÍA ROYSAL, S.L.

— TODO EN MADERA —

*Empresas y particulares
¡Artesanía y buen precio!*

Les deseamos Feliz Navidad y todo lo mejor en 1997

Benedicto XXIII, s/n. • Tel. 40 12 64
VINARÒS



Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragoza



Belén del Colegio de la Consolación. Foto: Reula

Belén Familiar en el Colegio de la Consolación

Desde estas líneas, el Colegio quiere agradecer a todas las familias, la colaboración, el interés y el entusiasmo con que han participado en el "BELÉN ESCOLAR".

Este año hemos querido darle ese "aire familiar", que ha hecho que todos viviéramos con más unidad y cercanía la preparación del Belén, más de 40 personas... madres... abuelas... tías... etc. se han prestado para vestir muñecas. Todas acudieron a una reunión que se convocó en el colegio, para explicar que debían vestir las como en la época de Jesús, y cada una con su creatividad e imaginación han hecho un Belén increíble.

Ojalá que recuperemos la ilusión por el Belén, por crear trabajo de equipo, que seamos capaces de gozar juntos, de reír, de alegrarnos con lo que hacen los demás.

El Belén se podrá visitar durante todas las vacaciones de 10'30 a 12'30 por las mañanas y de 5'30 a 7'30 por las tardes.

Colegio de la Consolación
Vinaròs



¿Descansando en el banquillo de los acusados? Foto: A. Alcázar



Agustín Forner y Paqui Marzá en la Plaza de España en Sevilla



En viaje organizado por la "Tercera Edad", Antonio Tosca disfrutó en la Ruta del Jamón



J. Miguel y Josefa, de vacaciones en Canarias



Homenaje a Antonio Cervera Forner (Sardina)

Ponemos en conocimiento de los amigos, clientes y simpatizantes, que el próximo viernes día 27 del corriente, a las 21,30 horas, se celebrará una cena en su honor en el Restaurante Voramar.

Recogida de tiquets en el mismo Restaurante, Tel. 45 00 37 hasta el día 26 al mediodía.

La Comisión

El mismo día, en la Arciprestal, a las 7 de la tarde, la misa se ofrecerá por los clientes fallecidos de la barbería "Sardina" por gentileza del que fue su propietario Antonio Cervera. ▲



José Luis Sorlí y Nuria Valls regresaron felizmente de su viaje de bodas por Tailandia

La
peña taurina

PAN Y TOROS

de Vinaròs



Desea a todos los socios, aficionados y a todos los vinarocenses
¡Feliz Navidad, y un Venturoso 1997!

Didáctica Vinaròs, S.L.
Plaza Jovellar, 12 - 1º y 2º



Tel. y Fax 45 63 53 • VINARÒS

¡Les desea Feliz Navidad y Próspero Año Nuevo 1997!

- ✓ Cursos Intensivos **contabilidad** informatizados. **Informática**, ofimática, programación D.A.O.
- ✓ Preparación **oposiciones (Servasa y Administración Local)**. Próximas convocatorias.
- ✓ Cursos de **español** para extranjeros.
- ✓ Clases de **apoyo** en **E.G.B., E.S.O., Bachillerato, F.P., acceso a la universidad**, mayores de 25 años; preparación para la obtención de **Graduado Escolar**.
- ✓ Cursos de **Inglés**: Comercial y Administrativo, Repaso, Preparación para la escuela oficial de Idiomas.
- ✓ Cursos **Mecanografía**, impartidos por 3ª clasificada Nacional en el V Certamen CECAP (Preparación para el título mecanográfico y acceso a concursos nacionales).

¡Ven e infórmate!



Restaurante Casa Carmelo

Les desea Felices Fiestas y les recuerda que podrán disfrutar de nuestra variada cocina si desean pasar con nosotros estos días navideños.

También les recordamos que si desean pueden encargarnos sus menús para llevarse para Nochebuena y Fin de Año.

Consúltenos, nosotros le aconsejamos.

Pilar, 87 - Tels. 45 00 27 y 45 67 75 - VINARÒS

Por la compra de una funda de teléfono y un cargador para el coche

Te regalamos un TELÉFONO MÓVIL

CONTRATACIÓN E INFORMACIÓN

Virgen, 52 - Tel. 45 08 49 VINARÒS



¡Les deseamos Felices Fiestas!

Bar Peña Diego Puerta

Les desea Felices Fiestas y les ofrece despedir el año en nuestra compañía con nuestra

CENA FIN DE AÑO

Plazas limitadas

Reservas hasta el día 27 en el BAR DIEGO PUERTA C/ Doctor Fléming, 11 - VINARÒS

Y les recordamos nuestra oferta en

ALMUERZOS DIARIOS

<p>"DIEGO PUERTA" Conejo, pimiento, tomate, vino, gaseosa, café</p> <p>700 Ptas.</p>	<p>"BELMONTE" Bacon, patatas, salchichas, ensalada, vino, gaseosa, café</p> <p>500 Ptas.</p>
<p>"GALLITO" Pollo, ensaladilla, patatas, vino, gaseosa, café</p> <p>600 Ptas.</p>	<p>"BOMBITA" Hamburguesa, tomate croquetas, albóndigas, vino, gaseosa, café</p> <p>600 Ptas.</p>
<p>"MANOLETE" Huevo, patatas, chorizo, morcilla, pimiento, vino, gaseosa, café</p> <p>600 Ptas.</p>	<p>"ARRUZA" Lomo, huevos patatas, pimiento, vino, gaseosa, café</p> <p>600 Ptas.</p>



Natural Shop



¡Les desea Felices Fiestas!

Disponemos de gran variedad de cestas para regalar, de la casa "SANTIVERI". Turrone para diabéticos. Productos de belleza naturales. En nuestra cabina de tratamiento la pondremos en forma para estas Navidades. Consúltenos.

Abierto de lunes a sábados, de 10 a 13 h. y de 17 a 20 h.

Por información: en C/ Dr. Fléming - edificio Casino, local nº 7 Tel. 964/ 45 38 62 - VINARÒS (Cerca Zapatería Chicuelos)

Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragozà

La Generalitat invertirà 1.548 milions en construir y mejorar los juzgados de la Comunidad Valenciana entre ellos Vinaròs

La Dirección General de Justicia de la Generalidad Valenciana invertirá el próximo ejercicio 1997 un total de 1.548 millones de pesetas en los juzgados de la Comunidad Valenciana, dinero que irá destinado a la construcción de nuevos palacios de justicia, reforma de actuales edificios y un plan de informatización y conexión de los edificios judiciales.

Los 1.548 millones se desglosan en: 898 para construir nuevos palacios; 155 millones para la reforma; 125 en equipamientos; 295 millones en equipos informáticos y 75 millones en material.

El plan de justicia prevé una inversión a medio plazo para la construcción y remodelación de juzgados que supera los 7.566 millones de pesetas. Este plan se aplicará en los próximos tres ejercicios.

Nuevos palacios de justicia

Los palacios de justicia que comenzarán a construirse el próximo año son: **Nules, Vinaròs, Denia, Carlet, Catarroja, Quart de Poblet, Massamagrell, Paterna, Picassent**. También se iniciarán el ejercicio próximo las ciudades de la justicia de Valencia y Alicante, además del nuevo Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Valenciana. Los terrenos son cedidos por los propios Ayuntamientos.

Construcción de palacios de justicia

	Coste total	1997
Nules	133,830	50,000
Vinaròs	270,000	35,000
Denia	421,000	85,000
Alicante (C. Justicia)	1,425,000	150,000
Carlet	173,000	83,000
Catarroja	165,375	100,000
Valencia (TSJ)	247,500	119,000
Quart de Poblet	211,000	36,000
Massamagrell	167,500	80,000
Paterna	321,500	25,000
Picassent	170,000	35,000
Valencia (C. Justicia)	288,750	100,000
TOTAL	3,994,205	898,000

Según el director general de la Guardia Civil la delincuencia en 1996 aumentó casi un 6 por ciento

El director general de la Guardia Civil, Santiago López Valdivielso, reveló que el índice de delincuencia durante el año 1996 aumentó entre un cinco y un seis por ciento respecto a los delitos denunciados en el año anterior.

En una entrevista concedida a Efe, en la que también apuntó que la instalación de mafias en España "es un riesgo emergente contra el que tenemos que actuar", el responsable del instituto armado explicó que las fuerzas de seguridad deben "hacer un esfuerzo" para investigar los delitos cometidos y así "entre todos", Policía y Guardia Civil, mejorar la eficacia policial.

El aumento de la delincuencia detectado en 1996 afecta en mayor medida a los delitos contra la propiedad (hurtos y robos), y en menor número a los delitos contra las personas.

Valdivielso reconoció que la implantación en España de mafias procedentes de los Países del Este, sobre todo en la costa mediterránea, constituye "una de las preocupaciones de los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado" y por ello la Dirección General de la Guardia Civil trata de "poner en práctica medidas que eviten que esto se produzca".

En cuanto a la incidencia negativa que pueda tener una posible excarcelación masiva de presos preventivos en aplicación del nuevo Código Penal, el director dijo que si se producen estas excarcelaciones "lo que haremos será poner todas las medidas" para que no provoquen un aumento de la delincuencia en las calles. ▲

Tras los incidentes del partido Villavieja - Vinaròs el pasado domingo y en la segunda mitad, los jugadores Eusebio y Vidal han sido sancionados por 2 partidos cada uno



Óscar Verge, portavoz del grupo municipal de EU-EV en Vinaròs, junto al portavoz de su mismo grupo en Yecla. En su visita a la población murciana le fue mostrada la sede de su partido entre otras atenciones.

Foto: A. Alcázar



Salvador Oliver y señora, junto a Anselmo García, en la gala que celebró la Federación Empresarial de Turismo de la provincia de Castellón.

Foto: A. Alcázar



Els agrada la música i celebraren Santa Cecília. Foto: A. Alcázar



El Centre Municipal de la 3a. edat és un bon lloc per a disfrutar de la convivència. Foto: A. Alcázar

Les Nostres Notícies

Per Julian Zaragoza

**PARECE QUE FUE AYER**

Aquí donde las ven, la mayoría de ellas hacía 20 años que no se veían. De pequeñas iban todas juntas al colegio, y lo que es la vida, de mayores se desperdigaron por diversas localidades. Con esta cena lograron reunirse de nuevo e incrementar su amistad. Por supuesto lo pasaron pero que muy bien. Foto: Reula



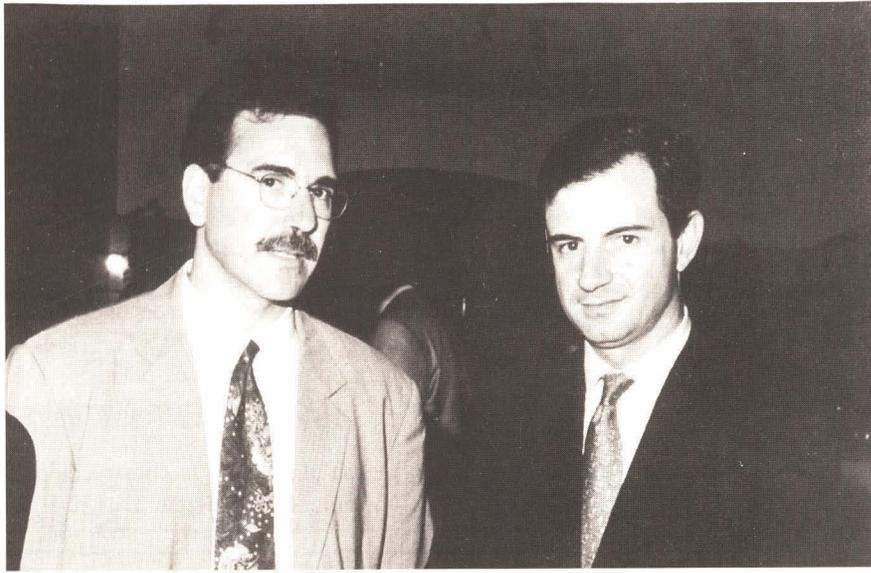
En la gala de la Federación Empresarial de Turismo, Peñíscola recibió numerosas distinciones. Entre ellas a la Inmobiliaria Alcor. Está al frente de la misma la vinarocense M^a Carmen Comes Pablo, licenciada en Ciencias Económicas y Empresariales, tienen oficinas en Peñíscola, Benicarló y Vinaròs. Sebastián Agramunt es el director de la de nuestra ciudad. Foto: A. Alcázar



Mossèn Enrike Porcar, Arxiprest de Vinaròs, va celebrar molt especialment el seu compleany. Foto: A. Alcázar



El futuro de la comparsa Cherokeys con mascota incluida. Foto: A. Alcázar



Don Joaquín Ayza Miralles, administrador de Consultoría Económica y Tributaria S.L., comentando las últimas novedades fiscales con don Juan Costa Climent, Secretario de Estado de Hacienda. Foto: Reula



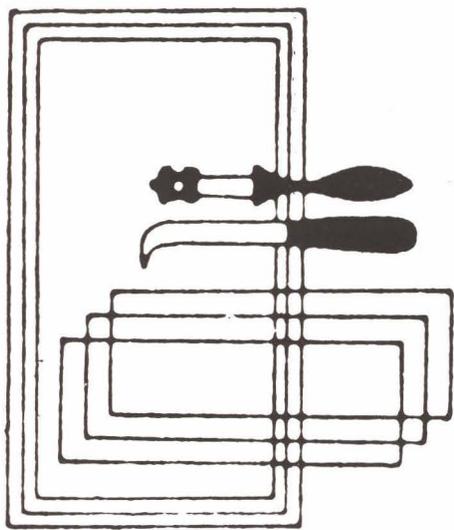
Sergi Nebot y Antonio Carrasco desde el programa "Carretera y Manta" que emite Radio Nueva, os desean felices fiestas. Foto: A. Alcázar



La Década de Vinaròs estará presente en el Parc de Nadal. Foto: A. Alcázar



Componentes de la Peña Barça en la Trobada de Comparses. Foto: A. Alcázar



CRISTALERIA Gascón

¡Les desea Felices Fiestas!

Acrilamientos blindados
para establecimientos y particulares
Marcos y Molduras

Puente, 14

Tel. 45 05 78

VINARÒS

SYBARIS

¡Les desean Feliz Navidad
y un Venturoso Año Nuevo 1997!

**DURANTE LAS FIESTAS
PERMANECEREMOS
A SU SERVICIO**

¡Exquisitas comidas navideñas!

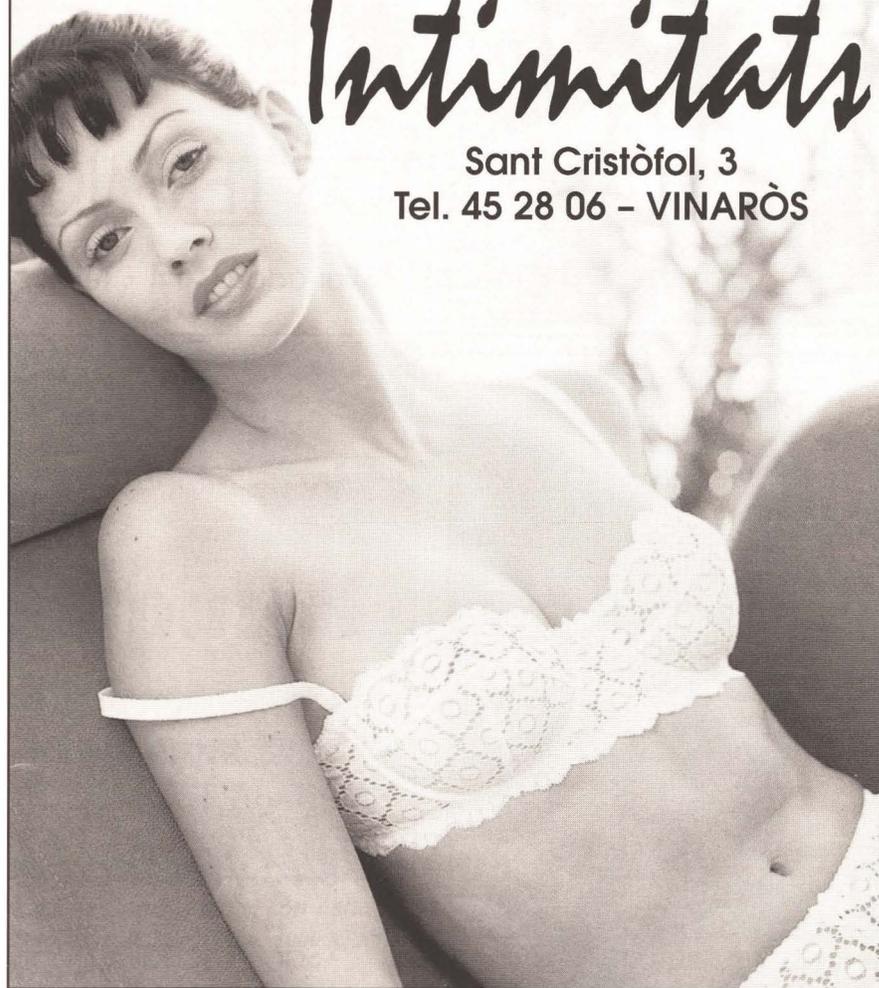
Encargos especiales
al teléfono 45 42 71

Plaza San Agustín, 24 (Frente Mercado) **VINARÒS**

*¡Els nostres més íntims desitjos
de felicitats per Nadal!*

Intimitats

Sant Cristòfol, 3
Tel. 45 28 06 - VINARÒS



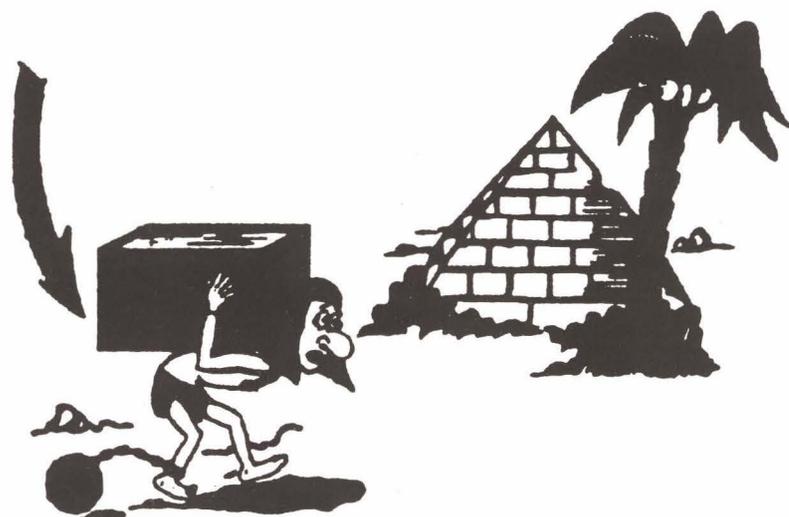
BALSAS DE HORMIGON

Diego Vilches e Hijos, S.L.

¡Les desean Felices Navidades!

MUROS, PISCINAS Y CAMINOS
TODO EN HORMIGON

Tel. 45 02 18 - VINARÒS



Martín 

TALLER DE PLANCHA
Y PINTURA

¡A nuestros clientes
y amigos
Feliz Navidad!

Avda. Libertad, 41
Tel. 45 24 11 - VINARÒS

FUTURO PERFECTO



¡El mismo que
les deseamos
en el Nuevo Año!



¡25 años
cubriendo
con calidad!



IMPER-AISLAN, S.L.



¡FELICES FIESTAS NAVIDEÑAS!

AISLAMIENTOS TÉRMICOS E IMPERMEABILIZANTES

Oficina: M^º Auxiliadora, 14 - Tel. 45 11 81 - Particular: 45 15 76 - VINARÒS



¡Si quieres sacar el máximo partido a tu imagen y
lucir tus mejores encantos durante estas Fiestas, ven!

Peluquería CALÁS

- TRATAMIENTOS UVA
- LIMPIEZA DE CUTIS
- MASAJE TERAPÉUTICO
- REFLEXOLOGÍA PODAL
- DIGITOPUNTURA
- DRENAJE LINFÁTICO

¡Feliz Navidad y un 1997 lleno de suerte!

San Pascual, 57 bajos - Tel. 45 52 72 - VINARÒS

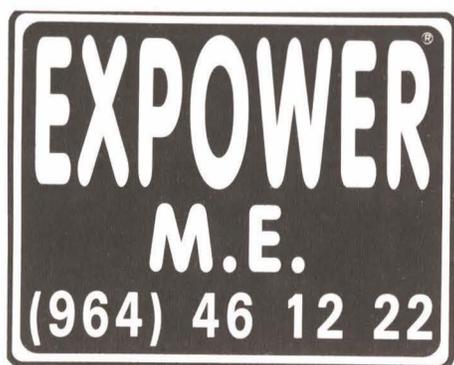


EXPOWER® - MANUEL ESCUDER AVILA

Partida Sobrevela, s/n. (Benicarló) Tel. 46 12 22

Instalación y Mantenimiento de Sistemas de Seguridad
Inscrita en la D.G.P. con el n^º 578 con fecha 16/11/84

- ALARMAS
- DETECCIÓN DE ROBO Y FUEGO
- CONEXIÓN A CENTRAL RECEPTORA
- CONTROL DE ACCESOS



La Mera

REGALOS

MATERIAL ESCOLAR - PLASTIFICACIONES
FAX - FOTOCOPIAS
ADORNOS NAVIDEÑOS

Felices Fiestas

Travesía Safón - Tel. 45 35 99 - VINARÒS



Escribe: **Ángel Giner**

DE TODO UN POCO

El polifacético Eusebio Flores, está doblando una película en Castellón y acaba de decorar el Bar "La Luna" en la zona residencial Norte.

El vecino de Vinaròs y natural de Vitoria, Juan Luis C.S., fue detenido por la Guardia Civil, por presunto autor de una agresión sexual a su hija, de catorce años de edad y durante algún tiempo. Fue ingresado en la cárcel de Castellón a instancias del Juzgado 3 de esta localidad.

La promoción de los Bachilleres 45, de los PP. Jesuitas de Valencia, celebraron Junta General y luego se reunieron a cenar en Casa Encarna. Previamente una misa en la capilla de la Casa Profesa de la Compañía de Jesús. Hubo presencia vinarocense.

Mañana en la capilla de los PP. Agustinos de Zaragoza, entrará en el redil del Señor, con el nombre de Pablo, el hijo de Joaquín María Andrés, joven Magistrado en Palma de Mallorca y Corín Prades Simó.

La nieta del vinarocense Ramón Pedrol y Aidita Lamillar, debuta en el séptimo arte con la película "Sleepers", ella es Mónica Polito. Los principales protagonistas son: Robert de Niro, Dustin Hoffman y Brad Pitt. Esta película, hoy y el domingo, en el Cine J.J. de esta ciudad.

Santi Casajuana y su esposa María de los Reyes, regresaron de los Pirineos, tras una estancia de varios días, en la nieve.

Ferrán Escoté, expondrá en el Auditorio, a partir del 10 de Enero.

Los jugadores del Vinaròs C.F., Reyes y Marcos, que hacen la "mili" en Ceuta, este fin de semana, serán visitados por sus padres.

El nuevo disco de Logan D.J. y O. Kron, con los temas "The Perfect Beat" e "In my house", con la esencia de la música house en Vinaròs.

Antonio Lozano, esposa Virginia e hijas a Málaga, para las Navidades.



Se casaron Miguel Ángel y Mª José. El banquete en el Parador de Turismo "Costa de Azahar". Viajaron a Nueva York. Foto: 1000 ASA



En la festividad de Santa Lucía, cena en "La Isla". Foto: 1000 ASA



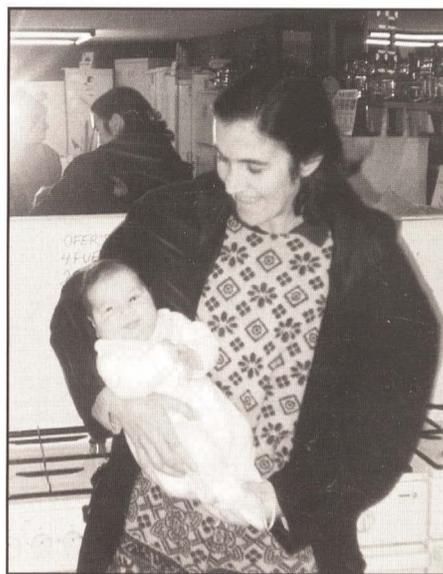
Un grupo de amigas, celebró la festividad de Santa Lucía, con cena en "La Isla" y luego un poco por la zona de marcha. Foto: 1000 ASA



Esta noche, cena de los Veteranos, en el Rte. del Hotel Roca. Foto: 1000 ASA



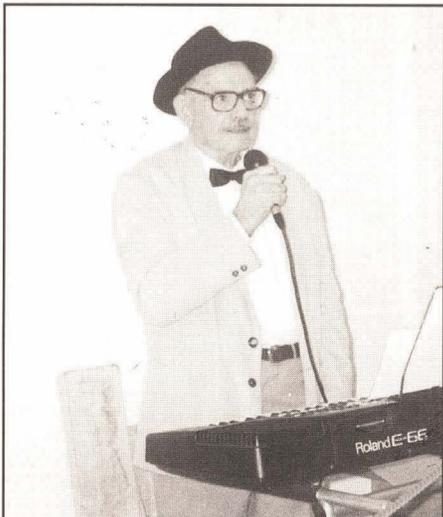
El ex portero del Vinaròs C.F., ahora triunfa en el Getafe de 2ª División B. Foto: Marca



Mañana, bautizo de Miquel Fort Beltrán. Foto: 1000 ASA



Logan D.J. con Óscar Kron, en enero, lanzarán al mercado, un nuevo disco editado por "Contraseña Records". Foto: 1000 ASA



Nikol, volverá a TV3. Foto: 1000 ASA

ENTREMESOS I POSTRES

PASTIS

PASTISSERIA

Avgda. Llibertad, 5
Tel. 45 69 51 VINARÒS

DOLÇOS I SALATS
REBOSTERIA
LOTS NADALENCES
ROSCONS DE REIS

¡Bon Nadal i Dolç 1997!

Ormar
Modas
MODA
MUJER



¡Navidad, Año Nuevo, Reyes...,
grandes ocasiones para vestir las
con lo mejor de la Moda!

¡Con nuestra ropa te sentirás
rabiosamente atractiva!

¡Felices Fiestas Navideñas!

Socorro, 17 Tel. 45 23 01 **VINARÒS**

CRISTALERIA



M
I
R
A
L
L
E
S

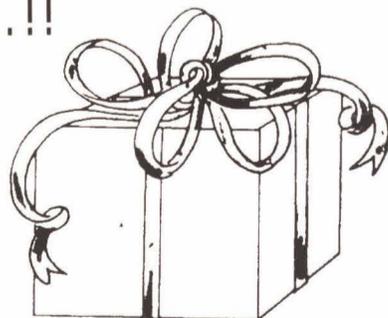
ACRISTALAMIENTO
DE OBRAS
Mamparas de Baño
Gran surtido de Marcos
y Molduras

¡Les deseamos Feliz Navidad!

M^o Auxiliadora, 19 (Junto Piscina)
Teléfono 45 54 89
VINARÒS

¡¡Qué fácil es acertar...!!

¡Felices



Fiestas!

GINER habitat
LISTAS DE BODA

Mayor, 6

Tel. 45 06 46

VINARÒS



Escribe: **Ángel Giner**

DE TODO UN POCO

El pasado viernes 13 y como ya va siendo tradicional por estas fiestas, los colaboradores del "Diariet" integrados en el Consejo de Redacción, se reunieron a cenar en el Rte. "La Isla". Asistió el Alcalde de la ciudad, Jacinto Moliner y su esposa, Angelita Callarisa. Por parte de los redactores, el Director Juan Bover y esposa, Antonio Carbonell, Ángel Giner, Julián Zaragoza y Emili Fonollosa, Andrés Albiol, Salvador Quinzá, Josep Foguet, con sus esposas. También compartieron mesa y mantel Paco Torres y Anselmo García-Aranda, con sus esposas. El menú a base de marisco y pescado, que resultó del agrado de todos y tanto Pepe Castell y esposa María Cinta fueron felicitados. En la tanda de parlamen-

tos, lo hicieron Jacinto Moliner y Juan Bover y se brindó para que el "Diariet" siga gozando de la atención de los lectores, que cada sábado lo agotan en los distintos kioscos de la ciudad.

La disco "Red-Poppy" de la Avenida Jaime I, cuyo Relaciones Públicas es Sito Cambero y con gran lleno, celebró la fiesta de "Máquina Total" con actuaciones en directo y gran número de premios.

J. Ramón Tárrega, esposa Ángela e hija Marta, estuvieron unos días en su apartamento de Viella. Adolfo, Inmaculada y Domingo en Cerler. José I. Martín y esposa Margarita, en Somport. A.P. Pérez y esposa Lucía, en Andorra.

La cena de este año el C.M.C. (Casino) en la noche de uvas, a cargo de Mariano García Soriano, titular del Rte. "El Pez Rojo".

En el Ayuntamiento contrajeron matrimonio civil, José Antonio Penas Veiga y María Estela Canales Pérez. Enhora buena.

Las que trabajan con aguja y dedal, celebraron la festividad de Santa Lucía. Asistieron a una misa y luego en distintos grupos, cenaron en los acreditados restaurantes de la ciudad.



El Alcalde, habla en los postres de la cena del "Diariet". Foto: 1000 ASA



María Luisa Falcó, representante IU-Els Verds, y su esposo, el concejal Anselmo García Aranda. Foto: 1000 ASA



Parlamento del Director, Juan Bover. Foto: 1000 ASA



Redactores del "Diariet", Quinzá, Fonollosa, Torres - representante del PP, y A. Carbonell. Foto: 1000 ASA



Divagaciones... ¿Hay un café "literario" en Vinaròs?

Es un hecho incontestable que los establecimientos decimonónicos, que al parecer menudeaban en el siglo pasado, han venido cediendo el paso a bares, bancos, cajas de ahorro, heladerías o establecimientos más de paso que de queda. En mi ya dilatada vida en Madrid y Toledo he visto desaparecer cafés donde tenían su domicilio tertulias frecuentadas por artistas, pintores, poetas, periodistas y escritores de renombre. El Café de Pombo en la calle Carretas, el Comercial en la glorieta de Bilbao, el Varela en Preciados, etc. hoy desaparecidos. Si es en Toledo, el café por antonomasia era el Español situado en la plaza de Zocodover transformado en entidad bancaria y luego de Ahorro. Es un hecho comprobable la desaparición de estos establecimientos de los que quedan muy pocas muestras. El Café Gijón por ejemplo, en Recoletos en Madrid. Si es el Varela, por mí muy frecuentado, transformado hoy en restaurante y cafetería, con mobiliario y decoración más moderna conserva, como una reliquia del pasado, una lápida recordatoria de la tertulia de Pedro de Répide, escritor costumbrista del que he hecho mención estos días por ser suyo el Prólogo a una selección de epigramas de la que he entresacado dos, referidos a dos personajes literarios vinculados a Vinaròs, Juan Pablo Fornery Wenceslao Ayguals de Izco.

El café que Cela describe en La Colmena, con sus mesas de mármol, cuadradas o redondas, espejos, lámparas, sillas, taburetes, humo de cigarrillos, y gentes de la bohemia matritense, desocupados, limpiabotas, y cafés con media tostada, ha pasado a la historia de las costumbres que fueron en su tiempo expresión de una manera de vivir. Hoy todo es distinto, largas barras donde el cliente se apoya mientras le sirven la cerveza o el café que se toman con cierta prisa y, muy poco espacio para las pocas mesas disponibles. Sin embargo hay un establecimiento en Vinaròs, céntrico, que tengo para mí como un superviviente de aquellos cafés que el tiempo ha ido arrinconando y que precisamente por este recuerdo lo hace grato, a más del cuidado y atención dispensado por su gestor, un vinarocense con fisonomía y talante ya de por sí literario. Su cara podría ser la de Puskin o Chejov. Y el establecimiento una casa vivienda típica vinarocense convertida en un café que yo considero literario por la reminiscencia que de los cafés desaparecidos tiene. Y sin pretender publicidad alguna vean y comprueben si el bar, café, o como quieran llamarlo, y que responde al nombre de Mandrágora, en la calle del Socorro, no tiene la personalidad de que hablo. Un testimonio del XIX en el casi XXI.

Sebastián Miralles Selma
Vinaròs, diciembre de 1996

I Concurs de Fotografia Infantil i Juvenil "Revista Mares i Pares"

BASES

1.- Podrà participar en el concurs qualsevol persona d'edat compresa entre els 4 i els 18 anys.

2.- Podran presentar-se fotografies de qualsevol temàtica, en blanc i negre o en color, en un format mínim de 15 x 20 cm.

3.- Les fotografies es dirigiran per correu o personalment a: FOTOARTS (Plaça Jovellar, 6) o a la IMPREMTA CASTELL (Dr. Fleming, 6) de Vinaròs, des del dia 1 de desembre de 1996 fins el dia 13 de gener de 1997, inclusiu.

4.- Les fotografies es presentaran en sobre tancat. Al dors de les mateixes es farà constar el lema i l'edat de l'autor. En sobre apart, es farà constar també el lema de la fotografia i les dades de

l'autor (nom i cognoms, direcció, població, edat i telèfon).

5.- Les categories establertes són les següents:

- De 4 a 9 anys
- De 10 a 14 anys
- De 15 a 18 anys

6.- Els premis es concediran a:
• Primer premi a la millor fotografia de cada categoria.

• Accèssit a la 2a i 3a fotografia de cada categoria.

- Millor fotografia de tema local.

7.- Una vegada presa la decisió del jurat, compost per persones relacionades amb el món de la fotografia i l'art, l'entrega de premis es farà el dissabte 18 de gener a les 19'30 hores a l'establiment

"Foto-Arts". Als guanyadors els serà comunicat personalment i amb antelació.

8.- Les fotografies guanyadores seran exposades al públic a l'esmentat establiment, amb el dret de ser publicades als mitjans de comunicació.

9.- Els Premis seran atorgats gràcies a l'aportació de les diferents entitats i establiments col.laboradors.

Organitza: Editorial Antinea
Patrocina: FotoArts

Collaboren:

Editorial Antinea - Imp. Castell
FotoArts

Caixa Rural de Vinaròs

Llibreria-Papereria Els Diaris

Crònica de Vinaròs

Edisseny Multimèdia



¡Felices Fiestas
de Navidad
y Reyes!



FABRICACIÓN

PROPIA

BOLSOS - CARTERAS - MALETAS

ZAPATOS - ZAPATILLAS DEPORTIVAS

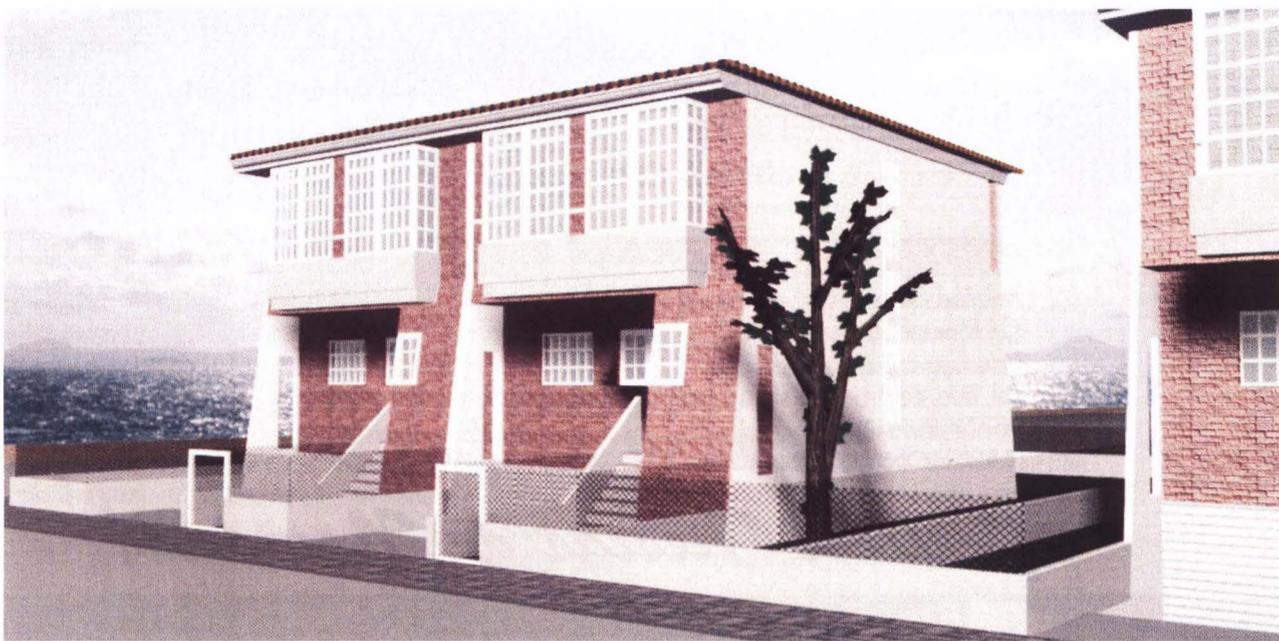
¡Artículos de marroquinería a precios
increíbles!

¡En todos nuestros establecimientos, grandes
ideas para regalar, venga a comprobarlo!

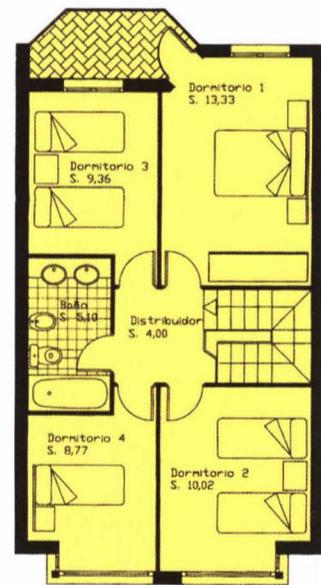
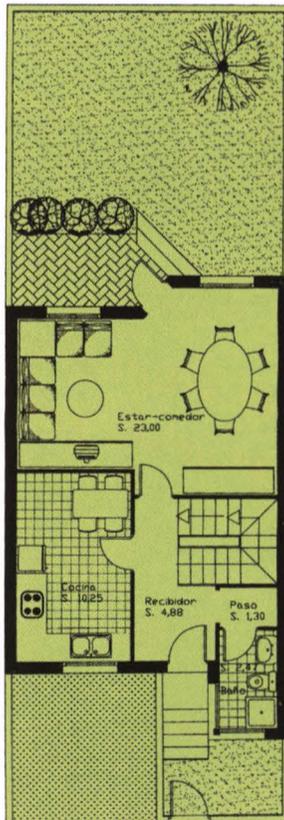
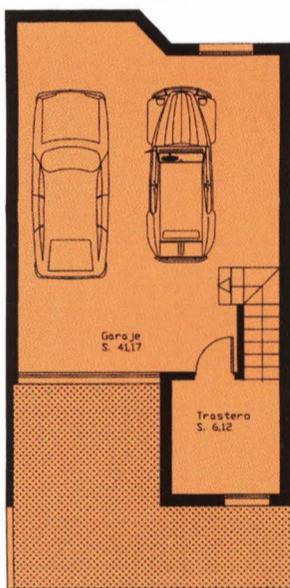
Plaza San Agustín, 22 (Frente Mercado) - VINARÒS
Ferreres Bretó, s/n. - BENICARLÓ CENTRO (Benicarló)
Plaza del Ángel, 9 - TORTOSA

PROMOCIONES BEMIR, S.L.

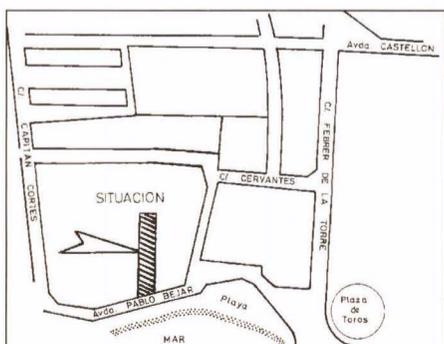
Le ofrece la posibilidad de ser propietario de una vivienda unifamiliar en una de las zonas más privilegiadas de Vinaròs. **FRENTE AL MAR**



¡Felices Fiestas!



¡Regálese para usted y los suyos, calidad de vida!



- GARAJE PRIVADO
 - PREINSTALACION DE CALEFACCIÓN
 - JARDÍN EXCLUSIVO
 - DOBLE ACRISTALAMIENTO
- ... Y un largo etc. de ventajas a un precio "INCREÍBLE"

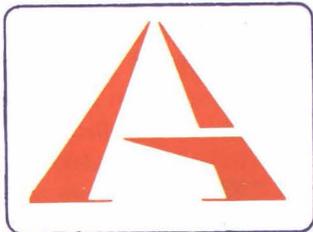
OTRA PROMOCION Y VENTA DE:

PROMOCIONES BEMIR, S.L.

San Francisco, 78 · Tels. (964) 45 03 22 - 45 21 52 · VINARÒS



TRANSPORTE INTERNACIONAL AGDOJAVI, S.L.



CAMINO VIEJO DE SILLA, S/N.
46469 BENIPARRELL (Valencia)

Tel. 96 120 30 63
Fax 96 120 31 03

OTRAS EMPRESAS DEL GRUPO:

TRANSMOBEL EXPRESS S.L.

Pol. Ind. Sur
C/ Monturiol, nave 4
(esquina Enrique Granados)
Tel. 93/ 680 06 90 - Fax 93/ 680 09 91
08754 EL PAPIOL
(BARCELONA) SPAIN

AGDOJAVI FRANCE, S.A.R.L.

9 rue de Closerie
Lisses
91052 EVRY CEDEX (París)
Tel. 1 60 86 16 60
Fax 1 60 86 05 65

¡Felices Fiestas de Navidad!



UNION EUROPEA DE TRANSPORTE DEL MUEBLE



CONFIANCE

Union de transporteurs européens de meubles

ALEMANIA: Fröde GmbH
AUSTRIA: Carl Ohly
BELGICA: Sped. Van Weersth - Offermann
DINAMARCA: ITM
ESPAÑA: Agdojavi, S. L.
La Vascongada
FINLANDIA: ITM
FRANCIA: Christin Transport Meubles
Castelletti, S.P.A.
ITALIA: ITM
NORUEGA: ITM
PAISES BAJOS: ITM
REINO UNIDO: Samson Transport. Coop. Ltd.
SUECIA: ITM
SUIZA: Fröde AG

Un vinarossenc diputat al Congrés... de 1863 (I)

Per José Manuel Llatser Brau

Introducció.

Encara que acabem de sortir d'eleccions al Parlament i tenim una Diputada vinarossenca a Corts, a qui felicitem i desitgem èxits, no és a aquesta situació a la que ens referirem, però sí que ha estat aquesta circumstància la que ens ha portat a llegir, ara i no més endavant, les cartes que un altre vinarossenc escrivia en l'any que va ser, per primer cop, Diputat a Corts pel Districte de Vinaròs.

El vinarossenc a que ens referim, com molts haureu deduït, és **Manuel Maria Febrer de la Torre**, nascut a Vinaròs el 21 de Setembre de 1804, data del seu bateig segons una seua petició de fe de baptisme, i que va morir a Madrid el 30 d'octubre de 1870. Va resultar escollit Diputat pel Districte de Vinaròs a les eleccions de 1863, a les que es va presentar "**requerit pels seus compatri-cis... i tots el van votar sense distinció d'idees**" segons escriu **Borràs Jarque** en l'apartat biogràfic que li dedica a l'Apèndix -Secció de Biografies- de la seva Història de Vinaròs. En aquelles pàgines, també enumera Borràs, les realitzacions que per a Vinaròs i el seu Districte va aconseguir aquest Febrer de la Torre.

Manuel Maria Febrer de la Torre viu, com a polític, dintre del que es coneix com '**Partit Moderat**' o '**Liberal-moderat**', el final de la supremacia del latifundisme i capitalisme burgès, governs dels 'moderats' de **Narvaez** i de la "**Unión Liberal**" d'**O'Donnell**, viu la irrupció política de la petita burgesia, la menestralia i el moviment obrer. Viu el passí d'uns anys de prosperitat econòmica a la situació d'atur i crisi de subsistències de 1866 (Pacte d'**Ostende** entre 'demòcrates' i 'progressistes' amb posterior incorporació de la 'Unión Liberal') i viu la Revolució de Setembre del 1868 a Cadis, "**la Gloriosa**", que acaba amb Isabel II a l'exili i representa també el final de la seva curta vida política molt poc abans de la seva mort.

Estava vigent la Constitució de 1845, variant O'Donnell del 1856 i restablerta en el seva totalitat al 1864 per **Cánovas**. Els Senadors eren tots de designació Reial i els Diputats eren escollits, per sufragi restringit, en representació dels Districtes electorals. **Vinaròs era cap de Districte Electoral** i és a aquest Districte al que representarà Febrer de la Torre.

Invitem a que plomes més preparades ens situin en el context històric local, Vinaròs, el seu Districte i la resta de Districtes de la Província, en que es van celebrar les eleccions en aquells anys: partits i programes, candidats, electors, campanya, financiació, etc. i que les comparen, si té sentit, amb les actuals. (En allò que siguin comparables i salvant totes les distàncies històriques!!).

Entrem ja en l'objecte d'aquest escrit que no és altre que donar a conèixer alguns paràgrafs de la **correspondència** que en aquell any mantenien amb el seu



Administrador **Estevan Arseguet y Leis**, besavi del nostre pare, conservada en perfecte ordre i estat i de la que ara, gràcies a ells, en podem gaudir tots.

A títol de presentació incloem ara i aquí, la primera carta que tenim de Don Manuel Maria, i la seva fotografia amb l'escut d'armes. Fotografia en la que ens va obsequiar **D. Antonio de Febrer y Bertran**, descendent dels "nostres" Febrer, en la seva estada a Vinaròs a 1994. Ell, com a conseqüència d'una carta del nostre pare que va trobar a casa de la seva família, ens va localitzar i visitar i d'aquesta visita... cap a Vinaròs. En aquella estada, va tenir una llarga xerrada en l'amic **Ramon Redó** amb qui ja s'havia cartejat, i presentat a **Mossèn Enrique** va estar investigant en l'arxiu de l'Arxiprestal i va visitar i fotografiar els pocs llocs que recorden aquella època i família.

La primera carta.

La primera carta que ens consta que D. Manuel Maria escriu a **Estevan Arseguet y Leis** està datada a Madrid, el **5 de setembre de 1834**. A **D. Manuel Maria Febrer y González**, no utilitza el De la Torre fins que pren possessió del 'Mayorazgo' (Primogenitura), li falten pocs dies per a complir 30 anys i acabava de morir el seu pare Manuel Febrer de la Torre. Pel que diu a l'acomiadament, sembla clar que encara no es coneixien personalment o, si es coneixien, no s'havien vist des que Febrer era petit. Del seu contingut podem pensar que Febrer no estava, llavors, molt al corrent de la seva 'Hacienda' vinarossenca.

L'última carta de Manuel Maria és del dia **7 d'octubre de 1870**, pocs dies abans de la seva mort als 66 anys acabats de complir, aquesta dirigida ja a **Luis Arseguet y Cavaller**, fill d'Estevan que havia mort el 14 d'octubre de 1868 quan Luis tenia 40 anys i Manuel Maria Febrer en tenia ja 64. La relació llavors era tal que Luis Arseguet y Cavaller considerava a D. Manuel Maria Febrer com el seu segon pare. Luis va continuar la tasca del seu pare Estevan essent Administrador i Apoderat de D. Manuel Maria fins a la mort d'aquest i continuant

després amb els seus fills i hereus **D. José Maria, D. Jacobo** i **Doña Dolores** que li van encarregar la venda de la seva "Hacienda" de Vinaròs. En aquests més de 50 anys la relació entre ambdues famílies va arribar a ser, com és de suposar, molt estreta i familiar. Estevan Arseguet era 'maestro zapatero' i també ho va ser Luis.

Transcrivim, ja, la dita primera carta:

" Madrid 5 de Setiembre de 1834

Sr. Estevan Arseguet (Vinaroz)

Amigo y Sr. mío; he recibido la apreciable carta de V. fecha 1º del actual y agradezco los sentimientos que V. demuestra en ella.

Llamado por la ley y mi derecho a poseer el Mayorazgo que en ese Pueblo poseía mi Sr. Padre el Coronel D. Manuel Febrer de la Torre (Q.E.D.) y sabiendo el exacto y cabal desempeño con que V. ha ejercido hasta el momento de su muerte el Encargo de su Administrador que le había confiado, no puedo menos en justo obsequio a su memoria y en beneficio de mis intereses de confirmar a V. en el citado encargo bajo las mismas bases y condiciones que regían entre V. y mi difunto Padre, hasta tanto que el estado sanitario de ese país me permita ir á esa como pienso verificarlo.

En el ínterin se hace preciso para mi conocimiento que V. me haga el favor de darme á la posible brevedad noticias circunstanciadas del estado de esas Haciendas en todos conceptos, como se manejan, si están o no en arriendo y con que bases sus productos separadamente, si hay ó no hurtos existentes, y aperos de que clases &. con todo lo demás que V. contemplo debe saber y que V. estará al corriente y por lo tanto en el caso de noticiármelo con especificación: así como las condiciones bajo las cuales se convino V. con mi Padre para el ejercicio de su administración.

Consérvese V. bueno hasta que tenga el gusto de conocerlo su affmo Servidor Q.S.M.B.

Manl. M^a Febrer"

Quasi la totalitat de les cartes de Manuel Maria Febrer han estat escrites des de Madrid, ho farem constar si no fos així. Inclourem també informació procedent de les cartes que des de Vinaròs li escrivia Estevan Arseguet mantenint-lo al corrent dels seus interessos i del que passava al poble.

El servei de correu era àgil i ràpid entre Madrid i Vinaròs i la freqüència en que s'escrivien era molt alta, en ocasions més d'un cop per setmana. Encara que també es presenten períodes anòmalament llargs sense correspondència.

Comencem per desembre de 1862. El seu contingut mereix no esperar a altra ocasió.

" **Que Viva La Muy noble y Leal Villa de Vinaroz y que vivan los muy nobles y leales Vinarocenses**".

20-12-1862 Escriu E.A.

"... Después de haber publicado la **grande noticia** que V. le dirigió, con la música por todo el pueblo y a los pasitos de costumbre, el pregonero en voz alta lo decía y luego lo repetía la Música, volteando las campanas, intermediando infinitos vivas de toda clase de gente; con mas todo el día que fue el 14 tremoló una grandiosa bandera nacional en lo alto de la Torre, siguiendo en la noche una iluminación general y a las 5 de la tarde le fue preciso al Sr. Alcalde el hir a Castellón..."

23-12-1862 Escriu M.M.F.

"Mucho me alegro del entusiasmo que ha producido en esa Villa la concesión de los hermosos títulos de **Mui Noble y Leal** (ressaltat a l'original): no es pequeña satisfacción que yo he experimentado con haber podido lograr esta merced para mi pueblo querido, y con haber sido el iniciador del pensamiento, considero que habrán tenido mal rato con ello los vecinos de B... (sic)"

"Dígale al amigo **Rafels** que recibí ayer la suya del 19 y no le contesto hoy por absoluta falta de tiempo pero lo haré uno de estos días; entretanto entréguele V. esos dos números de la **Correspondencia** para que vea los términos en que he hecho publicar la noticia de la concesión de los títulos. Es seguro que este suelto lo reproducirá toda la prensa. **Que viva la Muy noble y leal villa de Vinaroz y que vivan los muy nobles y leales Vinarocenses**".

"Salude V. muy afectuosamente a los Sr. **Banasco, Segura, Francisco, Batiste el vecino, a Mosen Carlos y a todos los amigos: a todos les doy la más cordial y cumplida enhorabuena; no me olvido tampoco de Safon padre e hijos**".

"Me estoy cayendo de sueño pues hasta las 5 de la mañana he estado en el gran baile que dio anoche la Reina en Palacio y me voy a dormir".

En aquestes dates, segons ell mateix diu a la carta que escriu el 7-10-1862 a Don **Estanislao Uguet** "Sr. Alcalde Constitucional de la Villa de Vinaroz", referint-se a la cantera de la Parreta, **Febrer** era "**Coronel de Caballeria, Gentilhombre de Cámara de S.M. con ejercicio y Mayor de la Sección de Guerra y Marina del Consejo de Estado**".

06-01-1863 Escriu E. A.

"... **José Montecidor** no sabe leer ni escribir, la carta que le envió se la escribió posiblemente el moderno abogado **Salomó y Darder**..."

José Montecidor era un Empresari que extreia pedra de la **Pedreira de la Parreta** per a obres públiques i privades i tenia un important contenciós amb M. Febrer per aquest tema.

Continuarà

45 48 00



47 01 01

ii FELIZ NAVIDAD ii
 ii BON NADAL ii
 ii JOYEUX NOEL ii

de parte de nuestro equipo

**Nº 1 EN SERVICIO
 A DOMICILIO**

**HORARIO ESPECIAL
 FIN DE AÑO**
 Martes, 24
 de 6 a 10'30 tarde
 Martes, 31
 de 6 a 10'30 tarde



- Almas, 36 - VINARÒS (E)
- Hernán Cortés, 28 - BENICARLÓ (E)
- Rozenlann, 8 - ZELZATE (B)
- A des Aulnes, 19 - Meulan (F) (PARÍS)



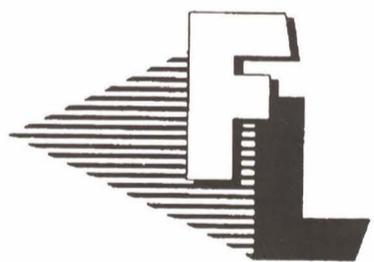
¡Felices
 Fiestas!

ORTO-META

GIRA COMERCIALMENTE COMO

ORTO-ROCA
ORTOPEDIA TECNICA

PLANTILLAS - PRESCRIPCIONES - TRATAMIENTOS - ZAPATOS ESPECIALES
 PROTESIS DE TODO TIPO...

ESPECIALISTAS TITULADOS. TALLER PROPIOArciprete Bono, 6 bajos (cerca Ambulatorio) - Tel. 45 68 03 - **VINARÒS**

FERRER
Logística

sociedad limitada

TRANSPORTES, ALMACENAJE Y
DISTRIBUCIÓN DE MERCANCÍAS

María Auxiliadora, s/n.
 Tel. 964/ 45 13 12
 Fax 964/ 45 61 20
 12500 **VINARÒS**

TRANSPORTES ESFETRANS S.L.

Pujadas, 124
 Tel. 93/ 485 38 36
 Fax 93/ 309 17 64
 08005 **BARCELONA**

¡RECUERDE!

**SU TELÉFONO DE RECOGIDAS
 DE MERCANCÍA EN BARCELONA**

(93) 485 38 36

ENTREGA ANTES DE LAS 11 H.
 DEL DÍA SIGUIENTE AL DE SU RECOGIDA

¡Feliz Navidad y un Año Nuevo cargado de dicha!

En la noche del Nacimiento, las estrellas fugaces cambiaban de sitio para verlo todo mejor.

...

El gran mariscal lucía tantas medallas, guirnaldas, charreteras y ringorrangos que parecía un árbol de Navidad.

...

Hay un viento coronero empeñado en hacer y deshacer coronas con las hojas muertas del Otoño.

...

A la ballena se le espurrea el champán por la nariz.

...

En la tupida jungla de la Guía telefónica se extravían las presbicias.

...

Tras la copiosa cena de la Nochebuena, todos roncaban con silbidito de zambomba.

...

El chichón es un pensamiento súbito y en relieve.

...

El rey de oros es el rey Midas que, si lo dejaran, convertiría en oros los demás palos de la baraja.

...

Las jirafas no necesitan que sea Navidad para organizar un pienso por todo lo alto.

...

Filosofía de la hache: "En boca cerrada no entran moscas".

...

Al negocio de los juguetes se le comienza a tomar el pulso por las muñecas.

...

A las seis y diez el reloj señala por dónde viene la Estrella.

...

Los de la Mafia siempre se presentaban de tiros largos.

...

En las radioscopias, el corazón se pone muy nervioso porque cree que está saliendo por la "tele".

...

Greguería: "En el pico del ruiñón canta la espina de la rosa".- Ramón Gómez de la Serna.

...

El mar va dejando en la orilla las cáscaras de sus aperitivos.

...

El 4 está todo el rato preocupado por cómo le dibujaremos la nariz.

...

El alma es soluble en la eternidad.

...

En el rectángulo, todos los puntos querían vivir en la Diagonal.

...

Como parecían tapones de champán, los llamaron champañones, digo champiñones.

...

El reloj de pie es la vitrina de las horas.

...

El rodaballo quedó aplastado de tanto pisarlo los buzos de entonces.

...

SONRISAS



Toda la vida aprendiendo a decir champaggggne, y ahora que ya lo sé, todos lo llaman cava.



Pues yo tengo un vecino que se llama Nicomedes Díaz, pero en cuanto se pone el sol ya le llamamos Nicanades Nóchez.

Algunos gajos de naranja vienen con sus sobrinitos.

...

Cuando se trata de un conflicto de tomo y lomo, lo mejor es el lomo; el tomo ya lo leeremos después.

...

La paga extra se pega al riñón... del supermercado.

...

En la arbolada fantasía de la manada de ciervos, desfilan en andas las desnudas vides del invierno.

...

El mapamundi nos anticipa la imagen del mundo, laminado por la cruel apisonadora del Apocalipsis.

...

La Natividad es también la fecha mítica de nacerles a las madreperlas su perla niña.

...

El arco del violín es el huso tejedor del tapiz musical.

...

¡Ah, si pudiéramos hacerle "zapping" al malhadado destino!

...

En la isla de Malta no hubo manera de tomar un buen café.

...

El conflicto entre las dos Coreas es un conflicto de "coreas sin fin".

...

El "cabello de ángel" quiere adelantarnos la dulzura alada de la pastelería celestial.

...

Al pie de la palmera hallaréis sus huellas datilares.

...

Autor invitado: "Ideas las tenemos todos; lo difícil es pintar (literariamente) a un gitano con un burro".- Ramón M^o del Valle-Inclán.

...

Lo malo de la vida es que llegará un día en que seremos, ay, unos ancianitos pasados de fecha.

...

El poeta es eso, el poeta es que levanta la colcha de la ola y encuentra una sirena dormida, el tío.

...

La "espada" ya llega con la p de su espada al cinto.

...

Los pulmones son la gaita insufladora de nuestra chirimía o bla-bla-bla particular.

...

El único "hobby" del avaro es tocar el xilofón de sus monedas de oro.

...

La Pereza cree que la Diligencia es algo que tiene ver con las películas del Oeste.

...

La Luna es la pandereta en el villancico cósmico, jubiloso y coral de las estrellas.

...

ELS DIARIS, S. A.

castell

Jovellar, 15 – Tels. 45 17 38 y 45 20 12 – VINARÒS

Felices Fiestas

*Te proponemos algunos títulos literarios,
para que tu regalo de Navidad tenga
alto contenido cultural:*

- "EL DESENCANTO". Fernando Schwart (Premio Planeta '96)
- "TE DI LA VIDA". Zoe Valdés (Finalista Planeta 96)
- "LA SANGRE TAMBIÉN ES ROJA". F. Vizcaíno Casas
- "CONFESIONES". Vicente E. Tarancón
- "LA REINA". Pilar Urbano
- "NOCHE DE PAZ". Mary Higgins Clark
- "MANIFIESTO NEGRO". Frederick Forsyth.
- "DESAPARICIÓN". Stephent King...

*... y si quieres un regalo que
ilusione y motive a tu pareja,
sólo primeras firmas
en*



PERFUMERÍA
Yolanda

COSMÉTICA
ALTA BISUTERÍA
REGALOS

TRATAMIENTOS DE BELLEZA

Plaza Jovellar, 8 – Tel. 45 57 22
VINARÒS

*Bolsas cotillón • material escolar • artículos oficina
cuentos • juegos educativos • plumas y escritura...*

PATRONAT MUNICIPAL E.P.A.

Curs:

"APROFITAMENT DE RECURSOS MARINS"

Continguts:

- * Descripció dels recursos marins de la nostra zona
- * Arts de pesca tradicional
- * Condicions actuals dels caladors
- * Contaminació i agotament dels caladors tradicionals
- * Tècniques alternatives de pesca: la aquicultura

Començament del curs: 13 de gener

Horari: 19'30 h. a 21'00 h.

Dies: dimarts

Durada: 30 hores

Lloc: E.P.A.

Preu: 3.500/3.800

INFORMACIÓ I MATRÍCULA

MATÍ: de 12 a 13 hores (dilluns a dijous) - TARDA: de 19 a 21 hores (dijous i divendres). LLOC: E.P.A. "LLIBERTAT" Antic Col·legi St. Sebastià - Tel. 45 30 44 - VINARÒS

"Sempre m'ho havia imaginat de tu!"

*Gràcies a tothom que fa de l'aprenentatge
una tasca permanent de convivència i solidaritat*



**"Que els teus dies i les teues nits
siguen llargues i plenes
de bones aventures"**

Escola de Persones Adultes "Llibertat"
Patronat Municipal E.P.A.
Associació d'Alumnes E.P.A. "Llibertat"

Cruz Roja Española
Oficina Local de Vinaròs

¡¡¡Feliz Navidad!!!

Estas palabras son las más pronunciadas en el Mundo durante las fechas que se avecinan. Pero, ¿se dicen con el corazón o solamente con la boca, por puro formulismo?

Existen millones de seres humanos que no pueden hacerse eco de esta maravillosa expresión, ya que la situación por la que atraviesan no les permite el "lujo" de ser felices.

¿Cómo se puede ser feliz estando desplazados de su hogares, viviendo en la más estricta miseria, padeciendo todo tipo de enfermedades, hambrientos y en constante peligro de perder la vida a causa de las armas de enemigos irreconciliables?

Cuando se hace apología de la paciencia, de que todo se arreglará, suele esgrimir la siempre quien no se encuentra en una situación desesperada, pero al que sí lo está no hay que venirle con monsergas, sino con hechos.

Nos gastaremos millones en estas fiestas y no nos acordaremos que otros nos necesitan y no con buenas palabritas, sino con **solidaridad**, compartiendo con ellos lo que tenemos la suerte de gozar.

Consideramos que siendo un poco más altruista se podrían realizar muchas más cosas que dieran un rayo de esperanza y alegría a estas personas, que se percatarían que no se encontraban solas y abandonadas, sino que habría otros que piensan en ellos y están dispuestos a luchar por atenuar los males que padecen.

Volvería a renacer la sonrisa en sus rostros al darse cuenta que no son un despojo de la Sociedad Civilizada y Culta, que nosotros mismos nos hemos fabricado, creada de manera artificial y exclusivista para nuestro disfrute y a los demás que les parta un rayo.

El egoísmo es malsano y el dinero sube y baja de valor y, al morir, no te aprovecha de nada, ya que no te lo puedes llevar. Entonces ¿por qué nos aferramos tanto a él y no somos capaces de mostrar una versión humanitaria?

Lo que sí está claro es que gran parte de la Humanidad precisa una fuerte ayuda del resto y este resto tiene la obligación de dársela y no por caridad, sino por razón de justicia, pues en la mayoría de los casos quienes les han puesto en el estado de penuria y miseria en que se encuentran han sido los países "avanzados", con su hábito de explotar a los demás, sea el que sea y caiga el que caiga.

Deseamos mentalizar y sensibilizar algo a los ciudadanos para que sean conscientes de que su cooperación es precisa y que existen muchas manos extendidas esperando su ayuda y, cuando estos pueblos subyugados y de pauperados puedan exhibir una sonrisa en sus rostros por haber alcanzado el razonable bienestar a que también tienen derecho, podremos decir con sinceridad Feliz Navidad.

Les saluda y, como siempre
¡¡¡COLABOREN CON NOSOTROS, TODOS SOMOS CRUZ ROJA!

Luis Corzo Samos
Presidente Local

Carnavals de Vinaròs

Han passat els carnavals carregats de luxe i llum, d'alegria i rebombori com si tot domès fos fum.

Molts sacrificis s'han fet. Hores i hores de treball per aconseguir resultats, sense tenir mai desmai.

Estes festes d'alegria, on és de compartició, són de molta algarabía sense parar de donar bots.

Les butxaques es reasenten pos ne costa molts diners. Lo que se fa molt a gust no ens importa als demés.

Un grapat d'anys han passat des que s'acomençaren, aprofitant bé els espais que dóna d'un any per l'altre.

Mantenint aquestes brasses pares i fills en conjunt, convivia en les comparses per tenir-lo més a punt.

Cada comparsa al Casal té vida pròpia; procurant donar-li sal per fer-ho en més concòrdia.

Les desfilades per fi, esperades amb ganes, tenen lloc. Qui puga fer-ho millor. Van competint les comparses.

Música i llum a bondó. La música "enlatada" és la que dóna més so. Hi ho he preferit la "xaranga".

Simpatia a tot pasto per a la riada de gent que ve a contemplar-ho;

prenent part si és el moment. Som bons els vinarossencs quan mos propossem algo. La cosa ha vingut de gust hi hem d'expressar-ho.

La cosa no és estranya donat el caràcter viu; ja que quasi tota Espanya ho comenta i diu.

Amunt totes les comparses! Que s'ha acabat el d'enguany... i es pensa en el futur per poder-les fer més guapes.

Comparses i Carnaval, avant tots per Vinaròs! Les Reines en les carrosses i la llum, ho fan més gros.

Febrer 1996.

SAMARO

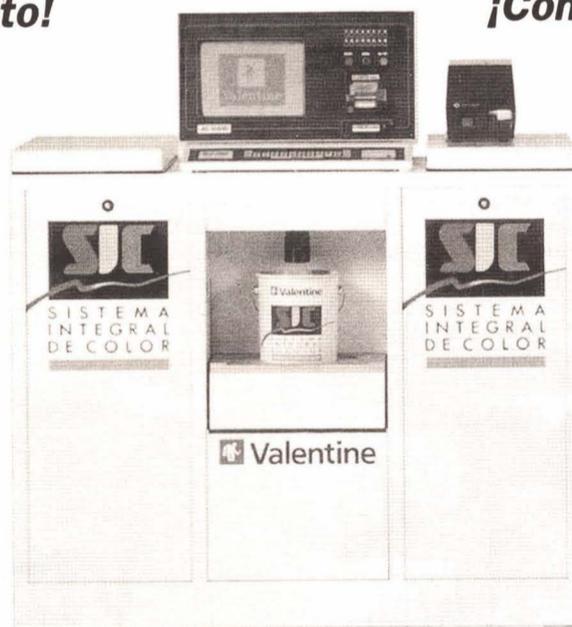


Pinturas Galindo, S.L.
CASTELLÓN

¡Ya está aquí la Navidad!
¡Tiempo de Vacaciones, tiempo de renovar...!

¡Pon a punto tu casa con la economía que representa comprar en nuestro establecimiento!

La combinación más perfecta de colores, para conseguir el tono que usted necesita. ¡Con total garantía!



¡5.500 colores, una gama infinita de tonalidades!
¡Felices Fiestas Navideñas! ¡Feliz 1997!

C/ José Sebastián Farga, s/n – Tel. 45 03 00 – VINARÒS

ALMACÉN: Hermanos Bou, s/n. – Tels. 22 4 62 - 22 97 87

DELEGACIÓN EN VINARÒS: Tel. 45 03 00

Roda Mijares, 92 – Tel. 21 15 30

Ronda Magdalena, 20 – Tel. 24 00 80

DELEGACIÓN EN VILLARREAL: Av. Alemania, 11 – Tel. 52 64 53

Esquerra Unida - Els Verds - Vinaròs

Vinaròs a 4 de Diciembre de 1.996

El Ple del passat dia quatre fou, entre d'altres coses, aclaridor de les veritables posicions dels membres del Govern municipal del PP i de quina mena de col.laboració demanen als dos altres Grups municipals.

En l'anterior sessió el Sr. alcalde, amb referència al repetit tema de la discoteca Hangar, va dir que no donava la llicència provisional d'obertura perquè li podia suposar fins a tres anys de presó actuar contra la llei.

En aquella ocasió els dos grups de l'oposició municipal van brindar-se a compartir la responsabilitat de la Concessió de la llicència i perquè no es pensés que era un "farol", se li va oferir que donés mostra de bona voluntat donant curs a una proposta a aprovar per la sessió plenària.

Encara que pugue semblar mentida, la reacció i la resposta del Sr. alcalde no va sorprendre a ningú però, almenys, va deixar clar, s'hi havia algun dubte, que l'Hangar no s'obrirà fins que a ell no li vingue de gust.

El que sí que va sorprendre a més d'un fou el fet que es llegiren dos "manifestos".

L'un era lògic perquè els companys són els companys i han de mostrar una

postura de recolzament que com grup els és exigible encara que un per un no combreguen en el contingut.

L'altre, en nom dels funcionaris, fou vergonyós a l'atribuir-lo a la totalitat de la plantilla de l'Ajuntament quan, en realitat no l'havien signat més que dotze dels quasi cent funcionaris empleats a la Casa gran.

Aquesta darrera postura a casa nostra es diu "fer demagògia" i propaganda barata.

Demanam per favor que si es vol canonitzar a algú es face pel conducte reglamentari. Conducte que no som nosaltres els més indicats per dir-los quin és ja que entre les seves files hi ha personal més qualificat.

Un altre fet curiós és que a l'any 1996 i a una població com Vinaròs s'arriba a la solució de pavimentar mig carrer i l'altre mig no perquè un veí no està d'acord en l'obra de pavimentació i que aquest fet es consentixque per part de l'Ajuntament.

Suposem que es va consentir per tal de donar "solucions".

I, per fi, el numeret final l'hem de considerar de la mena més barroera de fer les coses, ara que, podríem entendre que "és que no en saben més". ▲

Los abajo firmantes, todos funcionarios del Magnifico Ayuntamiento de Vinaròs sin ningún afán político y movidos solo en actitud de justicia, por el presente queremos mostrar nuestro apoyo a D. José Miguel May Forner por la labor desempeñada entre nosotros, durante el tiempo que hemos trabajado juntos, lamentando que cese en el desempeño de sus funciones como Concejal en dedicación exclusiva en este Ayuntamiento.

Después de casi un año y medio en el desempeño de sus funciones al frente de las tareas del Consistorio, ha demostrado su buen hacer totalmente independiente y democrático, en bien del funcionamiento interno del Ayuntamiento, habiendo recibido su apoyo cuando se lo hemos requerido, y no habiendo interferido en ningún momento en el normal desempeño de nuestro trabajo.

¿Cultura vinarossenca?

*Quina pinya més bonica
tenir a vuit vinarossencs
en la seua rama destacats
i pel món respetats!!!!*

*La meua assistència
no va poder ser completa;
tenia reunió a les nou,
en un altre tema, de temps convocat.*

*Sol de veure a tots junts
dalt de l'escenari d'Ayguals
em vaig sentir orgullós
de ser el vostre paísà.*

*La presentació de Nati Romeu
col.laborant amb tots ells...
va ser com algo molt meu
en orgull també, fabulós.*

Assistents:

*Alfred Giner Sorolla
fou el degà de tots.*

Mario Sorolla Ayza, el nebot.

Pere Barceló Batiste.

Carles Santos Ventura.

Adolfo Cabadès O'Callaghan.

Sebastián Miralles Puchol.

Francesc Caudet Roca.

Joan E. Adell Pitarch.

*Persones cultes del poble
que s'han fet a ells mateixos
pel sacrifici que ha suposat
el ser estudiosos...*

No regalant-los res.

Resum segons lo que he captat:

*La cultura, no és patrimoni de ningú;
és de tothom que la vulgue adquirir.*

*El saber és de la gent estudiosa
i d'aquells que la vulguen tenir.*

La paraula cultura és ampla.

És cult, el que és Lletrat.

És cult, el que és Músic.

És cult, el que és Llicenciat.

És cult, el que és Metge.

És cult, l'Investigador.

És cult, l'Historiador.

És cult, el que és Matemàtic, etc.

*Pot ser cult, el ferrer, el pintor,
l'oficinista, l'impressor,
el mariner, el llaurador,
i fins el que fa de peó...*

*Sempre que en el seu,
sia competent. El millor.*

*I busque sempre un moment
per comprendre altres qüestions.*

*En creixença general
per a engrandir a l'home;
i fer-se al mateix temps
en la vida, útil a totes hores.*

*A part dels senyors de la taula,
altres n'hi ha també,
que per la seua naixença
són fills d'aquesta terreta,
i porten el seu "aler"...*

*Són també persones cultes.
Carrera ha portat a terme
i viuen del seu saber.
En són molts i moltes...*

Per lo tant pot haver...

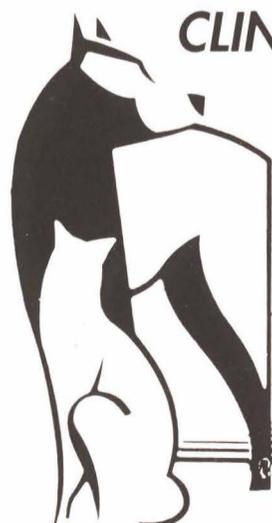
Cultura Vinarossenca.

¿Per què no?

Vinaròs, 18 de Novembre de 1996

SAMARO

**SE ALQUILA PUB COMPLETAMENTE
EQUIPADO Tel. 45 58 49**



CLINICA VETERINARIA

VINARÒS

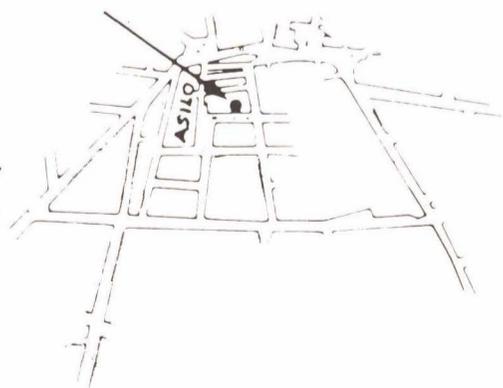
Carlos Esteller

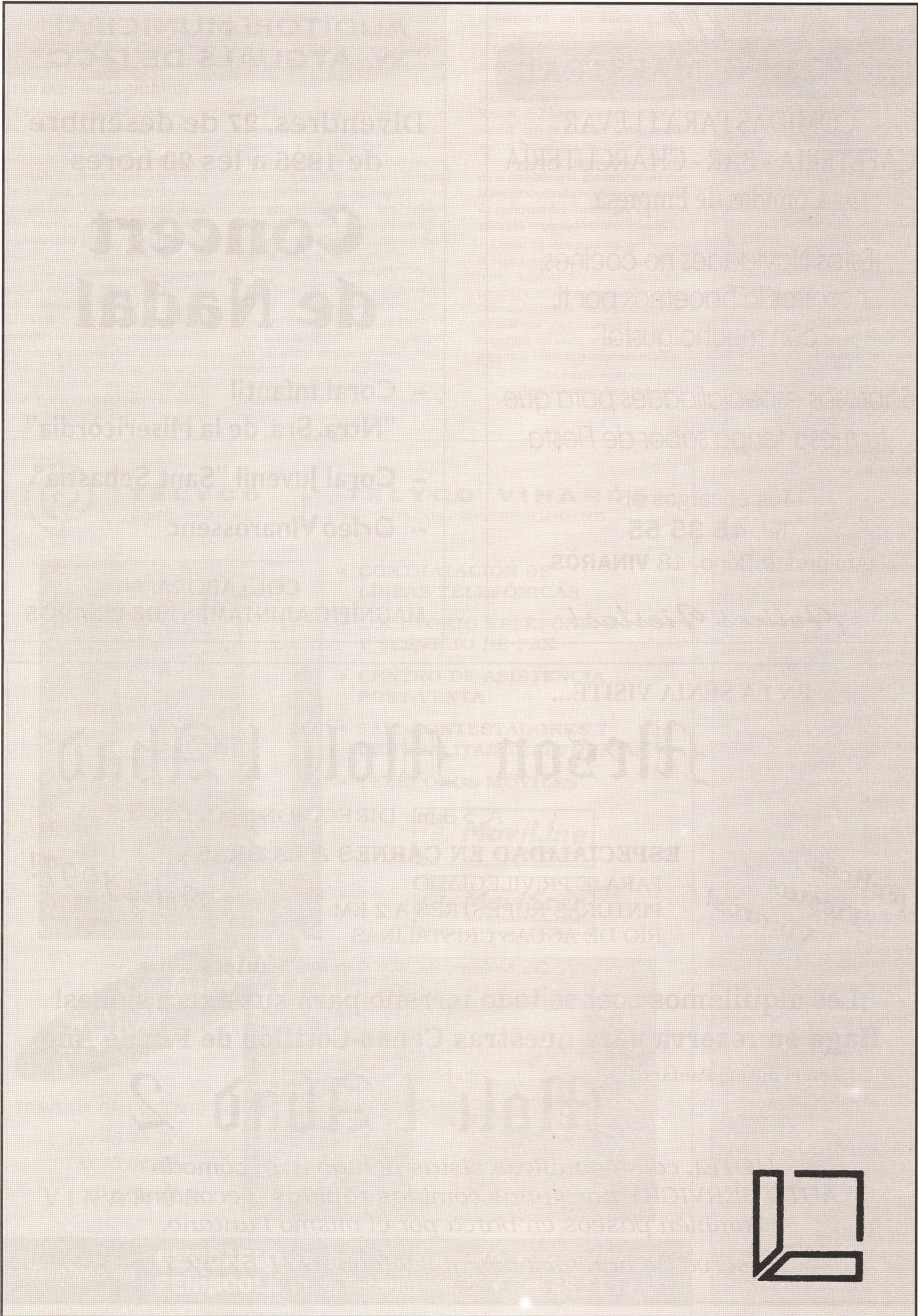
¡Feliz Navidad!

**DE LUNES A VIERNES
SABADOS: Horario a convenir.**

**Mañana: 11 - 1'30 h.
Tarde: 17 - 20 h.**

**Desamparados, 4
Tel. 45 65 31**







CATERING MAESTRAT

COMIDAS PARA LLEVAR
CAFETERÍA - BAR - CHARCUTERÍA

Comidas de Empresa

¡Estas Navidades no cocines,
nosotros lo hacemos por ti,
con mucho gusto!

*Sabrosas especialidades para que
tu mesa tenga sabor de Fiesta*

Tus encargos al

Tel. **45 35 55**

Arcipreste Bono, 18 **VINARÒS**

¡Felices Fiestas!

AUDITORI MUNICIPAL "W. AYGUALS DE IZCO"

Divendres, 27 de desembre
de 1996 a les 20 hores

Concert de Nadal

- Coral Infantil
"Ntra. Sra. de la Misericòrdia"
- Coral Juvenil "Sant Sebastià"
- Orfeó Vinarossenc

COLLABORA:

MAGNÍFIC AJUNTAMENT DE VINARÒS

EN LA SÉNIA VISITE...

Mesón Moli l'Abad

A 5 km. DIRECCIÓN PANTANO

ESPECIALIDAD EN CARNES A LA BRASA

PARAJE PRIVILEGIADO
PINTURAS RUPESTRES A 2 KM.
RÍO DE AGUAS CRISTALINAS

Ctra. Benifasar - Tel. 977/ 71 34 18 - PUEBLA DE BENIFASAR

*¡Felices
Fiestas
Vinaròs!*

¡Feliz 1997!

¡Les alquilamos coches todo terreno para sus excursiones!
Haga su reserva para nuestras Cenas-Cotillón de Fin de Año

... y en el mismo Pantano

Moli l'Abad 2

*HOTEL con magníficas vistas al lago y un cómodo
AUTO SERVICIO, para unas comidas rápidas y económicas.*

También paseos en barca por el mismo Pantano.

Reserva de habitaciones al teléfono 977/ 57 52 71

Resolució de l'executiva comarcal de CC.OO. del "Baix Maestrat" vers el conflicte dels empleats públics

La vaga general dels empleats públics del passat 11 de desembre ha significat una demostració sense precedents de la capacitat de mobilització dels sindicats en els diferents sectors de l'àrea pública, contra la congelació salarial i pel dret a la negociació col·lectiva.

La negativa renovada del govern a negociar amb els Sindicats una nova situació professional i retributiva, capaç de superar l'actual conflicte social obert amb els empleats públics, ve a confirmar la incapacitat de l'executiu per abordar un diàleg sense condicions amb els Sindicats, orientat a restablir la normalitat contractual, respectant els acords de 1994. El govern d'Aznar reitera pel contrari, la seua disposició d'aprofundir en l'aplicació de mesures econòmiques i fiscals que contemplen avan-

tatges inacceptables per als sectors més poderosos i nous sacrificis per a altres col·lectius socials, entre ells ELS EMPLEATS PÚBLICS, augmentant en un injust repartiment dels esforços a realitzar.

Tot això, en base a una coartada, que no per repetida, pot ser acceptada: la de respondre a les exigències del procés d'Unió Europea. Es tracta, més bé, de plegar-se a les demandes dels governs conservadors europeus, empenyats en desregular el mercat de treball, reduint els nivells de protecció social i entendre el procés d'Unió Europea en termes quasi exclusivament monetaris.

L'Executiva Comarcal de CC.OO. del "Baix Maestrat" mostra la seua voluntat, d'acord amb les Federacions i Sectors de l'Àrea Pública, de reactivar el procés de mobilització sostinguda que des del passat mes de setembre protagonitzen els empleats públics. No és una frase per a la galeria; és la proposta sindical que més i millor s'ajusta a la realitat contractual, reivindicativa i de

mobilitzacions en les Empreses, Sectors i Administracions Públiques.

Per una altra banda, aquesta Executiva Comarcal, expressa la seua plena coincidència amb els ritmes, mètodes i iniciatives que tant les Federacions i Sectors de l'Àrea Pública de CC.OO. com la resta de Sindicats, estan proposant en l'actualitat i que poden resumir-se en: **mantenir i intensificar el perfil de la mobilització, garantir al màxim la unitat sindical, i analitzar la situació en cadascun dels àmbits per a fer més eficaç la negociació i mobilització.**

Qualsevol altra proposta, que ignore la lògica reivindicativa que han dut a terme aquests Sectors, mitjançant propostes unilaterals de mobilitzacions decretades a colp de calendari, únicament lograria una creixent desmobilització i la fractura del clima unitari que deu de presidir la lluita dels empleats públics.

Secretaria de Premsa
"Unió Comarcal Baix Maestrat"

Una Columna para la meditación

El rompeolas

La Secretaría de Prensa del PSOE, la pasada semana esperaba que les explicase a quién se le ha dado una bofetada además del P.P. con la retirada del concejal en dedicación exclusiva. Me decepciona que, aunque sólo sea por intuición, no lleguen a comprender a qué me refería en el pasado comentario. Evidentemente ni toda la gestión del Ayuntamiento estaba en función de los cincuenta mil duros que cobraba el concejal, ni en todas las horas que destinaba para cumplir con su misión a la que ya hice referencia. Pensaba y sigo pensando que lamentablemente, la medida que adoptaron con la moción de urgencia, obedeció al juego político que vienen llevando a cabo desde el PSOE, que se resume en un "ni hacen ni dejan hacer". Se dice que no hay peor ciego que el que no quiere ver ni peor sordo que el que no quiere oír. Se lamentan de las críticas a la mala gestión socialista, puesta de manifiesto repetidas veces y aceptada hasta en sus propias filas. No quieren aceptar que la sensibilidad de los vinarocenses cada día exige más porque cada día es más intensa su conciencia por los temas municipales. Al ciudadano no se le puede engañar ni manipular, siempre suele tomar buena nota de los intentos a tal respecto y no puede comprender como sus exigencias y reclamaciones se quedan como sombras en el horizonte. Cuando está a punto de finalizar el año, es el momento de realizar cierto análisis, un balance de la gestión municipal y ¡cuánto NO debe ser atribuido a la acción municipal!

La legislatura está siendo un auténtico rompeolas de manifestaciones, heterogéneas y singulares a la vez, que son más un cántico al despropósito para secundar la intención de desentenderse de la labor municipal, politizando hasta las cuestiones de marcado criterio técnico y perfectamente legal.

Resulta hasta sorprendente la escrupulosidad con la que se analiza cada una de las acciones del partido gobernante. En cambio, a nadie parece caerle la cara de vergüenza por las abruptas e incoherentes manifestaciones y lamentables salidas de tono que oímos a través de la radio. Se demuestra de forma bien patente hasta qué punto de decadencia está llegando el desarraigo personal entre los políticos locales.

Parece que lo único que se cuestiona es la utópica lógica política de cuantos menos logros consiga el P.P. mucho mejor para el PSOE. Un contrasentido que como muchos vinarocenses no llego a comprender.

Herminio



TELYCO
GRUPO TELEFÓNICA

TELYCO VINARÒS
EQUIPOS Y SERVICIOS TELEFÓNICOS



- **CONTRATACIÓN DE LÍNEAS TELEFÓNICAS**
- **LOCUTORIO TELEFÓNICO Y SERVICIO DE FAX**
- **CENTRO DE ASISTENCIA POST-VENTA**
- **FAX, CONTESTADORES Y CENTRALITAS TELEFÓNICAS**
- **TELÉFONOS MÓVILES**



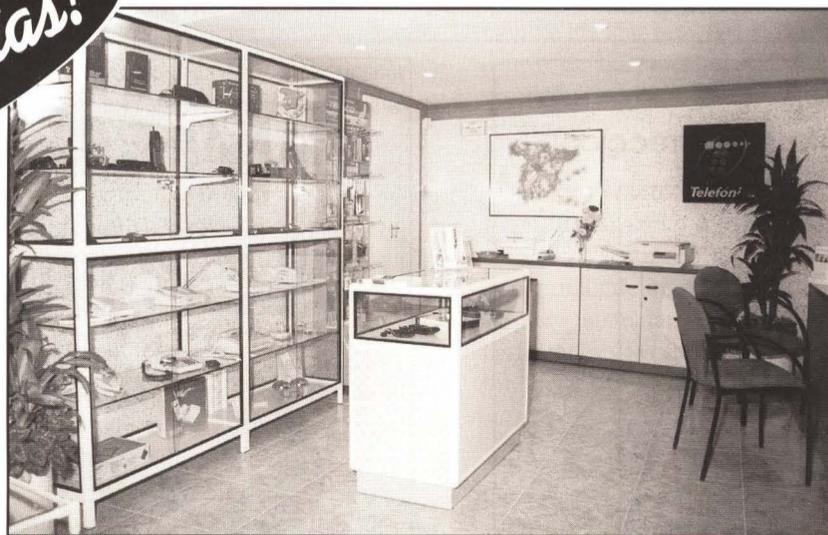
¡Felices Fiestas!

TRAVESÍA SAN VICENTE, 8

Tel. 45 45 77

Fax 45 09 54

VINARÒS



También en

BENICARLÓ Escuelas Cristianas, 10 • Tel. 46 06 73
PEÑÍSCOLA Plaza Constitución, 5 • Tel. 48 14 14



PELUQUEROS

Balanzuela

ESTILISTA • TRATAMIENTOS CAPILARES POR IONTOPHORESIS



Bones Festes

San Francisco, 81
Tel. 45 66 27
VINARÒS



*¡A todos nuestros clientes, nuestros amigos,
a todos los vinarocenses, Feliz Navidad
y toda la dicha para el próximo 1997!*

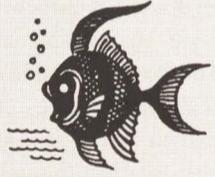
ASESORES
Laboral, Fiscal y Contable

Elena Romillo García
GRADUADO SOCIAL



AGENTE DE SEGUROS
Nº 1120062

Avda. M^o Auxiliadora, s/n.
(Esq. Baix Maestrat) - Tel. y Fax 40 25 00 - **VINARÒS**

<p>RESTAURANTE</p>  <p>El Pez Rojo</p> <p><i>¡En pleno centro de Vinaròs! Les ofereix el surtido más completo y los precios más justos ¡Compruébelo!</i></p> <p><i>Plaza Jovellar, 20</i></p>	<p><i>Desayunos</i></p> <p>Café con leche o Chocolate con pasta Mantequilla Mermelada</p> <hr/> <p>HACEMOS PLATOS NAVIDEÑOS PARA LLEVAR</p> <hr/> <p>PRECIO: 250 PTA</p>	<p><i>Bocadillos</i></p> <p>Jamón serrano o york Mortadela Salchichón Chorizo Queso Tortilla al gusto Lomo de cerdo Jamón y queso Anchoas Atún Sobrasada Blanco y negro Botifarra blanca y negra</p> <hr/> <p>PRECIO: 250 PTA</p>	<p><i>Almuerzos</i></p> <p>Ensaladilla rusa o Huevos fritos con chorizo o jamón o Callos a la madrileña o Manitas de cerdo o Musola marinera o Escrita en all i pebre o Botifarra y longanizas o Magro de cerdo con sanfaina o Pulпитos estofados o Conejo al ajillo Aceitunas Pan 1/4 de vino o cerveza</p> <hr/> <p>PRECIO: 500 PTA</p>
--	--	--	--

PAPERETS ¡Nueva Dirección!

Papereria - Prensa

MATERIAL ESCOLAR,
OFICINA, ENCUADERNACIÓN,
REGALOS, PRENSA...
ADORNOS NAVIDEÑOS

C/ Pont, núm. 2

¡Feliç Nadal! VINARÒS

PANADERIA-PASTELERIA



**ALEJANDRO
CASADO**

M^a. Auxiliadora, 3 - Tel. 456689
VINARÒS

¡Les deseamos Feliz Navidad!

Primera Regional. Villavieja, 3 - Vinaròs, 1



COMENTARIO

El partido tuvo dos fases muy diferenciadas. En la primera mitad ya de salida el Vinaròs C.F. tomó la iniciativa del juego y merodeó los dominios de Gimeno con cierta insistencia y peligrosidad y hubo ocasiones de sobra para abrir el marcador, pero hubo premiosidad por parte de los delanteros albiazules y también la defensa local anduvo muy atenta. El dominio fue más bien equilibrado, aunque los delanteros del Villavieja, no llegaron con tanta facilidad ante la parcela de retaguardia del conjunto visitante. Bien a fuer de sinceros y tal como rodaron las cosas en esta primera parte del encuentro, el gol del Vinaròs, conseguido en las postrimerías hizo justicia, incluso me atrevo a decir que el resultado fue corto. La segunda parte fue ya otra historia, y el equipo local salió a mucho gas, y dispuesto a darle la vuelta al marcador pero hay que convenir que el Vinaròs tuvo otra cara. La lesión de Javier Celma, fue fundamental y la defensa ya no ofreció, ni mucho menos ni tanta resistencia, ni tanta firmeza, como antes. El centro del campo fue un carril por el que los locales, jugaban a sus anchas y el Vinaròs CF, estuvo a merced de los locales y los goles no se hicieron esperar. Las expulsiones de Vidal y luego la de Eusebio, fueron también determinantes, para que la buena imagen del primero quedara totalmente difuminada. Tan sólo en una ocasión, en el minuto 66, el Vinaròs pudo igualar el marcador en un tiro muy intencionado de Andry Martínez, que salió rozando la cepa del poste derecho del portal defendido por Gimeno. Esta fue la historia de un partido, con cara y cruz y fue lástima que el Vinaròs, no siguiera en la buena línea inicial, pero bueno, muchas circunstancias se dieron para que el marcador

tomase otro rombo. En vista de lo acaecido en el segundo tiempo, cabe considerar que el resultado fue justo, por lo menos, la victoria.

DATOS DE AMBIENTE

Tarde soleada, pero fría. El terreno de juego con hierba y en general aceptable. Regular asistencia de público, que apoyó a su equipo y en especial en la segunda mitad que desarboló al Vinaròs. Se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento de un familiar de un directivo.

ÁRBITRO Y ALINEACIONES

Dirigió la contienda el joven árbitro de Valencia, Miguel Ángel Sabater Oltra. Algún que otro error técnico en la primera parte, protestado por los locales. En la segunda mitad, favoreció descaradamente a los de casa, ya en últimos minutos expulsó por doble amonestación a Vidal y con tarjeta roja a Eusebio por cogerle del pelo y empujarlo. Ello sucedió en el minuto 90. En general su actuación dejó bastante que desear. Tarjetas amarillas a Miguel, Lengua, Bataller y Adrián.

Las alineaciones fueron las siguientes:

VILLAVIEJA: Gimeno, Adrián, Lengua, Miguel A., José Pascual (Romero), Evaristo, Mecho (Raúl), Calo, Sánchez (Alfonso), Bataller y Ribera.

VINARÒS: Nicolau, Viti, Ricardo, Eusebio, J. Celma (Jacobo) minuto 44, Vidal, Higuera, Pedro, Jesús, Andry y Baca (Javi Sánchez) minuto 60.

LOS GOLES

0-1, minuto 44. Gran jugada de Andry, que tras recibir un perfecto pase de Eusebio, regateó a José Pascual y esperó la desesperada salida de Gimeno y de disparo muy ajustado al poste derecho introdujo el balón en la red.

1-1, minuto 52. Ribera al lanzar un golpe franco el balón tropezó en la barrera y descolocó a Nicolau.

2-1, minuto 74. Alfonso aprovechó una indecisión de la defensa y a placer y de cerca batió sin remisión a Nicolau.

3-1, minuto 89. Bataller aprovechó otra indecisión de la defensa y alojó el balón en la red, sin ningún problema.

A CADA CUAL LO SUYO

En el primer tiempo el equipo de Sala-Gelardo, quiso pero no pudo, porque el Vinaròs dominó el centro del campo y con su juego muy serio e hilvanado, dominó bien la situación. El equipo local, puso mucha voluntad, pero fue superado, por un Vinaròs, con ideas más claras y con dominio insistente. En la segunda parte, con un Vinaròs diezmando por las lesiones ya fue otro cantar y sobre el campo no hubo otro equipo que el local y el Vinaròs capeó el temporal de la mejor manera posible y en evitación de encajar más goles. Destacaron dentro de un tono general, más bien discreto, Evaristo, Mecho, Gimeno y Ribera.

Dentro de sus limitaciones, ya que viajó sin titulares indiscutibles, como César, Rafa, Argi y Agost, cuya ausencia se dejó sentir de forma indiscutible, en el primer tiempo estuvo bien e incluso pudo aumentar el marcador. Luego las lesiones y la falta de banquillo pasaron factura y el equipo se desmoronó.

PUNTO DE VISTA

– V. Mecho, Presidente del Villavieja: «Nos hacía falta un triunfo y más sobre un equipo tan cualificado como el Vinaròs. Muy satisfecho por la actuación de mi equipo, que ha echado el resto».

– Sala-Gelardo, Míster del Villavieja: «Mi equipo ha jugado muy inteligente-

mente en el segundo tiempo y ha sido el dueño y señor de la situación. El triunfo muy meritorio».

– A. Alias, Míster del Vinaròs C.F.: «Las lesiones han tenido una influencia decisiva en derrota, y el equipo no ha podido mantener el trepidante ritmo del rival, que se dio cuenta de nuestra inferioridad y no cejó hasta conseguir su objetivo. Tal vez, la derrota mínima, lo más justo».

– Argimiro, Secretario T.: «Las lesiones de Javier Celma, Viti, y Eusebio, han dejado al equipo muy mermado y en la segunda parte, todas las ventajas han sido para el equipo rival, que se lo hemos puesto fácil. Así cualquiera. Vamos a ver si con el 97, el equipo se consolida en los puestos de cabeza. Hemos de cambiar algunas cosas y estamos con ello».

– Andry, autor del gol: «En el primer tiempo merecimos sentenciar y en la segunda parte, ya no hubo opción. En fin, un partido para olvidar».

V.G.P.

Foto: 1000 ASA

RESULTADOS

Villafamés – Villarreal	0-1
Cabanes – San Mateo	1-2
San Jorge – Traiguera	3-2
Borriol – Catí	3-2
Benicassim – Torreblanca	4-2
Oropesa – Peñíscola	2-1
Villavieja – Vinaròs	3-1
Vinromá – Villafranca	2-2
Chert – Faura	3-2
N. Perdido – San Pedro	2-2

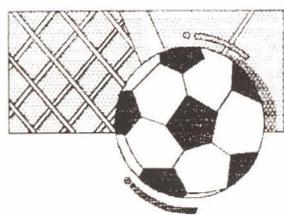
PRÓXIMA JORNADA

Villafamés – Cabanes
San Mateo – San Jorge
Traiguera – Borriol
Catí – Benicassim
Torreblanca – Oropesa
Peñíscola – Villavieja
Vinaròs – Vinromá
Villafranca – Chert
Faura – N. Perdido
Villarreal – San Pedro

CLASIFICACIÓN

	J	G	E	P	Gf	Gc	P
1. San Jorge	15	12	3	0	35	14	39
2. Chert	15	11	2	2	43	20	35
3. Benicassim	16	10	2	4	40	22	32
4. San Mateo	15	8	5	2	28	21	29
5. Villafranca	15	8	4	3	36	17	28
6. Vinaròs	16	8	2	6	29	28	26
7. Villarreal	15	7	2	6	34	24	23
8. Borriol	15	6	4	5	34	24	22
9. Oropesa	16	6	4	6	26	23	22
10. Traiguera	16	6	4	6	35	37	22
11. San Pedro	15	6	3	6	34	27	21
12. Faura	15	5	6	4	25	21	21
13. Catí	15	5	5	5	24	21	20
14. Villafamés	15	5	4	6	33	23	19
15. Villavieja	15	4	5	6	20	31	17
16. Vinromá	15	3	7	5	20	33	16
17. N. Perdido	15	4	3	8	31	31	15
17. Cabanes	16	4	2	10	22	31	14
19. Torreblanca	15	1	1	13	22	67	4
20. Peñíscola	16	0	0	16	9	65	0

– Peñíscola, tres puntos menos por sanción.



FÚTBOL BASE
Vinaròs Club de Fútbol
 Temporada 1996/1997



El Juvenil continúa ostentando el liderato de su categoría. Naufragio del Infantil y Cadete en su enfrentamiento contra el líder, el Castellón.

INFANTIL

C.D. CASTELLÓN 12
VINARÒS C.F. (Rest. Voramar) 0

Alineación: Carmona, Joan, Bosch, Edgar, Reyes, Hortas, Villena, Cele, Torrico, Juanjo, Francisco, Sebastián, Adán, Peña, Jordi.

El resultado lo dice todo.

CADETES

C.D. CASTELLÓN 5
VINARÒS C.F. (Autoca) 1

Alineación: Felipe, Ernesto, Schuster, Edu Caballer, I. Febrer, Raúl, Manolo, Albert, Romeu, Luis Carbó, Víctor y Andrés, Alexis y Cristian.

Buen inicio del partido para el Vinaròs: primero un balón al larguero y después el 0-1 obra de Romeu de potente disparo desde fuera del área. A partir de ahí se perdió el control del encuentro y el Castellón logró recuperarse al final de la primera parte con 2-1 en el marcador.

La segunda parte fue coser y cantar para el líder que marcó tres goles más.

Próximo partido contra el Benicarló, el sábado por la mañana en el Cervol.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

	Cadet.	Infant.
Moncófar – Almenara	11-1	6-0
UniSport – Burriana	3-0	1-3
Ondense – Nules	1-1	8-0
Villarreal – Almazora	5-0	0-1
Benicásim – Benihort	4-1	1-3
Tonín – La Vall	0-4	1-3
Castellón – Vinaròs	5-1	12-0

Clasificación cadete: Líder destacado el Castellón con 30 pts., seguido del UniSport con 28, Benihort, Nules y Villarreal con 20, Vinaròs con 19 y un partido menos y Ondense, La Vall y Benicásim con 18, con 15 el Moncófar,

y ya a mucha distancia con sólo 7 puntos el Burriana y con 6 el Tonín, Almenara y Almazora.

Clasificación Infantil: Líder destacado el Castellón con 36 puntos, seguido de la Vall con 29, el Burriana con 28, con 22 el Tonín y Benihort, con 19 el Vinaròs y un partido menos, con 18 el Uni-Sport, Almazora con 17, Ondense con 14, Moncófar con 10, y ya a mucha distancia el Almenara con 7, el Benicásim con 6, el Villarreal con 5 y el Nules con 1 solo punto. ▲



Miralles, vuelve por sus fueros con el Juvenil del Vinaròs C.F.

JUVENIL

VINARÒS C.F. (Auto Esteller) 4
J.D. NIÑO PERDIDO 1

VINARÒS C.F.: Alexis, Calduch, Soriano, Juan Vi (Roger), Edu, Soto



Óscar y Aleix del Benjamín A

(Iván), Richard, Jordi, Carmona (Noé), Mérida y Cano (Romero).

J.D. NIÑO PERDIDO: Emilio, Marco (Cristian), Baquero, Trujillo, Adrián, Isaac (Ventura), Roig, Michel, Oltra, Hidalgo y Fernández.

Árbitro: Víctor Milá Fuster. Desconcertante. Amonestó por el Vinaròs C.F. a Juan Vi y Soriano y por el J.D. Niño Perdido a Michel, Isaac y Baquero.

Goles:

- 1-0 Cano a pase de Richard, min. 37
- 2-0 Cano a pase de Calduch, min. 44
- 2-1 Isaac de penalty, min. 50
- 3-1 Richard de media volea, min. 65
- 4-1 Jordi a pase de Cano, min.76

El Niño Perdido capeó el temporal hasta la consecución del primer gol de Cano y en la segunda parte se envalentó un poco al conseguir el gol en un penalty de los que no se pitan nunca.

El juvenil del Vinaròs C.F. fue superior en todas las líneas desde el inicio del partido, destacando especialmente la actuación de Soriano que se va consolidando cada día más en su posición de lateral izquierdo.

Resultados de la jornada:

C.F. San Pedro – C.D. Roda	1-0
Vinaròs C.F. – J.D. Niño Perd.	4-1
C.F. Moncófar – C.D. Castellón	1-5
C.D. San Miguel – C.F. Alcalá	3-5
C.D. Burriana – Club La Vall	1-1
C.D. Benicásim – C.D. Tonín	1-0
Rrràpit Meseguer – C.F. Uni Sport	3-1
Almenara F.B. – U.E. Betxí	3-3

CLASIFICACIÓN

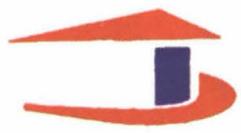
	J	G	E	P	Gf	Gc	P
Vinaròs C.F.	12	10	1	1	31	15	31
C.D. Castellón	12	9	2	1	37	13	29
U.D. Betxí	13	7	4	2	34	18	25
C.F. San Pedro	12	7	3	2	26	17	24
C.D. Benicásim	12	6	3	3	27	26	21
C.D. Roda	12	6	2	4	27	19	20
C.D. Tonín	12	6	1	5	19	17	19
Club La Vall	12	5	2	5	22	18	17
C.D. Burriana	13	4	4	5	30	24	16
Rrràpit Meseguer	13	5	0	8	26	29	15
C.F. Alcalá	13	4	2	7	23	33	14
C.F. Uni Sport	13	2	3	10	7	23	9
C.F. San Miguel	13	3	0	10	22	51	9
J.D. Niño Perd.	12	2	1	9	12	30	7



David Soriano, Juvenil Vinaròs.
 Foto: A. Alcázar



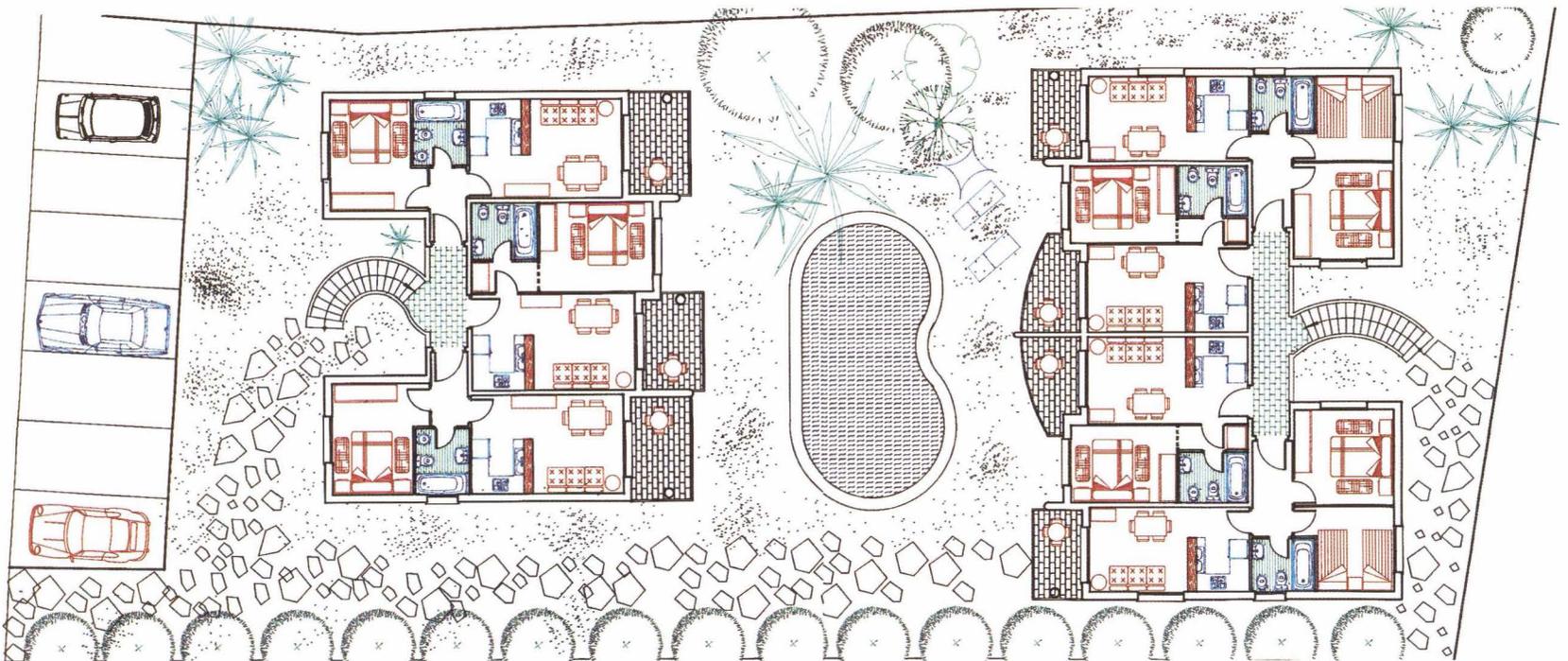
Infantil y cadete perdieron contra el líder, Castellón



inmo. LLAVATERAS



¡2 ULTIMOS APARTAMENTOS!



EN AVENIDAS CASTELLÓN

Entrada a convenir. Mensualidades de 32.000 ptas.

- EL PRECIO INCLUYE PLAZA DE PARKING -

*Agradecemos la gran acogida que han tenido todos nuestros proyectos del 96.
En 1997 les vamos a ofrecer nuevas promociones, que por su originalidad
y buen precio les sorprenderán gratamente.
¡Feliz Navidad, Feliz 1997!*

INFORMACION Y VENTA:

Inmollavateras Promociones Inmobiliarias

Carretera Costa Sur, 155 - Teléfono 45 44 54 - 12500 VINARÒS



*¡Si buscas regalos
prácticos y a los mejores
precios, ven a vernos!
¡¡Feliz Navidad!!*



**BENICARLÓ
VINARÒS
AMPOSTA**



Carretera Nacional, 340 - km. 141,500
Frente gasolinera Texaco
Tel. 40 20 00 - VINARÒS



ESCUELA DE FUTBOL VINARÒS C. DE F.



INFANTIL B

VINARÒS B 0
ALDEANA 12

El equipo local fue goleado con estrépito aunque hay que convenir que el resultado es engañoso, ya que los chicos de Agustín Valls, no merecieron ni mucho menos encajar la lluvia de goles. También hay que remarcar que los de aquí, juegan el primer año y los de la Aldeana es el segundo y son líderes de la competición en los torneos de la provincia de Tarragona. Por el Vinaròs jugaron, Griñó, Baeza, Ferreres, Manolo, Jan, Javi, Rubén, Óscar, Iñaki, Daniel, Vicente, Felipe Raúl, Fresquet Fabio.

ALEVINES

VINARÒS A 9
PLAYAS TORRENOSTRA 2

Neta superioridad local, ya que en todo instante fue dueño y señor de la situación, en un espléndido partido de todo el equipo que funcionó con una gran cohesión en todas sus líneas. Las alineaciones fueron las siguientes:

VINARÒS: Manuel Marzá, Sebastián Puigcerver, Manuel Quirós, David Beltrán, Sergio Pablo, Luis Alberich, Javier Febrer, Pedro Querol, Francisco Adell, Alexis Quixal, Javier Cuartiella.

P. TORRENOSTRA: Jorge, Joaquín, José, Francesc, Joaki, Jacinto, David, Joser, Manuel, Félix y Ramón.

Arbitró bien, Óscar Forner López.

VINARÒS B 4
SAN RAFAEL 1

Buen partido el celebrado en el campo Cervol, en que ambos equipos en un todo por el todo, se vaciaron en pos de la victoria y que finalmente se inclinó de parte local por su mayor efectividad. Las alineaciones fueron las siguientes:

VINARÒS: Jonathan Ferrer, Daniel Borja, Blai Obiol, Cristian Guimerá, Fernando Rodríguez, Óscar Quixal, Jaime Fernández, Diego Carrasco, Ángel Martínez, Alberto Bibian, David Nacios, Joan Marzá.

SAN RAFAEL: Juan Moren, Edgar Ávila, Cristina Fernández, Marcial Ariño, Erica Edo, Marc Sanz, Rafael Tallada, Mónica Segura, Serafín Fernández, Iranzu Reverté, Hugo Gisberter, Albert Llavería, Diana Moreso, Rafael Cuesta.

BENJAMINES

VINARÒS A 4
RAPITENCA A 2

Gran partido el celebrado en el Cervol, en que el equipo entrenado por Agustín Capdevila sufrió mucho para inclinar la balanza a su favor, ya que el Rapitencia, llegó a tener ventaja en el marcador. Los goles fueron conseguidos por parte local, Óscar Seva, Aleix González y A. Capdevila 2, y por los forasteros Pere Garriga y Joan López.

ULLDECONA 6
VINARÒS B 5

Partido tremendamente disputado con continuas alteraciones de marcador, que dieron mucha emoción y que final-

mente ganó el equipo local, aunque es justo de reconocer que el empate hubiese sido lo más justo. Alineaciones:

ULLDECONA: José Gombau, Ángel, Millán, Boix, Joanni, Centelles Moisés, Simó, Vidal, José Carlos, Castell, Ángel, Sergi.

VINARÒS: Carmona, Miralles, Ruíz, Miguel, Rodríguez, I. Gascón, Roger, Erik Calvo, Tomás Ferrer, Giovanni.

VINARÒS C 0
LA SÉNIA 7

Partido de neta superioridad del equipo forastero, que no dio ninguna opción a los chavalines de aquí y ya el mismo marcador denota que fueron claros y merecidos vencedores en un encuentro,

tan sólo con la historia de los goles. Arbitró bien Agustín Capdevila y las alineaciones fueron las siguientes:

VINARÒS: Francisco Fernández, Migue Portilla, Ginés Fontanet, Agustín Guimerá, Guillen Arasa, Monserrat Miralles, Mario Rodríguez, Sergio Sales, Josep Ferrer, Néstor Polo, Cristian Esteller.

LA SÉNIA: Cristian Villarroya, A. Villarroya, Albert Gascón, Albert García, Carlos Querol, Joan Querol, Jessica Todo, David Callarisa, Aleix Royo, Ferran Adell, Marc Soldevila, Marc Bellés y Fidel Subirats.

V.G.P.

Fotos: A. Alcázar



Agustín Guimerá, del Benjamín C

FELICES FIESTAS

**TE DESEA LA TIENDA DE VINARÒS DONDE LA MÚSICA ES PARA ESCUCHAR O TOCAR...
...TÚ ELIGES!**

INSTRUMENTOS NUEVOS Y...

... OCASIÓN.

APROVECHA AHORA LA OCASIÓN Y APÚNTATE A CLASES DE GUITARRA TOTALMENTE INDIVIDUALES. PARA MÁS INFORMACIÓN, PÁSATE POR NUESTRA TIENDA ¡ÚLTIMAS PLAZAS!

¡ADEMÁS! SORTEO ESPECIAL DE UNA GUITARRA ELÉCTRICA ANTES DEL 21 DE DICIEMBRE

EL RASTRO MUSICAL OFRECERÁ UN CONCIERTO DE BLUES EN CAFETERÍA "LA VOLTA" DE ALCANAR, EL DÍA 21 DE DICIEMBRE A LAS 23 H. DONDE TENDRÁ LUGAR EL SORTEO. RECOGE TU BOLETO POR TAN SÓLO 100 PTA. EN EL RASTRO MUSICAL

PUCHOL - LLATSER

*¡Les deseamos Paz y Felicidad
en estas entrañables Fiestas de Navidad
y para el Nuevo Año 1997
todo el bienestar que se merecen!*

Plaza Tres Reyes, 14 – Tels. 45 43 90 y 45 43 51



RESTAURANTE
LA ISLA
MARISQUERIA



*El ambiente perfecto para saborear
la auténtica cocina marinera*

Paseo San Pedro, 5 - Tel. 45 23 58 - VINARÒS
(CERRADO LOS LUNES)



¡Felices Fiestas de Navidad y Año Nuevo!

Aguilera & de la Cruz

A S E S O R E S D E E M P R E S A

FISCAL - LABORAL - CONTABLE - RENTAS Y PATRIMONIO

En este año
que acaba, gracias
por su confianza.
Esperamos
dispongan también
de nuestro
asesoramiento
en el próximo 1997

Centelles, 12

Tel. y Fax 45 65 64

VINARÒS

¡FELICIDADES!

Fútbol Sala

CAMPEONATO AUTONÓMICO FEMENINO DE FÚTBOL SALA GRUPO NORTE

El pasado sábado 14, se disputó en el Pabellón Municipal de Vinaròs, la 4ª jornada de liga de fútbol sala femenino entre los equipos del CALA MONTERO-VINARÒS y el NESKAS-VALENCIA, con una gran expectación por parte del público asistente.

El partido no empezó demasiado bien para las jugadoras del Vinaròs, ya que nada más empezar, estas tuvieron problemas para mantener las posiciones de defensa y por tanto, las jugadoras del Neskassupieron aprovechar con sus contraataques, logrando marcar en pocos minutos, 2 goles de la misma forma.

El reto había empezado para las jugadoras del CALA MONTERO VINARÒS que en ningún momento dieron el partido por perdido e intentaron remontar el marcador con el dominio del juego.

Minutos antes de finalizar la 1ª parte, de una rápida jugada de contraataque, se consigue el primer gol a favor de nuestras jugadoras, logrando un mayor ánimo para el segundo periodo.

De nuevo en la pista, los dos equipos estaban muy igualados ante el dominio del balón y la insistencia de nuevas jugadas y afortunadamente, el CALA MONTERO VINARÒS logró su segundo gol, consiguiendo así el empate a 2.

Después de esto, quedaban ya, pocos minutos de juego, pero el Vinaròs siguió intentándolo hasta el final, donde tuvo muchas oportunidades, tanto de jugadas, como de contraataques y saques de esquina que rozaron los postes o chocaron contra el larguero.

Alineaciones:

CALA MONTERO-VINARÒS (2): Isabel, Esther, Tina, Lara, Laura, Juanita, Susana y Cristiana.

NESKAS-VALENCIA (2): Rosa, Maribel, Ana C., Esther, Marga, Ana G. y Rocío.

Árbitro: Gregorio Segarra (Benicarló), Bien.

RESULTADOS JORNADA 4ª (15-12-96)

C. Montero-Vinaròs - Neskass F.C. 2-2
Centro Periferia - F.S. Riba-roja 7-5
Alzira F.S. - Yumas Valencia 5-3
Centro Periferia - Neskass F.C. 8-2

CLASIFICACIÓN

	J	G	E	P	Gf	Ge	P
Centro Periferia	4	4	0	0	22	10	12
Alzira F.S.	3	3	0	0	16	7	9
F.S. Riba-roja	4	2	0	2	18	17	6
C. Montero-Vinaròs	4	1	1	2	10	15	4
V. d'Uixó "Tigresas"	3	1	0	2	12	8	3
Neskass F.S.	3	0	1	2	4	17	1
Yumas Valencia	3	0	0	3	5	13	0

PRÓXIMA JORNADA 5ª (21-12-96)

F.S. Riba-roja - Yumas Valencia
Neskass F.C. - Alzira F.S.
V. d'Uixó "Tigresas" - C. Montero-Vinaròs
Centro Periferia (descansa)

FÚTBOL SALA (CADETE) PLAYAS DE CASTELLÓN VINARÒS F.S.

LO MÁS JUSTO HUBIERA SIDO EL EMPATE

PLAYAS DE CASTELLÓN: Fenollosa, Folch, Algora, Cayon y Solé. Luego: Flor y Escamez.

VINARÒS F.S.: Andreu, Aguayo, Manolo, Chus y Ricky. Luego: Marín, Doria y Chechu.

Extraordinario partido disputado el domingo pasado en Castellón por parte del equipo cadete de fútbol sala de Vinaròs frente al todopoderoso Playas de Castellón. Fue un partido disputado de poder a poder que pudo ganar cualquiera de los dos equipos, pero que finalmente se decantó hacia el lado del Playas gracias a un gol conseguido cuando faltaban pocos segundos para el final.

En la primera mitad el equipo vinarocense se adelantó por dos veces en el marcador pero los playeros consiguieron enjuagar la diferencia para llegar al descanso con un empate a dos.

En el segundo período se vieron instantes de gran juego por parte de los dos equipos. Se llegó a los últimos cinco minutos con un gol a favor del playas conseguido al inicio de la segunda mitad, pero los ataques continuos del equipo vinarocense dieron su fruto con el empate a tres faltando un minuto para el final. Pero en los últimos treinta segundos el playas consiguió el gol que puso el definitivo cuatro a tres en el marcador.

Hay que hacer una lectura positiva de este encuentro ya que el Vinaròs F.S. realizó un gran partido ante un rival en teoría muy superior a los muchachos vinarocenses. ▲

ELECTRO HÍPER EUROPA VINARÒS F.S. CRAKERS, F.S.

SEGUNDA VICTORIA CONSECUTIVA

El Electro-Híper Europa de Vinaròs consigue una victoria muy trabajada y con muchos esfuerzos a pesar de lo que puede indicar el resultado final que terminó con una diferencia de cuatro goles.

El partido transcurrió con unos tanteos muy igualados durante todo el encuentro hasta los minutos finales del partido que debido a la mejor condición física y al mayor número de efectivos en el banquillo, el Electro Híper Europa pudo abrir un importante hueco en el marcador. La primera mitad terminó con un 3-2 a favor de los locales, después de haber estado durante todo este primer tiempo por detrás del marcador, en la segunda mitad llegaron cinco goles más para el Electro-Híper Europa y dos para el Crakers F.S. de Nules, hay que destacar en este segundo tiempo las ganas y lucha que nuestro equipo puso en el

parque para salir victorioso de este encuentro. Los goles locales fueron conseguidos; 3 por Matías, 3 por Juan Carlos García, 1 por Chile y 1 por Rafita.

Por el Electro Híper Europa jugaron: Raúl, Matías, Chile, Puchal y Rafa. Luego Óscar, Javi, Juan Carlos y Cuelco.

Por el Crakers: Romero, Rodrigo, Vicente, Bruno y Campos. Luego Flich. ▲

LIGA PROVINCIAL JUVENIL UN EMPATE INJUSTO

DEPORTES PIÑAÑA Vinaròs F.S. CRAKERS F.S. Nules

Por el Deportes Piñana jugaron: Puchal, Baca, Santi, Dieguete y Ricardo. Luego: Pozo y Rafa.

Por el Crakers jugaron: Serrano, Zapata, Flich, Juan y Parra.

El Deportes Piñana consiguió un gran partido en el Pabellón de Vinaròs a pesar de no poder conseguir los tres puntos, estuvo todo el partido dominando el Deportes Piñana en el medio campo controlando el balón muy bien y saliendo al contraataque perfectamente y consiguiendo jugadas magníficas que casi todas acababan en gol, pero si se juega muy bien delante y en el centro del campo y luego no se defiende con la misma seguridad que en los ataques pues pasa lo que pasó este fin de semana que de córners nos marcaron cuatro goles por no defender la portería como se tiene que defender, esperemos que los goles de este fin de semana les sirva al Deportes Piñana para mentalizarse que la defensa es casi lo más importante en el Fútbol Sala.

El Vinaròs Fútbol Sala les desea a todos unas felices Navidades y un próximo Año Nuevo. ▲

TROFEO A LA DEPORTIVIDAD DONADO POR BAZAR MOLINER BERNAD

LISTADO DE DEPORTIVIDAD

Equipo	Puntos
BERGANTÍN, F.S.	65
EDELWEISS M.R.W., F.S.	77
COCO'S BAR, F.S.	87
CHEROKYS F.S.	92
JET-SET	100
REST. CASA MACHACO	106
GEST. FRANCO, F.S.	107
CAÑONAZO, F.S.	108
BAR CENTELLES, F.S.	113
LA COLLA. XERTA M., F.S.	116
PUB OSCAR'S	124
DELIRIUM - PUS.	130
THE KILLERS L'ÚLTIM	145
EURO PIZZA	160
K.C.C. PINT. MARINAS	167
SANT JORDI, F.S.	180

1er. TROFEO DONADO POR PUB OSCAR'S AL MÁXIMO GOLEADOR DEL EQUIPO CASA MACHACO, F.S.

VICENTE FERRÁ	17 goles
J. MOLINER	13 "
J.C. FOLCH	8 "
MARC	7 "
RAMÓN	5 "
J. FIGUEROLA	3 "
I.M. QUEROL	2 "
IVÁN	2 "
GRINÓ	1 gol

ASOCIACIÓN LOCAL DE FÚTBOL SALA JORNADA 9

Pub Oscar's	4
Sant Jordi F.S.	1
The Killers l'Últim	3
Jet - Set	9
Edelweiss M.R.W., F.S.	3
K.C.C. Pinturas Marinas	16
Rest. Casa Machaco	11
Cañonazo	2
Gestoría Franco, F.S.	6
Euro Pizza	0
Delirium - Pus.	2
Coco's Bar, F.S.	2
La Colla-Xerta Muebles, F.S.	5
Bar Centelles, F.S.	6
Bergantín F.S.	3
Cherokys, F.S.	2

CLASIFICACIÓN

Equipo	J	G	E	P	F	C	P
1 Gest. Franco, F.S.	9	8	0	1	58	20	24
2 Bergantín, F.S.	10	7	1	2	63	24	22
3 La Colla-Xerta M.	9	7	1	1	47	19	22
4 Rest. C. Machaco	9	7	0	2	58	30	21
5 Delirium-Pus	9	6	3	0	39	16	21
6 K.C.C. P. Marinas	9	6	1	2	57	19	19
7 Coco's Bar, F.S.	8	5	1	2	40	24	16
8 Pub Oscar's	9	4	2	3	35	28	14
9 Cañonazo, F.S.	9	4	1	4	31	35	13
10 Jet-Set	9	3	1	5	46	60	10
11 Cherokeys, F.S.	8	2	1	5	21	32	7
12 Bar Centelles F.S.	8	2	0	6	25	50	6
13 The Killers l'Últim	9	2	0	7	28	64	6
14 Sant Jordi, F.S.	9	1	0	8	23	40	3
15 Euro Pizza	9	1	0	8	11	52	3
16 Edelweiss M.R.W., F.S.	9	0	0	9	28	97	0

TROFEO AL MÁXIMO GOLEADOR DONADO POR DEPORTES PIÑAÑA

LISTADO DE GOLEADORES

Jugador - Equipo	Goles
Monzó Amela, José Luis (Gestoría Franco F.S.)	19
Casanova García, Eduardo (Delirium-Pus)	18
Ferrá Rodríguez, Vicente (Rest. Casa Machaco)	17
Martorell Martí, Juan José (K.C.C. Pinturas Marinas)	17
Boix Querol, J. Antonio (Bergantín, F.S.)	16

TROFEO AL EQUIPO MENOS GOLEADO DONADO POR: FERRETERÍA RIC ROC

Nombre equipo	Goles en contra
DELIRIUM-PUS	16
LA COLLA - XERTA MUEBLES	19
PINTURAS MARINAS	19
GESTORÍA FRANCO, F.S.	20
COCO'S BAR, F.S.	24
BERGANTÍN, F.S.	24
PUB OSCAR'S	28
CASA MACHACO, F.S.	30
CHEROKYS, F.S.	32
CAÑONAZO, F.S.	35
SANT JORDI, F.S.	40
BAR CENTELLES, F.S.	50
EURO-PIZZA	52
JET-SET, F.S.	60
L'ÚLTIM	64
EDELWEISS M.R.W., F.S.	97

Bàsquet

SENIOR MASCULINO PREFERENTE NORTE

C.B. VINARÒS 50
C.B. BENICARLÓ 45

Emocionante triunfo conseguido por nuestros jugadores ante el vecino rival C.B. Benicarló, ya que a pesar de la clara superioridad de nuestros jugadores, los del Benicarló estuvieron luchando hasta el final, poniendo la victoria muy difícil.

Ambos equipos comenzaron con defensa zonal 2-3 las cuales predominaban a los ataques. A pesar de que nuestros jugadores realizaban un mejor juego de ataque, moviendo bien el balón y creando jugadas, no tenían excesiva suerte al anotar. El Benicarló, por el contrario, con jugadas más individuales, forzaban las entradas, superando con excesiva facilidad a nuestros jugadores y consiguiendo ir por delante en el marcador. Con el cambio a defensa 3-2 en el minuto 10, el juego comenzó a ser más favorable a nuestros jugadores. El Benicarló perdía más balones y no veía la forma de anotar, y aunque los nuestros también erraban en exceso, un parcial en los 5 últimos minutos de 10-0 debido al buen trabajo defensivo permitió al Vinaròs adelantarse en el marcador e irse al descanso con 7 puntos de ventaja Parciales: 5' (5-8), 10' (12-17), 15' (18-21). Descanso 28-21.

Nuestros jugadores comenzaron muy bien la segunda parte, consiguiendo aumentar la diferencia a los 13 puntos, pero una buena reacción del Benicarló con un parcial de 2-12 en apenas 4 minutos, les situó a tan sólo 2 puntos en el minuto 7. A pesar de que el Vinaròs seguía realizando una buena defensa, el Benicarló conseguía anotar con lanzamientos inverosímiles 4 triples consecutivos, mermando la confianza de nuestros jugadores, que se veían obligados cada ataque a anotar para seguir manteniendo la ventaja y que al pesarles la responsabilidad, comenzaban a aflorar los nervios y a fallar más de lo debido. Al final justa y merecida victoria al esfuerzo que todos los jugadores realizaron. Parciales: 5' (36-25), 10' (40-34), 15' (43-42). Final 50-45.

El C.B. Vinaròs cometió 17 personales (8 y 9) y el Benicarló 27 (11 y 16).

Jugaron: Félix (5), Óscar (7), Sam (4), Domingo (2), Bas (3), Rausell (12), Jesús (4), Paquito (1), Baila (7), Ramón (2), Julio (3). ▲

LIGA ZONAL DE BALONCESTO SENIOR FEMENINO GRUPO PREFERENTE NORTE

10ª JORNADA

Moncófar, 14-12-96. 16'30 h.
Polideportivo Municipal

Resultado:

C.B. MONCÓFAR 12
**CONTINENTAL V. SERRET
VINARÒS** 58

(2-30 al descanso)

C.B. MONCÓFAR: Morcillo (4), Ibáñez (4), Estévez, Martí (2), S. Frutos

(2), M.B. Frutos, Ángel, Vilalta y Gálvez. Eliminadas: M.B. Frutos (40)

C.B. VINARÒS: Imma (3), Alicia (2), Tessa (2), Mónica (15), Maite (2), Esther (4), Conso (5), Elena S. (14), Mª José (11). Sin eliminadas.

Partido de trámite el jugado el pasado sábado en Moncófar y resuelto de forma cómoda por las jugadoras de Vinaròs. No puede hablarse mucho de baloncesto pues las condiciones no eran precisamente las idóneas para practicarlos, pues ni la cancha, ni las canastas ni los balones eran los apropiados para un buen partido, por eso quizás lo mejor que se puede decir de este partido es que se acabó. Encima el Continental tuvo que volver con la baja de una de sus jugadoras por lesión, con lo que el balance es más negativo que otra cosa. Desde el primer momento las visitantes cogieron con facilidad el mando en el marcador, y aunque no se jugó un gran partido se puede eximir de toda culpa a las jugadoras puesto que el escenario no era el más idóneo para ello. Poco más que decir de este partido a la espera de emociones más fuertes.

José Manuel Moreno de la Hoz

JÚNIOR FEMENÍ

Soneja, diumenge 15-12-96. 12'30 h.

C.B. SONEJA 35 (23-12)
C.B. VINARÒS 23 (12-11)

Jugaren i anotaren: Paula, Vanessa (1), Silvia (6), Mayka (1), Mamen (2), Ana Alcón (6), Ana Altaba (4), Laura (1), Sonia (2), Carmen.

Mal partit el jugat a Soneja el passat diumenge, on el pitjor del partit va ser el terreny de joc, amb un camp molt dur i unes cistelles molt altes amb un aro molt dur, que va influir en el joc d'atac de les nostres jugadores, ja que només es van aconseguir 5 cistelles en joc durant el partit, i es van fallar 40 tirs lliures dels 53 que es van llançar.

A la primera part, el Soneja va fer una defensa individual a tota la pista, aconseguint robar moltes pilotes, i aconseguint un avantatge d'11 punts. També feien moltes faltes personals, més de les que el Sr. col.legiat va veure cosa que ens permetia disposar d'una bona quantitat de tirs lliures, que no van ser llançats amb l'encert necessari per aprofitar-los i poder escurçar les distàncies (es van tirar 26 tirs lliures i només se'n van encistellar 8).

En la segona part, el Soneja va seguir fent el mateix joc, però el C.B. Vinaròs va canviar a defensa individual, permetent robar moltes pilotes i sortir al contraatac. Però l'eficàcia defensiva, no acompanyava l'atac i el percentatge encistellador va tornar a ser molt baix. Es fallaven cistelles fàcils que no ens permetien reduir la diferència en el marcador. El percentatge en els tirs lliures va tornar a ser baixíssim (27 tirats i només 5 anotats).

En definitiva, una derrota immerescuda, doncs el Soneja és tècnicament inferior al nostre equip, però davant el mal encert de cara a l'aro, no es podia esperar un altre resultat. ▲

ONDA 71
REST. VORAMAR VINARÒS 56

En el partido disputado en la localidad de Onda, el Rest. Voramar volvió a demostrar que los partidos fuera de casa, no son lo suyo. Fue un partido, donde el Onda mantuvo la iniciativa durante todo el partido, en el cual, el Vinaròs no tuvo en ningún momento las ideas claras en ataque, mientras que el Onda dominó en todo momento el juego interior.

En la primera parte, el Vinaròs salió con muchas ganas cosa que aprovechó para coger una ventaja de 7 puntos, y cuando parecía que se podía ir administrando esa ventaja, sucedió todo lo contrario, y fue el equipo local el que iba recortando y posteriormente administrando su ventaja, hasta llegarse a la

finalización del primer tiempo con un marcador de 26-36.

En la segunda parte, el Onda aumentó ligeramente su ventaja, pero una gran remontada del Vinaròs, dejó la ventaja del equipo local a tan sólo 5 puntos. La acumulación de personales por parte del equipo del Rest. Voramar hizo que a base de tiros libres el Onda aumentó su renta hasta llegar al ya mencionado marcador final.

Anotadores: Baila (6), A. Chaler, J.F. Guillen (6), P. Navarro (18), M. Miralles (5), R. Jiménez (12), R. Cervera, O. Padià, R. Hortas (2), I. Chaler (7). Se cometieron 35 personales siendo eliminados: J.F. Guillen, M. Miralles, R. Hortas y I. Chaler. ▲



Trofeo de la Constitución. 1º. Santiago García (Colla José), 2º. Juan José Flores (Conservas El Menú), 3º. José R. Castillo (Cafetería Amistad)

Billar-Pool

Trofeo de la Constitución "Esc. de B. Eight & Nine"

"Colla José" (S. García): Campeón

Un cuadrante de dieciséis jugadores, se dieron cita para disputar el "Trofeo de la Constitución", que se jugó en la modalidad de PIRÁMIDE, es decir, la base y el final se disputaron a doble K.O.; fórmula por la cual se agiliza la competición.

La semifinal fue entre, por un lado "SKANNER D.P." que perdía ante "CAFETERÍA AMISTAD", por (2-4) y por otro "LA COLLA JOSÉ" se imponía a "TELESERVIS C." por (4-2).

Por su parte, la final de perdedores la disputaron "CONSERVAS EL MENÚ" e "IMELEC", que acabó (4-1) a favor del primero.

La final de ganadores fue para "LA COLLA JOSÉ" que se impuso (4-2) a "CAFETERÍA AMISTAD", por lo cual le daba derecho a disputar la -finalísima-.

A la espera, quién sería su rival y en esta ronda "CONSERVAS EL MENÚ" venció (4-2) a "CAFETERÍA AMISTAD", quien ocupaba definitivamente la 3ª plaza.

El ganador de este Trofeo fue la "COLLA JOSÉ", que logró imponerse (5-2) a "CONSERVAS EL MENÚ".

Para equilibrar la competición se utilizó el sistema de -Handicap-, por lo tanto, los jugadores de más categoría cedían un juego a sus adversarios a un total de cuatro ganadas.

CUADRO DE HONOR "ESC. DE B. EIGHT & NINE" (C/ Pilar, 121 - Vinaròs)

- TROFEO DE LA CONSTITUCIÓN**
- 1º.- "COLLA JOSÉ" (Santiago García), handicap, + 1.
 - 2º.- "CONSERVAS EL MENÚ" (Juan J. Flores), handicap, 0.
 - 3º.- "CAFETERÍA AMISTAD" (Jorge R. Castillo), handicap, 0.
 - 4º.- "SKANNER D.P." (Alfredo Miralles), handicap, + 1.
 - 5º.- "TELESERVIS C." (César Gil), handicap, 0.
 - 6º.- "IMELEC" (Pedro Zamora), handicap, + 1. ▲

**j.r. sorolla
consultores y
asesores fiscales s.l.**

plaza jovellar, 15, 5º
12500 vinaròs
teléfono 45 37 96
fax 45 66 39

- DAVID VALVERDE CUCALA
- M. JESUS BELLIURE BELLIURE
- VICENTE ABARGUES MARTINEZ
- INMACULADA MARZA CHALER
- M. TERESA BELLIURE BELLIURE
- MONICA MARCH SORRIBES
- RAFAEL SOROLLA ARDIZON

**FELIZ NAVIDAD
Y PRÓSPERO AÑO 1997**

a nuestros clientes, colegas, y demás
personas que han confiado en noso-
tros un año más.

Club Natació Vinaròs

Liga de Promesas. II Jornada piscina municipal Castellón

El sábado 14 de diciembre a las 17'30 horas dio inicio en la Piscina Municipal de Castellón, organizado por la F.E.N.A.C.A.V. la II Jornada de la Liga de Promesas en los estilos libres y braza, participaron un total de 286 nadadores de los siguientes clubs: Aquàtic Castelló, C.N. Benicarló, CTS-CTS. Costa Azahar, C.N. Onda, C.N. Vila-real, C.N. Vinaròs.

Nuestros nadadores consiguieron los siguientes resultados:

- 100 m. Libres masculinos 13 años:

- 4º Ricardo Ros Gondomar 84 01.11.50
- 6º Sergi Figueres Gallardo 84 01.12.25
- 19º Carlos Andreu Toro 84 01.22.25
- 23º Juan Vte. Dellá Segarra 84 01.27.06
- 24º Eduardo Beltrán Barreda 84 01.27.96
- 26º Daniel Alsina Gilabert 84 01.28.09

Participaron en estas series un total de 43 nadadores.

- 50 m. Braza masculinos 10 años:

- 6º Jesús Veiga Esteller 87 00.51.87
- Marc Sanz Simó 87 01.06.83
- Oriol Brau Castel 87 01.07.03

Participaron en estas series un total de 42 nadadores.

- 50 m. Braza masculinos 11 años:

- 5º Tomás Barberá Doménech 86 00.49.81
- 14º Aarón Vázquez Carbó 86 00.54.05

Participaron en estas series un total de 26 nadadores.

- 100 m. Braza femenino 10 años:

- 18ª Natalia Lamban Tena 87 02.11.87

Participaron en estas series un total de 31 nadadoras.

- 100 m. Braza masculino 12 años:

- 12º Javier Balboa Cervera 85 01.49.27

Participaron en estas series un total de 33 nadadores.

- 100 m. Braza femenino 11 años:

- 19ª Anna Cano Eroles 86 02.17.47

Participaron en estas series un total de 25 nadadoras.

- 100 m. Braza masculino 13 años:

- 11º Sergi Figueres Gallardo 84 01.37.76
- 12º Carlos Andreu Toro 84 01.38.26
- 13º Ricardo Ros Gondomar 84 01.38.59
- 21º Juan Vte. Dellá Segarra 84 01.46.10
- 24º Eduardo Beltrán Barreda 84 01.48.06

Participaron en estas series un total de 37 nadadores.

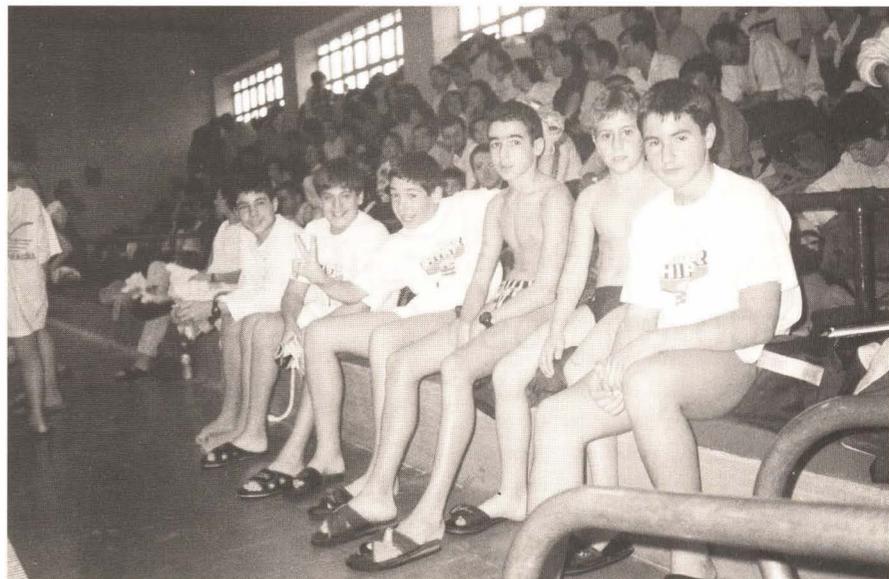
La jornada finalizó a las 20 horas, con una piscina llena de público que disfrutó de una buena tarde de natación. Nuestros nadadores demostraron el magnífico trabajo que se realiza en los entrenamientos, ya que en cada jornada se consiguen rebajar segundos al cronómetro, en contrapartida, mejorar las posiciones.

Este sábado, en la Piscina Fundación Bancaixa, a partir de las 17'30 horas y el domingo a partir de las 10'30 horas se celebrará la 2ª Jornada de la Liga Interclubs participando nadadores nacidos en los años 83, 82, 81, 80 y 79.

C.N.V.



Piscina Municipal Castellón. Promesas C.N. Vinaròs



A punto de iniciar la competición. Promesas C.N. Vinaròs - P. Municipal Castellón

La Cristalería Vinarocense-Lotus ya tiene perfilado su equipo para 1997

El equipo ciclista local, de la categoría ÉLITE, ya tiene perfilado su equipo, con el que deberá afrontar la larga y dura temporada ciclista 1997, finalmente serán diecinueve los corredores con que contará esta potente escuadra ciclista, con los que afrontará un amplio y selectivo calendario nacional e internacional.

Para esta temporada, el equipamiento deportivo de los ciclistas, será el mismo que el de los corredores del primer equipo, o sea, el LOTUS profesional, esto quiere decir que los lazos de unión y de cooperación se van afianzando cada vez más entre las dos firmas comerciales que dan sustento a este gran equipo, LOTUS (Andorra) y CRISTALERÍA VINAROCENSE (Vinaròs), por consiguiendo la continuidad para seguir siendo el equipo filial español del equipo profesional, está asegurada esto es altamente positivo para el ciclismo en general y en particular para el ciclismo local, ya que todo corredor con proyección de futuro y que destaque no tiene que llamar a ninguna puerta, porque desde el propio equipo se le abre la puerta del profesionalismo. Para la temporada 1997, el equipo va a ser mucho más internacional, ya que desde Vueltas por etapas tan importantes como el TOUR D'U CANTON (Francia), VUELTA A MALLORCA (Baleares), CIRCUITO MONTAÑÉS (Cantabria) y Clásicas del prestigio como el "GUERRITA" o el "TROFEO IBERDROLA" están reclamando la presencia de este importante equipo ciclista vinarocense.

Este año a la concentración invernal del equipo profesional LOTUS, asistirán dos corredores del equipo local que el Sr. Bruno Rousell (Director del equipo Andorrano) tiene interés en ver su evolución, éstos son Antonio Alcañiz Patiño, corredor asturiano enrolado en el equipo local y Francesc León, corredor catalán con una gran proyección, ojalá y que corran estos dos corredores la misma suerte que tuvo el año pasado

Jaime Hernández, hoy corredor profesional. Se están realizando intensas gestiones para tener una concentración invernal del equipo aquí en la ciudad de Vinaròs, por consiguiendo los aficionados tendrán la oportunidad de poder ver a esta amplia y selectiva plantilla de corredores por las carreteras del Maestrazgo.

PLANTILLA 1997

- 1.- Antonio Alcañiz Patiño, 24 años, Asturiano.
- 2.- Francesc León, 23 años, Catalán.
- 3.- Pablo Alcañiz Patiño, 22 años, Asturiano.
- 4.- Ricardo Valdés, 21 años, Asturias.
- 5.- Jesús Fernández, 22 años, Teruel.
- 6.- Santiago Mestres, 27 años, Catalán.
- 7.- Juan M. Solsona, 22 años, Vinaròs.
- 8.- Joan Tur Serret, 19 años, Vinaròs.
- 9.- Adolfo Gómez, 23 años, Madrid.
- 10.- Fernando Martín, 23 años, Madrid.
- 11.- Fernando Aiello, 22 años, Madrid.
- 12.- Antonio Bon, 22 años, Baleares.
- 13.- David Vázquez, 21 años, Valencia.
- 14.- Vicente Roig, 21 años, Valencia.
- 15.- Ramón Zaragoza Cucala, 18 años, Benicarló.
- 16.- Emilio Chiquero, 21 años, Catalán.
- 17.- Roger Lucia, 24 años, Catalán.
- 18.- Joaquín López, 21 años, Valencia.
- 19.- Niclaux Axelson, 25 años, Suecia.

EQUIPO TÉCNICO

- José Escrig Tena, director.
 - José Ferrandis, director.
 - Jesús Sorlí, mecánico.
 - Miquel Martí, masajista.
- A todos ellos, deseamos los mayores éxitos deportivos en bien de nuestro deporte y en el buen nombre de Vinaròs.

A. Rodríguez



¡Els desitja Bon Nadal!

Calle Dr. Fleming. Local 14
(EDIFICIO CASINO, BLOQUE 2)
Tel. 45 29 73 VINARÒS

Entrevista a José Ballester Peña

por Paco Barreda

Fue seis veces Campeón de España y dos Subcampeón del Mundo de Fisicultura

José Ballester es de Benicarló, era absolutamente desconocido cuando saltó a la palestra de la atención pública durante los Campeonatos de España de 1981.

Tiene todo el aspecto de un culturista "francés", dijeron al contemplar su físico esbelto y definido, sin embargo hasta 1984 no pudo conseguir su objetivo que era el de obtener el triunfo en los Campeonatos de España. A partir de ahí se preparó intensamente con la intención de competir fuera de nuestras fronteras. Era un peso bajo y parecía que aquellas categorías estaban reservadas desde siempre para los orientales, pero Ballester obtuvo su clasificación tras su victoria en los nacionales y se fue para "Tokio" con la idea de hacer el mejor paper posible dentro de la recientemente aparecida categoría de los pesos pluma, destinada a los atletas culturistas con menos de 65 kilos.

Aquello estaba, lleno de orientales definidos y fibrosos José no se amilanó y obtuvo la tercera plaza en su primera tentativa. Era un triunfo grandioso del equipo nacional, y Ballester se decidió a entrenar con mayor dureza. Al año siguiente los campeonatos se celebraban en "España". La competencia sería aún más ardua. Pues se sabía que algunos de los hombres punteros de los pesos ligeros habían tomado la decisión de bajarse a los plumas e impresionar por su mayor estatura y tamaño y José Ballester quedó en segunda posición. Casi empatado con el primero ahora continúa su preparación con gran intensidad desde su gimnasio de "Benicarló" y preparándose para continuar los campeonatos que con fe se está entrenando para conseguir un éxito de nuevo.

— ¿Qué es lo más importante que has ganado?

• **Lo más importante ha sido las dos veces que fui Subcampeón del Mundo, tres veces tercero y dos cuarto del Mundo y una Iber América que participé y fui Campeón, que se celebraba en Perú "Lima".**

— ¿Cómo empezaste?

• **Mi afición fue en principio en el gimnasio J. Beltrán, empecé haciendo algo como he dicho en Benicarló y poco a poco me di cuenta que mi cuerpo respondía bien y ya me dedicué en serio.**

— ¿Has pasado algún momento difícil?

• **Por ejemplo cuando quedé Subcampeón del Mundo, que en principio iba delante por un punto y en la final perdí por un punto.**

— ¿Dónde fue?

• **En Australia, allí fue donde pasé un momento difícil.**

— ¿Sigues compitiendo actualmente?

• **Hace dos años que no compito pero seguramente que este año volveré a competir.**

— ¿Dónde te lo pasaste mejor durante los campeonatos?

• **Donde mejor me lo pasé fue en Malasia porque como te decía antes estuve a punto de ganar.**

— ¿Qué edad es la mejor para practicar pesas?

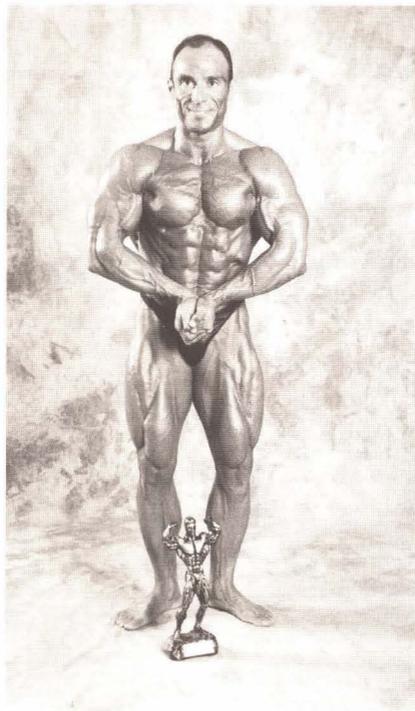
• **Para empezar a hacer pesas sobre los 15 años, es la mejor edad.**

— ¿Hay que hacer algún régimen especial?

• **Sí, normalmente que sí, no hay que comer nada de grasa y sin sal y todo natural. Es la mejor manera de estar bien a la hora de enfrentarte a la competición.**

— ¿Tienes en el gimnasio algún alumno que se prepare para poder competir?

• **Actualmente hay un grupo que se**



José Ballester, subcampeón del mundo de fisicultura

lo está tomando en serio y creo que dentro de un par de años ya podrán competir.

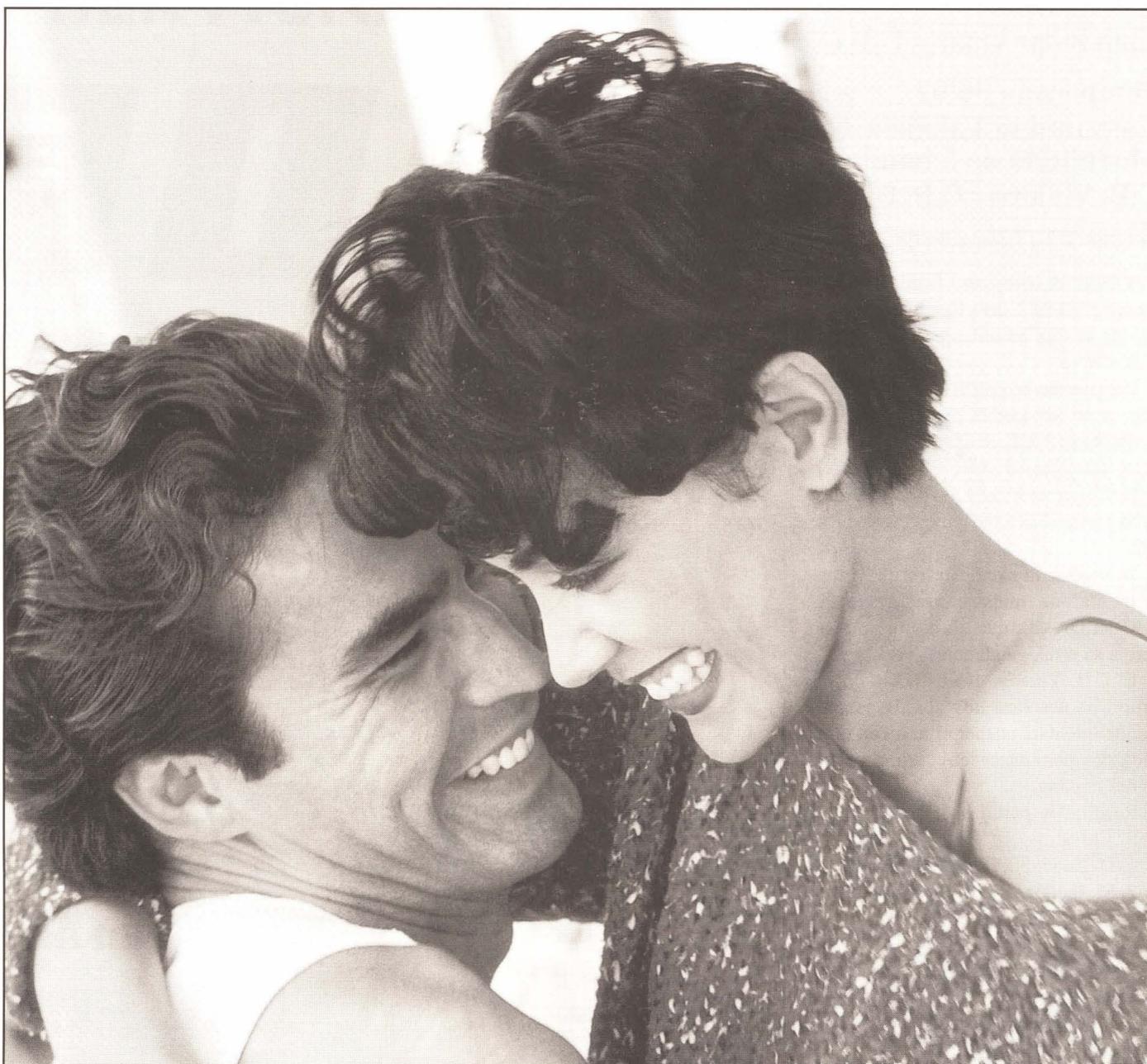
— ¿En qué sitio o ciudad fuiste Campeón de España?

• **Bueno, te diré, fue seis veces entre Madrid y Barcelona, más o menos, donde se celebran los Campeonatos de España y también se celebran en otras ciudades, siempre depende.**

— Bueno José dí un deseo para los buenos deportistas y para los que no lo son ¿qué les aconsejarías?

• **A mí, en primer lugar, me gustaría desear unas Felices Fiestas de Navidad a todos los deportistas del deporte que sea en general, también a todos vosotros, al semanario "Vinaròs" que lo leo siempre que puedo, ya no sé que decirte, sólo me queda, decir Felices Navidades y próspero Año Nuevo 1997 para todo el mundo.**

Y con esta respuesta sólo nos queda dar las gracias y desearte suerte para los próximos campeonatos, gracias Paco. ▲



ESTAS FIESTAS, DALE UN ESTILO ESPECIAL A TUS CABELLOS



SALÓN DE PELUQUERÍA

Belia

¡Felicidades!

San Francisco, 51
Tel. 45 18 61
VINARÒS

"Club Centre Sport"

El Club "CENTRE SPORT" en todos sus deportes JUDO / AIKIDO / JIUJITSU / GIM-MANTENIMIENTO / MUSCULACIÓN-PESAS, desea a todos los socios y amigos unas Felices Fiestas de Navidad y un próspero Año Nuevo Deportivo 1997.

José Ignacio Vicente
Director Técnico del Club Centre Sport

¿Qué más se les puede pedir a estos angelitos? ¡Una Feliz Navidad!



Club Centre Sport

Club Billar Vinaròs C.M.C. Temporada 96/97 Comunidad Valenciana Modalidad de 3 bandas C.B. Vinaròs / C.B. Chiva *¡Vinaròs arrasó en casa, 4-0!*

Victoria del conjunto vinarocense por cuatro partidas a cero frente al penúltimo de la liga autonómica valenciana, C.B. Chiva.

Las partidas no tenían un interés especial, a no ser por la presencia de D. EMILIO PONCE, padre del famoso torero, quien jugó de número uno para el C.B. Chiva, contra D. REDÓ, que no tuvo mayor dificultad para ganar la partida.

A resaltar la excelente forma física y mental de nuestro presidente F. BARREDA (3), que no dio ni un respiro a su rival, ganándole 25 a 3.

El C.B. Vinaròs, líder invicto de su grupo, se desplaza hoy al C.B. Puzol, donde intentará acabar el año con otra victoria y permanecer en el primer puesto del ranking.

Resultados partidas C.B. Vinaròs / C.B. Chiva:

1. D. Redó, 30; E. Ponce, 15
 2. M. Ibáñez, 26; M. Rodrigo, 16
 3. F. Barreda, 25; J. Plaza, 3
 4. R. Díez, 20; J. Ricardo, 14
- Alineación sábado 21/12:

1. M. Ibáñez
2. F. Barreda
3. R. Pla
4. F. Callau

El cronista C.B. Vinaròs

Nota Parc de Nadal: Aviso a todos los aficionados del billar, a partir del día 25 de diciembre, el club billar Vinaròs será presente en el Parc de Nadal con exhibiciones y juego libre para todos.

Nota: Las personas que desean asistir a los entrenamientos del equipo, pueden pasar de lunes a jueves de 15'30 a 17'00 h., calle del Pilar, 30 (CASINO). Modalidad: libre, 3 bandas, cuadro, etc... ▲

¡Unas felices Navidades con el calor de los suyos y un Año Nuevo lleno de esperanza, les desea

B

CALZADOS BARROBÉS

ZAPATOS • BOLSOS
COMPLEMENTOS

Talleres ROMAX

SERVICIO OFICIAL

FIAT

Y

Alfa Romeo



*¡Les desea Paz y Cordialidad
en estas Navidades.*

Para 1997 Dicha y Prosperidad!

C.N. 340 km. 1.051 – Tels. 40 17 17 y 40 17 62 – VINARÒS

Club de Tennis Vinaròs

Prosupex, apuesta por jugadores del C. Tennis Vinaròs

Ante la pasividad de ciertas marcas, existen otras que apoyan e intentan ganar mercado día a día. Éste es el caso de Prosupex, que tras un esfuerzo económico, apuesta por jugadores de nuestra comunidad.

El abanderado, de esta marca en la misma, es el conocido jugador valenciano, José Alejos, que tantas veces hemos visto en los campeonatos que en Vinaròs se celebran, pero la preocupación más importante, la cual mueve a generar este apoyo, es la necesidad de la gente que quiere abrirse paso en el mundo del tenis.

Los gastos que generan en material duro, raquetas, fundas termo, bolsas y cordajes, son generalmente cuantiosos, ya que es una parte importante del cómputo total que cada jugador genera cada temporada.

Esta marca con su apoyo, hará que los jugadores que de ella disfruten les reduzca el gasto y puedan así aliviar su economía.

El director de la empresa Speedy Import S.L., actual distribuidor para España de la marca Prosupex en un gesto que le honra, pasó por nuestras instalaciones, ya con unos objetivos muy definidos; el realizar la ayuda a tres de los mejores alumnos de la Escuela de Tennis del Club de Tennis Vinaròs.

Así y con los informes federativos pertinentes, la marca Prosupex, ha confiado en los jugadores Iván Ayza, Miguel Membrado y Rita Verge, como figuras más relevantes de nuestra entidad.

La pasada semana su director y gerente, José María, hizo la entrega de todo el material que esta casa les otorga, a los tres destacados jugadores que a partir de ahora, disfrutarán de esta marca.

Desde aquí el agradecimiento de los jugadores y de nuestra entidad por colaborar en el deporte, en nuestro deporte y en el futuro de nuestros deportistas.

CAMPEONATO OTOÑO

A punto de finalizar el Campeonato de Otoño de Tennis en las instalaciones del Club de Tennis Vinaròs, que tras varias semanas demora por motivos climatológicos, va a culminar con las fina-



Rita Verge, junto al gerente de Speedy Import, S.L.

les en caballeros y damas este fin de semana.

En consolación damas venció la jugadora de la Escuela de Tennis y perteneciente al Club de Tennis Vinaròs, Noelia Ruíz, tras ganar brillantemente a la joven promesa del Sénia Tennis Club, Marta Vila.

En consolación caballeros, José Forcadell a Román Arslan, jugadores los dos del Club de Tennis Vinaròs.

En la categoría de damas se disputará la final entre la cabeza de serie nº 2, la jugadora de Benicarló, Elena Caldes que venció a Emma Bernat, jugadora del C. Costa de Azahar por 6/2 6/4, y la jugadora vinarocense Rita Verge, que venció a la cabeza de serie nº 1 y favorita para adjudicarse el torneo Vanesa Manyà, del C. Costa de Azahar, nº 38 de España, por el resultado de 6/2 7/5, tras un brillante y duro partido.

En caballeros, el jugador del C. Tennis Serramar, J.J. Zaragoza, espera en la final al vencedor del partido que enfrentará a Juan Domingo Pascual, y Carlos Capella, que se había disputado durante esta semana.

Esperamos ver dos preciosos partidos con un tenis de alto nivel y a los que invitamos a presenciar a todos aquellos que lo deseen en las instalaciones del C. Tennis Vinaròs. ▲



Rita Verge, Iván Ayza y Miguel Membrado, tras haber recibido material de la marca Prosupex

Club Esportiu Vinaròs Comercial "Juan Murillo"

"XVI Cros Ciutat de Benicarló"

Els nostres companys del Club Atletisme Baix Maestrat van organitzar el passat diumenge dia 15, la seva cursa tradicional de camp a través. En el circuit habilitat junt al carrer Méndez Núñez es succeïren les curses corresponents a les categories federades (a més d'una cursa d'iniciació per als més menuts), amb unes condicions climatològiques excel·lents, i una molt bona participació, amb més de 300 atletes representant a les següents entitats: C.A. La Ardilla (Onda), C.P. Jerónimo Zurita (Saragossa), C.A. Baix Maestrat, Club Esportiu Vinaròs, i E.I.E. Alcanar, C.A. Costa Azahar, C.A. Vila-real, U.A.C. Taugrés, C.A. Albal, C.A. La Vall d'Uixó, CAEM Port Sagunt, Càrnica Serrano, C.N. Reus Ploms, EE.M. Morella, Nerja Atletismo i U.A. Montsià.

L'actuació dels nostres, per categories, fou la següent:

BENJAMÍ FEMENINA (1 km.):

Nova victòria (després de Vinaròs i Barcelona), per a **Carla Ronchera Guimerà** amb **Anabel Nieto Espejo** en 4a. posició.

BENJAMÍ MASCULINA (1 km.):

Van participar **David Guerrero Garzón** (6è.), **Isaac García Valero** (7è.), **Xavier Guerrero Garzón** (22è.) i **Ferran Fabregat García** (23è.).

ALEVÍ FEMENINA (1'6 km.):

Destacable **Carla López Ferrer** (5a.), així com **Vanessa Aulet Jovaní** (13a.) i **Tània Juan Juan** (21a.).

ALEVÍ MASCULINA (1'8 km.):

Bon 7è. lloc per a **Kostar Giner López**, essent 13è. **Marcos Domènech Arnau**, 24è. **Aaron Vázquez Carbó** i 28è. **Hugo Jaén Macip**.

INFANTIL FEMENINA (1'8 km.):

Participaren **Verònica Parra Segarra** (11a.), i **Mònica Millán Sanjuán** (17a.).

INFANTIL MASCULINA (2'8 km.):

Molt valent es mostrà **Guillem Adell Mateu** (3r.), seguit d'**Alexis Montfort Marzà** (6è), **Aitor Bel Mesa** (destacable 9è), **Dani Torres Ros** (18è.), **Sergio Aulet Jovaní** (31è.) i **Iván Fuentes Caballero** (34è.).

CADET FEMENINA (2 km.):

Bona cursa la de **Samantha Santana Zorrilla**, 2a. classificada.

CADET MASCULINA (3 km.):

Molt bé els nostres cadets amb **Iván Ronchera Guimerà** (3r.), **Rubén Juan Juan** (5è.), **Guillem Alsina Gilabert** (10è.), **Jesús Tomero Hernández** (11è.), **Víctor Segura Puchal** (15è.) i **Iván Martínez Bover** (24è.).

JUVENIL MASCULÍ (6'5 km.):

Competiren **Isaac Borràs Alcaraz** (6è) i **Juan Rodríguez Soriano** (8è.).

JÚNIOR MASCULÍ (6'5 km.):

Competí **David Carrasco Berbegal**, essent 12è.

SÈNIOR MASCULÍ (9'5 km.):

Bona actuació en general la del nostre equip, format per **Víctor Ferrer Barreda** (8è.), **Josep Lluís Juan Batis-te** (13è.), **Pedro Macías Gómez** (16è.), i **Miguel Ordóñez Marín** (18è.).

De Vinaròs també participaren **Josep Mª Queral Domènech** (del C.A. Costa Azahar, excel·lent, GUANYADOR SÈNIOR), **David Beltrán Merino** (23è. infantil), **Elena Carrasco Berbegal** (9a. cadet del C.N. Reus Ploms) i **Raquel Navas Redó** (4a. infantil).

Per a finalitzar, alguns vinarossencs acompanyaren als components del C.A.B.M. i del "Jerónimo Zurita" en el seu dinar de germanor.

I EL DIMARTS 24, LA TRADICIONAL

VOLTA A PEU DE NADAL

A les 19'30 hores, des de l'ajuntament, es donarà la sortida a aquesta cursa popular, transcorrent pel carrer Sant Gregori, Jaume I, Passeig Marítim, Plaça de Bous, C/ Sant Francesc..., finalitzant per "la mera", Safont i carrer Major, totalitzant uns 3'6 km. ANIMEU-VOS.

I ja per acabar, el Club Esportiu Vinaròs vol aprofitar aquest espai, ofert pel setmanari, per a desitjar a tothom unes molt bones festes nadalenes i feliç any 1997.

Atletisme

Auto-Recambios MARTÍ

AMADEO MARTÍ CARBONELL, S.A.

Avda. Valencia, 59 - Teléfono 67 01 61 - 12520 NULES (Castellón)

Avda. de Alcora, 24
Tel. 20 56 22
Tel.-Fax 20 89 82
12006 CASTELLÓN

Avda. País Valencià, 24
Teléfono 266 16 91
46500 SAGUNTO (Valencia)

Calle Pilar, 91
Teléfono 45 27 04
12004 VINARÒS (Castellón)

Ramón y Cajal, 20
Tels. (953) 75 14 47 -
75 15 47 - 75 32 04
Fax 75 29 40
23400 UBEDA (Jaén)

¡Les deseamos Felices Fiestas!



Patronat Municipal d'Esports

XV JOCS ESPORTIUS ESCOLARS

PATROCINA:



Aquest passat dissabte 14 de desembre es va jugar l'última jornada de l'any 1996. El bon temps va permetre que es disputessin tots els partits programats per a aquesta jornada.

Pel matí es van jugar els partits corresponents a la cinquena jornada de futbol sala, que segueix tenint un gran èxit de participació, i també la segona jornada de bàsquet a la pista de l'antic col·legi Sant Sebastià.

Per la vesprada, a la pista del col·legi Manuel Foguet es van jugar els partits de voleibol, on es millora setmana rere setmana el nivell de joc.

La competició es reanudarà l'11 de gener, després de les vacances nadalenques.

Des d'aquestes pàgines el PATRONAT MUNICIPAL d'ESPORTS aprofita per a felicitar els Nadals i desitjar bon Any Nou a tots els nostres joves esportistes, així com als nostres lectors.

Vegeu els resultats i classificacions de la setmana anterior:

Resultats Futbol Sala

BENJAMÍ

14-12-96

MISERICÒRDIA B: 2 - DIVINA PROVID. B: 0
ASSUMPCIÓ B: 5 - DIVINA PROVID. A: 0
FOGUET A: 3 - SANT SEBASTIÀ: 1
MISERICÒRDIA A: 4 - CONSOLACIÓ B: 0
M. FOGUET B: 3 - CONSOLACIÓ A: 0
DESCANSA: ASSUMPCIÓ A

ALEVÍ

14-12-96

ASSUMPCIÓ B: 5 - FOGUET B: 1
MISERICÒRDIA A: 9 - DIVINA PROVID.: 1
MISERICÒRDIA B: 3 - CONSOLACIÓ B: 1
SANT SEBASTIÀ: 0 - FOGUET A: 6
ASSUMPCIÓ A: 6 - CONSOLACIÓ A: 1

INFANTIL

14-12-96

SANT SEBASTIÀ B: 2 - LICEO QUIJOTE: 0
ASSUMPCIÓ B: 10 - DIVINA PROVID. B: 3
ASSUMPCIÓ A: 0 - DIVINA PROVID. A: 9
FOGUET B: 4 - CONSOLACIÓ: 1
FOGUET A: 5 - MISERICÒRDIA: 5

Resultats Bàsquet

ALEVÍ

14-12-96

MISERICÒRDIA B: 20 - DIVINA PROVID.: 0
ASSUMPCIÓ B: 6 - MISERICÒRDIA A: 2
DESCANSA: ASSUMPCIÓ A

INFANTIL FEMENÍ

14-12-96

DIVINA PROVIDÈNCIA: 6 - LICEO QUIJOTE: 4
CONSOLACIÓ A: 7 - SANT SEBASTIÀ: 0
ASSUMPCIÓ: 6 - CONSOLACIÓ B: 4

INFANTIL MASCULÍ

14-12-96

MISERICÒRDIA: 40 - SANT SEBASTIÀ: 2

Resultats Voleibol

INFANTIL MIXTE

14-12-96

SANT SEBASTIÀ B: 0 - LICEO QUIJOTE A: 2
SANT SEBASTIÀ A: 2 - SANT SEBASTIÀ C: 1
LICEO QUIJOTE B: 0 - LICEO QUIJOTE C: 2

Classificacions Futbol Sala

BENJAMÍ

EQUIP	PJ	PG	PE	PP	NP	PUNTS
1 M. FOGUET B	4	4	0	0	0	8
2 MISERICÒRDIA B	5	4	0	1	0	8
3 ASSUMPCIÓ B	4	3	1	0	0	7
4 ASSUMPCIÓ A	4	3	0	1	0	6
5 MISERICÒRDIA A	5	2	2	1	0	6
6 CONSOLACIÓ B	5	2	0	3	0	4
7 M. FOGUET A	5	1	2	1	1	4
8 D. PROVIDÈNCIA A	4	1	1	2	0	3
9 SANT SEBASTIÀ	5	1	1	2	1	3
10 D. PROVIDÈNCIA B	5	0	1	4	0	1
11 CONSOLACIÓ A	4	0	0	3	1	0

ALEVÍ

EQUIP	PJ	PG	PE	PP	NP	PUNTS
1 ASSUMPCIÓ B	4	4	0	0	0	8
2 MISERICÒRDIA A	4	3	1	0	0	7
3 M. FOGUET A	4	3	0	1	0	6
4 ASSUMPCIÓ A	4	2	1	1	0	5
5 M. FOGUET B	4	2	0	2	0	4
6 CONSOLACIÓ A	4	1	1	2	0	3
7 SANT SEBASTIÀ	4	1	1	2	0	3
8 MISERICÒRDIA B	4	1	1	2	0	3
9 CONSOLACIÓ B	4	0	1	3	0	1
10 D. PROVIDÈNCIA	4	0	0	2	0	0

INFANTIL

EQUIP	PJ	PG	PE	PP	NP	PUNTS
1 ASSUMPCIÓ B	5	4	0	1	0	8
2 DIVINA PROVID. B	5	3	1	1	0	7
3 M. FOGUET A	5	3	1	1	0	7
4 SANT SEBASTIÀ B	5	3	1	1	0	7
5 M. FOGUET B	5	3	1	1	0	7
6 D. PROVIDÈNCIA A	4	2	1	1	0	5
7 SANT SEBASTIÀ A	4	1	1	2	0	3
8 MISERICÒRDIA	4	1	1	2	0	3
9 LICEO QUIJOTE	4	0	2	2	0	2
10 ASSUMPCIÓ A	5	0	1	4	0	1
11 CONSOLACIÓ	4	0	0	4	0	0

Classificacions Bàsquet

ALEVÍ

EQUIP	PJ	PG	PP	NP	PUNTS
1 ASSUMPCIÓ B	2	2	0	0	4
2 MISERICÒRDIA A	2	1	1	0	3
3 MISERICÒRDIA B	2	1	1	0	3
4 ASSUMPCIÓ A	1	0	1	0	1
5 D. PROVIDÈNCIA	1	0	1	0	1

INFANTIL FEMENÍ

EQUIP	PJ	PG	PP	NP	PUNTS
1 ASSUMPCIÓ	2	2	0	0	4
2 CONSOLACIÓ A	2	2	0	0	4
3 CONSOLACIÓ B	2	1	1	0	3
4 SANT SEBASTIÀ	2	0	2	0	3
5 D. PROVIDÈNCIA	2	1	1	0	3
6 LICEO QUIJOTE	2	0	2	0	2

INFANTIL MASCULÍ

EQUIP	PJ	PG	PP	NP	PUNTS
1 MISERICÒRDIA	2	2	0	0	4
2 SANT SEBASTIÀ	2	0	2	0	2

Classificacions Voleibol

INFANTIL MIXTE

EQUIP	PJ	PG	PP	NP	PUNTS
1 LICEO QUIJOTE A	3	3	0	0	6
2 SANT SEBASTIÀ A	3	2	1	0	5
3 LICEO QUIJOTE B	3	2	1	0	5
4 LICEO QUIJOTE C	3	2	0	1	4
5 SANT SEBASTIÀ C	3	0	3	0	3
6 SANT SEBASTIÀ B	3	0	2	1	2

JORNADA ESPORTIVA AMB EL

C. E. E. BAIX MAESTRAT

El passat dimarts, 17 de desembre, el Patronat Municipal d'Esports va organitzar la tercera de les trobades esportives programades per a aquest curs entre el C. P. E. E. Baix Maestrat i els diferents col·legis de la ciutat.

Al C. P. Manuel Foguet, a partir de les 12 h, es van realitzar partits de bàdminton i handbol entre els alumnes d'aquests dos centres. El resultat del partit d'handbol va ser:

C.E.E. BAIX MAESTRAT: 11 - C.P. MANUEL FOGUET: 4

PARC DE NADAL

El Patronat Municipal d'Esports participarà en la realització del Parc de Nadal amb la ubicació d'un estand on es desenvoluparan tallers d'activitat física per a diferents edats. El dia de la inauguració del Parc de Nadal es farà el lliurament, a l'estand del Patronat Municipal d'Esports, dels premis del concurs de la mascota dels jocs esportius escolars 1996-97.

Un esperem a tots i a totes i desitgem passeu una estona agradable en la nostra companyia.



Equip d'Handbol Femení del C.P. Manuel Foguet, el seu monitor és Javier. Foto: A. Alcázar



Equip de Bàsquet Infantil Femení del C. Divina Providència que participa als Jocs Esportius Escolars organitzats pel Patronat Municipal d'Esports. Foto: A. Alcázar

PATRONAT MUNICIPAL D'ESPORTS - VINARÒS

DIA: DISSABTE, 21.12.96

Hora	Lloc	Esport	Categoria	Encontre
18'30	Pavelló Pol.	Bàsquet	Sènior Fem.	Cont. V. Serret C.B. Vinaròs - C.B. Castellón
20'30	Pavelló Pol.	Bàsquet	Júnior Fem.	C.B. Vinaròs - C.B. Benicarló

DIA: DIUMENGE, 22.12.96

Hora	Lloc	Esport	Categoria	Encontre
10'30	Pavelló Pol.	Fut. Sala	Cadet Masc.	Vinaròs F.S. - Pandereta "A"
17'30	Pavelló Pol.	Bàsquet	Júnior Masc.	Rest. Voramar C.B. Vinaròs - L'Alcora B.C.

HAPPY BOOK

LIBRERÍA

Santo Tomás, 5 - Tel. 45 67 99 - VINARÒS

¡Estas Navidades regala lo mejor, regala Cultura!

Te sugerimos algunos títulos:

LA REINA, Pilar Urbano

DESESPERACIÓN, Stephen King

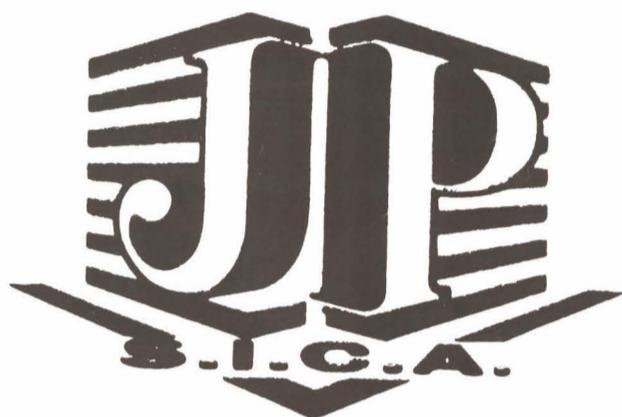
SI TÚ ME DICEN VEN, Ramón Pernas

POSESIÓN, Richard Bachman (seudónimo Stephen King)

CINCO MOSCAS AZULES, Carmen Posadas

NOCHE DE PAZ, Mary Higgins Clark

...y muchísimos más que te llenarán de emoción. ¡Feliz Navidad!



ORGANIZACIÓN INMOBILIARIA
FINCAS - HIPOTECAS

Plaza Tres Reyes nº 17, bajos
(VINARÒS)



Empiece el año con una nueva vivienda

Aproveche la *bajada de intereses*
y podrá pagarla como un simple alquiler

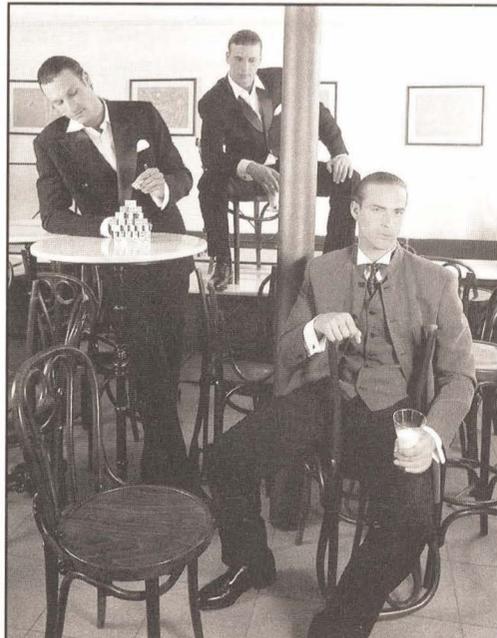
J.P. Sica Vinaròs les desea Feliz Navidad

– **Avda. Barcelona:** 100 m², 4 habitaciones, baño, posibilidad de aseo, gran salón, cocina, 2 terrazas, lavadero y calefacción. Totalmente reformado. Buena orientación. Entrada: 100.000 PTA. Resto: 57.000 PTA/mes.

– **Avda. Jaime I:** 120 m², 3 habitaciones, 2 baños, cocina, despensa, salón, 2 terrazas, armarios empotrados. Entrada: 100.000 PTA. Resto: 58.000 PTA/mes.

– **C/ Arcipreste Bono:** 140 m², 4 habitaciones, 2 baños completos, gran salón, cocina, galería, terraza de 16 m², trastero, armarios empotrados. Orientación este-oeste. Entrada mínima y máximas facilidades de financiación.

– **C/ San Pascual (piso + local comercial):** 90 m², 3 habitaciones, baño, cocina, lavadero y armarios empotrados. Local bien situado. Máximas facilidades de financiación.



¡Cuando la Moda se viste de Fiesta...!

CONFECCIONES



La Cubana

Socorro, 23 - Tel. 45 18 69 - VINARÒS



Atletes vinarossencs als rànquings

Rànquing provincial absolut de sempre en pista coberta

- **Patricia Morales Segura** (26a. en 200 m. llistos -30" 6-, 1a. en 2.000 m. marxa -9' 41" 72- i 1a. en 3.000 m. marxa -14' 16" 10-).

- **Charline Poza Vorspel** (14a. en 400 m. llistos -1' 08" 5-, 13a. en 800 m. llistos -2' 34" 2- i 20a. en 100 m. llistos -infantil/cadet, amb 3' 24" 9-).

- **Fanny Torá Lavergne** (17a., en 400 m. llistos -1' 14" 4- i 4a. en 2.000 m. marxa -10' 11" 73-).

- **Cristina Catalán Galán** (18a. en 400 m. llistos -1' 18" 9-).

- **Cristina Díaz Núñez** (1a. en 600 m. llistos -1' 43" 1-, 10a. en 800 m. llistos -2' 30" 7- i 26a. en alçada -1'20 m.-).

- **Natalia Morales Segura** (2a. en 1.000 m. llistos -infantil/cadet amb 3' 09" 02-, 10a. en 3.000 m. llistos -11' 04" 7- i 19a. en alçada -1'34 m.-).

- **Samantha Santana Zorrilla** (19a. en 1.000 m. llistos -infantil/cadet amb 3' 24" 7-).

- **Silvia Parra Segarra** (21a. en 1.000 m. llistos -infantil/cadet amb 3' 25" 9- i 11a. en 3.000 m. llistos -11' 11" 32-).

- **Silvia Miralles Pitarch** (21a. en 3.000 m. llistos -11' 57" 1-).

- **Marta Miralles Ballester** (3a. en 2.000 m. marxa -10' 10" 22- i 7a. en 3.000 m. marxa -16' 34" 0-).

- **Yolanda Roca Laater** (32a. en llargada -4'35 m.-).

- **Cristina Fabregat Martín** (2a. en perxa -2'70 m.-).

- **Adrián Reverter Pitarch** (14è. en 50 m. llistos -6" 1-).

- **José Manuel Morales Fiol** (47è. en 50 m. llistos -6" 5-).

- **José Luis Serrano González** (35è. en 60 m. llistos -7" 2- i 8è. en 60 m. tanques cadet -9" 31-).

- **Jordi Riba de los Aires** (46è. en 60 m. llistos -7" 60-, 35è. en 200 m. llistos -24" 91- i 15è. en 60 m. tanques -11" 44-).

- **José Luis Segura Monterde** (37è. en 200 m. llistos -24" 9-, 21è. en 400 m. llistos -54" 1-, 1r. en 500 m. llistos -1' 11" 2- i 14è. en 800 m. llistos -2' 00" 4-).

- **Francisco Miralles Torres** (8è. en 600 m. llistos -1' 30" 70- i 29è. en perxa -2,40 m.-).

- **Rubén Juan Juan** (17è. en 600 m. llistos -1' 37" 0-).

- **Josep M^a Queral Domènech** (2n. en 800 m. llistos -1' 50" 85- 2n. en 1.500 m. llistos -3' 51" 76- i 1r. en 3.000 m. llistos -8' 24" 23-).

- **Juan José Cardona Guzmán** (16è. en 800 m. llistos -2' 01" 2- i 18è. en 1.000 m. llistos -2' 46" 78-).

- **José M^a Sanz Barroso** (45è. en 1.000 m. llistos -3' 00" 9-).

- **Juan Domingo Redó Miralles** (31è. en 1.500 m. llistos -4' 39" 4-).

- **Sergi Beltrán Arqués** (20è. en 3.000 m. llistos -9' 13" 7- i 9è. en 3.000 m. marxa -14' 01" 3-).

- **Josep A. Fiol Hallado** (1r. en 3.000 m. marxa -13' 04" 50- i 5è. en 5.000 m. marxa -23' 03" 4-).

- **Julio Barrachina Peris** (1r. en 2.000 m. marxa -9' 30" 4-, 4t. en 3.000 m. marxa -13' 45" 7- i 3r. en 5.000 m. marxa -22' 29" 7-).

- **Juan Salvador Jovaní Sales** (4t. en 2.000 m. marxa -9' 59" 5-, 8è. en 3.000 m. marxa -13' 58" 1- i 19è. en 5.000 m. marxa -26' 16" 76-).

- **Alejandro Moya Marfil** (14è. en 3.000 m. marxa -15' 12" 5- i 10è. en 5.000 m. marxa -24' 26" 5-).

- **David Sevilla Rodríguez** (6è. en 2.000 m. marxa -10' 25" 6-).

- **Felip Garcia Fons** (13è. en 3.000 m. marxa -15' 04" 9- i 35è. en triple salt -9,97 m.-).

- **Miguel Ordóñez Marín** (10è. en 3.000 m. marxa -14' 05" 46-, 9è. en 5.000 m. marxa -24' 06" 6-, 12è. en 50 m. tanques -9" 4- i 12è. en alçada -1,77 m.-).

- **Josep Sebastià Cid Meseguer** (10è. en alçada -1'79 m.-).

- **Àlex Adell Mateu** (24è. en alçada -1,60 m.-, 5è. en llargada -6,70 m.- i 13è. en triple salt -12,32 m.-).

- **Hèctor Reina Martín** (19è. en perxa -3,00 m.- i 30è. en triple salt -10,77 m.-).

- **José Miguel Gutiérrez Domínguez** (33è. en perxa -2,20 m.-).

- **Gaspar Mateu Carceller** (4t. en perxa -4,75 m.- i 31è. en triple salt -10,70 m.-).

- **Juan Manuel Camacho Martínez** (23è. en pes -8,77 m.-).

- **José Manuel Ramírez Saura** (25è. en pes -6'45 m.-).

- **Francisco Villarroya Álvarez** (28è. en 1.500 m. llistos -4' 31" 3-).

- **Federico Sánchez Rodríguez** (10è. en 3.000 m. llistos -9' 01" 5-).

- **Carlos José Queral Domènech** (11è. en 3.000 m. llistos -9' 03" 2-).

- **Antoni Forcadell Rodríguez** (10è. en 2.000 m. marxa -11' 37" 2-).

- **Pedro Macías Gómez** (18è. en 5.000 m. marxa -25' 51" 3-).

- **David Miralles Ballester** (2n. en perxa -4,80 m.-).

- **Miguel Ángel Rodiel Moros** (10è. en perxa -4,10 m.-).

- **Cristian Sanz Barroso** (7è. en perxa -4,30 m.-).

RÀNQUING AUTONÒMIC ABSOLUT A L'AIRE LLIURE, TEMPORADA 95/96 (FINS A JUNY)

- **Josep M^a Queral Domènech** (2n. en 800 m. llistos -1' 51" 27-).

- **Carlos J. Queral Domènech** (18è. en 5.000 m. llistos -14' 53" 80-).

- **Juan Manuel Camacho Martínez** (35è. en 10.000 m. llistos -33' 39" 7-).

- **Jordi Riba de los Aires** (28è. en 110 m. tanques -19" 4-, 25è. en perxa -3,30 m.- i 5è. en decatlló -4,548 punts-).

- **Hèctor Reina Martín** (29è. en 110 m. tanques -20" 6-).

- **Vicent Ramon Derrien Jovaní** (34è. en 110 m. tanques -23" 41-, 28è. en 400 m. tanques -1' 08" 5-, 31è. en 10.000 m. llistos -4' 39" 4-).

perxa -3,13 m.-, 34è. en disc -27,32 m.- i 6è. i decatlló -4.152 punts-).

- **Josep Sebastià Cid Meseguer** (25è. en alçada -1,77 m.-).

- **Cristian Sanz Barroso** (11è. en perxa -4,00 m.-).

- **Josep M^a Mateu Carceller** (30è. en perxa -3,15 m.-).

- **Àlex Adell Mateu** (19è. en llargada -6,50 m.-).

- **Juan Domingo Redó Miralles** (30è. en martell -15,70 m.-).

- **Josep Rafel Fosch Porres** (31è. en martell -15,50 m.-).

- **Julio Barrachina Peris** (5è. en 10.000 m. marxa -47' 07" 9-).

- **David Miralles Ballester** (3r. en perxa -4,60 m.-).

- **Gaspar Mateu Carceller** (3r. en perxa -4,60 m.-).

- **Silvia Parra Segarra** (26a. en 3.000 m. llistos -11' 24" 26-).

- **Rosa M^a Rius Vidal** (7a. en 5.000 m. marxa -27' 32" 82-).

- **Cristina Fabregat Martín** (2a. en perxa -2,90 m.-).

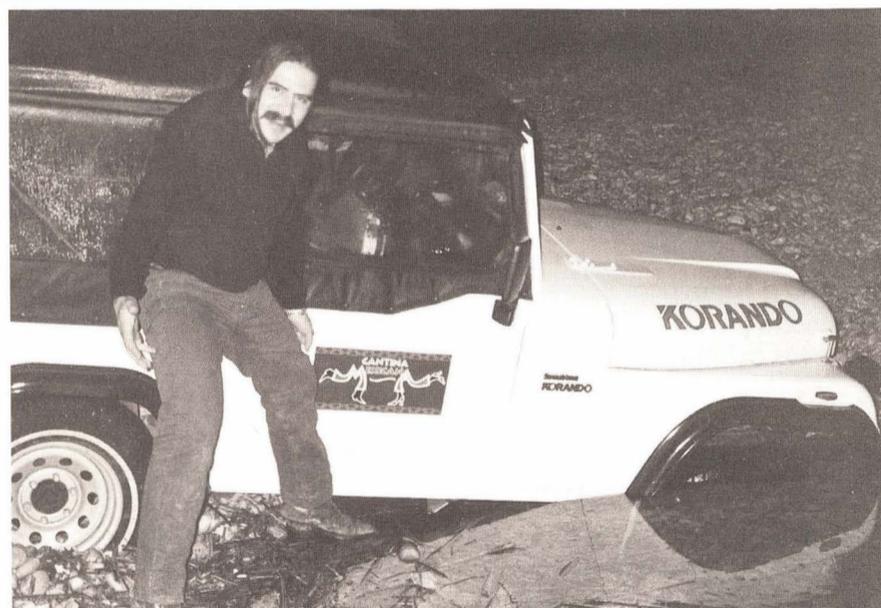
- **Marilén Grau Reverté** (12a. en perxa -1,80 m.-).

- **Tatiana Alcón Paraba** (24a. en jabelina -15,10 m.-).

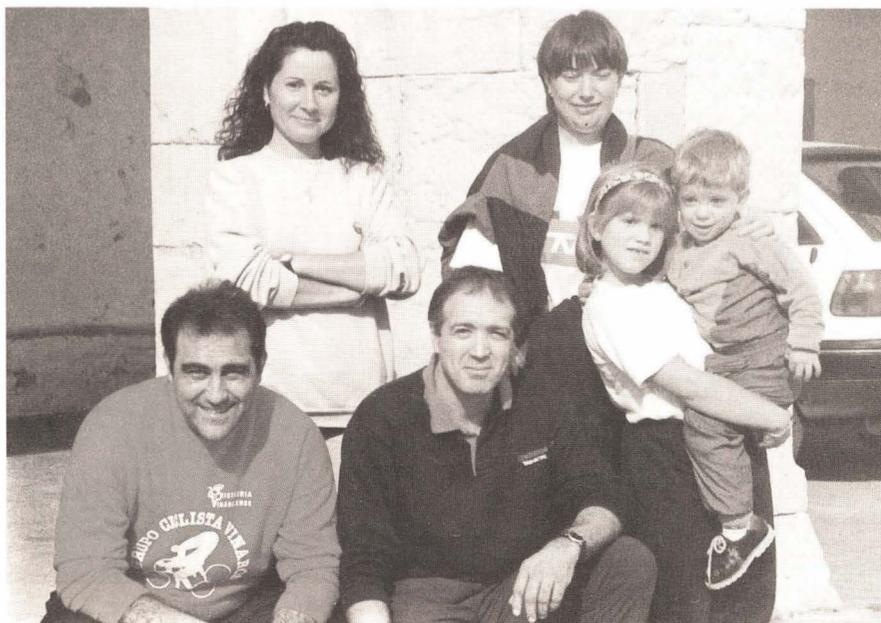
Atletisme



A los hijos de la grada norte del Cervol del Vinaròs C.F. alguna vez les toca el jamón. Foto: A. Alcázar



¡¡Pudo ser una tragedia!! El intrépido Fernando Guzzola de "La Quebradita" perdió el control de su todo terreno "Renegado" y tal como muestra la foto le faltó medio metro para quedar hundido en el profundo barranco. ¡¡Cerca la bala!!



La ermita también es lugar de encuentro entre amigos. Foto: A. Alcázar

La Movida del Deporte

Escribe: A. Giner

El colectivo de Veteranos del Vinaròs C.F., en su adiós del 96, celebran la tradicional cena de Diciembre en el Rte. del Hotel Roca y a partir de las 21'30 horas.

Los "extras" de los mensuales "Crónica de V." y "La Revista de V.", con sus regalos de un libro y una botella de cava, están teniendo una gran aceptación y se están agotando en los distintos kioskos de la ciudad. Un alarde por parte de las dos editoras.

El venidero sábado día 28, el Club Náutico, tendrá un nuevo Presidente. Tras doce años al frente de dicha sociedad, Agustín Serrano Monsonís, dice adiós a una estimable gestión. Para cubrir dicho cargo, suenan varios nombres. Breve compás de espera y conoceremos al nuevo mandatario. Agustín Serrano, nos deja la impronta de un Presidente muy válido, que anteriormente ocupó otros cargos y siempre de forma eficaz.

Tras la intervención quirúrgica en el Hospital Comarcal, hernia inguinal, satisfactoriamente y por el Dr. Marcote, ya ha tomado contacto con la piscina, pero es improbable pueda participar en los campeonatos de invierno, los IV, y de España.

En el Palau de la Generalitat de Catalunya, una vez más, Antonio Figueredo recibió un trofeo, por ser el nadador más veterano que participa en la Travesía al Puerto de la Ciudad Condal.

Mañana visita el Cervol el equipo del Vinromà que está entrenado por Joaquín Tomás Calaceit, Veterinario de profesión y que es colaborador de R.N. En dicho equipo juega el central Fondarella, que vistió los colores del Vinaròs C.F.

Al parecer, el trozo de pared en el gol sur, que se cargó el ventarrón, ya ha sido repuesta por los servicios municipales.

El Peñíscola, ya no fue goleado y perdió en Oropesa por 2/1 e incluso mereció el empate. Si sigue en este plan de mejora, tal vez consiga algún punto. Se está reforzando, pero pensamos que tal vez, su descenso a la 2ª Regional sea irreversible.

A los 65 años de edad falleció víctima de un infarto de miocardio, el prestigioso periodista deportivo, Aniceto García, colaborador de varias publicaciones y emisoras de Radio. Los domingos a las 21'45, desde la capital del Montsià, ofrecía una crónica muy detallada de lo acaecido en el área deportiva de las comarcas del sur de Tarragona. También era Presidente de la Agrupación de Veteranos del Amposta C.F.

El pasado domingo se verificó en Amposta el sepelio de un periodista muy popular y querido, como la fue Aniceto García. El luctuoso acto resultó multitudinario y su féretro fue llevado a hombros por los jugadores de la plantilla de Veteranos. Desde Vinaròs se mandaron mensajes de condolencia y como el Amposta jugará en el Cervol el día 28 de este mes, se guardará un minuto de silencio en memoria del estimado colega. Aniceto García, que el Todopoderoso te conceda el descanso de los justos.

Mañana, contra el Vinromà, debe de agigantarse para no perder la buena posición que ocupa en la tabla. Es casi seguro que puedan reaparecer César y Rafa. En duda, Agost y Argi.



El Presidente y la Junta Directiva del Vinaròs C.F., felicitan a los socios y simpatizantes con el deseo de un venturoso 97.



Aniceto García, falleció en Amposta. Era colaborador de R.N. y Presidente de los Veteranos. Foto: 1000 ASA



Hoy, La Cava - Vinaròs. Foto: 1000 ASA



El Veteranos juega esta tarde en La Cava y con afán de victoria, para consolidar su liderato. Por la noche, cena en el Rte. del Hotel Roca. Foto: 1000 ASA

La Movida del Deporte

Escribe: A. Giner

El C.D. Benicarló "pinchó" en su campo del Ferrocarril, con un arbitraje calamitoso. El Nules salió muy beneficiado (1-4). La taquilla a pesar de un "derby" provincial, fue tan solo de 41.000 ptas., apenas para pagar la factura de los trencillas (38.900 ptas.).

Los espacios deportivos de las emisoras de la zona, los siguientes: De las 20 y hasta las 20'30, en R. Ulldecona, con estudios en esta población (T. San Vicente). De las 20'30 y hasta las 21, en Radio Nueva y de las 15'10 y hasta las 15'30 horas, en Ser Maestrat (Benicarló). Radio Nueva tiene un boletín especial los domingos, de las 21 y hasta las 22, con una completa información de la jornada en las categorías regionales y que dirige y presenta Ángel Giner.

El olímpico vinarocense José Luis Ballester Tuliesa, en el ADO '97 y con una beca de 6 millones de ptas., y ya en vías de preparación para Sidney 2000.

El pasado sábado, el diario "Mediterráneo", en su habitual suplemento de los sábados dedicados al Fútbol-Base, incluye un amplio repotaje, con el título "El langostino en alza". La gran novedad de la temporada 96/97, ha sido la puesta en marcha de la Escuela, bajo los auspicios de Argimiro Seva Martínez.

El Tennis Taula Castelló, con el vinarocense Paco Zaragoza, consiguió su primera victoria.

Muchos aficionados de Vinaròs, se trasladaron a Sant Jordi, para ser testigos del apasionante "derby" vecinal contra el Traiguera, que prepara Biri-Biri. El encuentro fue de los conceptuados no aptos para la cardiología, y en última instancia, venció el equipo local, que cada vez es más líder.

El Alcanar que entrena Luis Adell Pla, sigue sumando puntos. En El Vendrell, hizo tablas (1-1), aunque está rondando la zona de descenso automático. Mañana juega, contra el Bonavista de Tarragona.

Las malas condiciones de los terrenos de juego, dio pie a que tan solo se jugaran dos partidos del torneo de Veteranos. El Alcanar se ensañó con La Sénia y ganó por 13-0 y La Cava perdió en su campo por 1-5. El Jesús Catalònia-Vinaròs, se suspendió en última instancia.

Si el tiempo no lo impide, los partidos a jugar esta tarde del torneo de Veteranos, son los siguientes La Cava-Vinaròs, Alcanar-Sant Jaume, Camarles-La Sénia, Amposta-Ulldecona. Descansa, Rapitenga.

El Xert, sublíder, sufrió mucho para ganar al Faura (3-2). El vinarocense Piñana marcó el tercer gol, de penalty.

El "derby" vecinal entre el Santa Bárbara y el Amposta, tuvo un gran ambiente y el equipo que entrena Jorge Vázquez ganó por 1-3. Ocupa la sexta plaza a tres puntos del líder. Mañana juega en casa contra el Ametlla de Mar. El Tortosa, con el vinarocense Salva, consiguió un valioso empate en Palamós (1-1) y ocupa la sexta plaza. Mañana juega en su Estadio contra el Vilobí con 7 puntos menos.



C.F. Villavieja. Foto: 1000 ASA



Evaristo Jiménez y Agustín Valls, responsables del Área de Finanzas del Vinaròs C.F. Foto: 1000 ASA



Cabe esperar que el Vinaròs C.F. nos ofrezca contra el Vinromà su mejor imagen y justifique su buena clasificación. Foto: 1000 ASA

*¡Estas Navidades cambia de estilo
renueva tu imagen!, ¡ven, te pondremos guapa!*

RAQUEL

PELLUQUERIA

¡Felicidades!

Avda. de la Libertad, 37 - Tel. 45 46 38
VINARÒS

¡¡Jo consumeixo herbes...!!
de



PLANTES MEDECINALS
ALIMENTACIÓ INTEGRAL
COSMÈTICA NATURAL

**¡Si vols conservar la salut,
també tu consumiràs herbes!**

Puente, 71 - Tel. 45 41 27 - **VINARÒS**

Pollos y Conejos a l'ast

TRES PONTETS

¡Párenos sus encargos; todo el año!



San Francisco, 97 - Tel 45 35 24
Pablo Béjar, 6 (Ctra. Costa Sur)
Tel. 40 20 71 - VINARÒS

**Nochebuena y Nochevieja abierto
hasta las 21 horas
Navidad y Año Nuevo abierto
hasta las 14 h.**

¡FELICIDADES!



**Estas Navidades, disfrútalas
con toda la familia y
nuestras vídeo-películas.
Tenemos los últimos títulos:**

JUMANJI • BALTO
FLIPPER • 12 MONOS
LAGO NESS • FELPUDO MALDITO
CASINO (de Escorsese) • EL SUSTITUTO
CONDENADA • ANTES Y DESPUÉS
DECISIÓN CRÍTICA • ADRENALINA
DRÁCULA, UN MUERTO MUY CONTENTO...

Avgda. Llibertat, 18
Tel. 45 56 03
VINARÒS

¡Feliz Navidad y mejor 1997!

Massatges
Bellesa
Solarium
QUIRO ESTÈTICA



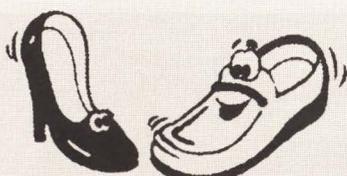
Maribel

¡Bon Nadal!

Pont, 69 - Tel. 45 61 56 - **VINARÒS**

¡¡¡SE ACABÓ LA CRISIS!!!

TOT PREU



Calçats

¡Animará tu economía!

Los mejores zapatos y deportivos de marca
te van a costar mucho menos

¡Felices Fiestas! **San Cristóbal, 24 - VINARÒS**

DESPATX GRADUATS SOCIALS

RAMIÀ - LLUCH - ALBIOL C.B.

Laboral / Fiscal / Comptable

¡Els desitja Bones Festes!

Sant Tomàs, 35 - 1r. - Tel. 45 34 09 - **VINARÒS**

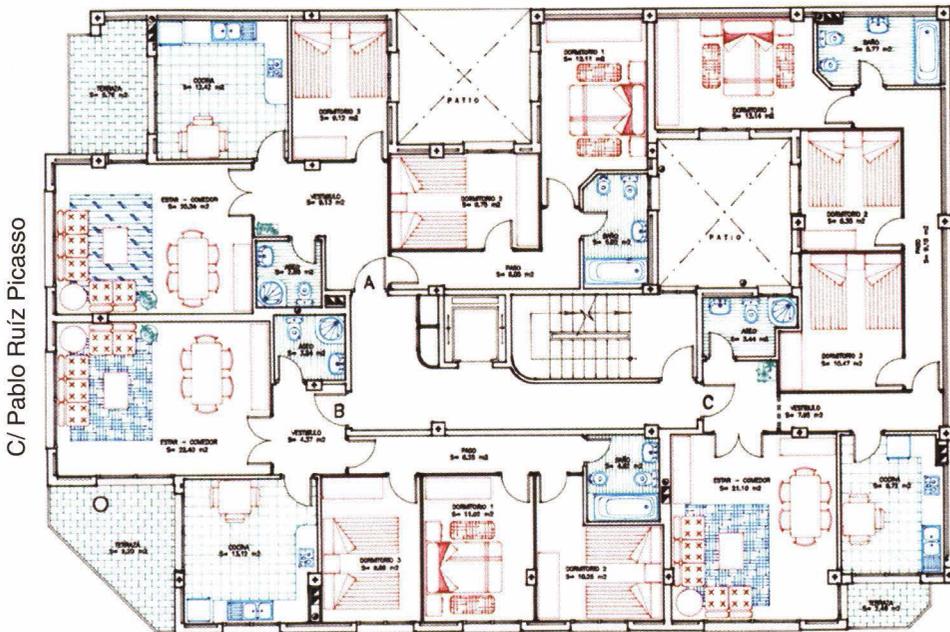


CONSTRUCCIONES
J. A.

JARQUE AGUILERA, S.L.

¡Les deseamos Felices Navidades!

Hemos iniciado la construcción de 12 viviendas de V.P.O. y bajos comerciales en C/ Pablo Ruíz Picasso, esquina Santa Isabel



C/ Pablo Ruíz Picasso

C/ Santa Isabel

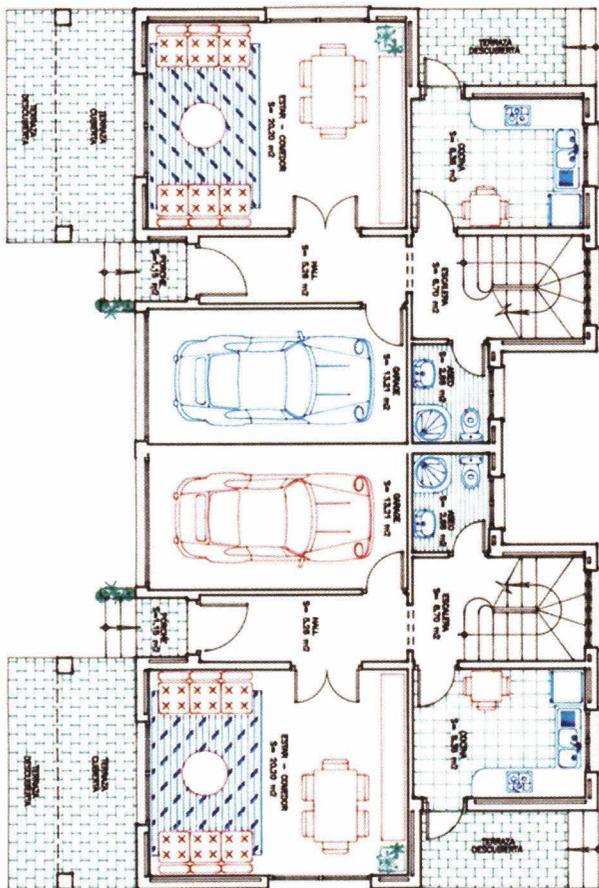
90 m²

- Préstamo Hipotecario desde el 7'5%.

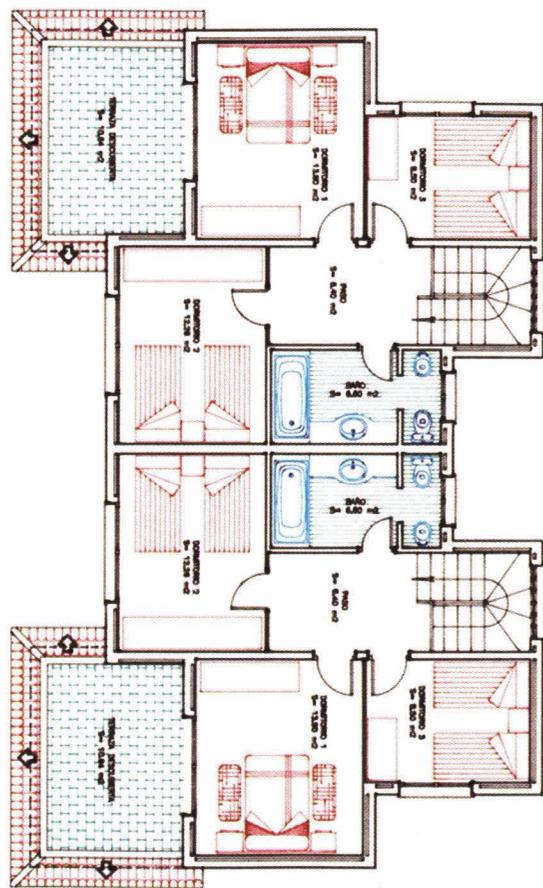
- Subvenciones a fondo perdido.

- Facilidades de pago.

2 CHALETS ADOSADOS CERCA DEL MAR



PLANTA BAJA

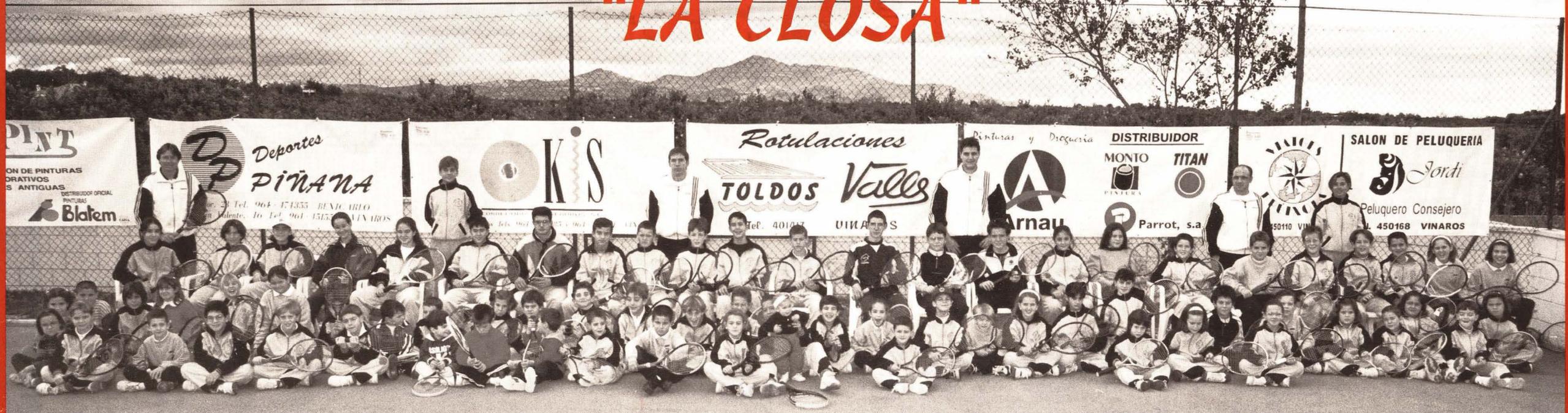


PLANTA PRIMERA

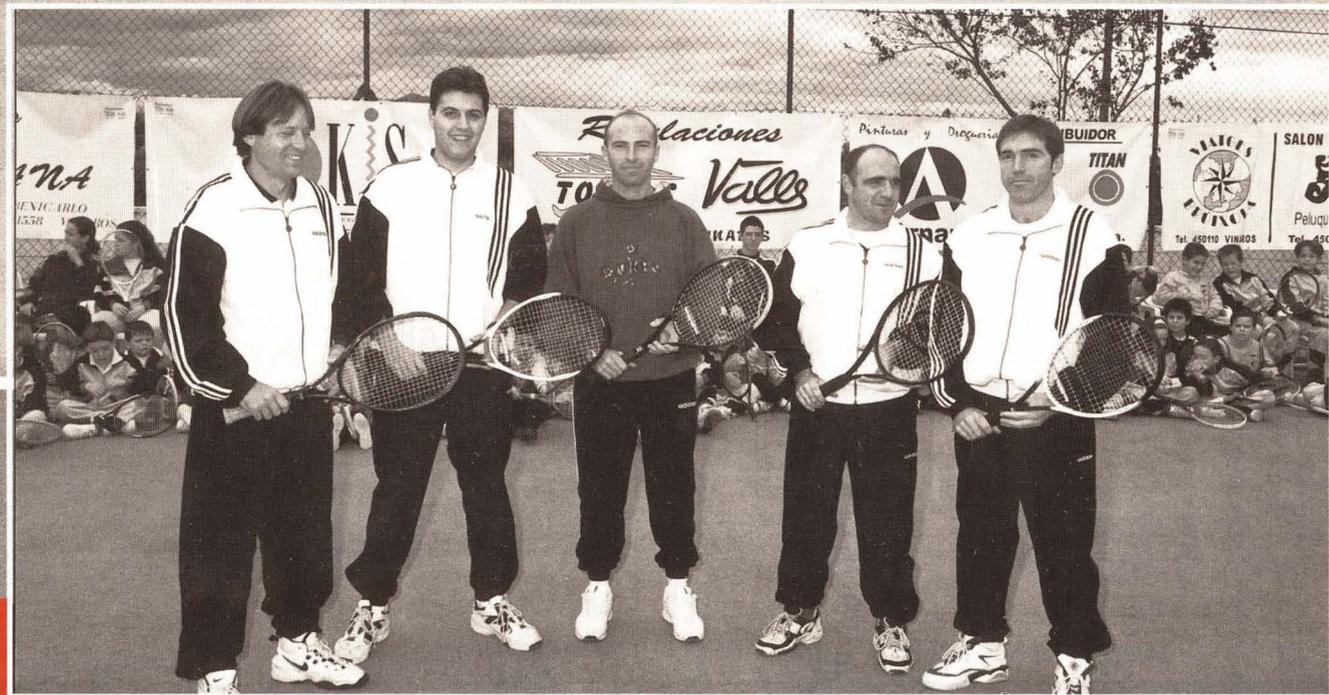
Información y Ventas:

C/ Centelles, 27 - Tels. 45 65 08 - 45 12 74 - VINARÒS

Salut, pau, amor i molt d'esport us desitgen tots els components de l'Escola de Minitennis "LA CLOSA"



¡Bon Nadal!



¡Feliz 1997!

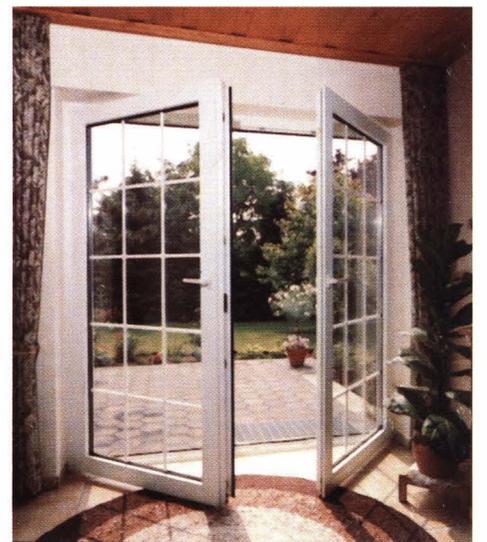
FOTOS: A. Alcázar

Puertas y Ventanas **PVC FINES. PLAST S.A.**

AHORRO DE ENERGIA · PERFECTO AISLAMIENTO · TOTAL CONFORT

¡ En 1996 hemos trabajado con toda profesionalidad, dando a nuestros clientes el mejor servicio. Hemos trabajado con ilusión, con la satisfacción de darles la máxima seguridad!

¡AHORA, NUEVOS PROYECTOS, NUEVOS PERFILES, MAS PERFECCION!



¡Todo el personal que componemos la Empresa, les deseamos Feliz Navidad y mejor 1997!

FINES. PLAST S.A.
Ctra. Nacional 340, Km. 136'8
Tlf. (964) 47 36 50 · Fax (964) 47 38 90
12580 Benicarló (Castellón)

ACUSTI

GLASS
EL VIDRIO ACUSTICO
EN DOBLE ACRISTALAMIENTO



URSSA



**Grupo
Inmobiliario
Vinaròs, S.L.**

San Cristóbal, 24 entresuelo
Tel. 45 60 11 - VINARÒS

*Gracias por confiar en nuestra Empresa,
en nuestra forma de crear hogar.
En 1997 seguiremos trabajando para que
pueda disfrutar de una mejor calidad de vida
¡Felices Fiestas!*